

Manuel d'encodage TEI

Renaissance et temps modernes

Les auteurs

Nicole Dufournaud (auteur principal, v1-2)
Marie-Luce Demonet (responsable scientifique)
Toshinori Uetani (responsable scientifique)
Thierry Vincent (auteur, v1)
Vanessa le Rolle (auteur, v2)
Laetitia Bontemps (auteur, v2)
Jorge Fins (auteur, v3)
Lauranne Bertrand (auteur, v3-4)
Alice Nué (contributeur, v2)
Sandrine Breuil (contributeur, v2-3)
Rémi Jimenes (contributeur, v2-3)
Lou Burnard (contributeur, v1-2 ; TEI consortium)
Jean-Daniel Fekete (contributeur, v2 ; INRIA)

Bibliothèques Virtuelles Humanistes



CC BY-NC-ND 4.0

La Text Encoding Initiative

La TEI (*Text Encoding Initiative*) est un projet universitaire pluridisciplinaire visant à uniformiser autant que possible le codage de documents en vue de leur échange et de leur publication en ligne ou hors ligne. Il s'agit d'un format de codage de documents dit « structuré » : il a besoin d'un langage, XML, pour aider à la saisie d'un texte en lui donnant une structure compatible à la fois avec les exigences des différentes communautés qui l'utilisent (bibliothécaires, historiens, philosophes, spécialistes de littérature, linguistes, amateurs) et avec les possibilités des outils de consultation. Les recommandations du consortium TEI (<http://www.tei-c.org/>) dans sa version P5 ont été suivies, en s'inspirant du *Manuel TEI des Cahiers Gutenberg*¹ de 1996 ainsi que du Manuel de la BFM pour élaborer le présent manuel. Cet ouvrage n'a pas pour objectif de remplacer la lecture attentive des directives de la TEI (<http://www.tei-c.org/P5/Guidelines/>), mais d'en décrire une application et de guider son utilisation pour les textes allant du début de l'imprimerie à la période de normalisation typographique au XIXe siècle. Nous nous appuyons sur des exemples pratiques. Trois ouvrages du XVIe siècle français nous ont servi à illustrer concrètement les principaux usages d'encodage TEI :

1. Louise Labé, *Euvres*, Lyon, Jean de Tournes, 1555² ;
2. [Elie VINET ?], *Discours non plus mélancoliques que divers*, Poitiers, Enguilbert de Marnef, 1556³ ;
3. François Rabelais, *Le Tiers Livre*, Paris, Chrétien Wechel, 1546, et Paris, Michel Fezandat, 1552.⁴

Leur structure complexe et les problèmes divers rencontrés au cours de leur encodage ont permis de vérifier l'adéquation des éléments existant dans la TEI —voire d'en proposer d'autres lorsque cela s'est révélé nécessaire—, et d'élaborer un protocole qui guide l'application à d'autres textes publiés pendant trois siècles. Conçu en premier lieu à l'usage des BVH (« Bibliothèques Virtuelles Humanistes ») du Centre d'Études Supérieures de la Renaissance (CESR) pour des textes français de la Renaissance, ce manuel pourra servir de base à d'autres projets portant sur d'autres documents manuscrits ou imprimés.

Si les exemples donnés sont français, la TEI « Renaissance et temps modernes » ne réalise pas un encodage spécifique des textes écrits en cette langue, elle offre la possibilité d'usages multilingues de la description structurelle. L'universalité des éléments permet la compatibilité des analyses, et les sources numérisées dans le cadre des BVH relèvent de tous les domaines encyclopédiques, dans plusieurs langues anciennes et modernes.

Cette application montre comment on peut adapter les éléments TEI à la description des textes anciens, en respectant leur présentation originale : pagination, lignage, disposition des titres, insertion des éléments illustrés, caractéristiques typographiques. Elle se fonde sur une transcription « quasi-diplomatique »⁵ du texte, soucieuse de donner le plus grand nombre possible d'informations tout en autorisant les traitements automatiques pour les recherches sur la langue, les données historiques, les différentes versions du document

et les variantes dont le niveau de précision peut être adapté aux recherches désirées.

Cette représentation informatique du document est le plus petit dénominateur commun aux exigences des différentes communautés des sciences humaines. Elle leur laisse le soin d'y ajouter des annotations relevant de leurs spécialités. Les recommandations de ce manuel sont autant que possible d'ordre générique, autorisant des options qui permettent de les adapter à d'autres bases textuelles.

Par rapport aux usages habituels de la TEI, les difficultés rencontrées lors de son application aux textes de cette période viennent toutes du désir de fidélité à l'exemplaire transcrit. Nous avons tenté de rendre compatibles l'exigence de restitution et la possibilité d'effectuer des requêtes impliquant des comptages, et donc une certaine régularisation, notamment des graphies multiples. L'un des principaux intérêts du langage XML est de permettre de résoudre par l'encodage la très grande variation typographique et textuelle des documents : cette souplesse ne doit pas cependant être un frein à l'acquisition et à l'encodage rapides des corpus textuels. Nous avons utilisé cette procédure en même temps que nous développons, avec des laboratoires d'informatique, des routines d'automatisation fondées sur l'analyse de structure, ce qui constitue l'un des axes de recherche interdisciplinaire du projet « BVH »⁶.

Au fur et à mesure que l'équipe a progressé dans la mise au point de cette application, il est apparu qu'une telle structure pouvait aussi servir à modéliser les ouvrages qui ne seraient publiés qu'en mode image, mais dont les divisions seraient naturellement de même nature : titres, chapitres, paragraphes, éléments illustrés, etc., de façon à préparer et à faciliter l'alignement des deux modes de présentation du texte, un idéal que les usagers des bibliothèques numériques attendent avec impatience et auquel le consortium TEI travaille.

Les œuvres encodées peuvent être des manuscrits ou des imprimés, mais les sources textuelles qui ont servi à l'élaboration du manuel d'encodage sont des imprimés. La nature même du texte influe sur la structure du document : un poème ne sera pas encodé comme un roman car sa structure n'est pas la même (strophes pour le premier et paragraphes dans des chapitres pour le second). Moyennant quelques modifications, ce manuel pourra aussi s'appliquer à l'encodage des manuscrits⁷.

1. Notions

1.1. Transcription et encodage

Commençons par deux pages du Tiers Livre de Rabelais (1546) :

<p>¹⁶⁴ Cōment Panurge fait discours pour retourner à Raminagrobis. Chap. 23.</p> <p>R Etournons (dit Panurge continuāt) l'admonester de son salut. Allons on nom , allons en la vertus Dieu. Ce sera ouuyé charitable a nous faire. Au moins s'il perd le corps & la vie ; qu'il ne damne son aye. Nous le induurons a contrition de son peché: a requerir pardon es dielz tant beatz peres absens cōme præsens. Et en prendrons acte, affin qu'apres son trespass ilz ne le declarent herétique & damné : comme les Farfadetz feirēt de la præouoste d'Orleans; & leurs satisfaire de loultrage , ordonnant par tous les couvens de cest prouince aux bōs peres religieulx force bri bes , force meſſes , force obitz & anniuersaires. Et que au iour de son trespass sempiternellement ilz ayent tous quintuple pitance : & que le grand bourras-</p>	<p>¹⁶⁵ baquin plein du meilleur trote de ranco parleurs tables , tāt des Burgotz, Layz, & Briffaulx , que des presb̄tres & des ders: tant des nouices , que des profes. Ainsi pourra il de Dieu pardon auoir.</p> <p>Ho, ho, ie me abuse, & m'eſsquare en mes diſcours . Le Diable m'emport ſi ie y voy. Verrus Dieu, la chambre eſt defi pleine des Diables. le les oy desia ſoy pelaudans & entrebattans en diable , a q'humera l'ame Raminagrobis diſique, & qui premier de broc en bouc la portera a meſſer Lucifer. Houſtez vous de la. le n'y voy pas. Le Diable m'emport ſi ie y voy. Qui ſait ſi ilz vſeroient de qui pro quo , & en lieu de Raminagrobis grupperoient le paouure Panurge quitte? Ilz y ont maintes foys failly eſtant ſafrané & endebié. Houſtez vous de la. le n'y voy pas. le meurs par Dieu de male rai ge de paour. Soy trouuer entre diables affamez? entre diables de faſtion?entre L iii</p>
--	---

Figure 1. François Rabelais, Tiers Livre, Paris, 1546 (BVH - Bibliothèque Municipale Tours)

Une transcription effectuée avec un traitement de texte donne le résultat suivant :

Comment Panurge fait discours pour retourner à Raminagrobis.
Chap. 23.

REtournons (*dist Panurge continuant*) l'admonester de son salut. Allons on nom, allons en la vertus Dieu. Ce sera oeuvre charitable a nous faictre. Au moins s'il perd le corps & la vie, qu'il ne damne son asne. Nous le induirons a contrition de son peché: a requerir par don es dictz tant beatz peres absens comme praesens. Et en prendrons acte, affin qu'apres son trespas ilz ne le declairent hereticque & damné: comme les Farfardet feirent de la praevest d'Orleans: & leurs satisfaire de l'oultrage, ordonnant par tous les couvens de ceste province aux bons peres religieux force bri-
bes, force messes, force obitz & anniversaires. Et que au jour de son trespas sempiternellement ilz ayant tous quintuple pitance: & que le grand bourra-

baquin plein du meilleur trote de rancor par leurs tables, tant des Burgotz, Layz, & Briffaultz, que des presbtres & des clercs: tant des novices, que des profes. Ainsi pourra il de Dieu pardon avoir.

Ho, ho, je me abuse, & m'esquare en mes discours. Le Diable m'emporte si je y voys. Vertus Dieu, la chambre est desja pleine des Diables. Je les oy desja soy pelaudans & entrebattans en diable, a qui humera l'ame Raminagrobidique, & qui premier de broc en bouc la portera a messer Lucifer. Houstez vous de la. Je n'y voys pas. Le Diable m'emport si je y voys. Qui scait s'ilz useroient de qui pro quo, & en lieu de Raminagrobis grupperoient le paouvre Panurge quitte? Ilz y ont maintes foys failly estant safrané & endebité. Houstez vous de la. Je n'y voys pas. Je meurs par Dieu de male rai-ge de paour. Soy trouver entre diables affamez? entre diables de faction? entre

L iij

Figure 2. Transcription du chapitre 23 du Tiers Livre

Les limites de cette transcription établie avec un traitement de texte apparaissent ainsi :

- les numéros de page, la signature (L iij) et le titre du chapitre ne sont pas délimités et font partie du texte ;
- les paragraphes se différencient grâce à des fins de ligne forcées et un retrait d'alinea ;
- les choix éditoriaux ne sont pas explicites : les abréviations sont développées ; les césures de mots en fin de ligne sont respectées ;
- les noms de personnes et de lieux ne sont pas repérables.

Nous présentons le même exemple sous une troisième forme conforme aux recommandations de XML/TEI qui rend explicites les règles de codage :

- les numéros de page et la signature font l'objet d'une délimitation spécifique et le saut de page est distinct ;
- le texte est explicitement structuré : titre du chapitre et paragraphes ;
- les noms de personnes et de lieux sont marqués ;
- les rendus typographiques sont indiqués ;
- il a été ajouté un « sic » pour marquer le mot « asne » là où on attendait « ame » ;
- les césures de fin de ligne sont marquées ;
- le caractère & est remplacé par &⁸ .

```

<div xml:id="n26" type="chapitre" n="23">
<fw place="top-left" type="pageNum">164</fw>
<head>
<lb>Comment <name>Panurge</name> fait discours
<lb>pour retourner a <name>Raminagro-
<lb rend="hyphen"/>bis</name>. <space unit="cm" quantity="1.5"/>Chap. 23.
</head>
<p>
<lb>
<hi rend="larger">R</hi>Etournons (dist <name>Panurge</name> continuant)
<lb>l'admonester de son salut. Allons on
<lb>nom, allons en la vertus Dieu. Ce
<lb>sera oeuvre charitable a nous faictre. Au
<lb>moins s'il perd le corps & la vie, qu'il
<lb>ne damne son <sic>asne</sic>. Nous le induirons
<lb>a contrition de son peché: a requerir par-
<lb rend="hyphen"/>don es dictz tant beatz peres absens com-
<lb rend="hyphen"/>me praesens. Et en prendrons acte, affin
<lb>qu'apres son trespas ilz ne le declairent
<lb>hereticque & damné comme les Farfa-
<lb rend="hyphen"/>detz feirent de la praeveste d'<placeName type="ville">Orleans</placeName>: &
<lb>leurs satisfaire de l'oultrage, ordon-
<lb rend="hyphen"/>nant par tous les couvens de ceste pro-
<lb rend="hyphen"/>vince aux bons peres religieux force bri-
<lb rend="hyphen"/>bes, force messes, force obitz & anni-
<lb rend="hyphen"/>versaires. Et que au jour de son trespas
<lb>sempiternellement ilz ayant tous quin-
<lb rend="hyphen"/>tuple pitance: & que le grand bourra-
<pb n="173" xml:id="B372616101_3537_0173"/>
<fw place="top-right" type="pageNum">165</fw>
<lb rend="hyphen"/>baquin plein du meilleur trote de rancor
<lb>par leurs tables, tant des Burgotz, Layz,
<lb>& Briffaultz, que des presbtres & des
<lb>clercs: tant des novices, que des profes.
<lb>Ainsi pourra il de Dieu pardon avoir.
</p>
<lb>
<p rend="indent">Ho, ho, je me abuse, & m'esquare en
<lb>mes discours. Le Diable emporte si je
<lb>y voys. Vertus Dieu, la chambre est des-
<lb rend="hyphen"/>ja pleine des Diables. Je les oy desja soy
<lb>pelaudans & entrebattans en diable, a
<lb>qui humera l'ame Raminagrobidique, &
<lb>qui premier de broc en bouc la portera a
<lb>messer <name>Lucifer</name>. Houstez vous de la. Je n'y
<lb>voys pas. Le Diable m'emport si je y
<lb>y voys. Qui scait s'ilz useroient de qui pro
<lb>quo, & en lieu de <name>Raminagrobis</name> grup-
<lb rend="hyphen"/>peroient le paouvre <name>Panurge</name> quitte? Ilz
<lb>y ont maintes foys failly estant safrané
<lb>& endebité. Houstez vous de la. Je n'y
<lb>y voys pas. Je meurs par Dieu de male rai-
<lb rend="hyphen"/>ge de paour. Soy trouver entre diables
<lb>affamez? entre diables de faction? entre
<fw place="bot-right" type="sig">L iij</fw>
</p>
```

```
</div>
```

Remarquons l'indentation des lignes dans notre présentation : ces retraits permettent une bonne appréciation visuelle de la structure du document. L'indentation n'est pas obligatoire, mais elle est fortement conseillée.

Le texte a 3 niveaux de structure : physique, logique et sémantique. L'encodage montre les divisions de type chapitre, composées de paragraphes dans lesquels se juxtaposent des lignes qu'il est possible de numérotter.

1.2. Principes de balisage XML

« Les éléments, qui sont les structures de base des documents XML, sont délimités par des balises de début et des balises de fin qui portent le contenu ». Voici une définition parmi beaucoup d'autres.

TEI est une norme de codage de textes qui repose sur XML. Des marques sont utilisées pour identifier le contenu du texte : elles sont appelées « balises » (en anglais « *tags* »). Dans XML, le marquage est constitué des chevrons « < » et « > », par exemple :

```
<title>Discours non plus mélancoliques que divers...</title>
```

Dans cet exemple, les chevrons <...> entourent le mot *title* pour constituer la balise <title>.

En général, la séquence textuelle est encadrée par une balise ouvrante et une balise fermante :

```
<p>Le Tiers Livre de François Rabelais.</p>
```

Le p est marqué deux fois : le premier est dans la balise ouvrante <p> ; le second est dans la balise fermante </p>. La barre « / » signifie la fin du marquage des éléments du texte.

Nous pouvons reprendre notre premier exemple, celui du titre :

```
<title>Discours non plus mélancoliques ...</title>
```

Il y a deux règles essentielles dans XML : la syntaxe des balises telle que nous venons de la décrire et la règle d'imbrication stricte des éléments. Ainsi, on peut imbriquer un élément dans un autre :

```
<p>Le Tiers Livre de <name>François Rabelais</name>.</p>
```

Il ne faut pas faire chevaucher les éléments comme le montre l'exemple (**non valide**) suivant :

```
<p>Le Tiers Livre de <name>François Rabelais.</p></name>
```

Un fichier XML est organisé comme une arborescence d'éléments. Les relations sont hiérarchiques.

Ces règles simples sont fondamentales : si elles ne sont pas suivies scrupuleusement, le document XML produit est invalide. Ces erreurs peuvent facilement être évitées à l'aide d'un schema⁹ (DTD, RelaxNG ou autre).

La TEI repose sur XML pour sa syntaxe. Tout document TEI doit être conforme aux règles édictées précédemment, avec une liste d'éléments valides et des règles d'emboîtements autorisées.

On appelle « élément » la partie du texte qui se trouve dans les balises après le chevron « < » de la balise ouvrante, et répétée dans la balise fermante. Dans l'exemple précédent, l'élément est indiqué par la lettre p

qui signifie *paragraph*¹⁰ . Dorénavant, nous dirons « élément » pour signifier l'élément de la balise ; par exemple, nous écrirons l'élément *paragraph* ainsi : <p>.

Deux cas sont possibles :

- les éléments ont un contenu, constitué d'une partie d'un texte.

```
<title>Le Tiers Livre</title>
```

Le texte encodé est « Le Tiers Livre » et l'élément TEI est « <title> ».

- les éléments n'ont pas de contenu : les balises se raccourcissent alors en une seule grâce au caractère / qui se positionne juste avant le chevron fermant ; par exemple, le saut de page ou *page break* :

```
<pb/>
```

1.2.1. Éléments

Les éléments peuvent eux-mêmes être définis et classés dans deux catégories¹¹ :

1. Dans la première catégorie, la structure du document est définie : il est possible de dresser l'organisation logique des œuvres comme la page de titre, les pièces liminaires, etc. La transcription physique du document signale les principaux traits éditoriaux ainsi que les informations supplémentaires comme les déchirures, les corrections, les ajouts, les suppressions, les abréviations. Dans le cas d'une source imprimée, les éléments éditoriaux diffèrent et concernent la typographie : titre courant, pied de page, signatures. Nous appelons cette catégorie : balisage formel et typographique.
2. La seconde est composée d'éléments analytiques succincts comme l'indication des noms propres, des toponymes, des dates ou de tout élément d'étude pour lequel il est possible de dresser des typologies. Nous appelons cette catégorie : balisage sémantique.

Il existe une hiérarchie dans les éléments. Une certaine catégorie d'éléments est dite imbriquée dans une autre catégorie d'éléments. Par exemple, l'adresse est décomposée selon le modèle actuel, par exemple « rue » et « ville » ; l'élément <address> comprend toujours l'élément <addrLine>, soit une ligne composant l'adresse. Il n'est pas utilisé seul. L'adresse du CESR est par exemple :

```
<address>
  <addrLine>59 rue Néricault-Destouches</addrLine>
  <addrLine>Tours Cedex</addrLine>
  <addrLine>France</addrLine>
</address>
```

Dans certaines configurations, certains éléments indépendants peuvent être imbriqués dans d'autres : par exemple, l'élément <date> s'utilise seul ou parfois imbriqué dans d'autres éléments comme dans celui qui est dédié à la bibliographie <bibl>.

Souvent, les éléments ne suffisent pas. Pour les caractériser, on a besoin d'y associer un paramètre spécifique : ce sont les « attributs ».

1.2.2. Attributs

On appelle « attribut » un paramètre associé à un élément. Il peut être simple comme @n pour *number* ou @name, ou plus élaboré comme @resp="#ND" pour pointer vers un autre endroit du fichier : le caractère # signifie que "ND" est un identifiant référencé dans le fichier (il renvoie à "responsable de l'encodage : Nicole Dufournaud", par exemple)¹² .

Un attribut est lui-même associé à une valeur. Par exemple, une date sera encodée ainsi :

```
<date when="1515-04-28">28 avril 1515</date>
```

Dorénavant, nous écrirons les attributs sous la forme suivante :

attribut="valeur"

ou encore précédé de l'arobase :

@attribut

Il existe des attributs globaux – c'est-à-dire utilisés par tous les éléments – mais également des attributs spécifiques à quelques éléments. Par exemple, l'attribut @n pour *number* est un attribut global alors que @when est un attribut réservé à l'élément <date>.

1.3. Structure globale TEI

La structure de base d'un texte TEI repose sur un document original¹³ . Dans le projet BVH, le document est en général un livre imprimé, mais ce peut être également un manuscrit. La structure d'un texte TEI décrit le contenu d'un document manuscrit ou imprimé qui comprend une partie textuelle prépondérante.

Comme la structure d'un document touche à l'aspect physique – il est composé de feuillets constitués de pages – on dit que la structure est physique. Une description simple du document peut être la suivante : la page de titre, les pages liminaires, le corps du texte et les annexes. La page de titre – s'il y en a une – est composée d'un ou de plusieurs titres, d'un auteur, etc. La page d'un imprimé peut être décrite ainsi : un numéro de page, un titre courant, un pied de page, etc.

À la structure physique du document se combine une structure logique : l'organisation du contenu et son découpage en parties, chapitres et sections. Si la structure physique s'adresse à l'œil, en revanche on entend par structure logique l'organisation du document en entités comme titre, chapitre, section, paragraphe, note, citation, tableau, liste, etc.

La notion de structure est fondamentale pour éditer, échanger et analyser des textes grâce aux recommandations TEI. S'y ajoute une autre notion : celle de métadonnées TEI que l'on encode dans le *TEIheader* ou *header*. Tout texte de format TEI est composé d'un *header* TEI placé avant le corps du texte lui-même. Le *header* contient des informations analogues à celles que l'on trouve sur la page de titre d'un texte imprimé complétées par l'aspect numérique de la source : nous parlons de page de titre électronique.

Les noms propres sont balisés sémantiquement dans le texte et l'encodage des interventions éditoriales, que celles-ci soient contemporaines de l'édition ou bien le fait d'un encodage récent, permettent d'enrichir le texte d'informations sur l'histoire de son édition, sur les variantes, annotations critiques, linguistiques, etc.

L'encodage global d'un document standard se présente ainsi :

```
<TEI xmlns="http://www.tei-c.org/ns/1.0">
  <teiHeader>...
  </teiHeader>
  <text>
    <front>...</front>
    <body>
      <div> ...
      </div>
    </body>
    <back>...
    </back>
  </text>
</TEI>
```

Le texte est structuré au maximum en quatre composantes ; deux sont obligatoires et deux optionnelles :

<**text**> (texte) contient un seul texte quelconque, simple ou composite, par exemple un poème ou une pièce de théâtre, un recueil d'essais, un roman, un dictionnaire ou un échantillon de corpus.
<**front**> (texte préliminaire) contient tout ce qui est au début du document, avant le corps du texte : page de titre, dédicaces, préfaces, etc.
<**body**> (corps du texte) contient la totalité du corps d'un seul texte simple, à l'exclusion de toute partie pré- ou post-liminaires.
<**back**> (texte annexe) contient tout supplément placé après la partie principale d'un texte : appendice, etc.

L'élément <text> représente le début du texte de la source originale. Il suit immédiatement la balise indiquant la fin de l'en-tête TEI <teiHeader> et précède les éléments <front> et <body>. Par exemple :

```
<text>
  <front>...
  </front>
  <body>...
  </body>
</text>
```

L'élément <front> contient tous les éléments qui précèdent le corps du texte au sens strict. Imbriquée dans l'élément <front>, la page de titre nécessite l'élément <titlePage> ; elle peut être suivie de pièces liminaires comme un privilège, une dédicace, une préface, des textes d'autres auteurs, etc. Tous ces éléments sont

compris dans l'élément <front>.

```
<text>
  <front>
    <titlePage>
      <docTitle>
        <titlePart> ... </titlePart>
      </docTitle>
      <docImprint> ...
    </titlePage>
  </front>
</text>
```

La page de titre reprend tous les éléments de la page de titre de l'œuvre originale comme le titre, l'auteur, l'adresse typographique, la date, etc. Nous reprendrons en détail ces éléments dans la quatrième partie du manuel.

L'élément <body> est utilisé pour marquer le contenu de l'œuvre dans sa globalité.

Enfin, l'élément <back> contient toutes sortes d'annexes qui suivent le corps du texte. Par exemple, il est utilisé pour les corrections ajoutées par l'imprimeur ou encore pour le colophon quand il est imprimé en fin d'ouvrage.

2. Texte de l'œuvre

2.1. Introduction

L'élément <text> englobe l'ensemble du texte. Il peut y en avoir plusieurs dans le cas d'un recueil (et on ajoutera alors l'élément <group> pour les englober). Le texte dans son ensemble est composé au maximum de trois parties :

<front> (texte préliminaire) contient tout ce qui est au début du document, avant le corps du texte : page de titre, dédicaces, préfaces, etc.
<body> (corps du texte) contient la totalité du corps d'un seul texte simple, à l'exclusion de toute partie pré- ou post-liminaires.
<back> (texte annexe) contient tout supplément placé après la partie principale d'un texte : appendice, etc.

Au début du manuel, nous avons exposé une structure simple, à laquelle nous ajoutons l'élément <back> :

```
<text>
  <front>...
  </front>
  <body>...
  </body>
  <back>...
  </back>
</text>
```

2.2. Page de titre et pièces liminaires

L'élément <front> contient tous les éléments qui précèdent le texte : la page de titre et les pièces liminaires d'un texte. Un exemple complexe nous est donné par la page de titre des *Discours non plus mélancoliques* qui est encodée ainsi :

```
<front>
  <titlePage>
    <figure>
      <graphic url="http://www.bvh.univ-tours.fr/B861946101_DP1139/B861946101_DP1139.jpg"/>
      <head>Bibliothèques Virtuelles Humanistes - Médiathèque de Poitiers</head>
    </figure>
    <docTitle>
      <titlePart>Discours non plus
      <lb/>
      <hi rend="sc">MELANCOLIQUES QUE DIVERS,</hi>
      <lb/>de choses mesmement qui appartiennent
      <lb/>a notre <placeName>France</placeName>; &amp; a la fin La maniere de
      <lb/>bien &amp; justement entoucher les Lucs &amp;
      <lb/>Guiternes.
    </titlePart>
  </docTitle>
  <docImprint>
    <lb/>
    <lb/>A <placeName>POITIERS</placeName>
    <lb/>De l'imprimerie d'<persName>Enguilbert de Marnef</persName>.
    <lb/>
    <docDate>1556</docDate>
  </docImprint>
  <imprimatur>Avec privilege du Roy.</imprimatur>
</titlePage>
<div type="privilege">
  <p>...</p>
```

```
</div>  
</front>
```

Nous y distinguons les éléments suivants :

<titlePage> (page de titre) contient la page de titre d'un texte qui figure dans les parties liminaires.
<docTitle> (titre du document) contient le titre d'un document, incluant la totalité de ses composants tels qu'ils sont donnés sur la page de titre.
<titlePart> contient une section ou division du titre d'un ouvrage telle qu'elle est indiquée sur la page de titre.
<docImprint> (mention d'impression) contient la mention d'impression de l'éditeur (lieu et date de publication, nom de l'éditeur), telle qu'elle est généralement donnée au bas de la page de titre.
<docDate> (date du document) contient la date d'un document telle qu'elle est (généralement) donnée sur une page de titre.
<imprimatur> contient une mention formalisée autorisant la publication d'un ouvrage, parfois exigée sur une page de titre ou à son verso.

Le privilège du roi est une pièce liminaire de l'œuvre ; il est encodé grâce à l'élément `<div>` dans lequel est ajouté le type « privilege ».

La partie graphique sera présentée ultérieurement à la partie "Images, langues et références" du chapitre "Balisages".

Les pages de titre intermédiaires ne nécessitent pas l'élément `<titlePage>` qui caractérise la page de titre du livre, mais sont marquées uniquement avec l'élément `<docTitle>` puis `<titlePart>`.

3. Balisages

3.1. Introduction

L'encodage se distingue de l'affichage en HTML qui n'est pas pris en charge par XML/TEI, mais par une feuille de style.

Le projet BVH repose sur le respect patrimonial des sources, qu'elles soient littéraires ou historiques. Il peut être important de préserver les changements de caractères et les alternances typographiques, et de spécifier l'emplacement des illustrations. De même, le marquage typographique a un sens qui favorise l'analyse historique et l'interprétation des sources. Le respect de la typographie donne par ailleurs une meilleure concordance avec les images numériques des livres imprimés (les fac-similés, selon la terminologie TEI) et améliore la lisibilité du texte. Le projet BVH ne prévoit pas la restitution diplomatique intégrale de la source.

3.2. Balisage physique

Le balisage physique rend compte de la mise en page du document original. Dans le cadre d'Epistemon, les sources sont principalement des imprimés. Du point de vue du document, ces imprimés contiennent des pages délimitées par des sauts de page. Ces pages se décomposent en lignes délimitées par des sauts de ligne et peuvent contenir des éléments de mise en page. Certaines parties du texte peuvent être mises en évidence typographiquement (gras, italique, petite capitale, etc.)

3.2.1. Retour à la ligne `<lb>` pour *linebreak*

`<lb>` (saut de ligne) marque le début d'une nouvelle ligne (typographique) dans une édition ou dans une version d'un texte.

Comme le contenu de l'élément est vide, il est raccourci ainsi :

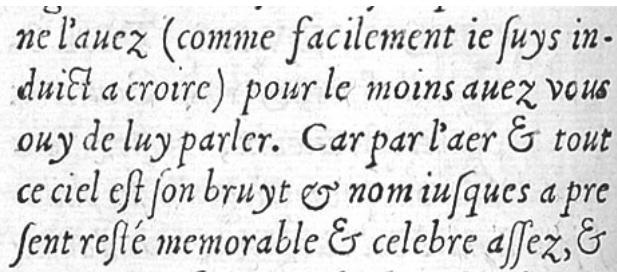
```
<lb/>
```

Si l'on veut numérotter les lignes, on ajoute l'attribut `@n`.

3.2.2. Coupure de mots en fin de ligne

Pour indiquer une coupure de mots en fin de ligne et afin de répondre au besoin des requêtes sur des mots entiers, on pourra ajouter `@rend="hyphen"` à l'élément `<lb>` marquant le saut de ligne.

Pour cet exemple :



ne l'avez (comme facilement je suys induit a croire) pour le moins avez vous ouy de luy parler. Car par l'aer & tout ce ciel est son bruyt & nom iusques a present resté memorable & celebre assez, &

Figure 3. Extrait - François Rabelais, Tiers Livre, Paris, 1546 (BVH - Bibliothèque Municipale Tours)

On pourra encoder ainsi :

```
<lb/>ne l'avez (comme facilement je suys in-
<lb rend="hyphen"/>duict a croire) pour le moins avez vous
<lb/>ouy de luy parler. Car par l'aer & tout
<lb/>ce ciel est son bruyt & nom jusques a pre
<lb rend="hyphen"/>sent resté memorable & celebre assez, &
```

Le même traitement pourra être effectué pour les mots coupés en fin de page.

3.2.3. Saut de page `<pb>` pour *pagebreak*

La limite entre une page et la suivante est encodée grâce à l'élément `<pb/>`. Tout comme le *linebreak*, il peut comprendre l'attribut `@n` afin de numérotter les pages. Par exemple :

```
<pb n="10"/>
```

Cet élément est essentiel pour le lien avec l'image des pages du livre numérisé. Le lien vers l'image pourra être indiqué au moyen de l'attribut `@facs`.

REMARQUE

Ne pas oublier que la première page doit être aussi numérotée ;
Le numéro n'est pas obligatoirement identique à celui qui figure sur la page du livre ; il est encodé grâce à l'élément `<fw>` (voir paragraphe suivant) ;
Si la page du texte pointe vers son image en fac-similé, l'élément `<pb/>` est indispensable.

3.2.4. En-tête et pied de page : `<fw>` pour *Forme Work*

Il est utile de signaler les titres courants qui sont sur la même ligne que les numéros de page, et les pieds de page. L'élément `<fw>` pour *forme work* sert dans les deux cas.

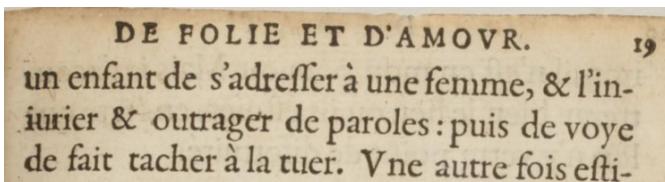


Figure 4. Extrait - Louise Labé, Oeuvres, Lyon, 1555 (BVH - Bibliothèque municipale Orléans)

Pour le titre courant, cet élément précise le rendu typographique, sa place dans la page et son type grâce aux attributs `@place` et `@type`. Dans l'exemple, le titre courant et le numéro de page seront encodés ainsi :

```
<fw place="top-center" type="head">DE FOLIE ET D'AMOUR.</fw>
<fw place="top-right" type="pageNum">19</fw>
```

Les valeurs des attributs sont :

- `@place` : top pour le haut de page et bot (pour bottom) pour le bas de page, et center, left ou right pour le centre, la gauche ou la droite de la page,
- `@type` : head pour le titre courant, pageNum pour le numéro de la page ou du feuillet.

Pour le pied de page, l'élément précise la place des « signatures » et des « réclames » (au sens typographique). Prenons la page 3 du même ouvrage :

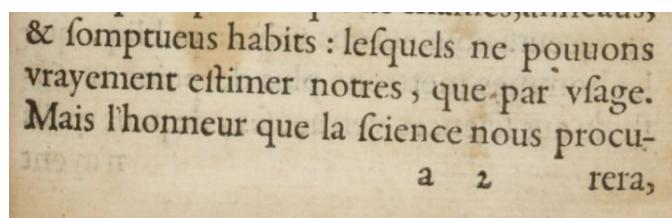


Figure 5. Extrait - Louise Labé, Oeuvres, Lyon, 1555 (BVH - Bibliothèque municipale Orléans)

La signature et la réclame seront encodées ainsi :

```
<fw place="bot-center" type="sig">a 2</fw>
<fw place="bot-right" type="catch">rera,</fw>
```

Les attributs utilisés sont les mêmes, seule leur valeur change :

@type : sig pour *signature*, c'est-à-dire la signature, catch pour *catchword*, c'est-à-dire la réclame.

Cet élément permet une structuration physique aussi fidèle que possible par rapport à la page originale, car ici la signature n'est pas au centre.

3.2.5. Mise en valeur : <hi> pour *highlighted*

L'élément <hi> marque un mot ou une série de mots graphiquement distincts du texte environnant. Il utilise l'attribut @rend pour *rendition* qui rend l'aspect physique de la chaîne de caractères.

```
<hi rend="it">texte en italique</hi>
```

L'attribut reflète l'aspect visuel et ne donne aucune interprétation. Ici, l'attribut @rend signale la présentation physique de la police qui peut être : *italic* ou *it*, *sc* pour *small caps*, *bold* (*gras*), mais également *center*. Toutes ces valeurs sont déclarées dans la feuille de style.

3.3. Balisage logique

Le corps du texte balisé avec l'élément <body> est structuré selon le genre de texte : un recueil de poèmes n'a pas la même structure qu'une pièce de théâtre, un roman et encore moins un dictionnaire. Cependant tous ces textes ont en commun d'être souvent répartis en divisions, d'avoir des retours à la ligne, des sauts de lignes et des sauts de pages.

3.3.1. Division <div> associé à l'élément <head>

L'élément <div> est une subdivision du corps du texte. Ce n'est pas un élément obligatoire. Quand il est utilisé, il peut être accompagné d'un élément optionnel <head> qui identifie la division.

<div> (division du texte) contient une subdivision dans le texte préliminaire, dans le corps d'un texte ou dans le texte postliminaire.
<head> (en-tête) contient tout type d'en-tête, par exemple le titre d'une section, ou l'intitulé d'une liste, d'un glossaire, d'une description de manuscrit, etc.

Les éléments <div> peuvent s'emboîter les uns dans les autres. Ils sont dotés d'un attribut de typologie, @type, pour les caractériser, ainsi que de l'attribut @n :

```
<div n="1" type="chapitre"/>
```

ce qui signifie que la division est le chapitre numéro 1.

L'élément <head> contient toute forme de titre de la division, par exemple :

```
<div n="1" type="chapitre">
  <head>ARGUMENT.</head>
  ...
```

```
</div>
```

ce qui signifie que le texte réel est « ARGUMENT. » Cet élément est également utilisé en dehors de l'élément <div> comme nous le verrons par la suite.

3.3.2. Paragraphe : <p>

L'élément <p> indique un paragraphe, segmentation très fréquente pour les textes en prose. Parfois, il n'est pas nécessaire de découper le texte en divisions lorsqu'il n'y a pas de sous-parties. Dans ce cas, après l'élément <body>, nous mettons directement l'élément <p>¹⁴ .

C'est la feuille de style qui décide de l'affichage du paragraphe : elle peut montrer uniquement un retour à la ligne ou un paragraphe suivi d'un saut de ligne. Si un retrait de la première ligne est exigé, il devra être notifié manuellement grâce à l'attribut @rend et la valeur « indent » :

```
<p rend="indent"/>
```

ATTENTION

Certains imprimés présentent des paragraphes sans retrait et ni retour à la ligne. Parfois, un auteur ou un imprimeur peut laisser un espace vide. Ces blancs qui ponctuent la page peuvent être représentés avec l'élément <space> combiné avec <p>.

3.3.3. Texte théâtral : <sp> pour *speech* et <speaker>

Les *Euvres* de Louise Labé comprennent des discours sous forme de répliques comme dans un texte théâtral. Nous avons utilisé les éléments <sp> pour *speech* et <speaker>, puis nous les avons combinés avec l'élément <ab> (unité de texte quelconque) :

<sp> (langue orale) monologue dans un texte écrit pour la scène ou un passage présenté sous cette forme dans un texte en prose ou en vers.
<speaker> forme particulière de titre ou de marque qui donne le nom d'un ou de plusieurs locuteurs dans un texte ou dans un fragment de texte écrit pour le théâtre.
<ab> (bloc anonyme) contient une unité de texte quelconque, de niveau "composant", faisant office de contenant anonyme pour une expression ou des éléments de niveau intermédiaire, analogue à un paragraphe mais sans sa portée sémantique.

```
<sp who="#amour">
  <speaker>
    <name type="allegorie">AMOUR</name>
  </speaker>
  <ab>Qui est cette fole qui me...</ab>
</sp>
<sp who="#folie">
  <speaker>
    <name type="allegorie">FOLIE</name>
  </speaker>
  <ab>Tu ne m'usses pù empescher,...</ab>
</sp>
```

L'élément <sp> utilise l'attribut @who pour différencier les locuteurs.

Les indications de mise en scène (didascalies) peuvent être encodées grâce à l'élément <stage> :

```
<stage>Folie se fait invisible, tellement, qu'Amour ne la peut assener.</stage>
```

3.3.4. Prose et vers : <lg> pour *linegroup* et <l> pour *line*

Pour encoder la structure des textes poétiques, deux éléments ont été utilisés. Dans les élégies et les sonnets, l'élément <lg> pour *linegroup* contient un groupe de lignes de vers, la strophe, et <l> ou *line* une seule ligne. L'élément <p> est alors inutile.

<lg> (groupe de vers) contient un groupe de vers fonctionnant comme une unité formelle, par exemple une strophe, un refrain, un paragraphe en vers, etc.
<l> (vers) contient un seul vers, éventuellement incomplet.

```

<lg n="2">
<1>PAR TOY, AMI, TANT VESQUI ENFLAMMEE,</1>
<1>QU'EN LANGUSSANT PAR FEU SUIS CONSUMEE,</1>
<1>QUI COUVE ENCOR SOUS MA CENDRE EMBRAZEE,</1>
<1>SI NE LA RENS DE TES PLEURS APAIZEE.</1>
</lg>

```

Ici l'élément `<lg>` utilise l'attribut `@n` pour numérotter les strophes ; l'élément `<l>` pourrait également utiliser cet attribut pour numérotter les lignes.

3.3.5. Tête et fin de division : `<head>` et `<trailer>`

Nous avons vu l'utilisation de l'élément `<head>` qui suit l'élément `<div>` pour indiquer un sous-titre. Les exemples étant nombreux et répartis tout au long du manuel, nous ne revenons pas sur la spécificité de cet élément souvent imbriqué dans un autre élément.

À la fin d'une division, il apparaît parfois une mention explicite de fin. L'élément `<trailer>` en contient la formule :

```

<trailer rend="center">
<lb/>FIN DES EUVRES DE <name>LOUIZE
<lb/>LABE'</name> LIONNOIZE.
</trailer>

```

3.3.6. Listes, tables et tableaux : `<list>`, `<cb>` et `<table>`

`<list>` (liste) contient une suite d'items ordonnés dans une liste.

`<item>` contient un composant d'une liste.

- L'élément `<list>` est utilisé pour marquer toutes sortes de listes simples. L'élément `<p>` le précède pour indiquer un paragraphe, s'il y a lieu. Les éléments `<item>` séparent toutes les séquences de la liste. L'élément `<head>` contient l'en-tête de la liste.

Nous donnons ici deux exemples : une liste simple et une liste à deux colonnes.

```

<p>
<list>
<head>FAUTES A CORRIGER<lb/>en l'impression.</head>
<item>Page 33. lig. 7. lis plait, pour plaint</item>
<item>Page 67. lig. 15. lis fait, pour fay</item>
<item>Page 102. lig. 16. lis Tous ses voisins</item>
<item>Page 141. lig. 5. lis Il nous faut eores aquiter</item>
</list>
</p>

```

Les listes peuvent également être marquées à l'aide de lettres ou de chiffres, ou bien avec des puces. Il s'agit alors de mettre l'attribut `@type` et la valeur correspondante : soit « ordered » pour ordonner, soit « bulleted » pour les listes marquées par des puces, soit « simple » pour des listes non marquées ou enfin « runon » pour indiquer le style en continu de la liste sans retour à la ligne.

Une table simple à deux colonnes peut être traitée comme une liste de type glossaire (ou notices de dictionnaire) ; nous utilisons alors l'élément `<label>` à la place du premier `<item>` qui contient alors soit le terme défini dans un glossaire, soit l'étiquette associée à un élément dans une liste.

- Dans le cas d'une table des matières ou d'une table complexe, on emploiera pour chaque colonne un élément `<p>` précédé d'un saut de colonne `<cb>` :

```

<cb/>
<p rend="columns_center">
<lb/>En celle du costé droict de l'entree
<lb/>estoit escripte ceste fameuse sentence de
<lb/>
<name>Virgile</name>, gravee en belles lettres Latines.
<lb/>
<lb/>
<foreign xml:lang="lat">TRAHIT SUA QUEM-
<lb rend="hyphen"/>QUE VOLUPTAS.</foreign>
<lb/>
<lb/>
<hi rend="it">C'est à dire.
<lb/>
<lb/>Chacun est tiré de sa volupté.</hi>
</p>
<cb/>
<p rend="columns_center">
<lb/>Et en la senestre en lettres Grecques
<lb/>capitales il y avoit.
<lb/>

```

```

<foreign xml:lang="ell">ΠΑΝ ΔΕΙ ΠΟΙΕΙΝ ΚΑΤΑΘΝ
<lb/>ΑΥΤΟΥ ΦΥΞΥΝ.
<lb/>Pan dei poien cata tin autou
<lb/>Physin.</foreign>
<lb/>
<lb/>
<hi rend="it">Qui signifie, il faut que chacun
<lb/>face selon sa nature.</hi>
</p>

```

Si la mise en forme dans l'exemplaire est un tableau, l'élément `<table>` est utilisé avec d'autres éléments imbriqués pour constituer un tableau :

`<row>` (rangée) contient une rangée d'un tableau.
`<cell>` (cellule) contient une cellule d'un tableau.

L'élément `<row>` (rangée) constitue une ligne de la table et l'élément `<cell>` (cellule) chaque colonne ; on peut y ajouter un élément `<head>` pour donner un titre au tableau. Les attributs `@rows` ou `@cols` (colonnes) indiquent le nombre de lignes ou de colonnes du tableau.

Il s'agit d'effectuer un choix éditorial entre les différents modes : liste, table ou tableau. Lorsqu'on veut respecter la présentation d'une œuvre comme dans le projet BVH, le choix sera dicté par la représentation la plus fidèle à l'original.

3.3.6.1. Table des matières

Une table des matières a une spécificité : l'alignement à droite du numéro de page, comme dans le Tiers livre de 1546.

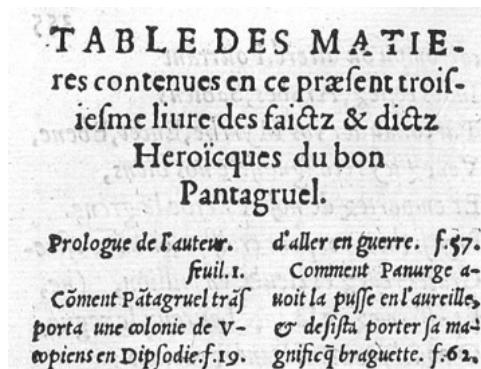


Figure 6. Extrait - François Rabelais, Tiers Livre, Paris, 1546 (BVH - Bibliothèque Municipale Tours)

Voici l'encodage qui en résulte :

```

<div type="sommaire">
<fw place="top-left" type="pageNum">[356]</fw>
<head rend="center">
<lb>TABLE DES MATIE-
<lb/>res contenues en ce præsent trois-
<lb/>iesme livre des faictz & dictz
<lb/>Heroïques du bon
<lb/>
<name>Pantagruel</name>.</hi>
</head>
<lb/>
<cb/>
<p rend="columns_small">
<lb/>Prologue de l'auteur.
<lb/><abbr>feuil.</abbr> I
<lb/>Comment <name>Pantagruel</name> trans
<lb/>porta une colonie de U-
<lb/>topiens en <geogName>Dipsodie</geogName>. <abbr>f.</abbr> 19.
...
</p>
<cb/>
<p rend="columns_small">
<lb/>d'aller en guerre. <abbr>f.</abbr> 57.
<lb/> Comment <name>Panurge</name> a-
<lb/>voit la pusse a l'aureille,
<lb/>& desista porter sa ma-
<lb/>gnifique braguette. <abbr>f.</abbr> 62.
...
</p>
</div>

```

Et voici le résultat qui s'affiche :

TABLE DES MATIE-
res contenues en ce praesent trois-
iesme livre des faictz & dictz
Heroicques du bon
Pantagruel.

Prologue de l'auteur.	d'aller en guerre.	f. 57.
feuil. I	Comment Panurge a-	
Comment Pantagruel trans	voit la pusse a l'aureille,	
porta une colonie de U-	& desista porter sa ma-	
topiens en Dipsodie. f. 19.	gnifique braguette. f. 62.	

Figure 7. Exemple d'affichage d'une table des matières, Tiers Livre de 1546

Il reste à mettre le texte en italiques et les retraits de numéro de page pour que le résultat soit approchant de l'original. On pourra en complément encoder les numéros de page avec l'élément `<ref>` pour pointer vers la page correspondante grâce à l'attribut `@target`. Il doit être déclaré dans la feuille de style.

3.3.6.2. Discours non plus mélancoliques que divers

Prenons un exemple tiré du chapitre 1 des Discours, qui contient un tableau simple à deux colonnes :

que dire la belle petite oraison,	
Mousai Pieriethen,	ou
Espete nun moi Mousai,	ou
Quis deus ô Musæ,	ou
quelque autre telle : & soudain n'y a Apollo , Mu-	

Figure 8. Extrait - Élie Vinet, Discours non plus mélancoliques que divers, Poitiers, 1557 (BVH - Médiathèque François Mitterrand, Poitiers)

La présentation en tableau à deux colonnes a été préférée à une liste de type « glossaire », car la première colonne ne correspond ni à une étiquette ni à un label mais à du texte, ce qui donne le résultat suivant :

```

<table>
<row cols="2">
<cell>Mousai Pieriethen,</cell>
<cell>
<space quantity="0.5" unit="cm"/>ou</cell>
</row>
<row>
<cell>Espete nun moi Mousai,</cell>
<cell>
<space quantity="0.5" unit="cm"/>ou</cell>
</row>
<row>
<cell>Quis deus ô Musæ,</cell>
<cell>
<space quantity="0.5" unit="cm"/>ou</cell>
</row>
</table>

```

Le résultat à l'écran est approchant de l'original, à savoir :

que dire la belle petite oraison,	
Mousai Pieriethen,	ou
Espete nun moi Mousai,	ou
Quis deus ô Musæ,	ou
quelque autre telle : & soudain n'y a Apollo , Mu-	

Figure 9. Exemple d'affichage d'une présentation en tableau, Discours non plus mélancoliques... 1557

3.3.6.3. Dépliant inséré page 9 des Discours non plus mélancoliques que divers

Un tableau imprimé se trouve sur le dépliant inséré page 9 du même livre ; il comporte huit colonnes. Nous en présentons les trois premières :

Les Juifs les nommoient jadis en ceste sorte, en leur langage,	Les Romains	Les Portugalois
Chretiens jadis,	aujourd'hui,	
Prima Sabbati,	Dominica dies,	Domingo,
Secunda Sabbati,	Secunda Feria,	Secunda Feira,
Tertia Sabbati,	Tertia Feria,	Terça Feira,
Quarta Sabbati,	Quarta Feria,	Quarta Feira,
Quinta Sabbati,	Quinta Feria,	Quinta Feira,
Sexta Sabbati,	Sexta Feria,	Sexta Feira,
Sabbatum.	Sabbatum.	Sábado.

Figure 10. Extrait - Élie Vinet, Discours non plus mélancoliques que divers, Poitiers, 1557 (BVH - Médiathèque François Mitterrand, Poitiers)

Dans cet exemple plus complexe, nous avons disposé verticalement les éléments `<cell>` par commodité. L'attribut `@role` a été ajouté dans l'élément `<row>` : la valeur « `label` » est suggérée pour des étiquettes – ici les peuples – et la valeur « `data` » pour les données proprement dites :

```

<table rows="8" cols="9">
<row role="label">
<cell>
<lb/>Les Juifs les nom-
<lb rend="hyphen"/>moient jadis en ceste
<lb/>sorte, en leur langage,
</cell>
<cell>
<lb/>Les Romains
<lb/>chretiens jadis,
</cell>
<cell>
<lb/>Les Portugalois
<lb/>aujourd'hui,
</cell>
<cell>
<lb/>Les Castil-
<lb rend="hyphen"/>lans aujour-
<lb rend="hyphen"/>dui,
</cell>
<cell>
<lb/>Les Gaulois
<lb/>&nbsp; François
</cell>
<cell>
<lb/>Italiens,
</cell>
<cell>
<lb/>Alemans,
</cell>
<cell>
<lb/>Bretons,
</cell>
<cell>
<lb/>Basques,
</cell>
</row>
<row role="data">
<cell>
<lb/>
<foreign xml:lang="heb">Prima Sabbati</foreign>,
</cell>
<cell>
<lb/>
<foreign xml:lang="lat">Dominica dies</foreign>,
</cell>
<cell>
<lb/>
<foreign xml:lang="por">Domingo</foreign>,
</cell>
<cell>
<lb/>
<foreign xml:lang="spa">Domingo</foreign>,
</cell>
<cell>
<lb/>Dimanche,
</cell>
<cell>
<lb/>
<foreign xml:lang="ita">Domenica</foreign>,
</cell>
<cell>
<lb/>
<foreign xml:lang="deu">Sondach</foreign>,
</cell>
<cell>
<lb/>
<foreign xml:lang="bre">Dei Suul</foreign>,
</cell>
<cell>
<lb/>
<foreign xml:lang="eus">Igándeа</foreign>,
</cell>
</row>
<row role="data">
<cell>
<lb/>
<foreign xml:lang="heb">Secunda Sabbati</foreign>,
</cell>
<cell>
<lb/>
<foreign xml:lang="lat">Secunda Feria</foreign>,
</cell>
<cell>

```

```

<lb/>
<foreign xml:lang="por">Secunda Feira</foreign>,
</cell>
<cell>
<lb/>
<foreign xml:lang="spa">Lunes</foreign>
</cell>
<cell>
<lb/>Lundi,
</cell>
<cell>
<lb/>
<foreign xml:lang="ita">Lunedì</foreign>,
</cell>
<cell>
<lb/>
<foreign xml:lang="deu">Maendach</foreign>,
</cell>
<cell>
<lb/>
<foreign xml:lang="bre">Dei luun</foreign>,
</cell>
<cell>
<lb/>
<foreign xml:lang="eus">Astelechána</foreign>,
</cell>
...
</row>
</table>

```

Il est bien entendu possible d'ajouter toutes sortes d'attributs dans les éléments des tableaux comme l'attribut @rend.

Le résultat est proche de la page originale :

Les Juifs les nom- moient jadis en ceste sorte, en leur language,	Les Romains Chrétiens jadis,	Les Portugais aujourd'hui,
Prima Sabbati,	Dominica dies,	Domingo,
Secunda Sabbati,	Secunda Feria,	Secunda Feira,
Tertia Sabbati,	Tertia Feria,	Terça Feira,
Quarta Sabbati,	Quarta Feria,	Quarta Feira,
Quinta Sabbati,	Quinta Feria,	Quinta Feira,
Sexta Sabbati,	Sexta Feria,	Sesta Feira,
Sabbatum.	Sabbatum.	Sábado.

Figure 11. Exemple d'affichage d'une présentation en tableau, Discours non plus mélancoliques... 1557

3.4. Les interventions éditoriales

Les interventions éditoriales sont de deux types : celles que nous signalons, parce qu'elles figurent dans le texte imprimé, comme les abréviations ; celles que nous ajoutons pour une meilleure compréhension du texte ou de la transcription, qui sont des annotations.

3.4.1. Annotations imprimées : <note>

<note> contient une note ou une annotation

L'élément <note> est utilisé pour indiquer une note située dans la marge qu'elle soit ou non signalée par un appel de note. Dans les *Oeuvres* de Louise Labé, une note imprimée figure en marge :

*On voit la superbe teste
 * aph'rese D'un roc de * pins emplumé,
 pour sapins. Rauie par la tempeste
 De son corps acoutumé,*

Figure 12. Extrait - Louise Labé, Oeuvres, Lyon, 1555 (BVH - Bibliothèque municipale Orléans)

Nous proposons l'encodage suivant, au moyen de l'attribut @place et ses valeurs margin-left et margin-right :

```

<lg rend="it">...
<1>On voit la superbe teste</1>
<1>D'un roc de*
<note place="margin-left">* aph'rese

```

```

<lb>pour sapins.</note>
pins emplumé,</1>
<1>Ravie par la tempête</1>
<1>De son corps acoutumé,</1>
...
</lg>
```

Il est possible de dresser une typologie de ces annotations qui sont souvent des explications, des sous-titres, des entrées d'index, grâce à l'attribut @type.

3.4.2. Abréviations : <abbr>, <orig>

<choice> (choix) regroupe un certain nombre de balisages alternatifs possibles pour un même endroit dans un texte.
<abbr> (abréviation) contient une abréviation quelconque.
<expan> (expansion) contient l'expansion d'une abréviation.
<orig> (forme originale) contient une partie notée comme étant fidèle à l'original et non pas normalisée ou corrigée.
<reg> (régularisation) contient une partie qui a été régularisée ou normalisée de façon quelconque

Les abréviations du texte sont de deux types : d'une part, sous la forme d'une suppression de lettres (« F. » pour « François ») et, d'autre part, sous la forme d'un « bréviaire » qui symbolise la réduction d'un mot comme dans « congé » abrégé en cōgē.

Dans le projet BVH, les mots abrégés de type bréviaire, très fréquents à la Renaissance, sont développés et généralement encodés avec les balises <choice>, <orig> et <reg> :

```

qu'il
<choice>
  <orig>cōposerā</orig>
  <reg>composera</reg>
</choice>
& fera par cy apres.
```

L'autre type d'abréviation concerne les suppressions de lettres comme dans les *Euvres* de Louise Labé où les noms des locuteurs « Amour » et « Folie » sont abrégés en « AM. » et « FOL. » :

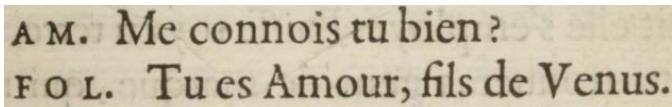


Figure 13. Extrait - Louise Labé, *Oeuvres*, Lyon, 1555 (BVH - Bibliothèque municipale Orléans)

Ce second type d'abréviation est encodé avec <abbr> et peut faire l'objet d'un développement grâce à l'élément <expan> :

```

<choice>
  <abbr>AM.</abbr>
  <expan>AMOUR</expan>
</choice>
```

3.4.3. État de l'œuvre : <unclear>, , <gap>, <supplied> et <add>

<unclear> (incertain) contient un mot, une expression ou bien un passage qui ne peut être transcrit avec certitude parce qu'il est illisible ou inaudible dans la source.
 (suppression) contient une lettre, un mot ou un passage supprimé, marqué comme supprimé, sinon indiqué comme superflu ou erroné dans le texte par un auteur, un copiste, un annotateur ou un correcteur.
<gap> (omission) indique une omission dans une transcription, soit pour des raisons éditoriales décrites dans l'en-tête TEI au cours d'un échantillonnage, soit parce que le matériau est illisible ou inaudible.
<supplied> (texte restitué) permet d'encoder du texte restitué par l'auteur de la transcription ou par l'éditeur pour une raison quelconque, le plus souvent parce que le texte du document original ne peut être lu, par suite de dommages matériels ou de lacunes.
<add> (ajout) contient des lettres, des mots ou des phrases insérés dans le texte par un auteur, un copiste, un annotateur ou un correcteur.

Des fragments de texte peuvent avoir été ôtés, effacés ou ajoutés par accident ou volontairement par des mains différentes : imprimeur, lecteur, etc. Cinq éléments peuvent être combinés pour signaler ces problèmes de lecture et d'intervention.

- L'élément <unclear> est rarement utilisé dans les livres imprimés. Cependant, quelques taches et des caractères usés peuvent être marqués ainsi. L'attribut @reason en indique la raison. Prenons un exemple dans le *Tiers Livre* de 1546 :

```

<p>...la tierce partie du monde,
<unclear reason="damage">bestes</unclear>
<lb/>...
</p>
```

- Le second élément est pour *deletion*. Dans les *Discours*, une lettre a été barrée :

neſe croſtient immortelz.

Figure 14. Extrait - Élie Vinet, *Discours non plus mélancoliques que divers*, Poitiers, 1557 (BVH - Médiathèque François Mitterrand, Poitiers)

Quand le nom du responsable est connu, l'attribut @hand peut être utilisé pour l'identifier. Dans le cas des *Discours*, il s'agit probablement de l'éditeur Enguilbert de Marnef (selon Marie-Luce Demonet).

Cette intervention est encodée ainsi :

```
<p>...ne se cr<del hand="#editeur" resp="#MLD">o</del>ient immortelz...</p>
```

- L'élément <gap> concerne des passages qui peuvent être absents pour des raisons matérielles ou éditoriales, et que l'on renonce à restituer. Il peut être accompagné de l'élément <desc> pour *description* qui autorise l'insertion d'autres éléments.

```
<gap reason="grec">
<desc>
<bibl>
<title>ODE GRECQUE</title>, attribuée à <author>Jacques Peletier du Mans</author>,
<author>Jean-Antoine de Baïf</author>, <author>Antoine du Moulin</author> ou <author>Henri
Estienne</author>
</bibl>
</desc>
</gap>
```

La Text Encoding Initiative

1. Notions

2. Texte de l'œuvre

3. Balisages

4. En-tête

TEI teiHeader

5. Le codage des caractères

Annexe A Index des illustrations

Annexe B Bibliographie

Annexe C Liste des éléments décrits

Quand il est vide de contenu, il peut être raccourci ainsi :

```
<gap reason="illegible"/>
```

Cet élément peut également être utilisé à la place de l'élément <unclear> quand une partie du texte à transcrire est complètement illisible ; l'attribut @reason y est spécifié également.

Un quatrième élément, <supplied>, est utilisé pour compléter <gap> ou <unclear>. Il marque le texte restitué et sa source grâce à l'attribut @source qui indique l'édition ou l'exemplaire qui a permis la restitution, référence préalablement définie dans le *Header*. C'est ainsi que pour l'encodage du *Courtisan* de Baldassare Castiglione de 1538, nous avons consulté une édition de 1537 :

```
<teiHeader>...
<normalization>
<p>Cette transcription suit l'édition de 1538, d'après l'exemplaire du CESR (SR10B).
<lb>Pour la correction du texte de 1538, nous avons consulté
<bibl xml:id="ed1537"
  xml:base="http://gallica2.bnf.fr/ark:/12148/bpt6k49708n.r">
  <title>Les Quatre livres du Courtisan, </title>
  <editor>[trad. Jacques Colin]</editor>, <pubPlace>[Lyon]</pubPlace>,
  <editor>[Denys de Harsy]</editor>, <date>[1537]</date>,
  </bibl>
  et
<bibl xml:id="ed1585"
  xml:base="http://gallica2.bnf.fr/ark:/12148/bpt6k754790.r">
  <title>Le Parfait courtisan...</title>, <editor>trad. Gabriel Chapuis</editor>,
  <pubPlace>Paris</pubPlace>, <editor>Nicolas Bonfons</editor>, <date>1585</date>
  </bibl>
</p>
</normalization>
...
</teiHeader>
<text>...
<supplied source="#ed1537">labhorrist</supplied>
...
</text>
```

- L'élément <add> permet d'ajouter un caractère ou un texte non imprimé dans l'ouvrage ; parmi les attributs possibles, retenons @hand et @place. Dans le privilège du roi des *Discours non plus mélancoliques*, un exemple nous est donné avec cette correction d'époque en troisième ligne :

**P A R priuilege du Roy, donné a Enguilbert de
Marnef, est permis d'Imprimer & vendre le présent
livre intitulé le Discours non plus Melancolique
que diuers, de choses mesmement, qui appartien-**

Figure 15. Extrait - Élie Vinet, *Discours non plus mélancoliques que divers*, Poitiers, 1557 (BVH - Médiathèque François Mitterrand, Poitiers)

Nous proposons l'encodage suivant pour représenter le « l » de « livre » ajouté à la main :

```
<p>
<lb/>PAR privilege du Roy, donné a <persName>Enguilbert de
<lb/>Marnef</persName>, est permis d'Imprimer & vendre le present
<lb/>
<choice>
  <sic>ivre</sic>
  <corr resp="editeur">livre</corr>
</choice> intitulé le Discours non plus Melancolique
<lb/>que divers, de choses mesmement, qui appartien-
<lb rend="hyphen">nent a nostre <placeName>France</placeName>; & a la fin La maniere de bien
<lb/>& justement entoucher les Luks & Guiternes. &
...
</p>
```

Dans cet exemple, l'ajout semble avoir été effectué par l'éditeur, ici Enguilbert de Marnef.

Quand il s'agit d'ajouts de mains anonymes, nous les encodons sous la forme suivante :

```
<add place="margin-left" hand="anonyme">...</add>
```

La feuille de style définit l'emplacement de l'appel de note, qu'il soit à gauche ou à droite.

3.4.4. Erreurs et régularisations : <sic> et <corr>, <orig> et <reg>

<choice> (choix) regroupe un certain nombre de balisages alternatifs possibles pour un même endroit dans un texte.
<sic> (du latin, ainsi) contient du texte reproduit quoiqu'il est apparemment incorrect ou inexact
<corr> (correction) contient la forme correcte d'un passage qui est considéré erroné dans la copie du texte.
<orig> (forme originale) contient une partie notée comme étant fidèle à l'original et non pas normalisée ou corrigée.
<reg> (régularisation) contient une partie qui a été régularisée ou normalisée de façon quelconque

D'autres interventions éditoriales concernent les corrections et les régularisations, base de tout travail d'édition. Elles utilisent les quatre éléments liés deux à deux, à savoir : <sic> et <corr> pour *correction* , <orig> pour *original form* et <reg> pour *regularization*.

- L'élément <sic> contient le texte original bien qu'il apparaisse incorrect ou inexact. Les erreurs manifestes peuvent être une erreur de pagination ou une inversion de lettres. Dans la *Deffence, et illustration de la Langue francoyse* de Du Bellay, on lit :

```
... que la Nature a <sic>crées</sic>...
```

Ici, la correction n'est pas nécessaire, car cette graphie est fréquente. En revanche, les erreurs manifestes peuvent concerter la pagination ou une inversion de lettres. Pour les corriger, nous pouvons utiliser l'élément <corr>.

L'élément <sic> peut s'employer indépendamment de l'élément <corr>. Si ce dernier est utilisé, le choix éditorial est de privilégier la forme correcte du mot par défaut.

- L'élément <corr> contient la forme correcte d'un mot rectifié par nous. Dans La *Deffence encore* (p. 37 recto), « Et tout ainsi qu'entre les Auteurs » est corrigé ainsi :

```
<p>...
Et tout ainsi qu'
<choice>
  <sic>entres</sic>
  <corr>entre</corr>
  les Auteurs...
</choice>
</p>
```

Si la correction est apportée grâce à une autre édition, l'attribut @source peut être ajouté. C'est le cas dans le *Tiers Livre de 1546* :

```
<corr source="#ed1552">ne</corr>
```

Enfin, certaines interventions éditoriales concernent les régularisations. Un mot (ou une expression) peut être régularisé avec les éléments <orig> et <reg> :

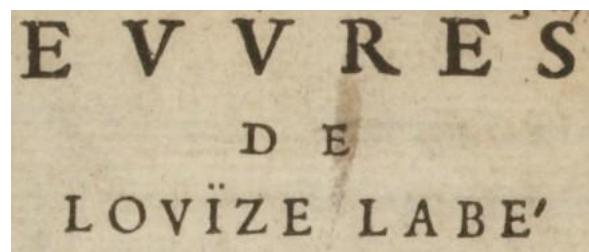


Figure 16. Extrait - Louise Labé, Oeuvres, Lyon, 1555 (BVH - Bibliothèque municipale Orléans)

- L'élément <orig> contient la forme originale de la source, ici le titre de l'ouvrage et le nom de l'auteur :

```
<front>
<titlePage>
<docTitle>
  <titlePart>
    <orig>EVVRES</orig>
  </titlePart>
</docTitle>
<lb/>
<lb/>
<byline>DE
<lb/>
<name>
  <orig>LOVIZE LABE'</orig>
</name>
<lb/>LIONNOIZE.
</byline>
</titlePage>
</front>
```

- L'élément <reg> contient la forme régularisée¹⁵ .

```
<front>
<titlePage>
<docTitle>
  <titlePart>
    <reg>EUVRES</reg>
  </titlePart>
</docTitle>
<lb/>
<lb/>
<byline>DE
<lb/>
<name>
  <reg>LOUISE LABÉ</reg>
</name>
<lb/>LIONNOIZE.
</byline>
</titlePage>
</front>
```

Pour afficher le texte, des choix éditoriaux sont nécessaires pour les éléments concernant les erreurs, les régularisations mais également les abréviations : nous utilisons alors l'élément <choice>. Reprenons les exemples précédents auxquels nous appliquons ce nouvel élément :

<choice> (choix) regroupe un certain nombre de balisages alternatifs possibles pour un même endroit dans un texte.
<orig> (forme originale) contient une partie notée comme étant fidèle à l'original et non pas normalisée ou corrigée.
<reg> (régularisation) contient une partie qui a été régularisée ou normalisée de façon quelconque

```
<front>
<titlePage>
<docTitle>
  <titlePart>
    <choice>
      <orig>EVVRES</orig>
      <reg>EUVRES</reg>
    </choice>
  </titlePart>
</docTitle>
<lb/>
<lb/>
<byline>DE
<lb/>
<name>
  <choice>
    <orig>LOVIZE LABE'</orig>
    <reg>LOUISE LABÉ</reg>
  </choice>
</name>
<lb/>LIONNOIZE.</byline>
</titlePage>
</front>
```

Selon le choix éditorial, on affichera soit la version originale, « EVVRES », soit la version regularisée, « EUVRES », ou bien on laissera à l'utilisateur la possibilité de passer d'un état à l'autre.

<**choice**> (choix) regroupe un certain nombre de balisages alternatifs possibles pour un même endroit dans un texte.
<**sic**> (du latin, ainsi) contient du texte reproduit quoiqu'il est apparemment incorrect ou inexact
<**corr**> (correction) contient la forme correcte d'un passage qui est considéré erroné dans la copie du texte.

```
<p>...
Et tout ainsi qu'
<choice>
  <sic>entres</sic>
  <corr>entre</corr>
</choice>
les Auteurs
...
</p>
```

<**choice**> (choix) regroupe un certain nombre de balisages alternatifs possibles pour un même endroit dans un texte.
<**abbr**> (abréviation) contient une abréviation quelconque.
<**expan**> (expansion) contient l'expansion d'une abréviation.

```
<choice>
  <abbr>AM.</abbr>
  <expan>AMOUR</expan>
</choice>
```

Enfin, ces éléments peuvent se combiner entre eux. Par exemple, dans le *Tiers Livre* de Rabelais, une main anonyme a rectifié l'erreur évidente de numérotation du chapitre 38 :

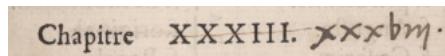


Figure 17. Extrait - François Rabelais, *Tiers Livre*, Paris, 1546 (BVH - Bibliothèque Municipale Tours)

Nous proposons l'encodage suivant :

```
Chapitre <del>
  <sic>XXXIII.</sic>
</del>
<add hand="lecteur" place="online">xxxvij.</add>
```

L'attribut @place est ajouté pour spécifier l'emplacement de l'ajout dans le texte.

3.5. Balisage onomastique

Ce type de balisage permet de mettre en évidence les noms propres et des éléments temporels comme les dates. Des expressions ou des suites de mots peuvent également faire l'objet d'un marquage permettant de dresser une typologie en vue d'analyses ultérieures.

3.5.1. L'onomastique : noms de personnes, dénomination sociale et toponymes

<**name**> (nom, nom propre) contient un nom propre ou un syntagme nominal.

L'élément <**name**> est générique ; nous l'utilisons pour les noms de personnes, qu'ils soient réels ou fictifs ; par exemple la déesse Minerve sera marquée ainsi :

```
<name>Minerve</name>
```

À noter qu'on peut aussi typer les éléments, avec @type, si cela s'avère utile dans le cadre d'un projet :

```
<name type="mythologie">Minerve</name>
```

<**persName**> (nom de personne) contient un nom propre ou une expression nominale se référant à une personne, pouvant inclure tout ou partie de ses prénoms, noms de famille, titres honorifiques, noms ajoutés, etc.

L'élément <**persName**> pour *personal name* est plus précis que <**name**> car il permet une dénomination plus

détaillée. Le nom de « maître François de Connan, maître des Requestes de l'hostel » peut être marqué par l'élément `<name>` ou être précisé grâce à ce nouvel élément :

```
<persName>
  <forename>François</forename> de <surname>Connan</surname>, maître des Requestes de l'hostel
</persName>
```

Voici les éléments qui peuvent être utilisés dans `<persName>` :

`<forename>` (prénom) contient un prénom, qu'il soit donné ou un nom de baptême.
`<surname>` (nom de famille) contient un nom de famille (hérité) par opposition à un nom donné, nom de baptême ou surnom.
`<genName>` (qualificatif générationnel de nom) contient une composante de nom utilisée pour distinguer des noms, par ailleurs similaires, sur la base de l'âge ou de la génération des personnes concernées.
`<roleName>` (rôle) contient un composant du nom d'une personne, indiquant que celle-ci a un rôle ou une position particulière dans la société, comme un titre ou un rang officiel.
`<addName>` (nom additionnel) contient une composante de nom additionnelle, comme un surnom, une épithète, un alias ou toute autre expression descriptive utilisée dans un nom de personne.
`<nameLink>` (lien entre les composants d'un nom) contient une particule ou une expression exprimant un lien, utilisés dans un nom mais considérés comme n'en faisant pas partie, comme "van der" ou "de".

Si cela s'avère utile dans le cadre du projet, on pourra compléter l'encodage ainsi:

```
<persName>
  <foreName>François</foreName>
  <nameLink>de</nameLink>
  <surName>Connan</surName>
  <roleName>maître des Requestes de l'hostel</roleName>
</persName>
```

Parmi les attributs, notons les plus utilisés comme `@type` et `@xml:id` que nous connaissons déjà, et l'attribut `@ref` pour `reference` qui peut indiquer un lien vers une notice, soit localement, soit dans un fichier externe grâce à un identifiant. Par exemple :

```
<name ref=".../personnes.xml#FR">François Rabelais</name>
```

qui renvoie à la notice sur François Rabelais dans un fichier externalisé « `personnes.xml` ».

Le choix éditorial se pose ici : encoder le plus simplement possible les noms ou effectuer une première analyse et marquer d'une manière plus élaborée les noms de personnes¹⁶ .

`<placeName>` (nom de lieu) contient un nom de lieu absolu ou relatif.
`<geogName>` (nom de lieu géographique) un nom associé à une caractéristique géographique comme Windrush Valley ou le Mont Sinaï.

`<placeName>` correspond à la désignation des lieux absous ou relatifs (village, ville, pays, région...).

```
<placeName type="ville">Lion</placeName>
```

```
<placeName type="ville">Angleterre</placeName>
```

```
<placeName>Savoie</placeName>
```

Certains attributs sont spécifiques à cet élément: `@notBefore` et `@notAfter` dont la valeur est la date à partir de laquelle ou jusqu'à laquelle le nom de ce toponyme est utilisé.

`<geogName>` concerne tout nom associé à une particularité géographique (lac, mont, etc).

```
<geogName>Mont Sion</geogName>
```

Il est bien entendu possible d'utiliser l'attribut @type pour dresser une typologie.

COMPLÉMENT

Il est même possible de dresser des cartes grâce aux éléments <location> et <geo> imbriqués dans l'élément <place>. Les coordonnées, longitude et latitude, sont indiquées dans l'élément <geo>

17 .

3.5.2. La datation calendaire : <date>

<date> (date) contient une date exprimée dans n'importe quel format.

L'élément <date> contient une date dans n'importe quel format. Quatre attributs permettent d'en préciser la valeur.

L'attribut @when donne la valeur de la date sous la forme standard suivante : aaaa, voire aaaa-mm-jj. Par exemple :

```
<date when="1556-05-13"/>
```

Au XVI^e siècle, il est fréquent que la date précise ne soit pas connue. Nous utilisons alors les attributs @notBefore et @notAfter :

```
<date notBefore="1500" notAfter="1543">1500-1543</date>
```

Un quatrième attribut, @cert, précise le degré de certitude de la date indiquée ; il peut avoir comme valeur high, medium, low ou unknown :

```
<date cert="low">1543</date>
```

L'attribut @calendar n'est pas utilisé mais il serait utile pour signifier à quel système (julien, grégorien ou autre) la date se rattache, notamment pour indiquer les dates antérieures à la réforme du calendrier : l'édit de 1564 fait commencer l'année au 1er janvier (auparavant entre janvier et Pâques). Nous donnons un exemple imaginaire :

```
<date when="1531-02-02" calendar="julian">deux fevrier 1530</date>
```

Le choix éditorial est de simplifier le marquage du temps et de n'utiliser en général que l'élément <date> avec @when voire @cert.

3.6. Images, langues et références

3.6.1. Les citations et références bibliographiques

<quote> (citation) contient une expression ou un passage que le narrateur ou l'auteur attribue à une origine extérieure au texte.

<cit> (citation) citation provenant d'un autre document comprenant la référence bibliographique de sa source. Dans un dictionnaire il peut contenir un exemple avec au moins une occurrence du mot employé dans l'acception qui est décrite, ou une traduction du mot-clé, ou un exemple.

<bibl> (référence bibliographique.) contient une référence bibliographique faiblement structurée dans laquelle les sous-composants peuvent ou non être explicitement balisés.

Dans le *Tiers Livre*, on dénombre une multitude de citations qui ne sont pas forcément délimitées par des guillemets ni facilement identifiables :

seruifvn tel marault. Il ne scait lepremier
traiet de philosophie, qui est, CONGNOIS
TOY. & se glorifiant veoir vn festu en
l'oeil d'autruy, ne void vne grosse souche

Figure 18. Extrait - François Rabelais, *Tiers Livre*, Paris, 1546 (BVH - Bibliothèque Municipale Tours)

Nous envisageons de les encoder : c'est un choix éditorial. Dans cet exemple, nous encodons l'expression « Congnois toy » grâce à l'élément `<quote>` qui marque un passage ou une expression attribués à un agent extérieur au texte :

```
<lb/>servir un tel marault. Il ne scait le premier  
<lb/>tract de philosophie, qui est, <quote>CONGNOIS  
<lb/>TOY</quote>. & se glorifiant veoir un festu en...
```

Quand l'expression devient une citation littérale, nous utilisons l'élément `<quote>` imbriqué dans l'élément `<cit>` pour *citation*. À la page 37 des *Discours*, une citation pourrait être encodée avec trois éléments imbriqués : `<cit>`, `<quote>` et `<l>` pour chaque ligne de vers.

```
<cit>  
<quote>  
<l>Ainsi s'en va chatoulheus de la gorge</l>  
<l>Ledit valet, monté comme un saint George.</l>  
</quote>  
</cit>
```

Par ailleurs, dans certains textes, apparaissent des références bibliographiques plus ou moins précises :

8
de Guerre, & Dion Grégeois au 37. liure de son
histoire Romaine, qu'il a escritte enuiron l'an cc.
apres l'incarnation (Frontin peut auoir esté quel-

Figure 19. Extrait - Élie Vinet, *Discours non plus mélancoliques que divers*, Poitiers, 1557 (BVH - Médiathèque François Mitterrand, Poitiers)

Nous utilisons les trois éléments suivants : `<bibl>` pour *bibliographic citation*, `<author>` et `<title>`, les deux derniers étant imbriqués dans le premier :

```
<lb/>de Guerre, & <bibl>  
<author>Dion Grégeois</author> au <hi rend="italic">37.</hi> livre de son  
<lb/>  
<title>histoire Romaine</title>  
</bibl>, qu'il a escritte environ l'<date when="0200">an cc</date>.  
<lb/>apres l'incarnation (Frontin peut auoir esté quel-
```

L'élément `<bibl>` marque les références bibliographiques ici peu structurées. Dans notre exemple, seuls l'auteur et le titre sont cités¹⁸.

Nous combinons les citations avec les références bibliographiques quand une mention d'un autre ouvrage est donnée avec ses références :

La citation qui apparaît littéralement est marquée grâce aux deux éléments complémentaires `<quote>` et `<bibl>`.

```
<lb/>niere de sort ce vers escript, AEneid. 6.  
<cit>  
<quote>  
<l xml:lang="lat">  
<hi rend="it">Tu regere imperio populos Romane me-  
<lb rend="hyphen"/>  
<space quantity="2" unit="mm"/>mento</hi>.</l>  
</quote>  
<quote>  
<l>Romain enfant quand viendras a l'Em-  
<lb rend="hyphen"/>  
<space quantity="2" unit="mm"/>pire,</l>  
<l>Regiz le monde en sorte qu'il n'empire.</l>  
</quote>  
</cit>
```

Dans tous les cas, l'attribut qui est privilégié pour les éléments `<cit>` et `<quote>` est `@type`.

Dans certains passages, des paroles ou des pensées peuvent être mises en évidence. L'élément `<said>` est alors retenu. Dans les *Discours*, la page 38 en est un exemple :

```
<p>...
<saïd>He, maistre
<lb/>mon ami,</saïd> dit il,...
</p>
```

L'attribut `@who` identifie éventuellement le locuteur.

3.6.2. Les langues

Les langues utilisées dans les œuvres sont déclarées dans l'en-tête TEI¹⁹. Dans le corps du texte, l'élément `<foreign>` marque le mot ou l'expression écrit dans une autre langue que celle de l'œuvre ; on y associe l'attribut `@xml:lang` et, en valeur, le code de la langue. La nomenclature des codes standards correspond à la norme ISO 639, comme ici pour le latin.

```
<foreign xml:lang="la">restare</foreign>
```

La norme ISO 639-3 a défini le français de la Renaissance (1400-1600) par le code "frm" (moyen français). Nous proposons de mettre cette valeur grâce à l'attribut `@xml:lang` dans l'élément `<text>` :

```
<text xml:lang="frm"/>
```

Par défaut le texte est en français de la Renaissance à l'exception des passages dans une autre langue signalée par l'élément `<foreign>`. La liste des langues et des dialectes que nous utilisons est donnée en annexe de ce manuel.

Parfois, le mot ou l'expression dans une langue autre que celle de l'œuvre est mise en italiques ; on utilise alors l'attribut `@rend` et la valeur `it` soit dans l'élément `<foreign>` soit en ajoutant l'élément `<hi>`. Ainsi, page 72 des *Discours*, plusieurs mots sont exprimés dans une autre langue que le français du XVIe siècle et le marquage peut se faire sous deux formes :

```
<foreign xml:lang="la" rend="it">restare</foreign>
<foreign xml:lang="la">
  <hi rend="it">restare</hi>
</foreign>
```

Les deux balisages sont équivalents. Nous recommandons le second : il est plus long, mais il différencie nettement un balisage formel d'un balisage sémantique. De plus, la première solution complique le travail sur la feuille de style, le marquage formel et typographique devant être déclaré dans l'élément sémantique.

3.6.3. Les images

Le choix éditorial a été de n'encoder que les illustrations liées à une banque d'images grâce à l'adresse « url ». Par exemple, la page de titre des *Discours non plus mélancoliques* contient une marque d'imprimeur :

Discours non plus

MELANCOLIQUES QUE DIVERS,
de choses mesmement qui appartiennent
a notre FRANCE: & a la fin La maniere de
bien & iustement entoucher les Lucs &
Guiternes.



Figure 20. Élie Vinet, Discours non plus mélancoliques que divers, Poitiers, 1557 (BVH - Médiathèque François Mitterrand, Poitiers)

Pour encoder la marque d'imprimeur, l'élément `<graphic>` est utilisé avec l'attribut `@url` dont la valeur est l'emplacement du fichier image. `@xml:base` est employé ici pour fournir un lien vers la notice de l'ouvrage. `<figDesc>` permet de décrire l'image en question. Ces deux éléments sont contenus dans `<figure>` :

```
<figure>
<graphic url="B861946101_DP1139.jpg"
  xml:base="http://www.bvh.univ-tours.fr/Consult/index.asp?numfiche=71"/>
<head>Bibliothèques Virtuelles Humanistes - Médiathèque de Poitiers</head>
</figure>
```

L'affichage de l'image peut poser parfois des problèmes de proportion et demande un encodage ou un stylage spécifique.

L'encodage de la page de titre peut être résumé ainsi²⁰ :

```
<front>
<titlePage>
<figure>
<graphic url="http://www.bvh.univ-tours.fr/B861946101_DP1139/B861946101_DP1139.jpg"/>
<head>Bibliothèques Virtuelles Humanistes - Médiathèque de Poitiers</head>
</figure>
<docTitle>
<titlePart>Discours...</titlePart>
</docTitle>
<docImprint>
<lb/>
<lb/>A <placeName>POITIERS</placeName>...
</docImprint>
<imprimatur>Avec privilege du Roy.</imprimatur>
</titlePage>
<div type="privilege">
<p>...</p>
</div>
</front>
```

Grâce à une connexion au serveur, l'image est récupérée. À l'affichage, le résultat est proche de la page de titre originale :

**Discours non plus
MELANCOLIQUES QUE DIVERS,
de choses mesmement qui appartiennent
a notre FRANCE : & a la fin La maniere de
bien & justement entoucher les Lucs &
Guiternes.**



**A POITIERS,
De l'imprimerie d'Enguilbert de Marnef.
1556
Avec privilege du Roy.**

Figure 21. Exemple d'affichage d'une page de titre, Discours non plus mélancoliques... 1556

Dans le projet BVH, la typologie des données graphiques est établie à partir de l'extraction automatique. L'encodage TEI en dépend et est en cours de développement.

4. En-tête TEI `<teiHeader>`

4.1. Vue d'ensemble

Tout texte de format TEI est composé d'un en-tête TEI suivi du corps du texte lui-même. L'en-tête contient des informations indispensables à l'identification du fichier :

1. `<fileDesc>` une description bibliographique du fichier électronique regroupant le titre électronique, les responsables de l'édition et de la publication, ainsi que la description bibliographique de l'œuvre originale ;
2. `<encodingDesc>` le rapport entre le texte électronique et la source originale,
3. `<profileDesc>` une description des aspects non bibliographiques,
4. `<revisionDesc>` un historique des révisions du fichier électronique.

Cet en-tête doit prendre en compte l'aspect juridique lié à la propriété intellectuelle et au droit d'auteur. Il peut être réduit à quelques lignes : le titre électronique, l'éditeur électronique et une bibliographie sommaire de la source originale. Cependant, il est fortement recommandé de le compléter soit en apportant des informations sur la source originale, soit en donnant les modalités de l'édition électronique. Le plus grand nombre de renseignements est requis pour diffuser et échanger les fichiers électroniques. L'expérience a montré que plus riche est l'en-tête, plus le fichier est réutilisé.

Nous proposons un en-tête minimal qui doit avoir la structure suivante :

```

<teiHeader>
  <fileDesc>
    <titleStmt>
      <title>...</title>
    </titleStmt>
    <publicationStmt>
      <authority>...</authority>
    </publicationStmt>
    <sourceDesc>
      <p>...</p>
    </sourceDesc>
  </fileDesc>
</teiHeader>

```

Dans l'exemple des *Discours*, l'en-tête peut être réduit selon l'encodage suivant :

```
<teiHeader>
  <fileDesc>
    <titleStmt>
      <title>discours non plus mélancoliques que divers, attribué à Elie Vinet, Poitiers, 1556</title>
    </titleStmt>
    <publicationStmt>
      <authority>Université François-Rabelais</authority>
    </publicationStmt>
    <sourceDesc>
      <p>...</p>
    </sourceDesc>
  </fileDesc>
</teiHeader>
```

4.2. Description bibliographique du fichier : <fileDesc> file description

La description bibliographique du fichier commence par le titre électronique ainsi que l'identité des responsables de son contenu intellectuel. La source, à partir de laquelle le fichier a été généré, fait ensuite l'objet d'une description bibliographique.

L'élément <titleStmt> pour *title statement* contient les éléments suivants :

- <title> désigne le titre électronique de l'ouvrage décidé par l'équipe éditoriale.
- <respStmt> pour *statement of responsibility* donne le nom du responsable de la collection électronique, ainsi que ceux de l'encodage.

L'élément <editionStmt> pour *element statement* contient les éléments éditoriaux suivants :

- <edition> avec son attribut n et sa valeur, donne le numéro de la présente édition électronique (souvent le numéro « 1 ») ; on y ajoute la date, l'url du fichier en ligne ainsi que son identifiant.
- <respStmt>

L'élément <extent> donne la taille matérielle du texte ; nous l'utilisons pour indiquer le nombre de kilos octets du fichier.

L'élément <publicationStmt> pour *publication statement* contient les informations sur l'organisme responsable de la publication.

- <authority> le nom des organismes responsables de l'œuvre électronique.
- <address> l'adresse des organismes.
- <availability> la restriction juridique de sa distribution : copyright.

L'élément <seriesStmt> pour *series Statement* n'a pas été encore utilisé dans le projet BVH. Il permet de regrouper les informations concernant une collection. Il pourra être ajouté s'il est envisagé d'encoder une collection : dictionnaires, œuvres complètes d'un auteur, minutes notariales d'une étude, etc.

L'élément <notesStmt> pour *notes Statement* permet d'ajouter des notes sur l'édition.

L'élément <sourceDesc> pour *source description* est une partie obligatoire de l'en-tête car il consigne toutes les informations sur la source originale. Il contient l'élément <msDesc>, pour *manuscript description* ; il concerne à l'origine la description des manuscrits mais on peut l'étendre aux imprimés anciens. L'élément <origDate> peut s'imbriquer et indiquer la date de la première version connue.

<msDesc> Contient :

- <msIdentifier> pour *manuscript identifier* imbriqué dans l'élément <msDesc> ; il contient les informations pour retrouver la source : lieu de conservation, identifiant et ville. Dans le cas des *Discours*, l'encodage est le suivant :

```
<msIdentifier xml:id="Res_Z_1110">
  <settlement>Paris</settlement>
  <institution>Bibliothèque nationale de France</institution>
  <repository key="751131011">Réserve des livres rares</repository>
  <idno type="cote">Res-Z-1110</idno>
</msIdentifier>
```

L'élément <settlement> est préféré à celui de <placeName> car il s'applique à tous les cas. Le numéro de la bibliothèque issu du répertoire des centres de ressource géré par l'ABES (Agence bibliographique de l'enseignement supérieur) est spécifié dans l'élément <repository>, lieu de conservation de la source. L'élément <idno> donne le numéro de catalogage de l'œuvre au sein de la collection de la bibliothèque.

- <msContents> pour *manuscript contents*, décrit le contenu intellectuel d'un ouvrage. Cet élément contient <biblStruct> pour *structured bibliographic citation*, qui comprend d'autres éléments sur les informations bibliographiques contenues principalement dans la page de titre grâce à <monogr> pour *monographic level* ; ce dernier contient les éléments bibliographiques comme <title>, <author>, <imprint>, <publisher>, <date>, <pubPlace> pour *publication place* qui reprennent les parties de la page de titre de la source originale.

```

<msContents>
  <p>
    <biblStruct>
      <monogr>
        <title>...</title>
        <author>...</author>
        <imprint>
          <publisher>...</publisher>
          <date>...</date>
        </imprint>
      </monogr>
    </biblStruct>
  </p>
</msContents>

```

Plusieurs problèmes se posent dans cette partie de l'en-tête TEI. Le premier concerne l'auteur quand celui-ci n'est pas formellement désigné. Par exemple, les *Discours non plus mélancoliques...* est une œuvre attribuée à Elie Vinet ; nous proposons l'encodage suivant :

```

<monogr>
  <title>...</title>
  <author>
    <persName role="auteur_présumé">
      <surname>Vinet</surname>
      <forename>Elie</forename>
    </persName>
  </author>
</monogr>

```

Note:

COMPLÉMENT

L'emploi de `<surname>` et `<forename>` permet d'obtenir une forme normalisée pour établir un index des auteurs. Dans `<persName>`, l'attribut rôle permet d'établir une typologie du statut de l'auteur.

- `<physDesc>` pour *physical description*, contient la description physique de la source grâce à deux éléments principaux : `<objectDesc>` (collation, format) et `<bindingDesc>` (reliure).
- `<history>` , où se trouve imbriqué `<provenance>`, décrit d'éventuels possesseurs de l'exemplaire encodé ;
- `<additional>` contient `<listBibl>` pour 'citation list' (liste de citations bibliographiques de la source) ainsi que `<surrogates>` pour *citation list* (liste de citation, qui permet de décrire des reproductions numériques de l'édition).

```

<additional>
  <adminInfo>
    <recordHist>
      <source>
        <listBibl>
          <bibl>
            <author>Vinet (E.)</author>
            <title>Discours non plus melancoliques que divers</title>
            <pubPlace>Poitiers</pubPlace>, <date>1557</date>
            <idno type="cote">DP1139</idno>
          </bibl>
        </listBibl>
      </source>
    </recordHist>
  </adminInfo>
  <surrogates>
    <bibl>
      <ref target="http://gallica.bnf.fr/ark:/12148/bpt6k71448r"/>
    </bibl>
  </surrogates>
</additional>

```

Voici un exemple-type de la description du fichier électronique :

```

<fileDesc>
  <titleStmt>
    <title>Discours non plus mélancoliques que divers, Poitiers, 1556</title>
    <respStmt>
      <name xml:id="MLD">Marie-Luce Demonet</name>
      <resp>
        <date>2009</date>Responsable BVH CESR, relecture
      </resp>
    </respStmt>
  </titleStmt>
  <editionStmt>
    <edition n="1"
      xml:base="http://www.bvh.univ-tours.fr:8080/xtf/view?
docId=tei/B861946101_DP1139/B861946101_DP1139.tei.xml;query=;brand=default">
      <date type="mise_en_ligne"
        when="2010-07-20" n="1">20 juillet 2010</date>
    </edition>
    <respStmt>
      <name xml:id="TU">Toshinori Uetani</name>
    </respStmt>
  </editionStmt>
</fileDesc>

```

```

<resp>Révision</resp>
</respStmt>
</editionStmt>
<extent>268 Ko</extent>
<publicationStmt>
<authority xml:base="http://www.cesr.univ-tours.fr">Centre d'Etudes Supérieures de la Renaissance
(CESR)</authority>
<availability>
<p>Creative Commons Attribution - Pas d'Utilisation Commerciale - Partage dans les Mêmes Conditions
4.0 (CC BY-NC-SA 4.0).
<date when="2010">2010</date>
</p>
</availability>
</publicationStmt>
<sourceDesc>
<msDesc>
<msIdentifier xml:id="Res_Z_1110">
<country>France</country>
<settlement>Paris</settlement>
<institution>Bibliothèque nationale de France</institution>
<repository key="751131011">Réserve des livres rares</repository>
<idno type="cote">Res-Z-1110</idno>
</msIdentifier>
<msContents>
<p>
<biblStruct>
<monogr>
<author>
<persName role="auteur_présumé">
<surname>Vinet</surname>
<forename>Élie</forename>
</persName>
</author>
<title>Discours non plus melancoliques que divers, de choses mesmement qui appartiennent a notre
France:
&amp; a la fin La maniere de bien &amp; justement entoucher les Lucs &amp; Guiternes.
</title>
<imprint>
<pubPlace>Poitiers</pubPlace>
<respStmt>
<resp>imprimeur</resp>
<persName key="pers12">
<surname>Marnef</surname>
<forename>Enguilbert de</forename>
</persName>
</respStmt>
<date when="1557">1557</date>
</imprint>
<monogr>
</biblStruct>
</p>
</msContents>
<physDesc>
<objectDesc>
<supportDesc>
<collation>
<p>60 f., [4] f., 112, [1 bl.] p.</p>
<dimensions>
<dim type="format">4°</dim>
</dimensions>
</collation>
<condition>
<damage>La page 9 (feuille dépliant paginée 9 entre les pages 8 et 10) manque à l'exemplaire de
Poitiers, cote DP1139.</damage>
</condition>
</supportDesc>
</objectDesc>
</physDesc>
<additional>
<adminInfo>
<recordHist>
<source>
<listBibl>
<bibl xml:id="DP1139">
<author>Vinet (E.)</author>
<title rend="it">Discours non plus melancoliques que divers</title>,
<pubPlace>Poitiers</pubPlace>, <date>1557</date>,
<orgName key="B861946101">Médiathèque François Mitterrand</orgName>,
<idno type="cote">DP1139</idno>.
</bibl>
...
</listBibl>
</source>
</recordHist>
</adminInfo>
<surrogates>
<bibl>
<ref target="http://gallica.bnf.fr/ark:/12148/bpt6k71448r/">
<relatedItem type="original">
<ref target="#Res_Z_1110">Gallica</ref>
</relatedItem>
</bibl>
</surrogates>
</additional>
</msDesc>
</sourceDesc>
</fileDesc>

```

4.3. Description de l'encodage : <encodingDesc> *encoding description*

La description relative au codage précise les méthodes et les principes éditoriaux qui ont permis la transcription du texte et l'élaboration du fichier.

- L'élément <projectDesc> pour *project description* comprend la description succincte du projet électronique.
- L'élément <editorialDecl> pour *editorial declaration* comprend les pratiques éditoriales de l'encodage dont celles du présent manuel :
 - <correction> Les erreurs détectées dans la source sont listées.
 - <hyphenation> Les consignes au sujet des coupures de mots en fin de ligne sont écrites.
 - <normalization> Normes de transcription pour l'édition électronique. Les descriptions des symboles graphiques sont définies ici. Voici un exemple type tiré des *Discours* :

```

<encodingDesc>
  <projectDesc>
    <p>BVH : programme "bibliothèques virtuelles humanistes"</p>
  </projectDesc>
  <editorialDecl>
    <correction>
      <p>
        <title>LISTE DES VARIANTES ET DES CORRECTIONS</title>
      </p>
      <p>...</p>
    </correction>
    <hyphenation>
      <p>La division des mots en fin de ligne respecte l'original. </p>
    </hyphenation>
    <normalization>
      <p>Cette transcription suit l'édition de 1556.</p>
    </normalization>
  </editorialDecl>
</encodingDesc>

```

4.4. Description non bibliographique : <profileDesc> *text-profile description*

Cette partie concerne les informations non bibliographiques décrivant un document.

L'élément <langUsage> spécifie la ou les langues utilisées. S'y associe l'élément <language> : l'identification est indiquée par l'attribut @ident auquel est associé le code de la langue. La nomenclature des codes standards correspond à la norme ISO 639 (augmentée de 639-3 pour les langues qui ne sont pas dans la norme 639-1). De nombreuses langues figurent dans les *Discours* et doivent être déclarées dans l'en-tête TEI avant de les encoder dans le texte, ainsi :

```

<profileDesc>
  <langUsage>
    <language ident="frm">Français</language>
    <language ident="la">Latin</language>
    <language ident="el">Grec</language>
    <language ident="de">Allemand</language>
    <language ident="it">Italien</language>
    <language ident="po">Portugais</language>
    <language ident="sp">Espagnol</language>
    <language ident="bre">Breton</language>
    <language ident="eus">Basque</language>
  </langUsage>
</profileDesc>

```

Les informations sur la création du texte peuvent être données ici grâce à l'élément <creation>. D'autres éléments comme <textClass> pour *text classification* ou <handNotes> peuvent être incorporés dans la liste des éléments susceptibles d'être utilisés pour établir respectivement une taxonomie et une liste des différentes mains identifiées dans le texte-source.

4.5. Journal de modifications : <revisionDesc> *revision description*

À chaque révision du fichier, une description des modifications apportées est marquée grâce à l'élément <revisionDesc>. Elle alimente un journal des modifications.

- L'élément <change> enregistre les séquences. On y ajoutera l'élément <date>.
- Un second élément <name>, imbriqué dans <change>, indique le nom de l'encodeur et de la personne qui contrôle l'encodage. On peut ajouter le motif du changement en texte libre.

```

<revisionDesc>
  <change>
    <date>2007-05-18</date>
    <name>Nicole Dufournaud</name>
    Création du fichier en TEI P5 pour encodage
  </change>
</revisionDesc>

```

5. Le codage des caractères

5.1. Caractères spéciaux

Pour les textes en langue française (unicode UTF-8), le fichier doit commencer par la ligne de code suivante :

```
<?xml version="1.0" encoding="UTF-8"?>
```

Elle permet de résoudre les problèmes posés par les caractères accentués et le « ç ». Il est fortement recommandé de ne jamais mettre ni d'accent ni de caractère français dans les valeurs d'attribut ; il faut renoncer aux caractères suivants : « é », « è », « ç », « à » et « ù ». Ces recommandations valent également pour les noms de fichiers. En revanche, dans le texte, ces mêmes caractères peuvent être utilisés grâce au standard Unicode²¹. Nous soulignons des exceptions. Dans les fichiers XML, trois caractères ne peuvent pas être utilisés tels quels : « < », « > », « & » ; deux autres caractères ne peuvent pas être utilisés dans les attributs : « ' » et les guillemets. Les raisons sont évidentes pour les deux premiers : ce sont les chevrons d'ouverture et fermeture de balises XML ; pour le troisième, la raison est identique car le « & » est utilisé pour définir les entités ; les guillemets sont également utilisés ainsi que l'apostrophe. Exemples :

- pour & : saisir & dans le texte ;
- pour ' : saisir ’ dans l'attribut de la balise ;
- pour " : saisir " dans l'attribut de la balise.

Ces développements sont invisibles dans l'affichage en HTML.

Pour les textes de la Renaissance, le caractère « & » pose particulièrement problème car il est utilisé de façon très régulière par les scripteurs de l'époque.

Si l'on part d'un texte déjà transcrit à l'aide d'un traitement de texte, il est recommandé de le convertir d'abord au format « texte unicode » (ou d'utiliser LibreOffice/OpenOffice) pour éviter les problèmes des caractères accentués et spéciaux.



Annexe A Index des illustrations

Annexe A.1 Illustrations

Illustration 1: Chapitre 23 du *Tiers Livre* de Rabelais, édition 1546

Illustration 2: Transcription du chapitre 23 du *Tiers Livre*

Illustration 3: Fins de ligne dans le *Tiers Livre* de Rabelais 1546, prologue (p. 2)

Illustration 4: Titre courant des *Euvres* de Louise Labé (p. 19)

Illustration 5: Pied de page des *Euvres* de Louise Labé (p. 3)

Illustration 6: Tableau simple à deux colonnes tiré des *Discours* (p. 1)

Illustration 7: Affichage d'un tableau simple à deux colonnes tiré des *Discours* (p. 1)

Illustration 8: Dépliant des *Discours* (p. 9)

Illustration 9: Affichage du dépliant des *Discours* (p. 9)

Illustration 10: Table des matières du *Tiers Livre* de Rabelais 1546.

Illustration 11: Affichage d'un extrait de la table des matières du *Tiers Livre* de Rabelais 1546.

Illustration 12: Appel de note dans les *Euvres* de Louise Labé (p. 154)

Illustration 13: *Euvres* de Louise Labé (p. 11)

Illustration 14: Rature dans les *Discours* (p. 66)

Illustration 15: Ajout dans le privilège du roi des *Discours*

Illustration 16: Extrait de la page de titre des *Euvres* de Louise Labé

Illustration 17: Ajout et rature dans le *Tiers Livre* de Rabelais de 1552, exemplaire de la Gordon Collection

Illustration 18: Expression tirée du *Tiers Livre* de Rabelais (p. 83 verso)

Illustration 19: Référence bibliographique dans les *Discours* (p. 8)

Illustration 20: Citation avec une référence bibliographique (*Tiers Livre* de 1552 p. 38)

Illustration 21: Illustration de la page de titre des *Discours*

Illustration 22: Affichage de l'illustration de la page de titre des *Discours*

Annexe B Bibliographie

Cahiers Gutenberg, « Numéro spécial : TEI Text Encoding Initiative », dir. Jacques ANDRE, Rennes, n° 24, juin 1996.

Discours non plus mélancoliques que divers, [Elie VINET ?], Poitiers, Enguilbert de Marnef, 1556 (d'après un exemplaire reproduit sur Gallica, et un autre, daté de 1557, de la Médiathèque François-Mitterrand de Poitiers en ligne sur le site des BVH).

Euvres, Louise Labé, Lyon, Jean de Tournes, 1555 (d'après un exemplaire original disponible sur le site Gallica de la Bibliothèque de France).

Guidelines : Noms et dates, <http://www.tei-c.org/release/doc/tei-p5-doc/en/html/ND.html>.

Le Tiers Livre, François Rabelais, Paris, Chrétien Wechel, 1546 (BVH), et Paris, Michel Fezandat, 1552 (Gallica).

Manuel Base Français Médiéval, http://bfm.ens-lyon.fr/IMG/pdf/Manuel_Encodage_TEI.pdf

Mutec : schéma XML, <http://guides-reperes.mutec-shs.fr/node/58>

Site Jacques André, <http://jacques-andre.fr/japublis/>

Unicode.org, <http://www.unicode.org>

Xml précis et concis, Simon St. Laurent et Michael Fitzgerald, traduction de Philippe Ensarguet et Jean-Noël Gadreau, Paris, Ed. O'Reilly, 2005.

Annexe C Liste des éléments décrits

Annexe C.1 Elements

Annexe C.1.1 <TEI>

<p><TEI> (document TEI) contient un seul document conforme à la TEI, qui comprend un en-tête TEI et un texte, soit de façon isolée, soit comme partie d'un élément <teiCorpus>. [4. 15.1.]</p>	
Module	textstructure
Attributs	<p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@version la version majeure du schéma TEI Statut Optionnel Type de données <code>data.version</code></p>
Contenu dans	core: <code>teiCorpus</code>
Peut contenir	header: <code>teiHeader</code> textstructure: <code>text</code> transcr: <code>facsimile</code>
Declaration	<pre>element TEI { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute version { data.version }?, (teiHeader, ((model.resourceLike+, text?) text)) >> tei:constraintSpec [ident = "c1" scheme = "isoschematron" " "] >> tei:constraintSpec [ident = "c2" scheme = "isoschematron"]</pre>
Schematron	<pre><s:ns prefix="tei" uri="http://www.tei-c.org/ns/1.0"/> <s:ns prefix="xs" uri="http://www.w3.org/2001/XMLSchema"/></pre>
Schematron	<pre><s:ns prefix="rng" uri="http://relaxng.org/ns/structure/1.0"/></pre>
Exemple	<pre><TEI version="5.0" xmlns="http://www.tei-c.org/ns/1.0"> <teiHeader> <fileDesc> <titleStmt> <title>Le document TEI le plus court possible.</title> </titleStmt> <publicationStmt> <p>abord publié comme faisant partie de la TEI P2.</p> </publicationStmt> <sourceDesc> <p>Aucune source : il s'agit d'un document original.</p> </sourceDesc> </fileDesc> </teiHeader></pre>

	<pre> <text> <body> <p>A peu pres, le document TEI le plus court envisageable.</p> </body> </text> </TEI> </pre>
Note	Cet élément est obligatoire.

Annexe C.1.2 <ab>

<p><ab> (bloc anonyme) contient une unité de texte quelconque, de niveau "composant", faisant office de contenant anonyme pour une expression ou des éléments de niveau intermédiaire, analogue à un paragraphe mais sans sa portée sémantique. [16.3.]</p>	
Module	linking
Attributs	<p>Attributs att.declaring (@decls) att.fragmentable (@part) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié. Dérivé att.typed de Statut Optionnel Type de données data.enumerated</p> <p>Les note valeurs autorisées sont:</p>
Membre du	model.pLike
Contenu dans	<p>core: item note q quote said sp stage drama: castList figures: cell figure header: availability change correction editionStmt editorialDecl encodingDesc handNote hyphenation interpretation normalization projectDesc publicationStmt sourceDesc typeNote msdescription: accMat acquisition additions binding bindingDesc collation condition decoDesc decoNote handDesc history msContents msDesc objectDesc physDesc provenance recordHist source support supportDesc surrogates typeDesc namesdates: person textstructure: back body div epigraph front transcr: metatext</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metatext mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre> element ab { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declaring.attributes, att.fragmentable.attributes, attribute type { "note" }?, macro paraContent } </pre>
Exemple	<pre> <div type="book" n="Genesis"> <div type="chapter" n="1"> <ab>In the beginning God created the heaven and the earth.</ab> <ab>And the earth was without form, and void; and </pre>

```

darkness was upon the face of the deep. And the
spirit of God moved upon the face of the waters.</ab>
<ab>And God said, Let there be light: and there was light.</ab>
<!-- ...-->
</div>
</div>

```

Note	L'élément <ab> peut être utilisé à la discréption de l'encodeur pour marquer dans un texte tout élément de niveau composant pour lequel aucune méthode appropriée de balisage plus spécifique n'est définie.
-------------	--

Annexe C.1.3 <abbr>

<abbr> (abréviation) contient une abréviation quelconque. [3.5.5.]	
Module	core
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.choicePart model.pPart.editorial
Contenu dans	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope choice corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre> element abbr { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq } </pre>
Exemple	<pre> <choice> <expan>North Atlantic Treaty Organization</expan> <abbr cert="low">NorATO</abbr> <abbr cert="high">NATO</abbr> <abbr cert="high" xml:lang="fr">OTAN</abbr> </choice> </pre>
Exemple	<pre> <choice> <abbr>SPQR</abbr> <expan xml:lang="la">senatus populusque romanorum</expan> </choice> </pre>

Exemple	<pre><choice> <abbr>SPQR</abbr> <expan>senatus populusque romanorum</expan> </choice></pre>
Note	La balise <code><abbr></code> n'est pas obligatoire. Si c'est pertinent, l'encodeur peut transcrire les abréviations du texte source sans les commenter ni les baliser. Si les abréviations ne sont pas transcrites directement mais développées sans commentaires, alors l'en-tête TEI doit le mentionner.

Annexe C.1.4 <accMat>

<accMat> (matériel d'accompagnement) donne des détails sur tout matériel d'accompagnement étroitement associé au manuscrit, tel que documents non contemporains ou fragments reliés avec le manuscrit à une époque antérieure. [10.7.3.3.]	
Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.physDescPart
Contenu dans	msdescription: physDesc
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi i label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: ab seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre>element accMat { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.specialPara }</pre>
Exemple	<pre><accMat>A copy of a tax form from 1947 is included in the envelope with the letter. It is not catalogued separately.</accMat></pre>

Annexe C.1.5 <acquisition>

<acquisition> (acquisition) contient des informations sur les modalités et circonstances de l'entrée du manuscrit ou de la partie du manuscrit dans l'institution qui le détient [10.8.]	
Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod)
Contenu dans	msdescription: history
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi i label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear drama: castList figures: figure table

	<p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element acquisition { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.datable.iso.attribute.when-iso, att.datable.iso.attribute.notBefore-iso, att.datable.iso.attribute.notAfter-iso, att.datable.iso.attribute.from-iso, att.datable.iso.attribute.to-iso, att.datable.custom.attribute.when-custom, att.datable.custom.attribute.notBefore-custom, att.datable.custom.attribute.notAfter-custom, att.datable.custom.attribute.from-custom, att.datable.custom.attribute.to-custom, att.datable.custom.attribute.datingPoint, att.datable.custom.attribute.datingMethod, macro.specialPara }</pre>
Exemple	<pre><acquisition>Left to the <name type="place">Bodleian</name> by<name type="person">Richard Rawlinson</name> in 1755.</acquisition></pre>

Annexe C.1.6 <add>

<p><add> (ajout) contient des lettres, des mots ou des phrases insérés dans le texte par un auteur, un copiste, un annotateur ou un correcteur. [3.4.3.]</p>	
Module	core
Attributs	<p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.transcriptional (@hand, @seq) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence) att.source (@source)</p> <p>@place spécifie où cet item se trouve Dérivé att.placement de Statut Recommandé Type 1-∞ occurrences de de données data.enumerated</p> <p>séparé par un espace</p> <p>Les above valeurs add37v_2 autorisées in-left sont: below bot bottom bottom_f142r bottom_previousPage endPage end_Page end_nextPage indéterminée interligne interligne_margin-right left margin-left margin-above margin-bottom margin-bottom margin-gauche margin-left margin-left_vertical margin-left_verticalement margin-right margin-right_vertical margin-right_verticalement margin-right_verticalement</p>

	<pre> margin_top margin_left margin_right margin-left mrgn-left next next-Page_bottom next-page_bottom page_end previousPage previousPage_bottom previousPage_verticalement right suite_bottom superposition superpositon superposition superpotion top top-left top-right top_page top_superposition </pre>
	<p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié.</p> <p>Dérivé att.typeD de</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les provenance valeurs autorisées sont:</p>
Membre du	model.pPart.transcriptional
Contenu dans	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope corr date del editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell</p> <p>header: change edition extent handNote typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod subst supplied zone</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre> element add { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.transcriptional.attribute.hand, att.transcriptional.attribute.seq, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, att.source.attribute.source, attribute place { </pre>

```

list
{
  (
    "above"
    "add37v_2"
    "argin-left"
    "below"
    "bot"
    "bottom"
    "bottom_f142r"
    "bottom_previousPage"
    "endPage"
    "end_Page"
    "end_nextPage"
    "indéterminée"
    "interligne"
    "interligne_margin-right"
    "left"
    "magin-left"
    "margin-above"
    "margin-bottom"
    "margin-button"
    "margin-gauche"
    "margin-left"
    "margin-left_vertical"
    "margin-left_verticalement"
    "margin-right"
    "margin-right_vertical"
    "margin-right_verticalement"
    "margin-right_verticalement"
    "margin-top"
    "margin_left"
    "margin_right"
    "margn-left"
    "mrgin-left"
    "next"
    "next-Page_bottom"
    "next-page_bottom"
    "page_end"
    "previousPage"
    "previousPage_bottom"
    "previousPage_verticalement"
    "right"
    "suite_bottom"
    "superposition"
    "superpositon"
    "superposition"
    "superpotion"
    "top"
    "top-left"
    "top-right"
    "top_page"
    "top_superposition"
  )
+
)
},
attribute type { "provenance" }?,
macro.paraContent
}

```

Exemple

The story I am going to relate is true as to its main facts, and as to the consequences <add place="above">of these facts</add> from which this tale takes its title.

Note

Dans une édition diplomatique souhaitant représenter une source originale, l'élément <add> ne sera pas utilisé pour les ajouts effectués par les éditeurs ou les encodeurs. Dans ce cas, on va préférer soit l'élément <corr> soit l'élément <supplied>.

Annexe C.1.7 <addName>

<**addName**> (nom additionnel) contient une composante de nom additionnelle, comme un surnom, une épithète, un alias ou toute autre expression descriptive utilisée dans un nom de personne. [13.2.1.]

Module	namesdates
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) @type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié. Dérivé att.typed de Statut Optionel Type de données data.enumerated Les épithète-honneur valeurs autorisées sont:

Membre du	model.persNamePart
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element addName { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute type { "epithete-honneur" }?, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	<pre><persName> <forename>Catherine</forename> <genName>II</genName>, <addName type="epithet"> la Grande</addName>, <roleName>impératrice de Russie</roleName> </persName></pre>

Annexe C.1.8 <additional>

<additional> (informations complémentaires) regroupe les informations complémentaires sur le manuscrit, incluant une bibliographie, des indications sur ses reproductions, ou des informations sur sa conservation et sur sa gestion [10.9.]	
Module	msdescription
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	msdescription: msDesc
Peut contenir	<p>core: listBibl</p> <p>msdescription: adminInfo surrogates</p>
Declaration	<pre>element additional { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (adminInfo?, surrogates?, listBibl?) }</pre>

Exemple

```

<additional>
  <adminInfo>
    <recordHist>
      <p>
        <!-- ... -->
      </p>
    </recordHist>
    <custodialHist>
      <p>
        <!-- ... -->
      </p>
    </custodialHist>
  </adminInfo>
  <surrogates>
    <p>
      <!-- ... -->
    </p>
  </surrogates>
  <listBibl>
    <bibl>
      <!-- ... -->
    </bibl>
  </listBibl>
</additional>
```

Annexe C.1.9 <additions>

<additions> (ajouts) contient la description des ajouts significatifs trouvés dans un manuscrit, tels que gloses marginales ou autres annotations. [10.7.2.]

Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.physDescPart
Contenu dans	msdescription: physDesc
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi l label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: ab seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre> element additions { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.specialPara }</pre>
Exemple	<pre> <additions> <p>There are several marginalia in this manuscript. Some consist of single characters and others are figurative. On 8v is to be found a drawing of a mans head wearing a hat. At times sentences occurs: On 5v:<q xml:lang="is">Her er skrif andres isslendin</q>, on 19r: <q xml:lang="is">þeim go</q>, on 21r: <q xml:lang="is">amen med aund ok mun halla rei knar hofud summu all huad batar þad mælgi ok mal</q>, On 21v: some runic letters and the sentence <q xml:lang="la">aue maria gracia plena dominus</q>. </p> </additions></pre>

Annexe C.1.10 <addrLine>

<addrLine> (ligne d'adresse) contient une ligne d'adresse postale. [3.5.2. 2.2.4. 3.11.2.4.]	
Module	core
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.addrPart
Contenu dans	core: address
Peut contenir	<p>analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element addrLine { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	<pre><address> <addrLine>44, avenue de la Libération</addrLine> <addrLine>B.P. 30687</addrLine> <addrLine>F 54063 NANCY CEDEX</addrLine> <addrLine>FRANCE</addrLine> </address></pre>
Note	Les adresses peuvent être encodées soit comme une suite de lignes, soit en utilisant un jeu d'éléments de la classe model.addrPart . Les types d'adresses autres que l'adresse postale, tels que les numéros de téléphone, les courriels, ne doivent pas être inclus directement à l'intérieur d'un élément <address> mais peuvent être contenus dans un élément <addrLine> s'ils font partie de l'adresse imprimée dans un texte source.

Annexe C.1.11 <address>

<address> contient une adresse postale ou d'un autre type, par exemple l'adresse d'un éditeur, d'un organisme ou d'une personne. [3.5.2. 2.2.4. 3.11.2.4.]	
Module	core
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.addressLike model.publicationStmtPart.detail
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language publicationStmt rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>core: addrLine cb gap lb milestone name note pb</p> <p>figures: figure</p> <p>header: idno</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p>

	<p>transcr: tw metamark space</p>
Declaration	<pre>element address { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.global*, ((model.addrPart), model.global*)+) }</pre>
Exemple	<pre><address> <addrLine>Centre d'Études Supérieures de la Renaissance</addrLine> <addrLine>59, rue Néricault-Destouches</addrLine> <addrLine> 37013 TOURS</addrLine> <addrLine>France</addrLine> </address></pre>
Note	Cet élément ne doit être utilisé que pour donner une adresse postale. A l'intérieur de cet élément, l'élément générique <addrLine> peut être utilisé comme élément alternatif aux éléments plus spécialisés de la classe model.addrPart class, tels que <street>, <postCode> etc.

Annexe C.1.12 <adminInfo>

	<p><adminInfo> (informations administratives) contient, pour le manuscrit en cours de description, les informations sur son détenteur actuel, sur ses conditions d'accès et sur les modalités de sa description. [10.9.1.]</p>
Module	msdescription
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	msdescription: additional
Peut contenir	core: note header: availability msdescription: recordHist
Declaration	<pre>element adminInfo { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (recordHist?, availability?, custodialHist?, model.noteLike?) }</pre>
Exemple	<pre><adminInfo> <recordHist> <source>Notice établie à partir du document original</source> <change when="2009-10-05" who="Markova">Description mise à jour le <date type="crea">5 octobre 2009 </date>en vue de l'encodage en TEI des descriptions des reliure de la Réserve des livres rares</change> <change when="2009-06-01" who="Le Bars">Description revue le <date type="maj">1er juin 2009 </date> par Fabienne Le Bars.....</change> <change when="2009-06-25" who="Le Bars">Description validée le<date type="valid">25 juin 2009</date>par Fabienne Le Bars</change> </recordHist> </adminInfo></pre>

Annexe C.1.13 <altIdentifier>

<p><altIdentifier> (autre identifiant) Contient un autre ou un ancien identifiant pour un manuscrit, par exemple un numéro anciennement utilisé dans un catalogue. [10.4.]</p>

Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	msdescription: msldentifier
Peut contenir	core: note header: idno msdescription: collection institution repository namesdates: country geogName placeName settlement
Declaration	<pre> element altIdentifier { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.placeNamePart_sequenceOptional, institution?, repository?, collection?, idno, note?) } </pre>
Exemple	<pre> <altIdentifier> <idno>B 106</idno> <note>Cote de la Bibliothèque royale au XVIIIe siècle.</note> </altIdentifier> </pre>
Note	Un numéro identifiant quelconque doit être fourni s'il est connu ; si on ne le connaît pas, cela devrait être signalé.

Annexe C.1.14 <app>

<app> (entrée d'apparat critique) contient une entrée dans un apparat critique, constituée d'un lemme facultatif et d'au moins une leçon. [12.1.1.]	
Module	textcrit
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.pPart.transcriptional
Contenu dans	analysis: pc core: abbr add addrLine author bibl biblScope corr date del editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell header: change edition extent handNote typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied zone
Peut contenir	core: cb gap lb milestone note pb figures: figure textcrit: lem rdg transcr: fw metamark space
Declaration	<pre> element app { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, </pre>

	<pre> att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.global*, (lem, model.global*, (wit, model.global*)?)? , ((model.rdgLike, model.global*, (wit, model.global*)?) (rdgGrp, model.global*, (wit, model.global*)?))*) } </pre>
--	---

Exemple

	<pre> <app> <lem wit="#El #Hg">Experience</lem> <rdg wit="#La" type="substantive">Experiment</rdg> <rdg wit="#Ra2" type="substantive">Eryment</rdg> </app> </pre>
--	---

Exemple

	<pre> <app type="substantive"> <rdgGrp type="subvariants"> <lem wit="#El #Hg">Experience</lem> <rdg wit="#Ha4">Experiens</rdg> </rdgGrp> <rdgGrp type="subvariants"> <lem wit="#Cp #Id1">Experiment</lem> <rdg wit="#La">Ex<g ref="#per"/>iment</rdg> </rdgGrp> <rdgGrp type="subvariants"> <lem resp="#ed2013">Eriment</lem> <rdg wit="#Ra2">Eryment</rdg> </rdgGrp> </app> </pre>
--	---

Exemple

	<pre> <app loc="1"> <rdg resp="#SEG">ΤΙΜΩΔΑ</rdg> </app> </pre>
--	---

Exemple

	<pre> <app loc="1-6"> <note>Too badly worn to yield a text</note> </app> </pre>
--	---

Exemple

	<pre> <choice xml:id="choice3"> <reg>σύναντα</reg> <orig>ΣΙΝΙΑΤΑΝ</orig> </choice> <!-- ... --> <app from="#choice3"> <note>Mommsen's fanciful normalization, reproduced here, has not been accepted by all recent editions</note> </app> </pre>
--	--

Annexe C.1.15 <author>

<p><author> (auteur) dans une référence bibliographique contient le nom de la (des) personne(s) physique(s) ou du collectif, auteur(s) d'une oeuvre ; par exemple dans la même forme que celle utilisée par une référence bibliographique reconnue. [3.11.2.2. 2.2.1.]</p>	
--	--

Module	core
Attributs	<p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.linkning (@corresp) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@role may be used to specify further information about the entity referenced by this name in the form of a set of whitespace-separated values, for example the occupation of a person, or the status of a place.</p>

	<p>Derive att.naming de</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type 1-∞ occurrences de de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">data.enumerated</div>
	<p>séparé par un espace</p> <p>Les auteurs auteur_liminaire auteur_preface sont: auteur_presume auteur_secondaire</p>
Membre du	model.respLike
Contenu dans	core: bibl monogr header: editionStmt titleStmt
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element author { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.linking.attribute.corresp, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute role { list { ("auteur" "auteur_liminaire" "auteur_preface" "auteur_presume" "auteur_secondaire")+ } }?, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	<pre><author>La Fayette, Marie Madeleine Pioche de la Vergne, comtesse de (1634–1693) </author> <author>Anonyme</author> <author> Erckmann-Chatrian</author> <author> <orgName key="ARTE">Association relative à la télévision européenne</orgName> </author></pre>
Note	Il est conseillé d'utiliser des listes d'autorité reconnues pour trouver la forme exacte des noms de personnes, en particulier lorsque le catalogage repose sur le contenu de l'en-tête TEI. Les attributs @key ou @ref seront aussi employés pour donner une référence canonique documentant l'auteur concerné grâce à une autorité appropriée, comme le catalogue d'une bibliothèque ou une ressource en ligne. Dans le cas d'une émission, cet élément sert à encoder le nom de la société ou du réseau qui diffuse le programme.

Annexe C.1.16 <authority>

<**authority**> (responsable de la publication.) donne le nom de la personne ou de l'organisme responsable de la publication d'un fichier électronique, autre qu'un éditeur ou un distributeur. [2.2.4.]

Module	header
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.linking (@corresp) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)

Membre du	model.publicationStmtPart.agency
Contenu dans	core: monogr header: publicationStmt
Peut contenir	core: abbr address cb choice date expan foreign gap hi lb milestone name note pb ref term title figures: figure header: idno msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname transcr: fw metamark space subst
Declaration	<pre>element authority { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.linking.attribute.corresp, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq.limited }</pre>
Exemple	<pre><authority>A. D.</authority></pre>

Annexe C.1.17 <availability>

<availability> (disponibilité) renseigne sur la disponibilité du texte, par exemple sur toutes restrictions quant à son usage ou sa diffusion, son copyright, etc. [2.2.4.]	
Module	header
Attributs	Attributs att.declarable (@default) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.biblPart model.publicationStmtPart.detail
Contenu dans	core: bibl monogr series header: publicationStmt msdescription: adminInfo
Peut contenir	core: p linking: ab
Declaration	<pre>element availability { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declarable.attributes, (model.availabilityPart model.pLike)+ }</pre>
Exemple	<pre><availability status="restricted"> <p>L'ABES a adopté le système Creative Commons pour permettre à tous ceux qui le souhaitent, de reproduire tout ou partie des rubriques du site de l'ABES sur support papier ou support électronique.</p> </availability></pre>
Note	On devrait adopter un format de codage reconnu.

Annexe C.1.18 <back>

<back> (texte annexe) contient tout supplément placé après la partie principale d'un texte : appendice, etc. [4.7. 4.]

Module	textstructure
Attributs	Attributs att.declaring (@decls) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	textstructure: text transcr: facsimile
Peut contenir	core: cb gap head lb list milestone note p pb drama: castList figures: figure table linking: ab namesdates: listPerson textstructure: byline closer div docDate docImprint docTitle epigraph signed titlePage titlePart trailer transcr: fw metatmark space
Declaration	<pre> element back { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declaring.attributes, ((model.frontPart model.pLike.front model.pLike model.listLike model.global)* ((((model.div1Like), (model.frontPart model.div1Like model.global)*) ((model.divLike), (model.frontPart model.divLike model.global)*))?), ((model.divBottomPart), (model.divBottomPart model.global)*)?) } </pre>
Exemple	<pre> <back> <div n="1" type="appendice"> <head>APPENDICE I </head> <head>CHAPITRE XV bis </head> <p>Des cruautés exercées par les Turcs, et autres peuples : et nommément par les Espagnols, beaucoup plus barbares que les Sauvages mesmes </p> <p>Premierement Chalcondile en son histoire de la decadence de l'Empire des Grecs, ...</p> </div> <div n="2" type="appendice"> <head>Appendice 2</head> <head>Advertissement de l'autheur</head> <p>Outre les augmentations bien amples, et la revision beaucoup plus exacte que je n'avoye fait es precedentes Editions, j'ai pour le contentement des Lecteurs, plusieurs endroits de ceste quatrième et dernière montré ...</p> </div> </back> </pre>
Note	Le modèle de contenu de l'élément <back> est identique à celui de l'élément <front>, ce qui permet de rendre compte de pratiques éditoriales qui ont évolué avec l'histoire culturelle.

Annexe C.1.19 <bibl>

<bibl> (référence bibliographique.) contient une référence bibliographique faiblement structurée dans laquelle les sous-composants peuvent ou non être explicitement balisés. [3.11.1. 2.2.7. 15.3.2.]

Module	core
Attributs	Attributs att.declarable (@default) att.sortable (@sortKey) att.docStatus (@status) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.biblLike model.biblPart
Contenu dans	core: add bibl cit corr del desc head hi item l listBibl note orig p q quote ref reg relatedItem said sic stage title unclear

	arama: castList figures: cell figDesc figure header: change handNote rendition sourceDesc taxonomy typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates namesdates: person textcrit: lem rdg textstructure: body div epigraph imprimatur salute signed titlePart trailer transcr: damage metamark mod supplied
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address author bibl biblScope cb choice corr date del editor expan foreign gap hi lb milestone name note orig pb pubPlace publisher ref reg relatedItem respStmt series sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: availability edition extent idno linking: seg msdescription: dim msIdentifier namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre> element bibl { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declarable.attributes, att.sortable.attributes, att.docStatus.attributes, (text model.gLike model.highlighted model.pPart.data model.pPart.edit model.segLike model.ptrLike model.biblPart model.global)* } </pre>
Exemple	<pre><bibl>Mazelier, Roger : Gérard de Nerval et l'Humour divin, Le Mesnil Saint-Denis, 1995.</bibl></pre>
Exemple	<pre><bibl> <title level="a">L'Enracinement</title> <author>Simone Weil</author>, <title>Prélude à une déclaration des devoirs envers l'être humain </title>. <publisher>Gallimard</publisher> <date>1968</date>. </bibl></pre>
Note	Cet élément contient des éléments de type expression, ainsi qu'un jeu d'éléments de la classe <i>biblPart</i> .

Annexe C.1.20 <biblScope>

<biblScope> (extension d'une référence bibliographique) définit l'extension d'une référence bibliographique, comme par exemple une liste de numéros de page, ou le nom d'une subdivision d'une œuvre plus grande. [3.11.2.5.]	
Module	core
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) @unit identifie le type d'information que transmet l'élément, par exemple colonnes, 'pages', 'volume', etc. Dérivé att.citing

	<p>ae Statut Optionel Type de données data.enumerated</p>
	<p>Les collection valeurs colonne autorisées sont: notice numero page tome volume</p>
	<p>@type identifie le type d'information que transmet l'élément, par exemple colonnes, 'pages', 'volume', etc.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.enumerated</p>
	<p>Les page valeurs tome autorisées sont:</p>
Membre du	model.imprintPart
Contenu dans	core: bibl imprint monogr series
Peut contenir	<p>analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element biblScope { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute unit { "collection" "colonne" "edition" "notice" "numero" "page" "tome" "volume" }?, attribute type { "page" "tome" }?, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	<pre><biblScope>pp 12-34</biblScope> <biblScope unit="page" from="12" to="34"/> <biblScope unit="volume">II</biblScope> <biblScope unit="page">12</biblScope></pre>

Annexe C.1.21 <biblStruct>

<biblStruct> (référence bibliographique structurée) contient une référence bibliographique dans laquelle seuls des sous-éléments bibliographiques apparaissent et cela, selon un ordre déterminé. [3.11.1. 2.2.7. 15.3.2.]

Module	core
---------------	------

Attributs	Attributs att.declarable (@default) att.sortable (@sortKey) att.docStatus (@status) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.biblLike
Contenu dans	core: add cit corr del desc head hi item l listBibl note orig p q quote ref reg relatedItem said sic stage title unclear drama: castList figures: cell figDesc figure header: change handNote rendition sourceDesc taxonomy typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates namesdates: person textcrit: lem rdg textstructure: body div epigraph imprimatur salute signed titlePart trailer transcr: damage metamark mod supplied
Peut contenir	core: monogr note ref relatedItem series header: idno
Declaration	<pre>element biblStruct { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declarable.attributes, att.sortable.attributes, att.docStatus.attributes, (analytic*, (monogr, series*)+, (model.noteLike idno model.ptrLike relatedItem citedRange)*) }</pre>
Exemple	<pre><biblStruct> <monogr> <author>Anouilh, Jean</author> <title>Antigone</title> <edition>première édition</edition> <imprint> <publisher>in Nouvelles pièces noires, La Table ronde</publisher> <pubPlace>Paris</pubPlace> <date>1955</date> </imprint> </monogr> </biblStruct></pre>

Annexe C.1.22 <binding>

<binding> (reliure) contient la description d'une reliure, i.e. du type de couverture, d'ais, etc., rencontrés. [10.7.3.1.]	
Module	msdescription
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod)
Contenu dans	msdescription: bindingDesc
Peut contenir	core: p linking: ab msdescription: condition decoNote
Declaration	<pre>element binding { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.datable.iso.attribute.when-iso,</pre>

```

    att.datable.iso.attribute.notBefore-iso,
    att.datable.iso.attribute.notAfter-iso,
    att.datable.iso.attribute.from-iso,
    att.datable.iso.attribute.to-iso,
    att.datable.custom.attribute.when-custom,
    att.datable.custom.attribute.notBefore-custom,
    att.datable.custom.attribute.notAfter-custom,
    att.datable.custom.attribute.from-custom,
    att.datable.custom.attribute.to-custom,
    att.datable.custom.attribute.datingPoint,
    att.datable.custom.attribute.datingMethod,
    ( model.pLike | condition | decoNote )+
}

```

Exemple

```

<binding contemporary="true">
<p>
<index indexName="typo_reliure">
<term>Reliure à la grecque, sur ais</term>
</index>
<index indexName="typo_decor">
<term>Décor de rinceaux</term>
</index> Reliure à la grecque en <material>maroquin</material> orange</p>
<decoNote type="plats"> aux armes de Henri II dorées sur une pièce de maroquin olive
découpée à la forme exacte des armes (104 mm), mosaïquée dans un rectangle central
aux
angles orné d'un léger motif de rinceaux peints en noir, le tout encadré d'une large
bordure mosaïquée de maroquin rouge, à plein décor de rinceaux dorés (incluant un
croissant dans les angles) dessinés en réserve sur un fond pointillé doré.
</decoNote>
<decoNote type="plat_sup">Au plat supérieur, titre <q>i • schonerii • opera *</q> doré
au-dessus du bloc armorial.</decoNote>
<decoNote type="plat_inf"/>
<decoNote type="dos">Dos long à décor analogue avec pièces losangées de maroquin rouge
et
brun mosaïquées, respectivement au centre et aux deux extrémités du dos, ornées d'un
décor de rinceaux doré en réserve sur un fond doré pointillé, avec fer azuré au
chapeau
à chaque extrémité ; chaque pièce de maroquin est redessinée par un encadrement
argenté,
lui-même complété de rinceaux sur les côtés et relevé par des traits tracés de plume
à
effet de rayures.</decoNote>
<decoNote type="tranchefiles">Tranchefiles doubles bicolores : points droits sur
chevrons,
bleus et jaunes.</decoNote>
<decoNote type="coupes">Chants des ais rainurés.</decoNote>
<decoNote type="annexes">Traces de petits boulots aux angles du rectangle intérieur ;
traces des quatre lanieres tressées d'origine sur les deux plats ; pas de traces de
sabots.</decoNote>
<decoNote type="tranches">Tranches dorées, ciselées et peintes (teinte rosée), à décor
de
rinceaux incluant des éléments de l'héraldique royale : triple croissant en tête,
grand
H couronné associé à un croissant en gouttière, chiffre HH en queue.</decoNote>
<decoNote type="contreplats"/>
<decoNote type="chasses">Absence de chasses.</decoNote>
<!-- Description des gardes : gardes blanches ; gardes couleurs (marbrées, gaufrées,
peintes, dominotées, etc.) généralement suivies de gardes blanches ; dans tous les cas,
spécifier le nombre de gardes (début + fin du volume)-->
<decoNote type="gardes">Gardes (3+2), filigrane <watermark>B</watermark>. </decoNote>
<!-- Élément qui inclut aussi bien des remarques sur la couture que les charnières,
claires ou modes d'attaches des plats : tous éléments de la structure dont la
description est jugée utile à la description et l'identification de la reliure-->
<decoNote type="structure"/>
<condition/>
</binding>

```

Exemple

```

<bindingDesc>
<binding contemporary="true">
<p>
<index indexName="typo_reliure">
<term>Reliure à décor</term>
</index>
<index indexName="typo_decor">
<term>Compartiments espacés</term>
</index> Reliure en <material>maroquin</material> rouge sombre</p>
<decoNote type="plats"> aux armes du chancelier Pierre Séguier, à décor de
compartiments
complétés de fers filigranés, parmi lesquels un fer à la petite tête (type B).
</decoNote>
<decoNote type="plat_sup"/>
<decoNote type="plat_inf"/>
<decoNote type="dos">Dos à 6 nerfs, à décor filigrané analogue ; palette ornée sur
les
nerfs et en tête et queue du dos ; titrage dans le 2e caisson.</decoNote>
<decoNote type="tranchefiles">Tranchefiles à chapiteau tricolore (bleu, blanc et
rose).</decoNote>
<decoNote type="coupes">Coupes ornées.</decoNote>
<decoNote type="annexes"/>
<decoNote type="tranches">Tranches dorées.</decoNote>
<decoNote type="contreplats">Contregardes en papier marbré à petit peigne, dans les
tons
bleu, blanc, jaune, rouge et blanc.</decoNote>
<decoNote type="chasses">Chasses ornées.</decoNote>
<!-- Description des gardes : gardes blanches ; gardes couleurs (marbrées, gaufrées,
peintes, dominotées, etc.) généralement suivies de gardes blanches ; dans tous les cas,
spécifier le nombre de gardes (début + fin du volume)-->
<decoNote type="gardes">
<watermark/>
</decoNote>
<!-- Élément qui inclut aussi bien des remarques sur la couture que les charnières,
claires ou modes d'attaches des plats : tous éléments de la structure dont la

```

```

description est jugée utile à la description et l'identification de la reliure-->
<decoNote type="structure"/>
<condition>Quelques taches sombres
<!--sur la --> sur le plat supérieur et larges
éraflures du cuir au plat inférieur. Restauration en queue du mors inférieur
(bande de
cuir).</condition>
</binding>
</bindingDesc>

```

Annexe C.1.23 <bindingDesc>

<p><bindingDesc> (description de la reliure) décrit les reliures actuelles et anciennes d'un manuscrit, soit en une série de paragraphes p, soit sous la forme d'une série d'éléments <binding>, un pour chaque reliure [10.7.3.1.]</p>	
Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.physDescPart
Contenu dans	msdescription: physDesc
Peut contenir	core: p linking: ab msdescription: binding condition decoNote
Declaration	<pre> element bindingDesc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, ((model.pLike decoNote condition)+ binding+) } </pre>
Exemple	<pre> <bindingDesc <binding contemporary="true"> <p> <index indexName="typo_reliure"> <term>Reliure à décor</term> </index> <index indexName="typo_decor"> <term>Décor mosaiqué, avec formes géométriques à répétition</term> </index> Reliure en <material>maroquin</material> citron</p> <decoNote type="plats">à décor mosaiqué dit à répétition, dont l'effet de dallage est obtenu par des pièces polylobées de maroquin noir, ornée chacune d'une composition de petits fers plein or, cantonnées de petits disques de maroquin rouge ponctué chacun d'un cercle plein or, le tout serti de filets dorés courbes.</decoNote> <decoNote type="plat_sup"/> <decoNote type="plat_inf"/> <decoNote type="dos">Dos à 5 nerfs à décor analogue (pièce polylobée de maroquin noir avec composition identique, cantonnée de quatre disques rouges, ponctués du même cercle plein or) ; filets dorés sur les nerfs ; pièce de titre rouge dans le 2e caisson, soulignée de deux lignes de points dorés identiques à celle portée en tête et queue du dos, sur une bande de maroquin noir.</decoNote> <decoNote type="tranchefiles">Tranchefiles simples droites, tricolores (noir, bleu et rose).</decoNote> <decoNote type="coupes">Coupes dorées, proposant en alternance un filet simple et une succession de traits obliques.</decoNote> <decoNote type="annexes">Signet de soie rose.</decoNote> <decoNote type="tranches">Tranches dorées sur marbrure à motif caillouté, dans les tons bleu et rose.</decoNote> <decoNote type="contreplaats"/> <decoNote type="chasses">Chasses ornées d'une roulette à motif de zigzag.</decoNote> <!-- Description des gardes : gardes blanches ; gardes couleurs (marbrées, gaufrées, peintes, dominotées, etc.) généralement suivies de gardes blanches ; dans tous les cas, spécifier le nombre de gardes (début + fin du volume)--> <decoNote type="gardes">Gardes en papier plein or et gardes blanches (1 + 1), sans filigrane.<watermark/> </decoNote> <!-- Élément qui inclut aussi bien des remarques sur la couture que les charnières, claires ou modes d'attaches des plats : tous éléments de la structure dont la description est jugée utile à la description et l'identification de la reliure--> <decoNote type="structure"/> <condition/> </binding> </bindingDesc> </pre>

Annexe C.1.24 <body>

<**body**> (corps du texte) contient la totalité du corps à un seul texte simple, à l'exclusion de toute partie pré- ou post-terminaire. [4.]

Module	textstructure
Attributs	Attributs att.declaring (@decls) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	textstructure: text
Peut contenir	core: bibl biblStruct cb cit desc gap head l label lb lg list listBib milestone note p pb q quote said sp stage drama: castList figures: figure table linking: ab msdescription: msDesc namesdates: listPerson textstructure: byline closer dateline div docDate epigraph opener salute signed trailer transcr: fw metamark space
Declaration	<pre> element body { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declaring.attributes, (model.global*, ((model.divTop), (model.global model.divTop)*)?, ((model.divGenLike), (model.global model.divGenLike)*)?, (((model.divLike), (model.global model.divGenLike)*)+ ((model.divLike), (model.global model.divGenLike)*)+ ((model.common), model.global*)+ (((model.divLike), (model.global model.divGenLike)*)+ ((model.div1Like), (model.global model.divGenLike)*)+)?)), ((model.divBottom), model.global*)* } } </pre>

Annexe C.1.25 <byline>

<**byline**> (mention de responsabilité) indique la responsabilité principale pour une œuvre donnée sur la page de titre ou au début ou à la fin de l'œuvre. [4.2.2. 4.5.]

Module	textstructure
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.divWrapper model.pLike.front model.titlePagePart
Contenu dans	core: lg list drama: castList figures: figure table textstructure: back body div front opener titlePage
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre> element byline { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, </pre>

	<pre>(text model.gLike model.phrase docAuthor model.global)*</pre>
Exemple	<pre><byline>écrit par Costals sur le feuillet blanc de cette lettre : " cette correspondance n' était pour vous qu' un jeu. "</byline></pre>
Exemple	<pre><byline>extraits de Villoison et de Schlegel. Commencé la rédaction du quatrième livre.</byline></pre>
Exemple	<pre><byline>Reportage céleste de notre envoyé spécial au paradis</byline></pre>
Exemple	<pre><dateline>Zagreb :</dateline> <byline>de notre envoyé spécial.</byline></pre>
Exemple	<pre><byline>Par le docteur<docAuthor>Martin Becanus,</docAuthor> au tome troisiesme de ses opuscules</byline></pre>
Note	<p>La mention de responsabilité sur une page de titre peut inclure, soit le nom, soit la description de l'auteur d'un document. Lorsque le nom y est donné, on peut éventuellement l'encoder au moyen de l'élément <docAuthor>.</p>

Annexe C.1.26 <castGroup>

	<castGroup> (liste de personnages) dans une distribution, catégorie qui rassemble un ou plusieurs personnages. [7.1.4.]
Module	drama
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	drama: castGroup castList
Peut contenir	core: cb gap head lb milestone note pb drama: castGroup castItem roleDesc figures: figure textstructure: trailer transcr: fw metamark space
Declaration	<pre>element castGroup { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, ((model.global model.headLike) , ((castItem castGroup roleDesc), model.global*) , (trailer, model.global*)?) }</pre>

Exemple	<pre><castGroup> <head>Messagers</head> <castItem> <actor>Jean-Claude Islert</actor>, <actor>Michel Sausin</actor>.</castItem> </castGroup> <castGroup> <head>Servantes troyennes</head> <castItem> <actor>Dominique Jayr</actor>, <actor>Annie Seurat</actor>, <actor> Hélène Augier</actor> </castItem> </castGroup></pre>
Note	L'attribut @rend peut être utilisé comme ici pour indiquer si le regroupement est indiqué par une parenthèse, un espace, un changement de police de caractère, etc. À noter que dans cet exemple il est entendu que la description du rôle 'friends of Mathias' (amis de Mathias) s'applique de la même façon aux deux rôles.

Annexe C.1.27 <castItem>

<castItem> (personnage) dans une liste de personnages, entrée décrivant un rôle en particulier ou une liste de rôles muets. [7.1.4.]	
Module	drama
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	drama: castGroup castList
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear drama: role roleDesc figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre>element castItem { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (text model.gLike model.castItemPart model.phrase model.global)* }</pre>
Exemple	<pre><castItem> <role>Un marin</role> <actor>Henry Courseaux</actor> </castItem></pre>
Exemple	<pre><castItem type="list">Agent de police, dessinateur, serrurier, etc.</castItem></pre>

Annexe C.1.28 <castList>

<castList> (distribution) contient la distribution ou la liste des personnages. [7.1.4. 7.1.]	
Module	drama

Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.frontPart.drama model.inter
Contenu dans	core: add corr del desc head hi item I note orig p q quote ref reg said sic stage title unclear drama: castList figures: cell figDesc figure header: change handNote rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates textcrit: lem rdg textstructure: back body div epigraph front imprimatur salute signed titlePart trailer transcr: damage metatmark mod supplied
Peut contenir	core: bibl biblStruct cb cit desc gap head I label lb lg list listBibl milestone note p pb q quote said sp stage drama: castGroup castItem castList figures: figure table linking: ab msdescription: msDesc namesdates: listPerson textstructure: byline dateline docDate epigraph opener salute signed transcr: fw metatmark space
Declaration	<pre> element castList { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, ((model.divTop model.global) , ((model.common), model.global*) , ((castItem castGroup), model.global*) , ((model.common), model.global*)) } </pre>
Exemple	<pre> <div n="1"> <head>T.N.P. 1963</head> <note place="foot" n="1">A la création au Festival d'Avignon en juillet 1962, la distribution était légèrement différente : dans l'ordre ci-dessus : Hécube (Annie Monnier) ; Iris (Paule Noël) ; Hector (Daniel Lvernel) ; Pâris (Jean-Louis Trintignant) ; Troïus (Bernard Laïk).</note> <castList> <castItem> <role>Andromaque</role> <actor>MARIA MAUBAN </actor> </castItem> <castItem> <role>Hélène</role> <actor>CHRISTIANE MINAZZOLLI</actor> </castItem> <castItem> <role>Hécube</role> <actor>ALINE BERTRAND</actor> </castItem> <castItem> <role>Cassandra </role>JUDITH MAGRE ANNE</castItem> <castItem> <role>La Paix</role> <actor>DOMINIQUE VILAR</actor> </castItem> <castItem> <role>Iris </role> <actor>NOËLLE VINCENT</actor> </castItem> <castItem> <role>La petite Polyxène</role> <actor>CLAUDINE MAUGÉY</actor> </castItem> <castItem> <role>Hector</role> <actor>PIERRE VANECK</actor> </castItem> <castItem> <role>Ulysse</role> <actor>JEAN VILAR</actor> </castItem> <castItem> <role>Demokos</role> <actor>PASCAL MAZZOTTI </actor> </castItem> <castItem> <role>Priam</role> <actor>JEAN-FRANÇOIS REMY</actor> </castItem> <castItem> <role>Pâris</role> <actor>ROBERT ETCHEVERRY</actor> </pre>

```

    </castItem>
<castItem>
<role>Oiax</role>
<actor>MARIO PILAR</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Le Gabier</role>
<actor>GEORGES GERET</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Le Géomètre</role>
<actor>PHILIPPE AVRON</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Abnées</role>
<actor>LUCIEN ARNAUD</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Troilus</role>
<actor>MICHEL GONZALES</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Olpidès</role>
<actor>MAURICE COUSSONNEAU</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Busiris</role>
<actor>GEORGES RIQUIER</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Premier Vieillard</role>
<actor>JEAN MONDAIN</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Deuxième Vieillard</role>
<actor>LUCIEN ARNAUD</actor>
</castItem>
<castGroup>
<head>Messagers</head>
<castItem>
<actor>Bernard Laik</actor>, <actor>Jean-Pierre Maurin</actor>. </castItem>
</castGroup>
<castGroup>
<head>Servantes troyennes</head>
<castItem>
<actor>Christiane Oscar</actor>, <actor>Noëlle Vincent.</actor>
</castItem>
</castGroup>
<castGroup>
<head>Notables</head>
<castItem>
<actor>Jean-Daniel Ehrrmann</actor>
<actor>Bernard Wawer</actor>
<actor>Bernard Klein</actor>
</castItem>
</castGroup>
<castGroup>
<head>Gardes grecs</head>
<castItem>
<actor>Jean Dufau</actor>, <actor>Alain Deny</actor>, <actor>Jean-Jacques Leconte</actor>
<actor>Richard Rein</actor>
</castItem>
</castGroup>
</castList>
</div>
<div n="2">
<head>Théâtre de la Ville 1971</head>
<note place="foot" n="2">La pièce a été reprise au Théâtre de la Ville le 22 janvier 1971
dans une nouvelle mise en scène de Jean Mercure, musique de Marc Wilkinson,
scénographie
et costumes Yannis Kokkos. Elle a été ensuite donnée à partir du 12 juillet dans le cadre du 25e Festival d'Avignon, et continuera sa carrière au Théâtre de la Ville à partir du 5 novembre 1971 (avec quelques modifications de distribution).</note>
<castList>
<castItem>
<role>Andromaque</role>
<actor>FRANCINE BERGE </actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Hélène</role>
<actor>ANNIE DUPEREY</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Hécube</role>
<actor>LOUISE CONTE</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Cassandra </role>
<actor>ANNE DOAT</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>La Paix</role>
<actor>JANDELIN</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Iris </role>
<actor>ISA MERCURE</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>La petite Polyxène</role>
<actor>CHRISTIANE SELLAM </actor> ou<actor> VANINA VINITZKY</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Hector</role>
<actor>JOSE-MARIA FLOTATS</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Ulysse</role>
<actor>MICHEL DE RE</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Demokos</role>
<actor>MAURICE CHEVIT</actor>
</castItem>
<castItem>
<role>Priam</role>
<actor>ANDRE VALTIER</actor>
</castItem>

```

```

<castItem>
  <role>Pâris</role>
  <actor>DOMINIQUE MAURIN</actor>
</castItem>
<castItem>
  <role>Oiax</role>
  <actor>MARCO-PERRIN</actor>
</castItem>
<castItem>
  <role>Le Gabier</role>
  <actor>LAFLEUR</actor>
</castItem>
<castItem>
  <role>Le Géomètre</role>
  <actor>BERNARD VERON</actor>
</castItem>
<castItem>
  <role>Abnéos</role>
  <actor>ANGELO BARDI</actor>
</castItem>
<castItem>
  <role>Troïlus</role>
  <actor>PHILIPPE NORMAND</actor>
</castItem>
<castItem>
  <role>Olipidès</role>
  <actor>COUSSONNEAU</actor>
</castItem>
<castItem>
  <role>Busiris</role>
  <actor>JEAN MERCURE</actor>
</castItem>
<castItem>
  <role>Premier Vieillard</role>
  <actor>JEAN-MARIE BON</actor>
</castItem>
<castItem>
  <role>Deuxième Vieillard</role>
  <actor>EUGENE BERTHIER</actor>
</castItem>
<castGroup>
  <head>Messagers</head>
  <castItem>
    <actor>Jean-Claude Islert</actor>, <actor>Michel Sausin</actor>.</castItem>
  </castGroup>
  <castGroup>
    <head>Servantes troyennes</head>
    <castItem>
      <actor>Dominique Jayr</actor>, <actor>Annie Seurat</actor>, <actor> Hélène Augier</actor>
    </castItem>
  </castGroup>
  <castGroup>
    <head>Gardes grecs</head>
    <castItem>
      <actor>Jacques Gaffuri</actor>, <actor>Georges Joannon</actor>
    </castItem>
  </castGroup>
  <castItem>
    <role>Suivant de Busiris</role>
    <actor>Charles Capezzali</actor>
  </castItem>
  <castItem>
    <role>Un marin</role>
    <actor>Henry Courseaux</actor>
  </castItem>
</castList>
</div>

```

Annexe C.1.29 <catRef/>

<catRef/> (référence à la catégorie) spécifie une ou plusieurs catégories définies dans une taxinomie ou une typologie textuelle.
[2.4.3.]

Module	header
Attributs	<p>Attributs att.pointing (@target) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@scheme identifie le schéma de classification dans lequel est défini le jeu de catégories concerné.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.pointer</p>
Contenu dans	core: imprint header: textClass
Peut contenir	Elément vide
Declaration	<pre> element catRef { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, </pre>

	<pre> att.pointing.attributes, attribute scheme { data.pointer }?, empty } </pre>
Exemple	<pre> <catRef scheme="#mesTopos" target="#fr_lex #fr_dict #fr_gloss"/> <!-- ailleurs dans le document --&gt; &lt;taxonomy xml:id="mesTopos"&gt; &lt;category xml:id="fr_lexique"&gt; &lt;catDesc&gt;Lexique&lt;/catDesc&gt; &lt;/category&gt; &lt;category xml:id="fr_dict"&gt; &lt;catDesc&gt;Dictionnaire&lt;/catDesc&gt; &lt;/category&gt; &lt;category xml:id="fr_gloss"&gt; &lt;catDesc&gt;Glossaire&lt;/catDesc&gt; &lt;/category&gt; &lt;/taxonomy&gt; </pre> </pre>
Note	L'attribut scheme n'est donné que si plus d'une taxinomie a été déclarée.

Annexe C.1.30 <cb/>

<cb> (saut de colonne) marque le début d'une nouvelle colonne de texte sur une page multi-colonne. [3.10.3.]	
Module	core
Attributs	Attributs att.edition (@ed, @edRef) att.spanning (@spanTo) att.breaking (@break) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.milestoneLike
Contenu dans	core: abbr add addrLine address author bibl biblScope cit corr date del editor expan foreign head hi imprint item i label lg list listBibl name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said series sic sp speaker stage term title unclear drama: castGroup castItem castList role roleDesc figures: cell figure table header: authority change edition extent handNote language typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName person placeName roleName settlement surname textcrit: app lem rdg textstructure: back body byline closer dateline div docDate docImprint docTitle epigraph front imprimatur opener salute signed text titlePage titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod subst supplied surface zone
Peut contenir	Elément vide
Declaration	<pre> element cb { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.edition.attributes, att.spanning.attributes, att.breaking.attributes, empty } </pre>
Exemple	<p>Markup of an early English dictionary printed in two columns:</p> <pre> <pb/> <cb n="1"/> <entryFree> <form>Well</form>, <sense>a Pit to hold Spring-Water</sense>; <sense>In the Art of <hi rend="italic">War</hi>, a Depth the Miner sinks into the Ground, to find out and disappoint the Enemies Mines, or to prepare one</sense>. </entryFree> <entryFree>To <form>Welter</form>, <sense>to wallow</sense>, or <sense>lie groveling</sense>.</entryFree> <!-- remainder of column --> <cb n="2"/> <entryFree> <form>Wey</form>, <sense>the greatest Measure for dry Things, containing five Chaldron</sense>. </pre>

	<pre></entryFree> <entryFree> <form>Whale</form>, <sense>the greatest of Sea-Fishes</sense>. </entryFree></pre>
Note	L'attribut global @n donne un nouveau numéro ou une autre valeur à la colonne qui suit l'élément <cb/>. Les encodeurs doivent faire un choix clair, et s'y tenir, entre l'option consistant à se fonder sur la séquence physique des colonnes dans le texte entier, et celle qui consiste à se fonder sur la numérotation des colonnes à l'intérieur de la page. L'élément <cb/> apparaît en haut de la colonne à laquelle il se rapporte.

Annexe C.1.31 <cell>

	<p><cell> (cellule) contient une cellule d'un tableau. [14.1.1.]</p>
Module	figures
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.tableDecoration (@role, @cols)
Contenu dans	figures: row
Peut contenir	<p>analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi i label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: ab seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element cell { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.tableDecoration.attribute.cols, macro.specialPara }</pre>
Exemple	<pre><row> <cell role="label">Comportement général</cell> <cell role="data">Non satisfaisant, à cause de son inexactitude et de son inconséquence</cell> </row></pre>

Annexe C.1.32 <change>

	<p><change> résume une modification ou une correction apportée à une version particulière d'un texte électronique partagé entre plusieurs chercheurs. [2.5. 2.4.1. 11.7.]</p>
Module	header
Attributs	Attributs att.ascribed (@who) att.docStatus (@status) att.datable.w3c (@netBefore, @netAfter, @when) att.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	header: revisionDesc msdescription: recordHist

	<p>linking: ap seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namespaces: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
--	--

Declaration

```
element change
{
    att.ascribed.attributes,
    att.datable.w3c.attribute.when,
    att.datable.iso.attribute.when-iso,
    att.datable.iso.attribute.notBefore-iso,
    att.datable.iso.attribute.notAfter-iso,
    att.datable.iso.attribute.from-iso,
    att.datable.iso.attribute.to-iso,
    att.datable.custom.attribute.when-custom,
    att.datable.custom.attribute.notBefore-custom,
    att.datable.custom.attribute.notAfter-custom,
    att.datable.custom.attribute.from-custom,
    att.datable.custom.attribute.to-custom,
    att.datable.custom.attribute.datingPoint,
    att.datable.custom.attribute.datingMethod,
    att.docStatus.attributes,
    att.global.attribute.xmlid,
    att.global.attribute.n,
    att.global.attribute.xmllang,
    att.global.attribute.rend,
    att.global.attribute.style,
    att.global.attribute.rendition,
    att.global.attribute.xmlbase,
    att.global.attribute.xmlspace,
    att.global.analytic.attribute.ana,
    att.global.change.attribute.change,
    macro.specialPara
}
```

Exemple

```
<titleStmt>
<title> ... </title>
<editor xml:id="#fr_GK">G.K.</editor>
<respStmt xml:id="#fr_RT">
<resp>copie</resp>
<name>R.T.</name>
</respStmt>
</titleStmt>
<revisionDesc>
<change who="#fr_RT" when="2008-02-02">Fin du chapitre 23</change>
<change who="#fr_RT" when="2008-01-02">Fin du chapitre 2</change>
<change n="P2.2" when="1991-12-21"
      who="#fr_GK">Ajout d'exemples dans la section 3</change>
<change when="1991-11-11" who="#fr_MSM">Suppression du chapitre 10</change>
</revisionDesc>
```

Note Les modifications doivent être enregistrées dans l'ordre, par exemple la plus récente en premier.

Annexe C.1.33 <charDecl>

<charDecl> (description de caractère) fournit des informations sur des caractères ou des glyphes sortant de l'ordinaire [5.2.]	
--	--

<charDecl> (description de caractère) fournit des informations sur des caractères ou des glyphes sortant de l'ordinaire [5.2.]	
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.encodingDescPart
Contenu dans	header: encodingDesc
Peut contenir	core: desc gaiji: glyph

Declaration

```
element charDecl
{
    att.global.attribute.xmlid,
    att.global.attribute.n,
    att.global.attribute.xmllang,
    att.global.attribute.rend,
    att.global.attribute.style,
    att.global.attribute.rendition,
    att.global.attribute.xmlbase,
    att.global.attribute.xmlspace,
    att.global.analytic.attribute.ana,
    att.global.change.attribute.change,
    ( desc?, ( char | glyph )+ )
}
```

Exemple

```

<charDecl>
  <char xml:id="aENL">
    <charName>LATIN LETTER ENLARGED SMALL A</charName>
    <mapping type="standard">a</mapping>
  </char>
</charDecl>

```

Annexe C.1.34 <choice>

<choice> (choix) regroupe un certain nombre de balisages alternatifs possibles pour un même endroit dans un texte. [3.4.]	
Module	core
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.linePart model.pPart.editorial
Contenu dans	analysis: pc core: abbr add addrLine author bibl biblScope choice corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell figDesc header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied zone
Peut contenir	core: abbr choice corr expan orig reg sic unclear linking: seg
Declaration	<pre> element choice { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.choicePart choice)* } </pre>
Exemple	<p>L'encodage d'une édition des <i>Essais</i> pourra faire état à la fois des formes originales et des formes modernisées correspondantes:</p> <pre> <p>Ainsi lecteur, je suis<choice> <orig>moy-mesmes</orig> <reg>moi-même</reg> </choice> la matière de mon livre : ce n'est pas raison que tu emploies ton loisir en un <choice> <orig>subject</orig> <reg>sujet</reg> </choice>si frivole et si vain.</p> </pre>
Note	<p>Parce que les éléments contenus par un élément <choice> correspondent tous à des solutions possibles pour encoder la même séquence, il est naturel de les envisager comme exclusifs les uns des autres. Toutefois il peut y avoir des cas où la pleine représentation d'un texte requiert de considérer ces encodages alternatifs comme parallèles. A Noter aussi que les <choice> peuvent s'imbriquer.</p> <p>Pour une version de <choice> spécialisée pour l'encodage de témoins multiples d'une même oeuvre, l'élément <app> peut être préférable : voir la section 12.1..</p>

Annexe C.1.35 <cit>

<cit> (citation) citation provenant d'un autre document comprenant la référence bibliographique de sa source. Dans un dictionnaire il peut contenir un exemple avec au moins une occurrence du mot employé dans l'acception qui est décrite, ou une traduction du mot-clé, ou un exemple. [3.3.3. 4.3.1. 9.3.5.1.]	
Module	core
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) @type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification appropriée.

	<p>Derive att.typeof de</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;">data.enumerated</div>
	<p>Les proverbe valeurs autorisées sont:</p>
Membre du	model.quoteLike
Contenu dans	<p>core: add cit corr del desc head hi item l note orig p q quote ref reg said sic sp stage title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: cell figDesc figure</p> <p>header: change handNote rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: body div epigraph imprimatur salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage metatmark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>core: bibl biblStruct cb cit gap lb listBibl milestone note pb q quote ref said</p> <p>figures: figure</p> <p>msdescription: msDesc</p> <p>transcr: fw metatmark space</p>
Declaration	<pre>element cit { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute type { "proverbe" }?, (model.qLike model.egLike model.biblLike model.ptrLike model.global model.entryPart)+ }</pre>
Exemple	<pre><cit> <quote>Regarde de tous tes yeux, regarde</quote> <bibl>Jules Verne, Michel Strogof</bibl> </cit></pre>
Exemple	<pre><entry> <form> <orth>to horrify</orth> </form> <cit type="translation" xml:lang="en"> <quote>horrifier</quote> </cit> <cit type="example"> <quote>she was horrified at the expense.</quote> <cit type="translation" xml:lang="en"> <quote>elle était horrifiée par la dépense.</quote> </cit> </cit> </entry></pre>

Annexe C.1.36 <classDecl>

<classDecl> (déclaration de classification) contient une ou plusieurs taxinomies définissant les codes de classification utilisés n'importe où dans le texte. [2.3.7. 2.3.]

Module	neader
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.linking (@corresp) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.encodingDescPart
Contenu dans	header: encodingDesc
Peut contenir	header: taxonomy
Declaration	<pre> element classDecl { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.linking.attribute.corresp, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, taxonomy+ } </pre>
Exemple	<pre> <classDecl> <taxonomy xml:id="RAMEAU"> <bibl>Répertoire d'autorité-matière encyclopédique et alphabétique unifié (RAMEAU) de la Bibliothèque nationale de France. <ptr target="http://rameau.bnf.fr/"> </bibl> </taxonomy> </classDecl> <!-- ... --> <textClass> <keywords scheme="#RAMEAU"> <term>Bien et mal -- Enseignement coranique</term> </keywords> </textClass> </pre>

Annexe C.1.37 <closer>

<closer> (formule finale) regroupe une formule de politesse, une indication d'une date et d'autres expressions semblables figurant comme expression à la fin d'une division, en particulier à la fin d'une lettre. [4.2.2. 4.2.]	
Module	textstructure
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.divBottomPart
Contenu dans	core: lg list figures: figure table textstructure: back body div front
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app textstructure: dateline salute signed transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre> element closer { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (text model.gLike } </pre>

	<pre> signed dateline salute model.phrase model.global)* } </pre>
Exemple	<pre> <div type="letter"> <p> N'y voyez que le signe de l'intérêt que je que je porte à une profession qui fut la mienne. Je désire en effet, insérer votre article dans un ouvrage sur la presse française contemporaine. </p> <closer> <salute>Veuillez agréer, je vous prie, Monsieur, l'assurance de mes sentiments les meilleurs. </salute> <signed> Françoise Giroud</signed> </closer> </div> </pre>
Exemple	<pre> <div type="chapter"> <p>Voilà, cher Rhedi, ce que j' appelle le droit public. Voilà le droit des gens, ou plutôt celui de la raison. </p> <closer> <dateline> <name type="place">à Paris </name>, <date>le 4 de la lune de Zilhagé, 1716. </date> </dateline> </closer> </div> </pre>

Annexe C.1.38 <collation>

	<collation> (collation) contient la description de l'organisation des feuillets ou bifeuillets d'un manuscrit [10.7.1.]
Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	msdescription: supportDesc
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi l label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: ab seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre> element collation { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.specialPara } </pre>
Exemple	<pre> <collation>The written leaves preceded by an original flyleaf, conjoint with the pastedown.</collation> </pre>

Exemple	<pre> <collation> <p> <formula>1-5.8 6.6 (catchword, f. 46, does not match following text) 7-8.8 9.10, 11.2 (through f. 82) 12-14.8 15.8(-7)</formula> <catchwords>Catchwords are written horizontally in center or towards the right lower margin in various manners: in red ink for quires 1-6 (which are also signed in red ink with letters of the alphabet and arabic numerals); quires 7-9 in ink of text within yellow decorated frames; quire 10 in red decorated frame; quire 12 in ink of text; quire 13 with red decorative slashes; quire 14 added in cursive hand.</catchwords> </p> </collation> </pre>
----------------	---

Annexe C.1.39 <collection>

<collection> (collection) Contient le nom d'une collection de manuscrits, ceux-ci ne se trouvant pas nécessairement dans le même lieu de conservation. [10.4.]	
Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	msdescription: altIdentifier msIdentifier
Peut contenir	gaiji: g
Declaration	<pre> element collection { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.xtext } </pre>
Exemple	<pre> <msIdentifier> <country>USA</country> <region>California</region> <settlement>San Marino</settlement> <repository>Huntington Library</repository> <collection>Ellesmere</collection> <idno>El 26 C 9</idno> <msName>The Ellesmere Chaucer</msName> </msIdentifier> </pre>

Annexe C.1.40 <condition>

<condition> (état matériel) contient la description de l'état matériel du manuscrit. [10.7.1.5.]	
Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	msdescription: binding bindingDesc supportDesc
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi l label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: ab seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied

Declaration	<pre> element condition { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.specialPara } </pre>
Exemple	<pre> <condition> Traces de mouillures anciennes plus ou moins importantes au bas des feuillets, qui n'ont pas affecté la reliure ; éraflure en tête du plat inférieur. </condition> <condition> Erafures sur les deux plats, tache d'humidité dans la partie supérieure du plat inférieur ; mors fendus en tête et en queue avec zones restaurées (minces bandes de maroquin).</condition> </pre>

Annexe C.1.41 <corr>

<corr> (correction) contient la forme correcte d'un passage qui est considéré erroné dans la copie du texte. [3.4.1.]	
Module	core
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.linking (@corresp) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence) att.responsibility (@cert, @resp) att.source (@source)
Membre du	model.choicePart model.pPart.transcriptional
Contenu dans	analysis: pc core: abbr add addrLine author bibl biblScope choice corr date del editor expan foreign head hi item l label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell header: change edition extent handNote typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied zone
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre> element corr { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.linking.attribute.corresp, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, att.responsibility.attribute.resp, att.source.attribute.source, } </pre>

	<pre>macro paraContent }</pre>
Exemple	Si l'on veut mettre l'accent sur le fait que le texte a été corrigé, <corr> seul sera employé:
	<div style="border: 1px solid green; padding: 5px;"> <p>Tel est le chat Rutterkin des sorcières Margaret et Filippa Flower, qui furent <corr>brûlées</corr> à Lincoln, le 11 mars 1619, pour avoir envoûté un parent du comte de Rutland.</p> </div>

Annexe C.1.42 <correction>

<correction> (règles de correction) établit comment et dans quelles circonstances des corrections ont été apportées au texte. [2.3.3. 15.3.2.]	
Module	header
Attributs	Attributs att.declarable (@default) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.editorialDeclPart
Contenu dans	header: editorialDecl
Peut contenir	core: p linking: ab
Declaration	<pre>element correction { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declarable.attributes, model.pLike+ }</pre>
Exemple	<div style="border: 1px solid green; padding: 5px;"> <p><correction> <p>Les erreurs de transcriptions ont été détectées et corrigées à l'aide du correcteur Cordial 2006 - Synapse</p> </correction></p> </div>
Note	Utilisé pour noter le résultat de la comparaison du texte et de l'original en indiquant par exemple si les différences ont été faites sans être marquées, ou si elles ont été marquées en utilisant les balises éditoriales décrites dans la section 3.4..

Annexe C.1.43 <country>

<country> (pays) contient le nom d'une unité géo-politique, comme une nation, un pays, une colonie ou une communauté, plus grande ou administrativement supérieure à une région et plus petite qu'un bloc. [13.2.3.]	
Module	namesdates
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod)
Membre du	model.placeNamePart

Contenu dans	core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell figDesc header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions altIdentifier collation condition decoNote heraldry material msIdentifier provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre> element country { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.datable.iso.attribute.when-iso, att.datable.iso.attribute.notBefore-iso, att.datable.iso.attribute.notAfter-iso, att.datable.iso.attribute.from-iso, att.datable.iso.attribute.to-iso, att.datable.custom.attribute.when-custom, att.datable.custom.attribute.notBefore-custom, att.datable.custom.attribute.notAfter-custom, att.datable.custom.attribute.from-custom, att.datable.custom.attribute.to-custom, att.datable.custom.attribute.datingPoint, att.datable.custom.attribute.datingMethod, macro.phraseSeq } </pre>
Exemple	<pre><country key="DK">Danemark</country></pre>
Note	La source recommandée des codes pour représenter les noms de pays est ISO 3166.

Annexe C.1.44 <damage>

<damage> (dommage) sert à encoder une zone qui a subi des dommages dans le manuscrit témoin du texte. [11.3.3.1.]	
Module	transcr
Attributs	<p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence)</p> <p>@agent caractérise la raison des dommages, lorsqu'elle peut être identifiée Dérivé att.damaged de</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les encre valeurs autorisées sont:</p>
Membre du	model.pPart.transcriptional

Contenu dans	analysis: pc core: abbr add addrLine author bibl biblScope corr date del editor expan foreign head hi item l label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell header: change edition extent handNote typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName rôleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied zone
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName rôleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre> element damage { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, attribute agent { "encre" }?, macro paraContent } </pre>
Exemple	<pre> <1>The Moving Finger wri<damage agent="water" group="1">es; and</damage> having writ, </1> <1>Moves <damage agent="water" group="1"> <supplied>nor all your</supplied> </damage> Piety nor Wit</1> </pre>
Note	<p>Puisque les dégâts causés aux témoins du texte les rendent fréquemment plus difficiles à lire, l'élément <code><damage></code> contiendra souvent un élément <code><unclear></code>. Si la zone endommagée n'est pas continue (par exemple une tache affectant plusieurs morceaux de texte), on utilisera l'attribut <code>@group</code> pour regrouper plusieurs éléments <code><damage></code>; alternativement, on utilisera l'élément <code><join></code> pour indiquer quels éléments <code><damage></code> et <code><unclear></code> sont liés au même phénomène physique. Les éléments <code><damage></code>, <code><gap></code>, <code></code>, <code><unclear></code> et <code><supplied></code> peuvent être utilisés en étroite association. Voir la section 11.3.3.2. pour savoir en quelle circonstance chacun de ces éléments est approprié.</p>

Annexe C.1.45 `<date>`

<code><date></code> (date) contient une date exprimée dans n'importe quel format. [3.5.4. 2.2.4. 2.5. 3.11.2.4. 15.2.3. 13.3.6.]	
Module	core
Attributs	<p>Attributs att.datable (att.datable.w3c (@when, @notBefore, @notAfter)) (att.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso)) (att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod)) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence) att.responsibility (@reep, @cert)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié. Dérivé att.typed de Statut Optionnel Type</p>

	<p style="text-align: right;">ue données data.enumerated</p> <p>Les maj valeurs mise_a_jour autorisées en ligne sont: publication revision révision</p>
Membre du	model.dateLike model.publicationStmtPart.detail
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi imprint item l label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language publicationStmt rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre> element date { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.datable.attributes, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, att.responsibility.attribute.cert, attribute type { "maj" "mise_a_jour" "mise_en_ligne" "publication" "revision" "révision" }?, (text model.gLike model.phrase model.global)* } </pre>
Exemple	<pre><date when="1980-02">au début de février 1980</date></pre>
Exemple	<pre><date when="1654-11-23">L'an de grâce 1654,<lb/> Lundi, 23 novembre, jour de saint Clément, pape et martyr et autres au martyrologe, <lb/>Veille de saint Chrysogone, martyr, et autres, <lb/> Depuis environ dix heures et demie du soir jusques environ minuit et demi.</date></pre>

Exemple	<pre><date when="1990-09">septembre mcmxc</date> <date when="--09">septembre</date> <date when="2001-09-11T12:48:00">11 septembre, neuf heures moins douze GMT</date></pre>
----------------	---

Annexe C.1.46 <dateline>

<dateline> (mention de date) contient une brève description des lieux, date, heure, etc. concernant la production d'une lettre, d'un article de journal ou d'un autre texte qui, placée au début ou à la fin, lui est associée comme en-tête ou annonce de fin. [4.2.2.]	
Module	textstructure
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.divWrapper
Contenu dans	core: lg list drama: castList figures: figure table textstructure: body closer div front opener
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app textstructure: docDate transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre>element dateline { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (text model.gLike model.phrase model.global docDate)* }</pre>
Exemple	<pre><dateline>Avignon, le 11 février. </dateline></pre>
Exemple	<pre><div type="chapter"> <p>Et, sur cet océan bourdonnant de mille vaguelettes, se leva l'armée caressante et si tendre des merveilleuses sirènes blondes aux seins durs comme ça. </p> <closer> <dateline> <name type="place">Thionne-Paris</name>, <date>1950-1951.</date> </dateline> </closer> </div></pre>

Annexe C.1.47 <decoDesc>

<decoDesc> (description de la décoration) contient la description de la décoration du manuscrit, soit en une série de paragraphes
--

, soit sous la forme d'une série d'éléments thématiques <decoNote> [10.7.3.]

Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.physDescPart
Contenu dans	msdescription: physDesc
Peut contenir	core: p linking: ab msdescription: decoNote
Declaration	<pre>element decoDesc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.pLike+ (summary?, decoNote+)) }</pre>
Exemple	<pre><decoDesc> <p>Les miracles de la Vierge, par Gautier de Coinci ; un volume in-fol. de 285 feuillets, orné d'initiales en or et en couleur,...</p> </decoDesc></pre>

Annexe C.1.48 <decoNote>

<decoNote> (note sur un élément de décoration) contient une note décrivant soit un élément de décoration du manuscrit, soit une catégorie relativement homogène de tels éléments. [10.7.3.]	
Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	msdescription: binding bindingDesc decoDesc
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi l label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: ab seg msdescription: binding bindingDesc decoDesc namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre>element decoNote { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.specialPara }</pre>
Exemple	<pre><bindingDesc> <decoNote type="plats"> à décor d'entrelacs géométriques (structure de losange et rectangle) complété de fers évidés.</decoNote></pre>

```

<decoNote type="plat_sup"><!-- viventavis. persisva--> et extensis de Jean Grolier
<q>io. grolierii et amicorum.</q> dorés respectivement au centre et au bas du plat
supérieur. </decoNote>
<decoNote type="plat_inf">Devis de Jean Grolier<q>portio mea sit in terra
viventavis</q>
dorée au centre du plat inférieur.</decoNote>
<decoNote type="dos">Dos à cinq nerfs, sans décor ; simple filet doré sur chaque nerf
et
en encadrement des caissons ; passages de chaînette marqués de même.</decoNote>
<decoNote type="tranchefiles">Tranchefiles simples unicolores, vert foncé.</decoNote>
<decoNote type="coupes">Filet doré sur les coupes.</decoNote>
<decoNote type="annexes"/>
<decoNote type="tranches">Tranches dorées.</decoNote>
<decoNote type="contreplats">Contreplats en vélin.</decoNote>
<decoNote type="chasses">Filet doré sur les chasses.</decoNote>
<!-- Description des gardes : gardes blanches ; gardes couleurs (marbrées, gaufrées,
peintes, dominotées, etc.) généralement suivies de gardes blanches ; dans tous les cas,
spécifier le nombre de gardes (début + fin du volume)-->
<decoNote type="gardes">Gardes en papier et vélin (2+1+2 / 2+1+2) ; filigrane au
pot.<ref>Briquet N° XX</ref>
</decoNote>
<!-- Élément qui inclut aussi bien des remarques sur la couture que les charnières,
claires ou modes d'attaches des plats : tous éléments de la structure dont la
description est jugée utile à la description et l'identification de la reliure-->
<decoNote type="structure">Defet manuscrit utilisé comme claire au contreplat inférieur
(visible par transparence, sous la contregarde en vélin).</decoNote>
</bindingDesc>

```

Annexe C.1.49

<p><del> (suppression) contient une lettre, un mot ou un passage supprimé, marqué comme supprimé, sinon indiqué comme superflu ou erroné dans le texte par un auteur, un copiste, un annotateur ou un correcteur. [3.4.3.]</p>	
Module	core
Attributs	<p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.transcriptional (@hand, @seq) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence) att.responsibility (@cert, @resp)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié. Dérivé att.typeof de</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les censure valeurs autorisées sont:</p>
Membre du	model.pPart.transcriptional
Contenu dans	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope corr date del editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell</p> <p>header: change edition extent handNote typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod subst supplied zone</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre> element del { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, </pre>

```

    att.global.attribute.style,
    att.global.attribute.rendition,
    att.global.attribute.xmlbase,
    att.global.attribute.xmlspace,
    att.global.analytic.attribute.ana,
    att.global.change.attribute.change,
    att.transcriptional.attribute.hand,
    att.transcriptional.attribute.seq,
    att.ranging.attribute.atLeast,
    att.ranging.attribute.atMost,
    att.ranging.attribute.min,
    att.ranging.attribute.max,
    att.ranging.attribute.confidence,
    att.responsibility.attribute.cert,
    att.responsibility.attribute.resp,
    attribute type { "censure" }?,
    macro paraContent
}

```

	Exemple
	<pre> <1> <del rend="overtyped">Mein Frisch <del rend="overstrike" type="primary">schwebt weht der Wind </1> </pre>
	Exemple
	<pre> <p> [...] mais il y reste quelque chose de mystérieux, de furtif. <del rend="overtyped">Je On cesse un instant d'y penser; <del rend="overstrike">les mes yeux se ferment ou <del rend="overstrike">s'attardent sur se détournent sur un livre... On relève la tête: il est là </p> </pre>
	Note
	<p>Cf. <code><gap></code>. Les degrés d'incertitude sur ce qui est encore lisible peuvent être indiqués par l'emploi de l'élément <code><certainty></code> (voir 21.).</p> <p>Cet élément doit être utilisé pour la suppression de courtes séquences de texte, généralement des mots ou des expressions. Il faut utiliser l'élément <code><delSpan></code> pour les séquences de texte plus longues, celles qui contiennent des divisions structurelles, et celles qui contiennent un chevauchement d'ajouts et de suppressions.</p> <p>Le texte supprimé doit être au moins partiellement lisible, afin que l'encodeur soit en mesure de le transcrire. La partie illisible du texte à l'intérieur d'une suppression peut être marquée au moyen de la balise <code><gap></code> pour signaler la présence de texte non transcrit. La quantité de texte omise, la raison de l'omission, etc., peuvent être indiquées au moyen des attributs de l'élément <code><gap></code>. Si le texte n'est pas entièrement lisible, l'élément <code><unclear></code> (disponible avec le jeu additionnel de balises pour la transcription des sources primaires) doit être utilisé pour signaler les zones de texte ne pouvant pas être lues de manière fiable. Voir les sections suivantes 11.3.1.7. et, pour l'association étroite entre les balises <code></code> et <code><gap></code>, <code><damage></code>, <code><unclear></code> et <code><supplied></code> (ces trois dernières balises étant disponibles avec le jeu additionnel de balises pour la transcription de sources primaires), voir la section 11.3.3.2..</p> <p>La balise <code></code> ne doit pas être utilisée pour les suppressions par des éditeurs scientifiques ou des encodeurs. Dans ce cas, il faut utiliser soit la balise <code><corr></code>, soit la balise <code><gap></code>.</p>

Annexe C.1.50 `<desc>`

	<p><code><desc></code> (description) contient une courte description de l'objet documenté par son élément parent, qui comprend son utilisation prévue, son but, ou son application là où c'est approprié. [22.4.1.]</p>
Module	core
Attributs	Attributs att.translatable (@versionDate) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	<code>model.descLike model.labelLike</code>
Contenu dans	<p><code>core: add corr del desc gap graphic head hi item l lg note orig p q quote ref reg said sic stage title unclear drama: castList figures: cell figDesc figure gaiji: charDecl glyph header: change handNote rendition taxonomy typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates textcrit: lem rdg textstructure: body div epigraph imprimatur salute signed titlePart trailer transcr: damage metamark mod space supplied surface</code></p>
Peut contenir	<p><code>core: abbr address bibl biblStruct choice cit date desc expan foreign hi label list listBibl name q quote ref said stage term title drama: castList figures: table header: idno msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</code></p>

	TRANSL. SUBST
Declaration	<pre> element desc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.translatable.attributes, macro.limitedContent } </pre>
Exemple	<p><desc> contient une description brève de la raison d'être et du champ d'application d'un élément, d'un attribut ou de la valeur d'un attribut, d'une classe ou une entité.</p>
Note	La convention TEI exige que cela soit exprimé sous la forme d'une proposition finie, introduite par un verbe actif.

Annexe C.1.51 <dim>

<dim> contains any single measurement forming part of a dimensional specification of some sort. [10.3.4.]	
Module	msdescription
Attributs	<p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification appropriée. Dérivé att.typed de Statut Optionel Type de données data.enumerated</p> <p>@unit noms des unités utilisées pour la mesure. Dérivé att.dimensions de Statut Optionel Type de données data.enumerated</p> <p>Les lignes autorisées sont:</p>
Membre du	model.measureLike
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope corr date del desc editor expand foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote dimensions heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	gaiji: g
Declaration	

```

element dim
{
    att.global.attribute.xmlid,
    att.global.attribute.n,
    att.global.attribute.xmllang,
    att.global.attribute.rend,
    att.global.attribute.style,
    att.global.attribute.rendition,
    att.global.attribute.xmlbase,
    att.global.attribute.xmlspace,
    att.global.analytic.attribute.ana,
    att.global.change.attribute.change,
    att.ranging.attribute.atLeast,
    att.ranging.attribute.atMost,
    att.ranging.attribute.min,
    att.ranging.attribute.max,
    att.ranging.attribute.confidence,
    attribute type { "format" }?,
    attribute unit { "ligne" | "lignes" }?,
    macro.xtext
}

```

Exemple

```
<dim type="circumference" extent="4.67 in"/>
```

Annexe C.1.52 <dimensions>

<dimensions> (dimensions) contient une spécification des dimensions. [10.3.4.]

Module	msdescription
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence)
Membre du	model.pPart.msdesc
Contenu dans	core: abbr add addrLine author biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell figDesc header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied
Peut contenir	msdescription: dim
Declaration	<pre> element dimensions { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, ((dim model.dimLike)*) >> tei:constraintSpec [scheme = "isoschematron" ident = "duplicateDim" " The element " " may appear once only" " " The element " " may appear once only" " " The element " " may appear once only"] } </pre>
Schematron	

	<pre> <s:report test="count(tei:width)> 1">The element <s:name/> may appear once only </s:report> <s:report test="count(tei:height)> 1">The element <s:name/> may appear once only </s:report> <s:report test="count(tei:depth)> 1">The element <s:name/> may appear once only </s:report> </pre>
Exemple	<pre> <dimensions type="leaves"> <height scope="range">157-160</height> <width>105</width> </dimensions> <dimensions type="ruled"> <height scope="most">90</height> <width scope="most">48</width> </dimensions> <dimensions unit="in"> <height>12</height> <width>10</width> </dimensions> </pre>
Exemple	<pre> <dimensions type="binding"> <height unit="mm">328 (336)</height> <width unit="mm">203</width> <depth unit="mm">74</depth> </dimensions> </pre>
Exemple	<p>Quand de simples quantités numériques sont impliquées, elles peuvent être exprimées par l'attribut @quantity sur chaque ou sur tous les éléments enfants, comme dans l'exemple suivant :</p> <pre> <dimensions type="binding"> <height unit="mm">170</height> <width unit="mm">98</width> <depth unit="mm">15</depth> </dimensions> <dimensions type="binding"> <height unit="mm">168</height> <width unit="mm">106</width> <depth unit="mm">22</depth> </dimensions> </pre>
Note	Contient la mesure de la hauteur, de la largeur et de la profondeur d'un objet à 1, 2 ou 3 dimensions.

Annexe C.1.53 <div>

<p><div> (division du texte) contient une subdivision dans le texte préliminaire, dans le corps d'un texte ou dans le texte postliminaire. [4.1.]</p>	
Module	textstructure

Attributs	Attributs att.divLike (att.fragmentable (@part)) att.declaring (@decls) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.linking (@corresp) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) @type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié. Dérivé att.type de Statut Optionel Type de données data.enumerated
	Les Lettre valeurs acte autorisé sont: alphabet anterotique argument au_lecteur avertissement ballade blason carte chanson chant chapitre colophon

complaint
 conclusion
 contemplation
 contreblason
 couplet
 debat
 declaration
 dedicace
 dessein
 discours
 distique
 dizain
 douzain
 eglogue
 elegie
 eloge
 embleme
 entreprise
 epigramme
 epitaphe
 epitre
 errata
 excipit
 exemple
 glossaire
 histoire
 huitain
 institution
 introduction
 lamentation
 livre
 madrigal
 notes_manuscrites
 nouvelle
 ode
 odes
 oeuvres
 oeuvres_de_jeunesse
 oraison
 page_de_titre
 plan
 poeme
 point
 postface
 preface
 privilege
 prologue
 pronostication
 quatrain
 quintil
 recette
 registre
 remontrance
 reponse
 resume
 rondeau
 septain
 sommaire
 sonnet
 sonnets
 stance
 table
 table_des_auteurs
 tableau
 traite
 vers
 vers_lyriques

@subtype

(sous-type) fournit une sous-catégorisation de l'élément, si c'est nécessaire.

Dérivé att.typed
de

Statut Optionel

Type
de
données data.enumerated

Les amours
 valeursau_lecteur
 autorisedesicace
 sont: dedication
 dizain
 douzain
 paradoxe
 quatrain
 sonnet
 traduction
 vers

Membre du model.divLike

Contenu dans textstructure: back body div front

Peut contenir

core: bibl biblStruct cb cit desc gap head l label lb lg list listBibl milestone note p pb q quote said sp stage
 drama: castList
 figures: figure table
 linking: ab

msgdescription: msgdesc
namesdates: listPerson
textstructure: byline closer dateline div docDate epigraph opener salute signed trailer
transcr: fw metamark space

Declaration

```
element div
{
    att.global.attribute.xmlid,
    att.global.attribute.n,
    att.global.attribute.xmllang,
    att.global.attribute.rend,
    att.global.attribute.style,
    att.global.attribute.rendition,
    att.global.attribute.xmlbase,
    att.global.attribute.xmlspace,
    att.global.linking.attribute.corresp,
    att.global.analytic.attribute.ana,
    att.global.change.attribute.change,
    att.divLike.attributes,
    att.declaring.attributes,
    attribute type
{
    "Lettre"
    "acte"
    "ajout_ms"
    "alphabet"
    "anterotique"
    "argument"
    "au_lecteur"
    "avertissement"
    "ballade"
    "blason"
    "carte"
    "chanson"
    "chant"
    "chapitre"
    "colophon"
    "complainte"
    "conclusion"
    "contemplation"
    "contreblason"
    "couplet"
    "debat"
    "declaration"
    "dedicace"
    "dessein"
    "discours"
    "distique"
    "dizain"
    "douzain"
    "eglogue"
    "elegie"
    "elogie"
    "embleme"
    "entreprise"
    "epigramme"
    "epitaphe"
    "epitre"
    "errata"
    "excipit"
    "exemple"
    "glossaire"
    "histoire"
    "huitain"
    "institution"
    "introduction"
    "lamentation"
    "livre"
    "madrigal"
    "notes_manuscrites"
    "nouvelle"
    "ode"
    "odes"
    "oeuvres"
    "oeuvres_de_jeunesse"
    "oraison"
    "page_de_titre"
    "plan"
    "poeme"
    "point"
    "postface"
    "preface"
    "privilege"
    "prologue"
    "pronostication"
    "quatrain"
    "quintil"
    "recette"
    "registre"
    "remontrance"
    "reponse"
    "resume"
    "rondeau"
    "septain"
    "sommaire"
    "sonnet"
    "sonnets"
    "stance"
    "table"
    "table_des_auteurs"
    "tableau"
    "traite"
    "vers"
    "vers_lyriques"
},
attribute subtype
{
```

```

        "amours"
        "au_lecteur"
        "dedicace"
        "dedication"
        "dizain"
        "douzain"
        "paradoxe"
        "quatrain"
        "sonnet"
        "traduction"
        "vers"
    }?,
    (
        ( model.divTop | model.global )*/,
        (
            (
                ( ( ( model.divLike | model.divGenLike ), model.global* )+
                    |
                    ( ( model.common ), model.global* )+
                    ( ( model.divLike | model.divGenLike ), model.global* )*
                )
            ),
            ( ( model.divBottom ), model.global* )*
        )?
    )
}

```

Exemple

```

<body>
<div type="oeuvre">
<head>Les Chouans </head>
<div n="1" type="partie">
<head> Première partie</head>
<head> L'embuscade</head>
<div n="1" type="chapitre">
<head>Chapitre premier </head>
<div n="1">
<head>I</head>
<p>Dans les premiers jours de l'an VIII, au commencement de vendémiaire, ou, pour
se conformer au calendrier actuel, vers la fin du mois de septembre 1799,
une centaine de paysans et un assez grand nombre de bourgeois, partis le matin
de Fougères pour se rendre à Mayenne, gravissaient la montagne de la Pèlerine,
voyageurs située à mi-chemin environ de Fougères à Ernée, petite ville où les
ont coutume de se reposer. </p>
</div>
</div>
</div>
</body>

```

Annexe C.1.54 <docDate>

<docDate> (date du document) contient la date d'un document telle qu'elle est (généralement) donnée sur une page de titre. [4.6.]	
Module	textstructure
Attributs	<p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@when donne la date dans une forme standard, c'est-à-dire. YYYY-MM-DD. Statut Optionel Type de données data.temporal.w3c</p> <p>Note Pour les dates dont la forme est simple, il est recommandé que l'attribut @when donne la date dans le calendrier grégorien ou grégorien proleptique au format AAAA-MM-JJ spécifié par le standard <i>XML Schema Part 2</i>.</p>
Membre du	model.divWrapper model.pLike.front model.titlepagePart
Contenu dans	<p>core: lg list drama: castList figures: figure table textstructure: back body dateline div docImprint front titlePage</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app</p>

	transcr: damage fw metamark mod space subst supplied														
Declaration	<pre> element docDate { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute when { data.temporal.w3c }?, macro.phraseSeq } </pre>														
Exemple	<pre> <docImprint>Lettres Modernes Minard, <pubPlace>PARIS-CAEN</pubPlace> <docDate>2003</docDate> </docImprint> </pre>														
Note	Voir l'élément générique <code><date></code> dans le module <code>core</code> . L'élément spécifique <code><docDate></code> est fourni à toutes fins utiles pour encoder et traiter la date des documents, puisque celle-ci requiert une gestion particulière pour de nombreux besoins.														
Annexe C.1.55 <code><docImprint></code>															
<p><code><docImprint></code> (mention d'impression) contient la mention d'impression de l'éditeur (lieu et date de publication, nom de l'éditeur), telle qu'elle est généralement donnée au bas de la page de titre. [4.6.]</p> <table border="1"> <tr> <td>Module</td><td>textstructure</td></tr> <tr> <td>Attributs</td><td>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</td></tr> <tr> <td>Membre du</td><td>model.pLike.front model.titlepagePart</td></tr> <tr> <td>Contenu dans</td><td>textstructure: back front titlePage</td></tr> <tr> <td>Peut contenir</td><td> analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb pubPlace publisher ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app textstructure: docDate transcr: damage fw metamark mod space subst supplied </td></tr> <tr> <td>Declaration</td><td> <pre> element docImprint { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (text model.gLike model.phrase pubPlace docDate publisher model.global)* } </pre> </td></tr> <tr> <td>Exemple</td><td> <pre> <docImprint>2006, Les Editions Trintexte, Trinity College, Toronto, Canada M5S 1H8</docImprint> </pre> </td></tr> </table>		Module	textstructure	Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)	Membre du	model.pLike.front model.titlepagePart	Contenu dans	textstructure: back front titlePage	Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb pubPlace publisher ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app textstructure: docDate transcr: damage fw metamark mod space subst supplied	Declaration	<pre> element docImprint { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (text model.gLike model.phrase pubPlace docDate publisher model.global)* } </pre>	Exemple	<pre> <docImprint>2006, Les Editions Trintexte, Trinity College, Toronto, Canada M5S 1H8</docImprint> </pre>
Module	textstructure														
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)														
Membre du	model.pLike.front model.titlepagePart														
Contenu dans	textstructure: back front titlePage														
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb pubPlace publisher ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app textstructure: docDate transcr: damage fw metamark mod space subst supplied														
Declaration	<pre> element docImprint { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (text model.gLike model.phrase pubPlace docDate publisher model.global)* } </pre>														
Exemple	<pre> <docImprint>2006, Les Editions Trintexte, Trinity College, Toronto, Canada M5S 1H8</docImprint> </pre>														

Exemple	La description de l'impression est parfois plus complexe:
	<pre><docImprint> <pubPlace>PARIS</pubPlace>, <name>Delangle Frères</name> Éditeurs-libraires, <pubPlace>Place de la Bourse</pubPlace> </docImprint> <docDate>MDCCXXX</docDate></pre>

Annexe C.1.56 <docTitle>

<docTitle> (titre du document) contient le titre d'un document, incluant la totalité de ses composants tels qu'ils sont donnés sur la page de titre. [4.6.]	
Module	textstructure
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.pLike.front model.titlepagePart
Contenu dans	textstructure: back front titlePage
Peut contenir	core: cb gap lb milestone note pb figures: figure textstructure: titlePart transcr: fw metatmark space
Declaration	<pre>element docTitle { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.global*, (titlePart, model.global*)+) }</pre>
Exemple	<pre><docTitle> <titlePart type="main">LES CHOSES</titlePart> <titlePart type="sub">Une histoire des années soixante.</titlePart> </docTitle></pre>

Annexe C.1.57 <edition>

<edition> (édition) décrit les particularités de l'édition d'un texte. [2.2.2.]	
Module	header
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.linking (@corresp) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.biblPart
Contenu dans	core: bibl monogr header: editionStmt
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname

	<p>textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element edition { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.linking.attribute.corresp, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	<pre><edition>Première édition électronique, Nancy <date>2002</date> </edition></pre>

Annexe C.1.58 <editionStmt>

	<p><editionStmt> (mention d'édition) regroupe les informations relatives à l'édition d'un texte. [2.2.2. 2.2.]</p>
Module	header
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	header: fileDesc
Peut contenir	core: author editor p respStmt header: edition linking: ab
Declaration	<pre>element editionStmt { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.pLike+ (edition, model.respLike*)) }</pre>
Exemple	<pre><editionStmt> <edition>Deuxième édition</edition> <respStmt> <resp>réalisée par</resp> <name>L. F.</name> </respStmt> </editionStmt></pre>
Exemple	<pre><editionStmt> <p>Première édition électronique, Nancy, <date> 2002</date>, réalisée dans le cadre de la base <ref target="http://www.frantext.fr/">FRANTEXT</ref> .</p> </editionStmt></pre>

Annexe C.1.59 <editor>

	<p><editor> mention de responsabilité secondaire pour un item bibliographique, par exemple le nom d'une personne, d'une institution ou d'un organisme (ou de plusieurs d'entre eux) comme éditeur scientifique, compilateur, traducteur, etc. [3.11.2.2.]</p>
--	---

Module	core
Attributs	<p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@role may be used to specify further information about the entity referenced by this name in the form of a set of whitespace-separated values, for example the occupation of a person, or the status of a place.</p> <p>Dérivé att.naming de</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type 1–∞ occurrences de de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">data.enumerated</div> <p>séparé par un espace</p> <p>Les annotateur valeur éditeur_scientifique autorisé illustrateur sont: traducteur</p>
Membre du	model.respLike
Contenu dans	core: bibl monogr series header: editionStmt titleStmt
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre>element editor { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute role { list { ("annotateur" "éditeur_scientifique" "illustrateur" "traducteur")+ } }?, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	<pre><editor> Pierre-Jules Hetzel</editor> <editor role="illustrator">George Roux</editor></pre>
Note	Il est conseillé d'adopter un format cohérent. Particulièrement lorsque le catalogage repose sur le contenu de l'en-tête TEI, il est conseillé d'utiliser des listes d'autorité reconnues pour trouver la forme exacte des noms de personnes.

Annexe C.1.60 <editorialDecl>

<editorialDecl> (déclaration des pratiques éditoriales) donne des précisions sur les pratiques et les principes éditoriaux appliqués au cours de l'encodage du texte. [2.3.3. 2.3. 15.3.2.]	
Module	header
Attributs	Attributs att.declarable (@default) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)

Membre du	model.encodingDescPart
Contenu dans	header: encodingDesc
Peut contenir	core: p header: correction hyphenation interpretation normalization linking: ab
Declaration	<pre>element editorialDecl { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declarable.attributes, (model.pLike model.editorialDeclPart)+ }</pre>
Exemple	<pre><editorialDecl> <normalization> <p>Certains mots coupés par accident typographique en fin de ligne ont été réassemblés sans commentaire.</p> </normalization> <quotation marks="all"> <p>Les "guillements français" ont été remplacée par des "guillemets droits" (sans symétrie)</p> </quotation> </editorialDecl></pre>

Annexe C.1.61 <encodingDesc>

<encodingDesc> (description de l'encodage) documente la relation d'un texte électronique avec sa ou ses sources. [2.3. 2.1.1.]	
Module	header
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.teiHeaderPart
Contenu dans	header: teiHeader
Peut contenir	core: p gaiji: charDecl header: classDecl editorialDecl projectDesc tagsDecl linking: ab
Declaration	<pre>element encodingDesc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.encodingDescPart model.pLike)+ }</pre>
Exemple	<pre><encodingDesc> <projectDesc> <p>Corpus de textes sélectionnés pour la formation MISAT, Fréjus, juillet 2010. </p> </projectDesc> <samplingDecl> <p>Corpus d'échantillons de 2000 mots pris au début de chaque texte. </p> </samplingDecl> </encodingDesc></pre>

Annexe C.1.62 <epigraph>

<epigraph> contient une citation, anonyme ou attribuée et qui apparaît au début d'une section ou d'un chapitre ou sur une page de titre. [4.2.3. 4.2. 4.6.]	
Module	textstructure
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.divWrapper model.pLike.front model.titlepagePart
Contenu dans	core: lg list drama: castList figures: figure table textstructure: back body div front opener titlePage
Peut contenir	core: bibl biblStruct cb cit desc gap l label lb lg list listBibl milestone note p pb q quote said sp stage drama: castList figures: figure table linking: ab msdescription: msDesc namesdates: listPerson transcr: fw metamark space
Declaration	<pre>element epigraph { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.common model.global)* }</pre>
Exemple	<pre><epigraph xml:lang="la"> <cit> <bibl>Lucret.</bibl> <quote> <l part="F">petere inde coronam,</l> <l>Vnde prius nulli velerint tempora Musae.</l> </quote> </cit> </epigraph></pre>

Annexe C.1.63 <expan>

<expan> (expansion) contient l'expansion d'une abréviation. [3.5.5.]	
Module	core
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence) att.source (@source)
Membre du	model.choicePart model.pPart.editorial
Contenu dans	analysis: pc core: abbr add addrLine author bibl biblScope choice corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell figDesc header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g

	<p>header: header</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element expan { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, att.source.attribute.source, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	<pre>Il habite<choice> <expan>Avenue</expan> <abbr>Av.</abbr> </choice>de la Paix</pre>
Note	En général, le contenu de cet élément doit être une expression ou un mot complet. L'élément <ex> fourni par le module transcr peut être utilisé pour baliser des suites de lettres données dans une expansion de ce type.

Annexe C.1.64 <extent>

	<p><extent> (étendue) décrit la taille approximative d'un texte stocké sur son support, numérique ou non numérique, exprimé dans une unité quelconque appropriée. [2.2.3. 2.2. 3.11.2.4. 10.7.1.]</p>
Module	header
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.biblPart
Contenu dans	core: bibl monogr header: fileDesc msdescription: supportDesc
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element extent { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	

```

<extent>198 pages</extent>
<extent>90 195 mots</extent>
<extent>1 Mo</extent>

```

Annexe C.1.65 <facsimile>

<facsimile> contient une représentation d'une source écrite quelconque sous la forme d'un ensemble d'images plutôt que sous la forme d'un texte transcrit ou encodé. [11.1.]

Module	transcr
Attributs	Attributs att.declaring (@decls) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.resourceLike
Contenu dans	core: teiCorpus textstructure: TEI
Peut contenir	core: graphic textstructure: back front transcr: surface
Declaration	<pre> element facsimile { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declaring.attributes, (front?, (model.graphicLike surface surfaceGrp)+, back?) } </pre>
Exemple	<pre> <facsimile> <graphic url="page1.png"/> <surface> <graphic url="page2-highRes.png"/> <graphic url="page2-lowRes.png"/> </surface> <graphic url="page3.png"/> <graphic url="page4.png"/> </facsimile> </pre>
Exemple	<pre> <facsimile> <surface ulx="0" uly="0" lrx="200" lry="300"> <graphic url="Bovelles-49r.png"/> </surface> </facsimile> </pre>

Annexe C.1.66 <figDesc>

<figDesc> (description d'une figure) contient une brève description de l'apparence ou du contenu d'une représentation graphique, pour documenter une image sans avoir à l'afficher [14.4.]

Module	figures
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	figures: figure
Peut contenir	core: abbr address bibl biblStruct choice cit date desc expan foreign hi label list listBibl name q quote ref said stage term title drama: castList figures: table header: idno msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset

	<small>originaire_perso_name place_name forename_settlement_surname</small> transcr: subst									
Declaration	<pre>element figDesc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.limitedContent }</pre>									
Exemple	<pre><figure> <graphic url="chap3fig2.png"/> <head>Dick Kennedy </head> <figDesc>Gravure de E. Riou représentant un jeune homme assis sur une chaise, les pieds sur une autre et tenant à la main une canne. En arrière plan, une théière, et l'inscription <q>Map of Africa</q> .</figDesc> </figure></pre>									
Note	Cet élément est prévu pour être utilisé comme alternative au contenu de son élément parent <code><figure></code> ; par exemple, pour montrer que l'image est exigée mais que le matériel en service ne peut pas montrer des documents graphiques. Il peut également être employé pour l'indexation ou dans un but documentaire.									
Annexe C.1.67 <code><figure></code>										
<p><figure> (figure) regroupe des éléments représentant ou contenant une information graphique comme une illustration ou une figure. [14.4.]</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 15%; padding: 5px;">Module</td><td style="padding: 5px;">figures</td></tr> <tr> <td>Attributs</td><td> <p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié. Dérivé att.typeOf de</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">data.enumerated</div> <p>Les valeurs autorisées sont:</p> <ul style="list-style-type: none"> marque_letrine_illustration_portrait_bandeau_fleuron_vignette </td></tr> <tr> <td>Membre du</td><td style="padding: 5px;">model.global</td></tr> <tr> <td>Contenu dans</td><td> <p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope cit corr date del editor expan foreign head hi imprint item i label lg list name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said series sic sp speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castGroup castItem castList role roleDesc</p> <p>figures: cell figure table</p> <p>gaiji: glyph</p> <p>header: authority change edition extent handNote language typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName person placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app lem rdg</p> <p>textstructure: back body byline closer dateline div docDate docImprint docTitle epigraph front imprimatur opener salute signed text titlePage titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied surface zone</p> </td></tr> <tr> <td>Peut contenir</td><td> <p>core: bibl biblStruct cb cit desc gap graphic head i label lg list listBibl milestone note p pb q quote said sp stage</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figDesc figure table</p> <p>linking: ab</p> <p>msdescription: msDesc</p> <p>namesdates: listPerson</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate epigraph salute signed trailer</p> <p>transcr: fw metamark space</p> </td></tr> </table>	Module	figures	Attributs	<p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié. Dérivé att.typeOf de</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">data.enumerated</div> <p>Les valeurs autorisées sont:</p> <ul style="list-style-type: none"> marque_letrine_illustration_portrait_bandeau_fleuron_vignette 	Membre du	model.global	Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope cit corr date del editor expan foreign head hi imprint item i label lg list name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said series sic sp speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castGroup castItem castList role roleDesc</p> <p>figures: cell figure table</p> <p>gaiji: glyph</p> <p>header: authority change edition extent handNote language typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName person placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app lem rdg</p> <p>textstructure: back body byline closer dateline div docDate docImprint docTitle epigraph front imprimatur opener salute signed text titlePage titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied surface zone</p>	Peut contenir	<p>core: bibl biblStruct cb cit desc gap graphic head i label lg list listBibl milestone note p pb q quote said sp stage</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figDesc figure table</p> <p>linking: ab</p> <p>msdescription: msDesc</p> <p>namesdates: listPerson</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate epigraph salute signed trailer</p> <p>transcr: fw metamark space</p>
Module	figures									
Attributs	<p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié. Dérivé att.typeOf de</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">data.enumerated</div> <p>Les valeurs autorisées sont:</p> <ul style="list-style-type: none"> marque_letrine_illustration_portrait_bandeau_fleuron_vignette 									
Membre du	model.global									
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope cit corr date del editor expan foreign head hi imprint item i label lg list name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said series sic sp speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castGroup castItem castList role roleDesc</p> <p>figures: cell figure table</p> <p>gaiji: glyph</p> <p>header: authority change edition extent handNote language typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName person placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app lem rdg</p> <p>textstructure: back body byline closer dateline div docDate docImprint docTitle epigraph front imprimatur opener salute signed text titlePage titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied surface zone</p>									
Peut contenir	<p>core: bibl biblStruct cb cit desc gap graphic head i label lg list listBibl milestone note p pb q quote said sp stage</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figDesc figure table</p> <p>linking: ab</p> <p>msdescription: msDesc</p> <p>namesdates: listPerson</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate epigraph salute signed trailer</p> <p>transcr: fw metamark space</p>									

Declaration	<pre> element figure { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute type { "marque_letrine_illustration_portrait_bandeau_fleuron_vignette" }?, (model.headLike model.common figDesc model.graphicLike model.global model.divBottom)* } </pre>
Exemple	<pre> <figure> <head>La tour rouge, de Giorgio De Chirico</head> <figDesc>Le tableau représente un donjon au pied duquel s'étend un espace quasiment vide, hormis quelques détails</figDesc> <graphic url="http://www.cineclubdecaen.com/cinepho/peint/dechericho/tourrouge.jpg" scale="0.5"/> </figure> </pre>

Annexe C.1.68 <fileDesc>

<fileDesc> (description bibliographique du fichier) contient une description bibliographique complète du fichier électronique. [2.2.1.]	
Module	header
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	header: teiHeader
Peut contenir	header: editionStmt extent notesStmt publicationStmt sourceDesc titleStmt
Declaration	<pre> element fileDesc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, ((titleStmt, editionStmt?, extent?, publicationStmt, seriesStmt?, notesStmt?), sourceDesc+) } </pre>
Exemple	<pre> <teiHeader> <fileDesc> <titleStmt> <title>Le document TEI minimal</title> </titleStmt> <publicationStmt> <p>Distribué comme partie de TEI P5</p> </publicationStmt> <sourceDesc> <p>Aucune source : ce document est né numérique</p> </sourceDesc> </fileDesc> </teiHeader> </pre>

Note	Cet élément est la source d'information principale pour créer une notice de catalogage ou une référence bibliographique destinée à un fichier électronique. Il fournit le titre et les mentions de responsabilité, ainsi que des informations sur la publication ou la distribution du fichier, sur la collection à laquelle il appartient le cas échéant, ainsi que des notes détaillées sur des informations qui n'apparaissent pas ailleurs dans l'en-tête. Il contient également une description bibliographique complète de la ou des sources du texte produit.

Annexe C.1.69 <foreign>

	<foreign> (étranger) reconnaît un mot ou une expression comme appartenant à une langue différente de celle du contexte. [3.3.2.1.]
Module	core
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.emphLike
Contenu dans	core: abbr add addrLine author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell figDesc header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre>element foreign { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	<pre><foreign xml:lang="la">Et vobis</foreign> messieurs, Ce ne seroit que bon que nous rendissiez noz cloches...</pre>
Exemple	<pre><p>Pendant ce temps-là, dans le bureau du rez-de-chaussée, les secrétaires faisaient du <foreign xml:lang="en">hulla-hoop</foreign>. </p></pre>
Note	L'attribut global @xml:lang doit être fourni dans cet élément pour identifier la langue à laquelle appartiennent le mot ou l'expression balisée. Comme ailleurs, sa valeur devrait être une balise de langue définie dans 6.1.. Cet élément n'est utilisé que lorsqu'il n'y a pas d'autre élément disponible pour baliser l'expression ou les mots concernés. L'attribut global @xml:lang doit être préféré à cet élément lorsqu'il s'agit de caractériser la langue de l'ensemble d'un élément textuel.

L'élément `<forename>` peut être utilisé pour identifier des expressions appartenant à des variétés de langue ou à des registres qui ne sont pas généralement considérés comme de vraies langues.

Annexe C.1.70 <forename>

<code><forename></code> (prénom) contient un prénom, qu'il soit donné ou un nom de baptême. [13.2.1.]	
Module	namesdates
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.persNamePart
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell figDesc header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element forename { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	<pre><persName> <roleName>Ex-Président</roleName> <forename>George</forename> <surname>Bush</surname> </persName></pre>

Annexe C.1.71 <front>

<code><front></code> (texte préliminaire) contient tout ce qui est au début du document, avant le corps du texte : page de titre, dédicaces, préfaces, etc. [4.6. 4.]	
Module	textstructure
Attributs	Attributs att.declaring (@decls) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	<p>textstructure: text transcr: facsimile</p>
Peut contenir	<p>core: cb gap head lb milestone note p pb drama: castList figures: figure linking: ab textstructure: byline closer dateline div docDate docImprint docTitle epigraph salute signed titlePage titlePart trailer</p>

	cursor: -moz-initial;
Declaration	<pre> element front { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.render, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declaring.attributes, (((model.frontPart model.pLike model.pLike.front model.global)*), ((model.div1Like, (model.div1Like model.frontPart model.global)*) (model.divLike, (model.divLike model.frontPart model.global)*)), ((model.divBottom), (model.divBottom model.global)*)?)) } </pre>
Exemple	<pre> <front> <epigraph> <quote>Nam Sibyllam quidem Cumis ego ipse oculis meis vidi in ampulla pendere, et cum illi pueri dicerent: <q xml:lang="gr">Σίβυλλα τί θέλεις;</q>; respondebat illa: <q xml:lang="gr">Αποθανεῖν θέλω.</q> </quote> </epigraph> <div type="dedication"> <p>For Ezra Pound <q xml:lang="it">il miglior fabbro.</q> </p> </div> </front> </pre>
Exemple	<pre> <front> <div type="dedication"> <p>à la mémoire de Raymond Queneau</p> </div> <div type="avertissement"> <p>l'amitié, l'histoire et la littérature m'ont fourni quelques-uns des personnages de ce livre. Toute autre ressemblance avec des individus vivants ou ayant réellement ou fictivement existé ne saurait être que coïncidence.</p> <epigraph> <quote>Regarde de tous tes yeux, regarde <bibl>(Jules Verne, Michel Strogoff </bibl> </quote> </epigraph> </div> <div type="preamble"> <head>PRÉAMBULE</head> <epigraph> <quote> <q>L'œil suit les chemins qui lui ont été ménagés dans l'œuvre <bibl>(Paul Klee, Pädagogisches Skizzenbuch)</bibl> </q> </quote> </epigraph> <p> Au départ, l'art du puzzle semble un art bref, un art mince, tout entier contenu dans un maigre enseignement de la Gestalttheorie : ...</p> </div> </front> </pre>
Exemple	<pre> <front> <div type="preface"> <head>Préface</head> <p>Tant qu'il existera, par le fait des lois et des moeurs, une damnation sociale créant artificiellement, en pleine civilisation, des enfers, et compliquant d'une fatalité humaine la destinée qui est divine ; tant que les trois problèmes du siècle, la dégradation de l'homme par le prolétariat, la déchéance de la femme par la faim, l'atrophie de l'enfant par la nuit, ne seront pas résolus; tant que, dans certaines régions, l'asphyxie sociale sera possible; en d'autres termes, et à un point de vue plus étendu encore, tant qu'il aura sur la terre ignorance et misère, des livres de la nature de celui-ci pourront ne pas être inutiles.</p> </pre>

```

<!-->
<dateline>
  <name type="place">Hauteville-House</name>
  <date>1er janvier 1862</date>
</dateline>
</closer>
</div>
</front>

```

Annexe C.1.72 <fw>

<fw> (élément de mise en page) permet d'encoder un titre courant (en haut ou en bas de la page), une réclame ou une autre information comparable, qui apparaît sur la page courante. [11.6.]

Module	transcr
Attributs	<p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@place spécifie où cet item se trouve Dérivé att.placement de Statut Recommandé Type 1–∞ occurrences de de données data.enumerated separé par un espace Les bot-center valeursbot-left autorisées sont: margin-right top-center top-left top-right</p> <p>@type caractérise l'information encodée conformément à une typologie appropriée. Statut Recommandé Type de données data.enumerated Les catch valeurshead autorisées sont: pagenum pageNum sig trailer</p>
Membre du	model.milestoneLike
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope cit corr date del editor expan foreign head hi imprint item i label lg list listBibl name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said series sic sp speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castGroup castItem castList role roleDesc</p> <p>figures: cell figure table</p> <p>header: authority change edition extent handNote language typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName person placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app lem rdg</p> <p>textstructure: back body byline closer dateline div docDate docImprint docTitle epigraph front imprimatur opener salute signed text titlePage titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod subst supplied surface zone</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	element fw

```

` att.global.attribute.xmlid,
att.global.attribute.n,
att.global.attribute.xmlLang,
att.global.attribute.rend,
att.global.attribute.style,
att.global.attribute.rendition,
att.global.attribute.xmlBase,
att.global.attribute.xmlSpace,
att.global.analytic.attribute.ana,
att.global.change.attribute.change,
attribute place
{
  list
  {
    (
      "bot-center"
      "bot-left"
      "bot-right"
      "margin-right"
      "top-center"
      "top-left"
      "top-right"
    )+
  }
}, attribute type
{
  "catch" | "head" | "pageNum" | "pagenum" | "sig" | "trailer"
}?,
macro.phraseSeq
}

```

Exemple	
	<fw type="sig" place="bot">C3</fw>
Note	Quand le titre courant s'applique à tout un chapitre ou une section, il est habituellement plus commode de le relier au chapitre ou à la section, par exemple en utilisant l'attribut @rend. L'élément <fw> est utilisé pour des cas où le titre courant change de page en page ou quand il est primordial de relever des détails de mise en page ou la structure interne des titres courants.

Annexe C.1.73 <g>

<g> (caractère ou glyphe) représente un glyphe, ou un caractère non standard [5.]	
Module	gaiji
Attributs	<p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié. Dérivé att.type de Statut Optionel Type de données data.enumerated</p> <p>Les D_inverse valeursQ_inverse autorise faire_fantastique sont: pied_de_mouche</p> <p>@ref pointe vers la description du caractère ou du glyphe visé Statut Optionel Type de données data.pointer</p>
Membre du	model.gLike
Contenu dans	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope corr date del editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg said series sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell</p> <p>header: change edition extent handNote idno typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation collection condition decoNote dim heraldry institution material provenance repository source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p>

	transcr: damage fw metamark mod supplied
Peut contenir	Des données textuelles uniquement
Declaration	<pre> element g { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute type { "D_inverse" "Q_inverse" "lettre_fantastique" "pied_de_mouche" }?, attribute ref { data.pointer }?, text } </pre>
Exemple	<pre> <g ref="#fr_flig">fl</g> </pre> <p>Cet exemple pointe vers un élément<glyph> à l'aide du code identifiant flig comme dans l'exemple suivant :</p> <pre> <glyph xml:id="flig"/> </pre>
Note	Le nom g de cet élément est une abréviation pour <i>gaiji</i> , qui désigne en Japonais un caractère ou un glyphe non standard.

Annexe C.1.74 <gap>

<**gap**> (omission) indique une omission dans une transcription, soit pour des raisons éditoriales décrites dans l'en-tête TEI au cours d'un échantillonnage, soit parce que le matériau est illisible ou inaudible. [3.4.3.]

Module	core
Attributs	<p>Attributs</p> <p>att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.facs (@fac) att.global.change (@change) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence)</p> <p>@reason donne la raison de l'omission. Les valeurs d'échantillon comprennent échantillonnage, illisible, inaudible, non pertinent, biffé, biffé et illisible. Statut Optionel Type 1–∞ occurrences de de données data.word</p> <p>separé par un espace</p>
Membre du	model.global.edit
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope cit corr date del editor expan foreign head hi imprint item i label lg list name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said series sic sp speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castGroup castItem castList role roleDesc</p> <p>figures: cell figure table</p> <p>header: authority change edition extent handNote language typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName person placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app lem rdg</p> <p>textstructure: back body byline closer dateline div docDate docImprint docTitle epigraph front imprimatur opener salute signed text titlePage titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied surface zone</p>
Peut contenir	core: desc
Declaration	<pre> element gap { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, </pre>

```

    att.global.attribute.xmlLang,
    att.global.attribute.xmlNs,
    att.global.attribute.xmlSpace,
    att.global.analytic.attribute.ana,
    att.global.facs.attribute.facs,
    att.global.change.attribute.change,
    att.ranging.attribute.atLeast,
    att.ranging.attribute.atMost,
    att.ranging.attribute.min,
    att.ranging.attribute.max,
    att.ranging.attribute.confidence,
    attribute reason { list { data.word+ } }?,
    ( model.descLike | model.certLike )*
}

```

Exemple	<pre><gap quantity="4" unit="chars" reason="illegible"/></pre>
Exemple	<pre><gap quantity="1" unit="essay" reason="sampling"/></pre>
Note	Les éléments du jeu de balises de base <gap>, <unclear>, et peuvent être étroitement associés avec l'utilisation des éléments <damage> et <supplied> qui sont disponibles si l'on utilise le jeu de balises additionnel pour la transcription des sources primaires. Voir la section 11.3.3.2. pour plus de détails sur l'élément le plus pertinent suivant les circonstances.

Annexe C.1.75 <genName>

<p><genName> (qualificatif générationnel de nom) contient une composante de nom utilisée pour distinguer des noms, par ailleurs similaires, sur la base de l'âge ou de la génération des personnes concernées. [13.2.1.]</p>	
Module	namesdates
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.persNamePart
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell figDesc header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre> element genName { att.global.attribute.xmlId, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, </pre>

	<pre> att.global.attribute.change, macro.phraseSeq } </pre>
Exemple	<pre> <persName> <forename>Louis</forename> <genName>XIV</genName> </persName> </pre>
Exemple	<pre> <persName> <surname>Louis X</surname> <genName type="epithet">Le Hutin</genName> </persName> </pre>

Annexe C.1.76 <geogFeat>

<p><geogFeat> (nom de caractéristique géographique) contient un nom commun identifiant une caractéristique géographique contenue dans un nom de lieu, comme vallée, mont, etc. [13.2.3.]</p>	
Module	namesdates
Attributs	Attributsatt.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.offsetLike
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre> element geogFeat { att.datable.iso.attribute.when-iso, att.datable.iso.attribute.notBefore-iso, att.datable.iso.attribute.notAfter-iso, att.datable.iso.attribute.from-iso, att.datable.iso.attribute.to-iso, att.datable.custom.attribute.when-custom, att.datable.custom.attribute.notBefore-custom, att.datable.custom.attribute.notAfter-custom, att.datable.custom.attribute.from-custom, att.datable.custom.attribute.to-custom, att.datable.custom.attribute.datingPoint, att.datable.custom.attribute.datingMethod, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, att.global.attribute.xmlid, } </pre>

	<pre> att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq } </pre>
Exemple	<pre> <geogName> le <geogFeat>delta</geogFeat> du Rhône</geogName> </pre>

Annexe C.1.77 <geogName>

<p><geogName> (nom de lieu géographique) un nom associé à une caractéristique géographique comme Windrush Valley ou le Mont Sinaï. [13.2.3.]</p>	
Module	namesdates
Attributs	<p>Attributs</p> <p>att.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.canonical (@ref, @key)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification appropriée.</p> <p>Dérivé att.type de</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les fleuve valeursgeo autorisées sont: lac mer montagne rivière vallée</p>
Membre du	model.placeNamePart
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell figDesc header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions altIdentifier collation condition decoNote heraldry material msIdentifier provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre> element geogName { att.datable.iso.attribute.when-iso, att.datable.iso.attribute.notBefore-iso, att.datable.iso.attribute.notAfter-iso, att.datable.iso.attribute.from-iso, </pre>

```

att.datable.attribute.when
att.datable.custom.attribute.when-custom,
att.datable.custom.attribute.notBefore-custom,
att.datable.custom.attribute.notAfter-custom,
att.datable.custom.attribute.from-custom,
att.datable.custom.attribute.to-custom,
att.datable.custom.attribute.datingPoint,
att.datable.custom.attribute.datingMethod,
att.ranging.attribute.atLeast,
att.ranging.attribute.atMost,
att.ranging.attribute.min,
att.ranging.attribute.max,
att.ranging.attribute.confidence,
att.global.attribute.xmlid,
att.global.attribute.n,
att.global.attribute.xmllang,
att.global.attribute.rend,
att.global.attribute.style,
att.global.attribute.rendition,
att.global.attribute.xmlbase,
att.global.attribute.xmlspace,
att.global.analytic.attribute.ana,
att.global.change.attribute.change,
att.canonical.attribute.key,
attribute type
{
    "fleuve"
    "geo"
    "hydro"
    "lac"
    "mer"
    "montagne"
    "riviere"
    "vallee"
}?,
macro.phraseSeq
}

```

Exemple

```

<geogName>
  <geogFeat>Dune</geogFeat>du <name>Pilat</name>
</geogName>

```

Annexe C.1.78 <glyph>

<glyph> (glyphe d'un caractère) fournit des informations descriptives sur un glyphe [5.2.]

Module	gaiji
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	gaiji: charDecl
Peut contenir	core: desc graphic note figures: figure gaiji: glyphName

Declaration

```

element glyph
{
    att.global.attribute.xmlid,
    att.global.attribute.n,
    att.global.attribute.xmllang,
    att.global.attribute.rend,
    att.global.attribute.style,
    att.global.attribute.rendition,
    att.global.attribute.xmlbase,
    att.global.attribute.xmlspace,
    att.global.analytic.attribute.ana,
    att.global.change.attribute.change,
    (
        glyphName?,
        model.descLike*,
        charProp*,
        mapping*,
        figure*,
        model.graphicLike*,
        model.noteLike*
    )
}

```

Exemple

```

<glyph xml:id="fr_napos">
  <glyphName>N latin minuscule précédé d'une apostrophe</glyphName>
  <charProp>
    <localName>entity</localName>
    <value>napos</value>
  </charProp>
  <graphic url="glyph-napos.png"/>
</glyph>

```

Annexe C.1.79 <glyphName>

<p><glyphName> (nom du glyphe d'un caractère) contient le nom d'un glyphe, exprimé selon les conventions de l'Unicode pour les noms de caractère [5.2.]</p>	
Module	gaiji
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	gaiji: glyph
Peut contenir	Des données textuelles uniquement
Declaration	<pre>element glyphName { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, text }</pre>
Exemple	<pre><glyphName>CIRCLED IDEOGRAPH 4EBA</glyphName></pre>
Exemple	<pre><glyphName>IDEOGRAMME ENCADRE 4EBA</glyphName></pre>
Note	Le nom du glyphe doit respecter les conventions Unicode pour le nommage des caractères dans les écritures non idéographiques. Dans le cas des écritures idéographiques, il est recommandé de saisir, si possible, une <i>séquence de description idéographique</i> (SDI) décrite dans le chapitre 10.1 du standard Unicode. Il est recommandé, pour les projets portant sur des champs similaires, de coordonner et de publier leur liste d'éléments <glyphName> pour faciliter l'échange de données.

Annexe C.1.80 <graphic>

<p><graphic> indique l'emplacement d'une image, d'une illustration ou d'un schéma intégrés. [3.9.]</p>	
Module	core
Attributs	Attributs att.media (@width, @height) (att.internetMedia (@mimeType)) att.resourced (@url) att.declaring (@decls) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.graphicLike model.titlepagePart
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine author biblScope corr date del editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figure table</p> <p>gaiji: glyph</p> <p>header: change edition extent handNote typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePage titlePart trailer</p> <p>transcr: damage facsimile fw metamark mod supplied surface zone</p>
Peut contenir	core: desc
Declaration	<pre>element graphic { att.global.attribute.xmlid,</pre>

```

    att.global.attribute.n,
    att.global.attribute.xmllang,
    att.global.attribute.rend,
    att.global.attribute.style,
    att.global.attribute.rendition,
    att.global.attribute.xmlbase,
    att.global.attribute.xmlspace,
    att.global.analytic.attribute.ana,
    att.global.change.attribute.change,
    att.media.attributes,
    att.resourced.attributes,
    att.declaring.attributes,
    model.descLike*
}

```

Exemple	<pre> <figure> <graphic url="fig1.png"/> <head>Figure Une : Jan van Eyck, La Vierge du chancelier Rolin</head> <p>Si, attiré par la curiosité, on a l'imprudence de l'approcher d'un peu trop près, c'est fini, on est pris pour tout le temps que peut durer l'effort d'une attention soutenue ; on s'extasie devant la finesse du détail ... il va toujours plus loin, franchit une à une les croupes des collines verdoyantes ; se repose un moment sur une ligne lointaine de montagnes neigeuses; pour se perdre ensuite dans l'infini d'un ciel à peine bleu, où s'estompent de flottantes nuées. </p> </figure> </pre>
Note	L'attribut @MimeType doit être utilisé pour spécifier le type MIME de l'image référencée par l'attribut @url.

Annexe C.1.81 <handDesc>

<handDesc> (description des écritures) contient la description des différents types d'écriture utilisés dans un manuscrit. [10.7.2.]	
Module	msdescription
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
	@hands (mains) spécifie le nombre de mains différentes qui ont pu être identifiées dans le manuscrit Statut Optionnel Type de données data.count
Membre du	model.physDescPart
Contenu dans	msdescription: physDesc
Peut contenir	core: p header: handNote linking: ab
Declaration	<pre> element handDesc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute hands { data.count }?, (model.pLike+ (summary?, handNote+)) } </pre>
Exemple	<pre> <handDesc> <handNote scope="major">Written throughout in <term>angelicana formata</term>. </handNote> </handDesc> </pre>
Exemple	<pre> <handDesc hands="2"> <p>The manuscript is written in two contemporary hands, otherwise unknown, but clearly those of practised scribes. Hand I writes ff. 1r-22v and hand II ff. 23 and 24. Some </pre>

	<pre>scholars, notably Verner Daubigny and Michel Bouchard-Gouyou, have argued for a single hand on f. 24, but the evidence for this is insubstantial.</p> </handDesc></pre>
Exemple	<pre><handDesc hands="2"> <handNote xml:id="fr_TSE" medium="typescript">Authorial typescript </handNote> <handNote xml:id="fr_EP" medium="red-ink">Ezra Pound's annotations</handNote> </handDesc></pre>

Annexe C.1.82 <handNote>

	<p><handNote> (note sur une main) décrit un style d'écriture ou une main qui sont reconnus dans un manuscrit. [10.7.2.]</p>
Module	header
Attributs	Attributs att.handFeatures (@scribe, @scribeRef, @script, @scriptRef, @medium, @scope) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	msdescription: handDesc
Peut contenir	<p>analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi l label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: ab seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element handNote { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.handFeatures.attributes, macro.specialPara }</pre>
Exemple	<pre><handNote xml:id="fr_scribe1">Premier scribe : <name type="person">inconnu</name> </handNote> <handNote xml:id="fr_rubricateur1">Premier rubricateur : <name type="person">inconnu</name> </handNote></pre>

Annexe C.1.83 <head>

	<p><head> (en-tête) contient tout type d'en-tête, par exemple le titre d'une section, ou l'intitulé d'une liste, d'un glossaire, d'une description de manuscrit, etc. [4.2.1.]</p>
Module	core
Attributs	<p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification appropriée.</p> <p>Dérivé att.typeOf de</p> <p>Statut Optionnel</p>

	<p style="text-align: right;">de data.enumerated données</p> <p>Les légende valeurs motto autorisées page sont: titre</p>
Membre du	model.headLike model.pLike.front
Contenu dans	<p>core: lg list listBibl drama: castGroup castList figures: figure table msdescription: msDesc namesdates: listPerson textstructure: back body div front</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi l label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metatext mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element head { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute type { "legende" "motto" "titlePage" "titre" }?, (text lg model.gLike model.phrase model.inter model.llike model.global)* }</pre>
Exemple	<p>L'élément <head> est employé habituellement pour marquer les titres de sections. Dans d'anciens textes , les titres des textes conclusifs seront précédés de l'élément <trailer>, comme dans cet exemple :</p> <div style="border: 1px solid green; padding: 10px;"> <pre><div type="chapitre"> <head>Les Mille et une Nuits</head> <p>LES chroniques des Sassaniens, anciens rois de Perse, qui avaient étendu leur empire dans les Indes, [...]</p> <div type="histoire"> <head>Histoire du Vizir puni</head> <p>IL était autrefois un roi, poursuivit-il, qui avait un/> fils qui aimait passionnément la chasse. Il lui permettait/> de prendre souvent ce divertissement ; [...] </p> </div> </div> <trailer> <hi rend="majuscule">fin du tome premier.</hi> </trailer></pre> </div>
Exemple	<p>L'élément <head> est aussi employé pour donner un titre à d'autres éléments, dans une liste par exemple :</p> <div style="border: 1px solid green; padding: 10px;"> <p>Les déictiques sont des termes qui ne prennent leur sens que dans le cadre de la situation d'énonciation.</p> <pre><list rend="bulleted"> <head>déictiques</head> <item>ici</item> <item>hier</item> <item>là</item></pre> </div>

	<pre><item>tu</item> <item>nous</item> <item>vous</item> <item/> </list></pre>
Note	L'élément <head> est utilisé pour les titres de tous niveaux ; un logiciel qui traitera différemment, par exemple, les titres de chapitres, les titres de sections et les titres de listes, devra déterminer le traitement approprié de l'élément <head> rencontré en fonction de sa position dans la structure XML. Un élément <head> qui est le premier élément d'une liste est le titre de cette liste ; si l'élément <head> apparaît comme le premier élément d'un élément <div1>, il sera considéré comme le titre de ce chapitre ou de cette section.

Annexe C.1.84 <heraldry>

	<p><heraldry> (héraldique) contient une devise ou une formule d'héraldique, comme celles qu'on trouve sur un blason, des armoiries, etc. [10.3.8.]</p>
Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.pPart.msdesc
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine author biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element heraldry { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	<pre><p>Barbey, en Normandie : <heraldry>d'azur, à deux bars adossés d'argent ; au chef cousu de gueules, chargé de trois tourteaux d'or.</heraldry>.</p></pre>

Annexe C.1.85 <hi>

	<p><hi> (mis en évidence) distingue un mot ou une expression comme graphiquement distincte du texte environnant, sans en donner la raison. [3.3.2.2. 3.3.2.]</p>
Module	core
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)

Membre du	model.hiLike
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied zone</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element hi { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro paraContent }</pre>
Exemple	<pre><p>Au fronton, on lit cette inscription : <hi rend="uppercase">attends. Tu verras.</hi> Le notaire encore prétend qu' elle ne saurait être antérieure au XVIII siècle, car, sinon, l' on eût écrit --<q>tu voiras</q>--. </p></pre>

Annexe C.1.86 <history>

<history> (histoire) rassemble les éléments servant à donner un historique complet du manuscrit ou d'une partie du manuscrit. [10.8.]	
Module	msdescription
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	msdescription: msDesc
Peut contenir	<p>core: p</p> <p>linking: ab</p> <p>msdescription: acquisition provenance</p>
Declaration	<pre>element history { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.pLike+ (summary?, origin?, provenance*, acquisition?)) }</pre>

Exemple	<pre><history> <origin> <p>Written in Durham during the mid twelfth century.</p> </origin> <provenance> <p>Recorded in two medieval catalogues of the books belonging to Durham Priory, made in 1391 and 1405.</p> </provenance> <provenance> <p>Given to W. Olley by William Ebchester, Prior (1446-56) and later belonged to Henry Dalton, Prior of Holy Island (Lindisfarne) according to inscriptions on ff. 4v and 5.</p> </provenance> <acquisition> <p>Presented to Trinity College in 1738 by Thomas Gale and his son Roger.</p> </acquisition> </history></pre>
---------	--

Annexe C.1.87 <hyphenation>

<p><hyphenation> (césurage) résume la façon dont les traits d'union sécants de fin de ligne d'un texte source ont été traités dans sa version encodée. [2.3.3. 15.3.2.]</p>	
Module	header
Attributs	Attributs att.declarable (@default) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.editorialDeclPart
Contenu dans	header: editorialDecl
Peut contenir	core: p linking: ab
Declaration	<pre>element hyphenation { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declarable.attributes, model.pLike+ }</pre>
Exemple	<pre><hyphenation eol="some"> <p>Le cas échéant, suppression du tiret de coupure de mot en de fin de ligne.</p> </hyphenation></pre>

Annexe C.1.88 <idno>

<p><idno> (identifiant) donne un numéro normalisé ou non qui peut être utilisé pour identifier une référence bibliographique. [2.2.4. 2.2.5. 3.11.2.4.]</p>	
Module	header
Attributs	<p>Attributs att.sortable (@sortKey) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@type classe un numéro dans une catégorie, par exemple comme étant un numéro ISBN ou comme appartenant une autre série normalisée.</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les cote valeurs inventaire autorisé parage sont:</p>

Module du	model.nameLine model.person model.publicationStmt model
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope biblStruct corr date del desc editor expan foreign head hi item l label monogr name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said series sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote idno language publicationStmt rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions altIdentifier collation condition decoNote heraldry material msIdentifier provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName person placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p>
Declaration	<pre>element idno { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.sortable.attributes, attribute type { "cote" "inventaire" "ouvrage" }?, (text model.gLike idno)* }</pre>
Exemple	<pre><idno type="ISBN">978-1-906964-22-1</idno> <idno type="ISSN">0143-3385</idno> <idno type="DOI">http://dx.doi.org/10.1000/123</idno> <idno type="URI">http://www.worldcat.org/oclc/185922478</idno> <idno type="URI">http://authority.nzetc.org/463/</idno> <idno type="LT">Thomason Tract E.537(17)</idno> <idno type="Wing">C695</idno> <idno type="oldCat"> <g ref="#sym"/>345 </idno></pre> <p>In the last case, the identifier includes a non-Unicode character which is defined elsewhere by means of a <glyph> or <char> element referenced here as #sym.</p>
Exemple	<pre><idno type="ISSN">0143-3385</idno> <idno type="OTA">116</idno> <idno type="ISBN">1-896016-00-6</idno></pre>

Annexe C.1.89 <imprimatur>

<imprimatur> contient une mention formalisée autorisant la publication d'un ouvrage, parfois exigée sur une page de titre ou à son verso. [4.6.]	
Module	textstructure
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.titlepagePart
Contenu dans	textstructure: titlePage
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg resp said sic stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset</p>

	<p style="text-align: center;">organisme pourtant placé dans le document comme</p> <p>textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element imprimatur { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro paraContent }</pre>
Exemple	<pre><imprimatur>Paris, 20 juin 1968; E. Berrat, Vicaire général.</imprimatur></pre>

Annexe C.1.90 <imprint>

	<p><imprint> regroupe des informations relatives à la publication ou à la distribution d'un élément bibliographique. [3.11.2.4.]</p>
Module	core
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	core: monogr
Peut contenir	core: biblScope cb date gap lb milestone note pb pubPlace publisher respStmt figures: figure header: catRef transcr: fw metamark space
Declaration	<pre>element imprint { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, ((classCode catRef)?, (((model.imprintPart) (model.dateLike)), respStmt , model.global*)+) }</pre>
Exemple	<pre><imprint> <pubPlace>Paris</pubPlace> <publisher>Les Éd. de Minuit</publisher> <date>2001</date> </imprint></pre>

Annexe C.1.91 <institution>

	<p><institution> (institution) Contient le nom d'un organisme (comme une université ou une bibliothèque), avec lequel un manuscrit est identifié ; en général c'est le nom de l'institution qui conserve ce manuscrit. [10.4.]</p>
Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.canonical (@ref, @key)
Contenu dans	msdescription: altIdentifier msIdentifier

· · Declaration	Declaration
	<pre>element institution { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.canonical.attribute.key, macro.xtext }</pre>

Annexe C.1.92 <interpretation>

<interpretation> (Interprétation) décrit le champ d'application de toute information analytique ou interprétative ajoutée à la transcription du texte. [2.3.3.]	
Module	header
Attributs	Attributs att.declarable (@default) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.editorialDeclPart
Contenu dans	header: editorialDecl
Peut contenir	core: p linking: ab
Declaration	<pre>element interpretation { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declarable.attributes, model.pLike+ }</pre>
Exemple	<pre><interpretation> <p>La partie concernant l'analyse de discours qui a été appliquée partout dans la section 4 a été ajoutée à la main et n'a pas été vérifiée.</p> </interpretation></pre>

Annexe C.1.93 <item>

<item> contient un composant d'une liste. [3.7. 2.5.]	
Module	core
Attributs	Attributs att.sortable (@sortKey) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.linking (@corresp) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	core: list
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi l label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: ab seg msdescription: dim heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	

	<pre> element item { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.linking.attribute.corresp, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.sortable.attributes, macro.specialPara } </pre>												
Exemple	<pre> <list type="unordered"> <head>Tentative d'inventaire de quelques-unes des choses qui ont été trouvées dans les escaliers au fil des ans.</head> <item>plusieurs photos, dont celle d'une jeune fille de quinze<lb/> ans vêtue d'un slip de bain noir et d'un chandail blanc, agenouillée sur une plage,</item> <item>un réveil radio de toute évidence destiné à un réparateur, dans un sac plastique des établissements Nicolas,</item> <item>un soulier noir orné de brillants,</item> <item>une mule en chevreau doré,</item> <item>une boîte de pastilles Géraudel contre la toux.</item> </list> </pre>												
Note	Peut contenir un texte ou une succession d'extraits. Toute chaîne de caractères utilisée pour étiqueter un item de liste dans le texte peut être utilisée comme valeur de l'attribut global @n, mais il n'est pas obligatoire de noter explicitement cette numérotation. Dans les listes ordonnées, l'attribut @n de l'élément <item> est par définition synonyme de l'utilisation de l'élément <label> pour noter le numéro de l'item de la liste. Pour les glossaires toutefois, le terme défini doit être donné avec l'élément <label>, et non pas @n.												
Annexe C.1.94 <keywords>													
<p><keywords> (mot clé) contient une liste de mots clés ou d'expressions décrivant la nature ou le sujet d'un texte. [2.4.3.]</p> <table border="1"> <tr> <td>Module</td><td>header</td></tr> <tr> <td>Attributs</td><td> <p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@scheme désigne la liste close de mots dans lequel l'ensemble des mots-clés concernés est défini.</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.pointer</p> </td></tr> <tr> <td>Contenu dans</td><td>header: textClass</td></tr> <tr> <td>Peut contenir</td><td>core: list term</td></tr> <tr> <td>Declaration</td><td> <pre> element keywords { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute scheme { data.pointer }?, (term+ list) } </pre> </td></tr> <tr> <td>Exemple</td><td> <pre> <keywords scheme="#fr_RAMEAU"> <term>Littérature française -- 20ème siècle -- Histoire et critique</term> <term>Littérature française -- Histoire et critique -- Théorie, etc.</term> <term>français (langue) -- Style -- Bases de données.</term> </keywords> </pre> </td></tr> </table>		Module	header	Attributs	<p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@scheme désigne la liste close de mots dans lequel l'ensemble des mots-clés concernés est défini.</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.pointer</p>	Contenu dans	header: textClass	Peut contenir	core: list term	Declaration	<pre> element keywords { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute scheme { data.pointer }?, (term+ list) } </pre>	Exemple	<pre> <keywords scheme="#fr_RAMEAU"> <term>Littérature française -- 20ème siècle -- Histoire et critique</term> <term>Littérature française -- Histoire et critique -- Théorie, etc.</term> <term>français (langue) -- Style -- Bases de données.</term> </keywords> </pre>
Module	header												
Attributs	<p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@scheme désigne la liste close de mots dans lequel l'ensemble des mots-clés concernés est défini.</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.pointer</p>												
Contenu dans	header: textClass												
Peut contenir	core: list term												
Declaration	<pre> element keywords { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute scheme { data.pointer }?, (term+ list) } </pre>												
Exemple	<pre> <keywords scheme="#fr_RAMEAU"> <term>Littérature française -- 20ème siècle -- Histoire et critique</term> <term>Littérature française -- Histoire et critique -- Théorie, etc.</term> <term>français (langue) -- Style -- Bases de données.</term> </keywords> </pre>												
	<pre> element item { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.linking.attribute.corresp, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.sortable.attributes, macro.specialPara } </pre>												
Exemple	<pre> <list type="unordered"> <head>Tentative d'inventaire de quelques-unes des choses qui ont été trouvées dans les escaliers au fil des ans.</head> <item>plusieurs photos, dont celle d'une jeune fille de quinze<lb/> ans vêtue d'un slip de bain noir et d'un chandail blanc, agenouillée sur une plage,</item> <item>un réveil radio de toute évidence destiné à un réparateur, dans un sac plastique des établissements Nicolas,</item> <item>un soulier noir orné de brillants,</item> <item>une mule en chevreau doré,</item> <item>une boîte de pastilles Géraudel contre la toux.</item> </list> </pre>												
Note	Peut contenir un texte ou une succession d'extraits. Toute chaîne de caractères utilisée pour étiqueter un item de liste dans le texte peut être utilisée comme valeur de l'attribut global @n, mais il n'est pas obligatoire de noter explicitement cette numérotation. Dans les listes ordonnées, l'attribut @n de l'élément <item> est par définition synonyme de l'utilisation de l'élément <label> pour noter le numéro de l'item de la liste. Pour les glossaires toutefois, le terme défini doit être donné avec l'élément <label>, et non pas @n.												
Annexe C.1.94 <keywords>													
<p><keywords> (mot clé) contient une liste de mots clés ou d'expressions décrivant la nature ou le sujet d'un texte. [2.4.3.]</p> <table border="1"> <tr> <td>Module</td><td>header</td></tr> <tr> <td>Attributs</td><td> <p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@scheme désigne la liste close de mots dans lequel l'ensemble des mots-clés concernés est défini.</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.pointer</p> </td></tr> <tr> <td>Contenu dans</td><td>header: textClass</td></tr> <tr> <td>Peut contenir</td><td>core: list term</td></tr> <tr> <td>Declaration</td><td> <pre> element keywords { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute scheme { data.pointer }?, (term+ list) } </pre> </td></tr> <tr> <td>Exemple</td><td> <pre> <keywords scheme="#fr_RAMEAU"> <term>Littérature française -- 20ème siècle -- Histoire et critique</term> <term>Littérature française -- Histoire et critique -- Théorie, etc.</term> <term>français (langue) -- Style -- Bases de données.</term> </keywords> </pre> </td></tr> </table>		Module	header	Attributs	<p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@scheme désigne la liste close de mots dans lequel l'ensemble des mots-clés concernés est défini.</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.pointer</p>	Contenu dans	header: textClass	Peut contenir	core: list term	Declaration	<pre> element keywords { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute scheme { data.pointer }?, (term+ list) } </pre>	Exemple	<pre> <keywords scheme="#fr_RAMEAU"> <term>Littérature française -- 20ème siècle -- Histoire et critique</term> <term>Littérature française -- Histoire et critique -- Théorie, etc.</term> <term>français (langue) -- Style -- Bases de données.</term> </keywords> </pre>
Module	header												
Attributs	<p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@scheme désigne la liste close de mots dans lequel l'ensemble des mots-clés concernés est défini.</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.pointer</p>												
Contenu dans	header: textClass												
Peut contenir	core: list term												
Declaration	<pre> element keywords { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute scheme { data.pointer }?, (term+ list) } </pre>												
Exemple	<pre> <keywords scheme="#fr_RAMEAU"> <term>Littérature française -- 20ème siècle -- Histoire et critique</term> <term>Littérature française -- Histoire et critique -- Théorie, etc.</term> <term>français (langue) -- Style -- Bases de données.</term> </keywords> </pre>												

<!--(vers) contient un seul vers, éventuellement incomplet. [3.12.1. 3.12. 7.2.5.]

| | |
|----------------------|--|
| Module | core |
| Attributs | Attributs att.fragmentable (@part) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.IILike |
| Contenu dans | core: head item lg note q quote said sp stage
drama: castList
figures: cell figure
header: change handNote typeNote
msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates
textstructure: body div epigraph trailer
transcr: metamark |
| Peut contenir | analysis: pc
core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear
drama: castList
figures: figure table
gaiji: g
header: idno
linking: seg
msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark
namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname
textcrit: app
transcr: damage fw metamark mod space subst supplied |
| Declaration | <pre>element l { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.fragmentable.attributes, macro paraContent }</pre> |
| Exemple | <pre><l met="x/x/x/x/x/" real="/xx/x/x/x/">Shall I compare thee to a summer's day?</l></pre> |
| Exemple | <pre><l>Que toujours, dans vos vers, le sens coupant les mots</l> <l>Suspende l'hémistiche, en marque le repos.</l></pre> |

Annexe C.1.96 <label>

| | |
|---|--|
| <label> (étiquette) contient l'étiquette attachée à un item dans une liste ; dans les glossaires, il marque le terme qui est défini. [3.7.] | |
| Module | core |
| Attributs | Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.labelLike |
| Contenu dans | core: add corr del desc head hi item l lg list note orig p q quote ref reg said sic stage title unclear
drama: castList
figures: cell figDesc figure
header: change handNote rendition typeNote
linking: ab seg
msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates
textcrit: lem rdg
textstructure: body div epigraph imprimatur salute signed titlePart trailer |

| | |
|---------------|--|
| | ... damage fw metamark mod space subst supplied |
| Peut contenir | <pre> analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName rôleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied </pre> |
| Declaration | <pre> element label { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq } </pre> |
| Exemple | <p><label> est souvent employé pour identifier les mots dans des listes de glossaire ; on note l'utilisation de l'attribut global @xml:lang : l'ancien français est la langue par défaut du glossaire</p> <pre> <list type="gloss" xml:lang="fro"> <head xml:lang="en">Vocabulaire</head> <headLabel xml:lang="fr">Ancien français</headLabel> <headItem xml:lang="fr">Français moderne</headItem> <label>amertume</label> <item xml:lang="fr">amertume</item> <label>barquer</label> <item xml:lang="fr">conduire une barque</item> <label>biberon</label> <item xml:lang="fr">goulot d'un vase.</item> <label>bugle</label> <item xml:lang="fr">jeune boeuf</item> <label>cestui</label> <item xml:lang="fr">celui-ci</item> <label>chauveté</label> <item xml:lang="fr">captivité</item> <label>duire</label> <item xml:lang="fr">conduire</item> <label>dangier</label> <item xml:lang="fr">pouissance, pouvoir</item> <label>sangler</label> <item xml:lang="la">singularis</item> <label>vespre </label> <item xml:lang="fr">tombée du jour (cf. <cit> <ref>Lexique de Godefroy</ref> <quote>de hautes vespres : tard dans la soirée.</quote> </cit></item> </list> </pre> |
| Exemple | <p>On emploie aussi <label> pour enregistrer le classement alphanumérique d'items dans des listes ordonnées.</p> <pre> L'unité mixte de recherche ATILF (Analyse et Traitement Informatique de la Langue Française) propose 3 types de ressources : <list rend="runon" type="ordered"> <label>(1)</label> <item>Des ressources linguistiques publiées.</item> <label>(2) </label> <item>Des ressources linguistiques informatisées.</item> <label>(3) </label> <item>Des ressources linguistiques logicielles.</item> </list> </pre> |
| Exemple | <p>On emploie aussi <label> dans d'autres listes structurées, comme dans cet extrait du journal de Jules Renard.</p> <pre> <list type="gloss"> <label>1er janvier..</label> <item> L'esprit inquiet mais clairvoyant, c'est-à-dire actif et sain, de l'homme qui ne travaille pas.</item> <label>7 janvier. </label> <item>On parle de Syveton. Elle aussi se rappelle avoir été, petite fille, poursuivie par </pre> |

```

<label>9 janvier. </label>
<item>Jaurès dit que Système n'avait aucun intérêt à se tuer mais, à y regarder de près,
    oui, en cherchant bien, on trouve que nous avons tous un intérêt quelconque à nous tuer. </item>
<label>13 janvier. </label>
<item>Dans mon cœur froid, quelques rares jolis sentiments, comme des oiseaux aux petites pattes sur de la neige.</item>
</list>
```

Annexe C.1.97 <langUsage>

| | |
|--|---|
| <p><langUsage> (langue utilisée) décrit les langues, variétés de langues, registres, dialectes, etc. présents à l'intérieur d'un texte. [2.4.2. 2.4. 15.3.2.]</p> | |
| Module | header |
| Attributs | Attributs att.declarable (@default) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.profileDescPart |
| Contenu dans | header: profileDesc |
| Peut contenir | header: language |
| Declaration | <pre> element langUsage { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declarable.attributes, language+ }</pre> |
| Exemple | <pre> <langUsage> <language ident="fr-CA" usage="60">Québécois</language> <language ident="en-CA" usage="20">Anglais canadien des affaires</language> <language ident="en-GB" usage="20">Anglais de Grande-Bretagne</language> </langUsage></pre> |

Annexe C.1.98 <language>

| | |
|---|--|
| <p><language> (langue) caractérise une langue ou une variété de langue utilisée dans un texte. [2.4.2.]</p> | |
| Module | header |
| Attributs | <p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@ident (identificateur) fournit un code de langue issu de la recommandation RFC 3066 RFC 3066 (ou son successeur) utilisé pour identifier la langue précisée par cet élément, référencé par l'attribut global @xml:lang s'appliquant à l'élément considéré.</p> <p>Statut Requis</p> <p>Type de données</p> |
| Contenu dans | header: langUsage |
| Peut contenir | <p>core: abbr address cb choice date expan foreign gap hi lb milestone name note pb ref term title</p> <p>figures: figure</p> <p>header: idno</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>transcr: fw metatmark space subst</p> |
| Declaration | <pre> element language { att.global.attribute.xmlid,</pre> |

| | |
|----------------|--|
| | <pre>....', att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute ident { data.language }, macro.phraseSeq.limited }'</pre> |
| Exemple | <pre><langUsage> <language ident="en-US" usage="75">Anglais américain moderne</language> <language ident="i-az-Arab" usage="20">Azerbaïjanais en caractères arabes</language> <language ident="x-verlan" usage="05">verlan</language> </langUsage></pre> |
| Note | Dans le cas particulier des variétés de langues, l'élément contiendra un texte caractérisant mais non structuré. |

Annexe C.1.99 <lb/>

| | |
|----------------------|---|
| | <p><lb> (saut de ligne) marque le début d'une nouvelle ligne (typographique) dans une édition ou dans une version d'un texte. [3.10.3. 7.2.5.]</p> |
| Module | core |
| Attributs | Attributs att.edition (@ed, @edRef) att.spanning (@spanTo) att.breaking (@break) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.milestoneLike |
| Contenu dans | <p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope cit corr date del editor expan foreign head hi imprint item i label lg list listBibl name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said series sic sp speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castGroup castItem castList role roleDesc</p> <p>figures: cell figure table</p> <p>header: authority change edition extent handNote language typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName person placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app lem rdg</p> <p>textstructure: back body byline closer dateline div docDate docImprint docTitle epigraph front imprimatur opener salute signed text titlePage titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod subst supplied surface zone</p> |
| Peut contenir | Elément vide |
| Declaration | <pre>element lb { att.global.attribute.xmlId, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.edition.attributes, att.spanning.attributes, att.breaking.attributes, empty }</pre> |
| Exemple | <p>Cet exemple montre les sauts de ligne dans des vers, qui apparaissent à différents endroits selon les éditions.</p> <pre><1>Of Mans First Disobedience,<lb ed="1674"/> and<lb ed="1667"/> the Fruit</1> <1>Of that Forbidden Tree, whose<lb ed="1667 1674"/> mortal tast</1> <1>Brought Death into the World,<lb ed="1667"/> and all<lb ed="1674"/> our woe,</1></pre> |
| Exemple | Cet exemple encode les sauts de ligne pour montrer l'apparence visuelle d'une page titre. L'attribut @break est utilisé pour montrer que le saut de ligne ne marque pas le début d'un nouveau mot. |

| | |
|------|--|
| | <pre><titlePart rend="italic"> <lb>L'auteur susdict supplie les Lecteurs <lb/benevoles, soy reserver à rire au soi-<lb break="no"/>xante & dixhuytiesme livre. </titlePart></pre> |
| Note | Par convention, l'élément <code><lb/></code> apparaît à l'endroit du texte où commence une nouvelle ligne. L'attribut <code>@n</code> , s'il est utilisé, donne un nombre ou une autre valeur associée au texte entre ce point et l'élément suivant <code><lb/></code> , spécifiquement le numéro de la ligne dans la page, ou une autre unité de mesure appropriée. Cet élément est prévu pour être employé pour marquer un saut de ligne sur un manuscrit ou sur une page imprimée, à l'endroit où il se survient; on n'utilisera pas de balisage structuré comme une succession de vers (pour lequel l'élément <code>
</code> est disponible) sauf dans le cas où des blocs structurés ne peuvent pas être marqués autrement. L'attribut <code>@type</code> sera employé pour caractériser toute espèce de caractéristiques du saut de ligne, sauf la coupure des mots (indiquée par l'attribut <code>@break</code>) ou la source concernée. |

Annexe C.1.100 `<lem>`

| | |
|---------------|--|
| | <p><code><lem></code> (lemme) contient le lemme ou le texte de base d'une variante textuelle [12.1.]</p> |
| Module | textcrit |
| Attributs | Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space)
att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Contenu dans | textcrit: <code>app</code> |
| Peut contenir | <p><code>analysis: pc</code>
 <code>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear</code>
 <code>drama: castList</code>
 <code>figures: figure table</code>
 <code>gaiji: g</code>
 <code>header: idno</code>
 <code>linking: seg</code>
 <code>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</code>
 <code>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</code>
 <code>textcrit: app</code>
 <code>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</code></p> |
| Declaration | <pre>element lem { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (text model.gLike model.phrase model.inter model.global model.rdgPart)* }</pre> |
| Exemple | <pre><app> <lem wit="#El #Hq">Experience</lem> <rdg wit="#La" type="substantive">Experiment</rdg> <rdg wit="#Ra2" type="substantive">Eryment</rdg> </app></pre> |
| Note | Le terme <i>lemma</i> est utilisé dans la critique textuelle pour décrire la leçon dans le texte lui-même (par opposition à l'apparat); cette acceptation est différente du sens en mathématiques (où un lemme est une étape majeure dans une démonstration) et du sens dans le domaine du traitement du langage naturel (où un lemme est la forme du dictionnaire associée à une forme fléchie dans le texte courant). |

Annexe C.1.101 `<lg>`

| | |
|-----------|--|
| | <p><code><lg></code> (groupe de vers) contient un groupe de vers fonctionnant comme une unité formelle, par exemple une strophe, un refrain, un paragraphe en vers, etc. [3.12.1. 3.12. 7.2.5.]</p> |
| Module | core |
| Attributs | Attributs att.divLike (att.fragmentable (@part)) att.declaring (@decls) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |

| | |
|---------------|---|
| | <p>classification approprié.</p> <p>Dérivé att.typed de</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">data.enumerated</div> |
| | <p>Les antistrophe
valeurs chanson
autorisées sont:
sont:</p> <p>devise
dicton
distique
dizain
douzain
enigme
epitaphe
epode
huitain
hymne
poeme
pose
quatraine
rondeau
sonnet
stance
strophe
tercet</p> |
| | <p>@subtype</p> <p>(sous-type) fournit une sous-catégorisation de l'élément, si c'est nécessaire.</p> <p>Dérivé att.typed de</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">data.enumerated</div> |
| | <p>Les distique
valeurs enigme
autorisées sont:
sont:</p> |
| Membre du | macro paraContent model.divPart |
| Contenu dans | <p>core: add corr del head hi item l lg note orig p q quote ref reg said sic sp stage title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: cell figure</p> <p>header: change handNote typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates</p> <p>textstructure: body div epigraph imprimatur salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage metamark mod supplied</p> |
| Peut contenir | <p>core: cb desc gap head l label lb lg milestone note pb stage</p> <p>figures: figure</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate epigraph opener salute signed trailer</p> <p>transcr: fw metamark space</p> |
| Declaration | <pre>element lg { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.divlike.attributes, att.declaring.attributes, attribute type { "antistrophe" "chanson" "couplet" "devise" "dicton" "distique" "dizain" "douzain" "enigme" "epitaphe" "epode" "huitain" "hymne" "poeme" } }</pre> |

| | |
|------------|--|
| | <pre> "quatrain" "rondeau" "sonnet" "stance" "strophe" "tercet" }, attribute subtype { "distique" "énigme" "quatrain" }?, ((model.divTop model.global)*, (model.lLike model.stageLike model.labelLike lg), (model.lLike model.stageLike model.labelLike model.global lg)*, (model.divBottom), model.global*)) >> tei:constraintSpec [scheme = "isoschematron" ident = "atleastoflggap1" "An lg element must contain at least one child l, lg or gap element."] } </pre> |
| Schematron | <pre> <sch:assert test="count(descendant::tei:lg descendant::tei:l descendant::tei:gaps) > 0">An lg element must contain at least one child l, lg or gap element.</sch:assert> </pre> |
| Exemple | <pre> <div type="sonnet"> <lg type="quatrain"> <l>Les amoureux fervents et les savants austères</l> <l>Aiment également, dans leur mûre saison,</l> <l>Les chats puissants et doux, orgueil de la maison,</l> <l>Qui comme eux sont frileux et comme eux sédentaires.</l> </lg> <lg type="quatrain"> <l>Amis de la science et de la volupté</l> <l>Ils cherchent le silence et l'horreur des ténèbres ;</l> <l>L'Erète les eût pris pour ses courriers funèbres,</l> <l>S'ils pouvaient au servage incliner leur fierté.</l> </lg> <lg type="tercet"> <l>Ils prennent en songeant les nobles attitudes</l> <l>Des grands sphinx allongés au fond des solitudes,</l> <l>Qui semblent s'endormir dans un rêve sans fin ;</l> </lg> <lg type="tercet"> <l>Leurs reins féconds sont pleins d'étoiles magiques,</l> <l>Et des parcelles d'or, ainsi qu'un sable fin,</l> <l>Etoilent vaguement leurs prunelles mystiques.</l> </lg> </div> </pre> |
| Note | ne contient que des vers ou des groupes de vers enchaînés, éventuellement précédés d'un titre. |

Annexe C.1.102 <list>

| | |
|--|---|
| <list> (liste) contient une suite d'items ordonnés dans une liste. [3.7.] | |
| Module | core |
| Attributs | <p>Attributs att.sortable (@sortKey) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@type describes the nature of the items in the list.
Dérivé att.typed de
Statut Optionnel
Type de données data.enumerated</p> <p>Les Champfleury valeurs gloss autorisé nécessaire sont: simple sommaire</p> <p>Note La syntaxe formelle des déclarations d'élément permet d'omettre les étiquettes de balises des listes balisées par <list type="gloss"> mais c'est une erreur sémantique.</p> |
| Membre du | model.listLike |
| Contenu dans | <p>core: add corr del desc head hi item l note orig p q quote ref reg said sic sp stage title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: cell figDesc figure</p> <p>header: change handNote keywords rendition revisionDesc sourceDesc typeNote</p> |

| | |
|----------------------|--|
| | <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: back body div epigraph imprimatur salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage metamark mod supplied</p> |
| Peut contenir | <p>core: cb gap head item label lb milestone note pb</p> <p>figures: figure</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate epigraph opener salute signed trailer</p> <p>transcr: fw metamark space</p> |
| Declaration | <pre>element list { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.sortable.attributes, attribute type { "Champfleury" "gloss" "glossaire" "simple" "sommaire" }?, ((model.divTop) (model.global))*/, ((item, model.global*)+ headLabel?, headItem?, (label, model.global*, item, model.global*)+)), (model.divBottom), model.global* }</pre> |
| Exemple | <pre><list rend="bulleted"> <item>Thé sans sucre et sans lait </item> <item>Un jus d'ananas</item> <item>Un yaourt</item> <item>Trois biscuits de seigle </item> <item>Carottes râpées</item> <item>Côtelettes d'agneau (deux)</item> <item>Courgettes</item> <item>Chèvre frais </item> <item>Coings</item> </list></pre> |
| Exemple | <pre><div> <p> Selon des critères qui n'appartiennent qu'à lui, Rémi Plassaert a classé ses buvards en huit tas respectivement surmontés par :</p> <list rend="bulleted"> <item>un toréador chantant (dentifrice émail Diamant)</item> <item>un tapis d'Orient du XVIIe siècle, provenant d'une basilique de Transylvanie (Kalium-Sedaph, soluté de propionate de potassium)</item> <item>Le Renard et la Cicogne (sic), gravure de Jean-Baptiste Oudry (Papeteries Marquaize, Stencyl, Reprographie)</item> </list> </div></pre> |
| Exemple | <pre><div> <p> [...] et tout autour, la longue cohorte de ses personnages, avec leur histoire, leur passé, leurs légendes :</p> <list rend="numbered"> <item n="1">Pégase vainqueur d'Alkhamah se faisant couronner à Covadonga </item> <item n="2">La cantatrice exilée de Russie suivant Schönberg à Amsterdam</item> <item n="3">Le petit chat sourd aux yeux vairons vivant au dernier étage</item> <item n="4">Le crétin chef d'îlot faisant préparer des tonneaux de sable</item> </list> </div></pre> |

| | |
|-------------|--|
| Note | Peut contenir un titre facultatif suivi d'une succession d'items ou d'une succession de couples constitués d'une étiquette et d'un item, ce dernier type pouvant être précédé par un ou deux titres spécifiques. |
|-------------|--|

Annexe C.1.103 <listBibl>

<listBibl> (liste de références bibliographiques) contient une liste de références bibliographiques de toute nature. [3.11.1. 2.2.7. 15.3.2.]

| | |
|----------------------|--|
| Module | core |
| Attributs | <p>Attributs att.sortable (@sortKey) att.declarable (@default) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié.</p> <p>Dérivé att.typed
de</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les refbiblio valeurs autorisées sont:</p> |
| Membre du | model.biblLike |
| Contenu dans | <p>core: add cit corr del desc head hi item l listBibl note orig p q quote ref reg relatedItem said sic stage title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: cell figDesc figure</p> <p>header: change handNote rendition sourceDesc taxonomy typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additional additions collation condition decoNote provenance source support surrogates</p> <p>namesdates: person</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: body div epigraph imprimatur salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage metamark mod supplied</p> |
| Peut contenir | <p>core: bibl biblStruct cb head lb listBibl milestone pb</p> <p>msdescription: msDesc</p> <p>transcr: fw</p> |
| Declaration | <pre>element listBibl { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.sortable.attributes, att.declarable.attributes, attribute type { "refbiblio" }?, (model.headLike*, (model.biblLike model.milestoneLike)+, (relation listRelation)*) }</pre> |
| Exemple | <pre><listBibl> <head>Liste des ouvrages cités</head> <bibl>Les Petits Romantiques </bibl> <biblStruct> <analytic> <title>La poésie en prose</title> </analytic> <monogr> <title>Aloysius Bertrand, "inventeur" du poème en prose</title> <author>Bert Guégand</author> <imprint> <publisher>PUN</publisher> <date>2000</date> </imprint> </monogr> </biblStruct> </listBibl></pre> |

<listPerson> (liste de personnes) contient une liste d'éléments, chacun d'entre eux apportant des informations sur une personne précise ou sur un groupe de personnes, par exemple les participants à une interaction linguistique, ou les personnes citées dans une source historique. [13.3.2. 15.2. 2.4. 15.3.2.]

| | |
|----------------------|---|
| Module | namesdates |
| Attributs | Attributs att.declarable (@default) att.sortable (@sortKey) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.listLike |
| Contenu dans | <p>core: add corr del desc head hi item l note orig p q quote ref reg said sic sp stage title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: cell figDesc figure</p> <p>header: change handNote rendition sourceDesc typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates</p> <p>namesdates: listPerson</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: back body div epigraph imprimatur salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage metamark mod supplied</p> |
| Peut contenir | <p>core: head</p> <p>namesdates: listPerson person</p> |
| Declaration | <pre>element listPerson { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declarable.attributes, att.sortable.attributes, (model.headLike , (model.personLike listPerson) , (relation listRelation)*) }</pre> |
| Exemple | <pre><listPerson type="respondents"> <personGrp xml:id="fr_PXXX"/> <person xml:id="fr_P1234" sex="2" age="mid"/> <person xml:id="fr_P4332" sex="1" age="mid"/> <listRelation> <relation type="personal" name="spouse" mutual="#fr_P1234 #fr_P4332"/> </listRelation> </listPerson></pre> |
| Note | L'attribut type peut être utilisé pour établir des listes par type de personne si cela présente un intérêt. |

Annexe C.1.105 <material>

| | |
|---|--|
| <material> (matériau) Contient un mot ou une expression décrivant le ou les matériau(x) utilisé(s) pour fabriquer un manuscrit (ou une partie d'un manuscrit). [10.3.2.] | |
| Module | msdescription |
| Attributs | Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.linking (@corresp) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.pPart.msdesc |
| Contenu dans | <p>core: abbr add addrLine author biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item l label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> |

| | |
|---------------|--|
| Peut contenir | <p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p> |
| Declaration | <pre>element material { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.linking.attribute.corresp, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq }</pre> |
| Exemple | <pre><p> <index indexName="typo_decor"> <term>Entrelacs géométriques</term> </index> Reliure en <material>maroquin</material> brun jaspé </p></pre> |

Annexe C.1.106 <metamark>

<metamark> contains or describes any kind of graphic or written signal within a document the function of which is to determine how it should be read rather than forming part of the actual content of the document. [11.3.4.2.]

| | |
|--------------|---|
| Module | transcr |
| Attributs | <p>Attributs att.spanning (@spanTo) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@place spécifie où cet item se trouve
Dérivé att.placement de
Statut Recommandé
Type 1–∞ occurrences de de données data.enumerated</p> <p>séparé par un espace</p> <p>Les bottom valeurstop autorisées sont:</p> <p>@target identifies one or more elements to which the function indicated by the metamark applies.
Statut Optionel
Type 1–∞ occurrences de de données data.pointer</p> <p>séparé par un espace</p> |
| Membre du | model.global |
| Contenu dans | <p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope cit corr date del editor expan foreign head hi imprint item i label lg list name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said series sic sp speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castGroup castItem castList role roleDesc</p> <p>figures: cell figure table</p> <p>header: authority change edition extent handNote language typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source</p> |

| | |
|---------------|---|
| | <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName person placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app lem rdg</p> <p>textstructure: back body byline closer dateline div docDate docImprint docTitle epigraph front imprimatur opener salute signed text titlePage titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied surface zone</p> |
| Peut contenir | <p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi i label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p> |
| Declaration | <pre>element metamark { att.spanning.attributes, att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute place { list { ("bottom" "top")+ } }?, attribute target { list { data.pointer+ } }?, macro.specialPara }</pre> |

Annexe C.1.107 <milestone/>

| | |
|---|--|
| <milestone/> (borne) marque un point permettant de délimiter les sections d'un texte selon un autre système que les éléments de structure ; une balise de ce type marque une frontière. [3.10.3.] | |
| Module | core |
| Attributs | <p>Attributs att.edition (@ed, @edRef) att.spanning (@spanTo) att.breaking (@break) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@unit fournit un nom conventionnel pour le type de section qui change à partir de cette balise de bornage</p> <p>Dérivé att.milestoneUnit de</p> <p>Statut Requis</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les book valeursspeaker autorisées sont:</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié.</p> <p>Dérivé att.typed de</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les allegorie valeursemblemme autorisées sont:</p> |
| Membre du | model.milestoneLike |
| Contenu dans | <p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope cit corr date del editor expan foreign head hi imprint item i label lg list listBibl name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said series sic sp speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castGroup castItem castList role roleDesc</p> <p>figures: cell figure table</p> <p>header: authority change edition extent handNote language typeNote</p> |

| | |
|----------------------|--|
| | <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName person placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app lem rdg</p> <p>textstructure: back body byline closer dateline div docDate docImprint docTitle epigraph front imprimatur opener salute signed text titlePage titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod subst supplied surface zone</p> |
| Peut contenir | Elément vide |
| Declaration | <pre>element milestone { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.edition.attributes, att.spanning.attributes, att.breaking.attributes, attribute unit { "book" "speaker" "titlePage" }, attribute type { "allegorie" "embleme" }?, empty }</pre> |
| Exemple | <pre><milestone n="23" ed="La" unit="Dreissiger"/> ... <milestone n="24" ed="AV" unit="verse"/> ...</pre> |
| Exemple | <pre><milestone n="23" ed="La" unit="Dreissiger"/> ... <milestone n="24" ed="AV" unit="verse"/> ...</pre> |
| Note | Pour cet élément, l'attribut global @n affecte un nouveau numéro ou une autre valeur à l'unité qui change à partir de l'élément <milestone/>. La valeur <i>unnumbered</i> doit être utilisée pour les passages qui sortent du système normal de numérotation (par ex. titres de chapitres, numéros ou titres de poèmes, ou noms des personnages qui prennent la parole dans une pièce de théâtre). L'ordre dans lequel apparaissent les éléments <milestone/> à un endroit donné n'est en principe pas signifiant. |

Annexe C.1.108 <mod>

| | |
|----------------------|---|
| | <p><mod> represents any kind of modification identified within a single document. [11.3.4.1.]</p> |
| Module | transcr |
| Attributs | Attributs att.spanning (@spanTo) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.transcriptional (@seq, @hand) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence) |
| Membre du | model.pPart.transcriptional |
| Contenu dans | <p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope corr date del editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell</p> <p>header: change edition extent handNote typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied zone</p> |
| Peut contenir | <p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> |

| | |
|--|---|
| | <pre> header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied </pre> |
|--|---|

| | |
|-------------|---|
| Declaration | <pre> element mod { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.transcriptional.attribute.hand, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, att.spanning.attributes, macro paraContent } </pre> |
| Exemple | <pre> <mod type="subst"> <add>pleasing</add> agreeable </mod> </pre> |

Annexe C.1.109 <monogr>

<monogr> (niveau monographique) contient des données bibliographiques décrivant un objet (par exemple une monographie ou une revue) publié comme un élément indépendant (i.e. matériellement séparé. [3.11.2.1.]

| | |
|---------------|--|
| Module | core |
| Attributs | Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space)
att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Contenu dans | core: biblStruct |
| Peut contenir | core: author biblScope editor imprint note ref respStmt title
header: authority availability edition extent idno |
| Declaration | <pre> element monogr { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, ((((author editor meeting respStmt), (author editor meeting respStmt)*/, title , (model.ptrLike idno textLang editor respStmt)*) ((title model.ptrLike idno) , (textLang author editor meeting respStmt)*) (authority, idno))?, availability , model.noteLike , (edition, (idno model.ptrLike editor sponsor funder respStmt)*) , imprint, (imprint extent biblScope)*) } </pre> |

| | |
|----------------|---|
| | <pre> <biblStruct> <analytic> <author>Chesnutt, David</author> <title>Historical Editions in the States</title> </analytic> <monogr> <title level="j">Computers and the Humanities</title> <imprint> <date when="1991-12">(December, 1991):</date> </imprint> <biblScope>25.6</biblScope> <biblScope unit="page" from="377" to="380">377–380</biblScope> </monogr> </biblStruct> </pre> |
| Exemple | <pre> <biblStruct type="book"> <monogr> <author> <persName> <forename>Leo Joachim</forename> <surname>Frachtenberg</surname> </persName> </author> <title type="main" level="m">Lower Umpqua Texts</title> <imprint> <pubPlace>New York</pubPlace> <publisher>Columbia University Press</publisher> <date>1914</date> </imprint> <monogr> <series> <title type="main" level="s">Columbia University Contributions to Anthropology</title> <biblScope unit="volume">4</biblScope> </series> </monogr> </biblStruct> </pre> |
| Note | Cet élément contient des éléments de description bibliographique spécialisés, dans un ordre prescrit. L'élément <code><monogr></code> n'est disponible que dans l'élément <code><biblStruct></code> , où il faut l'utiliser pour encoder la description bibliographique d'une monographie. |

Annexe C.1.110 `<msContents>`

| | |
|----------------------|---|
| | <p><code><msContents></code> (contenu du manuscrit) décrit le contenu intellectuel d'un manuscrit ou d'une partie d'un manuscrit, soit en une série de paragraphes <code>p</code>, soit sous la forme d'une série d'éléments structurés <code>msItem</code> concernant les items du manuscrit. [10.6.]</p> |
| Module | <code>msdescription</code> |
| Attributs | Attributs <code>att.msExcerpt (@defective)</code> <code>att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space)</code> <code>att.global.analytic (@ana)</code> <code>att.global.change (@change)</code> |
| Contenu dans | <code>msdescription: msDesc</code> |
| Peut contenir | <code>core: p</code>
<code>linking: ab</code>
<code>textstructure: titlePage</code> |
| Declaration | <pre> element msContents { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.msExcerpt.attributes, (model.pLike+ (summary?, textLang?, titlePage?, (msItem msItemStruct)*)) } </pre> |
| Exemple | <pre> <msContents> <msItem> <!-- pour le traitement des recueils la solution possible est de répéter l'élément <msItem> --> <docAuthor> <forename>Guillaume de Lorris </forename> </docAuthor> <docAuthor> </pre> |

| | |
|----------------|--|
| | <pre> </docAuthor> <docTitle> <titlePart type="main">Le Rommant de la rose</titlePart> <titlePart type="sub"/> </docTitle> <docImprint> <pubPlace>Paris</pubPlace> <publisher>Antoine Vérard</publisher> </docImprint> <docDate when="1497">1497 ou 1498</docDate> <note> <date notBefore="1497-01-01" notAfter="1498-12-31"/> </note> <note>in-2°.</note> <!-- in-32°; in-24°; in-16°; in-8°; in-4°; in-folio; gr. folio --&gt; &lt;note&gt;Exemplaire sur vélin, enluminé, « vraisemblablement dans l'atelier d'Antoine Vérard » &lt;ref target="#fr_bib06"&gt;(Charon 1988, n° 3)&lt;/ref&gt; &lt;/note&gt; &lt;note&gt; &lt;ref target="http://catalogue.bnf.fr/ark:/12148/cb305575966"&gt;Notice bibliographique dans le Catalogue général&lt;/ref&gt; &lt;/note&gt; &lt;/msItem&gt; &lt;/msContents&gt; </pre> </pre> |
| Exemple | <pre> <msContents> <msItem> <!-- pour le traitement des recueils la solution possible est de répéter l'élément <msItem> --> <docAuthor> <surname>Longus</surname> </docAuthor> <docTitle> <titlePart type="main">Les amours pastorales de Daphnis et Chloé</titlePart> </docTitle> <docImprint> <pubPlace>Paris</pubPlace> <publisher>[Jacques Quillau]</publisher> </docImprint> <docDate when="1718">1718</docDate> <note>in-8°.</note> <!-- in-32°; in-24°; in-16°; in-8°; in-4°; in-folio; gr. folio --> <note>Exemplaire réglé.</note> <note> <ref target="http://catalogue.bnf.fr/ark:/12148/cb30831232s">Notice bibliographique dans le Catalogue général</ref> </note> </msItem> </msContents> </pre> |
| Note | A moins qu'il ne contienne une description en texte libre, cet élément doit contenir au moins l'un des éléments <summary>, <msItem> ou <msItemStruct>. Actuellement le schéma ne rend pas obligatoire cette contrainte. |

Annexe C.1.111 <msDesc>

| | |
|----------------------|---|
| | <msDesc> (description d'un manuscrit) contient la description d'un manuscrit bien individualisé [10.1.] |
| Module | msdescription |
| Attributs | Attributs att.sortable (@sortKey) att.declaring (@decls) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.biblLike |
| Contenu dans | core: add cit corr del desc head hi item l listBib note orig p q quote ref reg relatedItem said sic stage title unclear
drama: castList
figures: cell figDesc figure
header: change handNote rendition sourceDesc taxonomy typeNote
linking: ab seg
msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates
namesdates: person
textcrit: lem rdg
textstructure: body div epigraph imprimatur salute signed titlePart trailer
transcr: damage metamark mod supplied |
| Peut contenir | core: head p
linking: ab
msdescription: additional history msContents msIdentifier physDesc |
| Declaration | <pre> element msDesc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, </pre> |

```

-----,
att.global.attribute.xmlbase,
att.global.attribute.xmlspace,
att.global.analytic.attribute.ana,
att.global.change.attribute.change,
att.sortable.attributes,
att.declaring.attributes,
(
    msIdentifier,
    model.headLike|,
    (
        model.pLike+
        | ( msContents?, physDesc?, history?, additional?, msPart* )
    )
)
}

```

Exemple

```

<msDesc>
<msIdentifier>
    <country>France</country>
    <settlement>Paris</settlement>
    <repository xml:lang="fr">Bibliothèque nationale de France. Réserve des livres rares</repository>
    <idno>RES P- YC- 1275</idno>
    <!-- dans le cas des recueils : cote uniquement sans les sous-cotes -->
    <altIdentifier>
        <idno>Y. 1341</idno>
        <note>Cote de la Bibliothèque royale au XVIIIe s. (Catalogue de 1750).</note>
    </altIdentifier>
    <msIdentifier>
    <msContents>
        <msItem>
            <!-- pour le traitement des recueils la solution possible est de répéter l'élément
            <msItem> -->
            <docAuthor>
                <forename>Juvénal</forename>
            </docAuthor>
            <docAuthor>
                <forename>Perse</forename>
            </docAuthor>
            <docTitle>
                <titlePart type="main"/>
                <titlePart type="sub"/>
            </docTitle>
            <docImprint>
                <pubPlace>Venise</pubPlace>
                <publisher>F. Torresani</publisher>
            <!-- dans le Catalogue général : "in aedibus haeredum Aldi et Andreeae socier" -->
                <publisher>G.-F. Torresani</publisher>
            </docImprint>
            <docDate when="1535">1535</docDate>
            <note>In-8°.</note>
            <!-- in-32°; in-24°; in-16°; in-8°; in-4°; in-folio; gr. folio -->
            <note>Exemplaire avec rehauts peints en argent, or et bleu.</note>
            <note>
                <ref target="http://catalogue.bnf.fr/ark:/12148/cb31088624r">Notice bibliographique
                    dans le Catalogue général</ref>
            </note>
        </msItem>
    </msContents>
    <physDesc>
        <p>
            <ref target="http://bnf.fr/ark://">Image de la reliure dans l'iconothèque</ref>
        <!-- RC-B-05225 (plat sup.) -->
        </p>
        <objectDesc>
            <supportDesc>
                <extent>
                    <dimensions type="binding">
                        <height unit="mm">170</height>
                        <width unit="mm">98</width>
                        <depth unit="mm">15</depth>
                    </dimensions>
                </extent>
            </supportDesc>
        </objectDesc>
        <bindingDesc>
            <binding contemporary="true">
                <p>
                    <index indexName="typo_reliure">
                        <term>Reliure à décor</term>
                    </index>
                    <index indexName="typo_decor">
                        <term>Entrelacs géométriques</term>
                    </index>
                    Reliure en <material>maroquin</material> brun jaspé</p>
                    <decoNote type="plats"> à décor d'entrelacs géométriques (structure de losange et
                        rectangle) complété de fers évidés.</decoNote>
                    <decoNote type="plat_sup">Titre <q>ivnenalis. persivs</q> et ex-libris de Jean
                        Grolier <q>io. grolierii et amicorum.</q> dorés respectivement au centre et au
                        bas
                        du plat supérieur. </decoNote>
                    <decoNote type="plat_inf">Devise de Jean Grolier<q>portio mea sit in terra
                        viventium</q> dorée au centre du plat inférieur.</decoNote>
                    <decoNote type="dos">Dos à cinq nerfs, sans décor ; simple filet doré sur chaque
                        nerf et en encadrement des caissons ; passages de chaînette marqués de même.
                </decoNote>
                    <decoNote type="tranchefiles">Tranchefiles simples unicolores, vert foncé.
                </decoNote>
                    <decoNote type="coupes">Filet doré sur les coupes.</decoNote>
                    <decoNote type="annexes"/>
                    <decoNote type="tranches">Tranches dorées.</decoNote>
                    <decoNote type="contreplats">Contreplats en vélum.</decoNote>
                    <decoNote type="chasses">Filet doré sur les chasses.</decoNote>
                <!-- Description des gardes : gardes blanches ; gardes couleurs (marbrées, gaufrées,
                    peintes, dominotées, etc.) généralement suivies de gardes blanches ; dans tous les cas,
                    spécifier le nombre de gardes (début + fin du volume)-->
                    <decoNote type="gardes">Gardes en papier et vélum (2+1+2 / 2+1+2) ; filigrane au
                    pot.<ref>Briquet N° XX</ref>
                </decoNote>
            <!-- Élément qui inclut aussi bien des remarques sur la couture que les charnières,
                claires ou modes d'attaches des plats : tous éléments de la structure dont la
                description est jugée utile à la description et l'identification de la reliure-->

```

```

        inférieur (visible par transparence, sous la contregarde en vélin).</decoNote>
    <condition>Traces de mouillures anciennes plus ou moins importantes au bas des
feuillets, qui n'ont pas affecté la reliure ; éraflure en tête du plat
inférieur.</condition>
</binding>
</bindingDesc>
</physDesc>
<history>
<origin notBefore="1540-01-01"
notAfter="1547-09-15">
<p>Reliure exécutée pour Jean Grolier par Jean Picard, Paris, entre 1540 et 1547.
</p>
</origin>
<provenance>
<p>
</provenance>
<acquisition notBefore="1680-12-31"
notAfter="1724-12-31">Estampille n° 1, utilisée de
la fin du XVIIe siècle à 1724 (page de titre).</acquisition>
</history>
<additional>
<adminInfo>
<recordHist>
<source>Notice établie à partir du document original</source>
<change when="2009-10-05" who="Markova">Description mise à jour le
<date type="crea">5 octobre 2009 </date>en vue de l'encodage en TEI des descriptions
des reliures
de la Réserve des livres rares</change>
<change when="2009-06-01" who="Le Bars">Description revue le <date type="maj">1er
juin 2009 </date> par Fabienne Le Bars.....</change>
<change when="2009-06-25" who="Le Bars">Description validée le<date type="valid">25
juin 2009</date>par Fabienne Le Bars</change>
</recordHist>
</adminInfo>
</additional>
</msDesc>

```

Annexe C.1.112 <msIdentifier>

<msIdentifier> (identifiant du manuscrit) Contient les informations requises pour identifier le manuscrit en cours de description. [10.4.]

| | |
|----------------------|---|
| Module | msdescription |
| Attributs | Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.biblPart |
| Contenu dans | core: bibl
msdescription: msDesc |
| Peut contenir | header: idno
msdescription: altIdentifier collection institution repository
namesdates: country geogName placeName settlement |
| Declaration | <pre> element msIdentifier { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, ((model.placeNamePart_sequenceOptional, institution?, repository?, collection*, idno?), (msName altIdentifier)*) >> tei:constraintSpec [scheme = "isoschematron" ident = "msId_minimal" "An msIdentifier must contain either a repository or location of some type, or a manuscript name"] } </pre> |
| Schematron | <pre> <s:report test="not(parent::tei:msPart) and (local-name(*[1])='idno' or local-name(*[1])='altIdentifier' or normalize-space(.)='')">An msIdentifier must contain either a reposi location of some type, or a manuscript name</s:report> </pre> |
| Exemple | |

```

<msIdentifier>
  <country>France</country>
  <settlement>Paris</settlement>
  <repository xml:lang="fr">Bibliothèque nationale de France. Réserve des livres rares</repository>
  <idno>B-73</idno>
  <!-- dans le cas des recueils : cote uniquement sans les sous-cotes -->
  <altIdentifier>
    <idno>B-121</idno>
    <note> Cote de la bibliothèque royale au XVIIIe siècle (inscrite à l'encre, sur la
      doubleur de tabis).</note>
  </altIdentifier>
  <altIdentifier>
    <idno>Double de B. 274. A (Réservé)</idno>
    <note>Cote inscrite face à la page de titre, en remplacement de la cote "1541",
      barrées</note>
  </altIdentifier>
</msIdentifier>

```

Annexe C.1.113 <name>

| <name> (nom, nom propre) contient un nom propre ou un syntagme nominal. [3.5.1.] | |
|--|---|
| Module | core |
| Attributs | <p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space)
 att.global.linking (@corresp) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.canonical (@ref, @key) att.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié.
 Dérivé att.typed
 de</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les allegorie valeurs nationality autorisées sont:</p> |
| Membre du | model.nameLike.agent |
| Contenu dans | <p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp respStmt said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p> |
| Peut contenir | <p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p> |
| Declaration | <pre> element name { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.linking.attribute.corresp, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.canonical.attribute.key, att.datable.iso.attribute.when-iso, </pre> |

```

-----'
att.datable.iso.attribute.notAfter-iso,
att.datable.iso.attribute.from-iso,
att.datable.iso.attribute.to-iso,
att.datable.custom.attribute.when-custom,
att.datable.custom.attribute.notBefore-custom,
att.datable.custom.attribute.notAfter-custom,
att.datable.custom.attribute.from-custom,
att.datable.custom.attribute.to-custom,
att.datable.custom.attribute.datingPoint,
att.datable.custom.attribute.datingMethod,
att.ranging.attribute.atLeast,
att.ranging.attribute.atMost,
att.ranging.attribute.min,
att.ranging.attribute.max,
att.ranging.attribute.confidence,
attribute type { "allegorie" | "nationality" | "transcription" }?,
macro.phraseSeq
}

```

| | |
|----------------|--|
| Exemple | <pre> <name type="person">Thomas Hoccleve</name> <name type="place">Villingaholt</name> <name type="org">Vetus Latina Institut</name> <name type="person" ref="#HOC001">Occleve</name> </pre> |
| Note | <p>Les noms propres relatifs aux personnes, aux lieux et aux organismes peuvent également être balisés à l'aide de <persName>, <placeName>, ou <orgName>, lorsque le module TEI concernant les noms et dates est inclus.</p> |

Annexe C.1.114 <nameLink>

| | |
|--|---|
| <p><nameLink> (lien entre les composants d'un nom) contient une particule ou une expression exprimant un lien, utilisés dans un nom mais considérés comme n'en faisant pas partie, comme "van der" ou "de". [13.2.1.]</p> | |
| Module | namesdates |
| Attributs | Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space)
att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.persNamePart |
| Contenu dans | core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear
drama: castItem role roleDesc
figures: cell figDesc
header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote
linking: ab seg
msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark
namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname
textcrit: lem rdg
textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer
transcr: damage fw metamark mod supplied |
| Peut contenir | analysis: pc
core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear
figures: figure
gaiji: g
header: idno
linking: seg
msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark
namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname
textcrit: app
transcr: damage fw metamark mod space subst supplied |
| Declaration | <pre> element nameLink { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq } </pre> |
| Exemple | |

| | |
|---------|---|
| | <pre><persName> <forename>Frederick</forename> <nameLink>van der</nameLink> <surname>Tronck</surname> </persName></pre> |
| Exemple | <pre><persName> <forename>Frederick</forename> <nameLink>van der</nameLink> <surname>Tronck</surname> </persName></pre> |
| Exemple | <pre><persName> <forename>Alfred</forename> <nameLink>de</nameLink> <surname>Musset</surname> </persName></pre> |
| Exemple | <pre><persName> <forename>Alfred</forename> <nameLink>de</nameLink> <surname>Musset</surname> </persName></pre> |

Annexe C.1.115 <normalization>

| | |
|---|---|
| <p><normalization> (normalisation) indique l'extension de la normalisation ou de la régularisation effectuée sur le texte source dans sa conversion vers sa forme électronique. [2.3.3. 15.3.2.]</p> | |
| Module | header |
| Attributs | Attributs att.declarable (@default) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.editorialDeclPart |
| Contenu dans | header: editorialDecl |
| Peut contenir | core: p
linking: ab |
| Declaration | <pre>element normalization { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declarable.attributes, model.pLike+ }</pre> |
| Exemple | <pre><editorialDecl> <normalization method="markup"> <p>Là où les majuscules et les minuscules i, j, u, v et vv ont été normalisées selon la pratique typographique moderne, l'élément<gi> choice</gi> a été employé en association avec <gi>orig</gi> et <gi>reg</gi>pour fournir à la fois les formes originales et les formes nouvelles , respectivement ... </p> </normalization></pre> |

```

<p> L'espace entre chaque mot a été régularisé à un espace. Un signe de ponctuation simple est suivi d'un espace, un signe de ponctuation double est précédé et suivi d'un espace.</p>
</normalization>
<normalization source="http://www.academie-francaise.fr/langue/orthographe/plan.html">
  <p>Normalisation effectuée selon le Rapport Du Conseil Supérieur De La Langue Française publié dans les documents administratifs du Journal officiel du 6 décembre 1990</p>
</normalization>
</editorialDecl>

```

Annexe C.1.116 <note>

| <note> contient une note ou une annotation [3.8.1. 2.2.6. 3.11.2.8. 9.3.5.4.] | |
|--|---|
| Module | core |
| Attributs | <p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.linking (@corresp) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.responsibility (@eert, @resp)</p> <p>@place spécifie où cet item se trouve
Dérivé att.placement de
Statut Recommandé
Type 1–∞ occurrences de de données data.enumerated</p> <p>Les margin-left valeurs margin-right autorisées sont:</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié.
Dérivé att.typed de
Statut Optionnel
Type de données data.enumerated</p> <p>Les adresse_typographique valeurs autorisées sont:</p> |
| Membre du | model.noteLike |
| Contenu dans | <p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope biblStruct cit corr date del editor expan foreign head hi imprint item l label lg list monogr name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said series sic sp speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castGroup castItem castList role roleDesc</p> <p>figures: cell figure table</p> <p>gaiji: glyph</p> <p>header: authority change edition extent handNote language notesStmt typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions adminInfo altIdentifier collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName person placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app lem rdg</p> <p>textstructure: back body byline closer dateline div docDate docImprint docTitle epigraph front imprimatur opener salute signed text titlePage titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied surface zone</p> |
| Peut contenir | <p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi l label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p> |

| | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|--|---------------|--------|------------------|--|---------------------|------------------|----------------------|------------------------|--------------------|---|----------------|---|-------------|---|
| | <pre> element note { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.linking.attribute.corresp, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.responsibility.attribute.resp, attribute place { list { ("margin-left" "margin-right")+ } }?, attribute type { "adresse_typographique" }?, macro.specialPara } </pre> | | | | | | | | | | | | | | |
| Exemple | <p><p>J'écris dans la<lb/> marge...<lb/> Je vais<lb/> à la ligne.<lb/> Je renvoie à une note<note type="gloss" place="foot"> J'aime beaucoup les renvois en bas de page, même si je n'ai rien de particulier à y préciser.</note>en bas de page.</p></p> | | | | | | | | | | | | | | |
| Note | <p>L'attribut global@n indique le symbole ou le nombre utilisé pour marquer le point d'insertion dans le texte source, comme dans l'exemple suivant :</p> <p>Mevorakh b. Saadya's mother, the matriarch of the family during the second half of the eleventh century, <note n="126" anchored="true"> The alleged mention of Judah Nagid's mother in a letter from 1071 is, in fact, a reference to Judah's children; cf. above, nn. 111 and 54. </note> is well known from Geniza documents published by Jacob Mann.</p> <p>Cependant, si les notes sont ordonnées et numérotées et qu'on veuille reconstruire automatiquement leur numérotation par un traitement informatique, il est inutile d'enregistrer le numéro des notes.</p> | | | | | | | | | | | | | | |
| Annexe C.1.117 <notesStmt> | | | | | | | | | | | | | | | |
| <p><notesStmt> (mention de notes) rassemble toutes les notes fournissant des informations sur un texte, en plus des informations mentionnées dans d'autres parties de la description bibliographique. [2.2.6. 2.2.]</p> <table border="1"> <tr> <td>Module</td><td>header</td></tr> <tr> <td>Attributs</td><td>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space)
att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</td></tr> <tr> <td>Contenu dans</td><td>header: fileDesc</td></tr> <tr> <td>Peut contenir</td><td>core: note relatedItem</td></tr> <tr> <td>Declaration</td><td> <pre> element notesStmt { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.noteLike relatedItem)+ } </pre> </td></tr> <tr> <td>Exemple</td><td> <p><notesStmt></p> <p><note>Les photographies, héliogravures et cartes postales colorisées signées Lehnert & Landrock, de techniques novatrices, sont réellement des œuvres d'art ; elles apportent en outre une documentation considérable sur la Tunisie du début du XXe siècle.</note></p> </td></tr> <tr> <td>Note</td><td>des informations hétérogènes ne doivent pas être regroupées dans une même note.</td></tr> </table> | | Module | header | Attributs | Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space)
att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) | Contenu dans | header: fileDesc | Peut contenir | core: note relatedItem | Declaration | <pre> element notesStmt { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.noteLike relatedItem)+ } </pre> | Exemple | <p><notesStmt></p> <p><note>Les photographies, héliogravures et cartes postales colorisées signées Lehnert & Landrock, de techniques novatrices, sont réellement des œuvres d'art ; elles apportent en outre une documentation considérable sur la Tunisie du début du XXe siècle.</note></p> | Note | des informations hétérogènes ne doivent pas être regroupées dans une même note. |
| Module | header | | | | | | | | | | | | | | |
| Attributs | Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space)
att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) | | | | | | | | | | | | | | |
| Contenu dans | header: fileDesc | | | | | | | | | | | | | | |
| Peut contenir | core: note relatedItem | | | | | | | | | | | | | | |
| Declaration | <pre> element notesStmt { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.noteLike relatedItem)+ } </pre> | | | | | | | | | | | | | | |
| Exemple | <p><notesStmt></p> <p><note>Les photographies, héliogravures et cartes postales colorisées signées Lehnert & Landrock, de techniques novatrices, sont réellement des œuvres d'art ; elles apportent en outre une documentation considérable sur la Tunisie du début du XXe siècle.</note></p> | | | | | | | | | | | | | | |
| Note | des informations hétérogènes ne doivent pas être regroupées dans une même note. | | | | | | | | | | | | | | |

| | |
|---|---|
| <objectDesc> (description d'objet) contient la description des composants matériels de l'objet en cours de traitement [10.7.1.] | |
| Module | msdescription |
| Attributs | Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.physDescPart |
| Contenu dans | msdescription: physDesc |
| Peut contenir | core: p
linking: ab
msdescription: supportDesc |
| Declaration | <pre>element objectDesc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.pLike+ (supportDesc?, layoutDesc?)) }</pre> |
| Exemple | <pre><objectDesc> <supportDesc> <extent> <dimensions type="binding"> <height unit="mm">168</height> <width unit="mm">106</width> <depth unit="mm">22</depth> </dimensions> </extent> </supportDesc> </objectDesc></pre> |

Annexe C.1.119 <offset>

| | |
|--|---|
| <offset> (distance relative) la partie d'une expression temporelle ou spatiale qui indique la distance et/ou la direction entre les deux lieux, dates ou heures sur lesquels porte l'expression. [13.2.3.] | |
| Module | namesdates |
| Attributs | Attributsatt.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.offsetLike |
| Contenu dans | core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc
figures: cell figDesc
header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote
linking: ab seg
msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark
namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname
textcrit: lem rdg
textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer
transcr: damage fw metamark mod supplied |
| Peut contenir | analysis: pc
core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear
figures: figure
gaiji: g
header: idno
linking: seg
msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark
namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname
textcrit: app |

| | |
|-------------|--|
| Declaration | <pre> element offset { att.datable.iso.attribute.when-iso, att.datable.iso.attribute.notBefore-iso, att.datable.iso.attribute.notAfter-iso, att.datable.iso.attribute.from-iso, att.datable.iso.attribute.to-iso, att.datable.custom.attribute.when-custom, att.datable.custom.attribute.notBefore-custom, att.datable.custom.attribute.notAfter-custom, att.datable.custom.attribute.from-custom, att.datable.custom.attribute.to-custom, att.datable.custom.attribute.datingPoint, att.datable.custom.attribute.datingMethod, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq } </pre> |
| Exemple | <pre> <placeName key="NRPA1"> <offset>50 metres below the summit of</offset> <geogName> <geogFeat>Mount</geogFeat> <name>Sinai</name> </geogName> </placeName> </pre> |

Annexe C.1.120 <opener>

| | |
|---------------|--|
| Module | textstructure |
| Attributs | Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space)
att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.divTopPart |
| Contenu dans | core: lg list
drama: castList
textstructure: body div |
| Peut contenir | analysis: pc
core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref
reg sic term title unclear
figures: figure
gaiji: g
header: idno
linking: seg
msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark
namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName
persName placeName rôleName settlement surname
textcrit: app
textstructure: byline dateline epigraph salute signed
transcr: damage fw metamark mod space subst supplied |
| Declaration | <pre> element opener { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (text model.qLike model.phrase } </pre> |

| | |
|----------------|--|
| | <pre> byline dateline epigraph salute signed model.global)* } </pre> |
| Exemple | <pre> <opener> <dateline>Avignon, le 11 février.</dateline> </opener> </pre> |
| Exemple | <pre> <opener> <dateline> <name type="place"> à Paris </name>, <date>le 2 septembre 1769</date> </dateline> </opener> <p>Mais non, ma bonne amie, vous n' aviez pas raison de vous plaindre... </p> </pre> |

Annexe C.1.121 <orgName>

| | |
|---|---|
| <orgName> (nom d'organisation) contient le nom d'une organisation. [13.2.2.] | |
| Module | namesdates |
| Attributs | <p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence) att.canonical (@ref, @key)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié.</p> <p>Dérivé att.typed de</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les communauté valeurs peuple autorisées sont:</p> |
| Membre du | model.nameLike.agent |
| Contenu dans | <p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp respStmt said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p> |
| Peut contenir | <p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p> |

| | |
|--------------------|---|
| Declaration | <pre> element orgName { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.datable.iso.attribute.when-iso, att.datable.iso.attribute.notBefore-iso, att.datable.iso.attribute.notAfter-iso, att.datable.iso.attribute.from-iso, att.datable.iso.attribute.to-iso, att.datable.custom.attribute.when-custom, att.datable.custom.attribute.notBefore-custom, att.datable.custom.attribute.notAfter-custom, att.datable.custom.attribute.from-custom, att.datable.custom.attribute.to-custom, att.datable.custom.attribute.datingPoint, att.datable.custom.attribute.datingMethod, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, att.canonical.attribute.key, attribute type { "communaute" "peuple" }?, macro.phraseSeq } </pre> |
| Exemple | <pre> <orgName key="ssav" type="regional">Société savoisiennne de <placeName key="GRE">Grenoble</placeName> </orgName> </pre> |

Annexe C.1.122 <orig>

| | |
|--|--|
| <p><orig> (forme originale) contient une partie notée comme étant fidèle à l'original et non pas normalisée ou corrigée. [3.4.2. 12.]</p> | |
| Module | core |
| Attributs | Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space)
att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.choicePart model.pPart.transcriptional |
| Contenu dans | <p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope choice corr date del editor expan foreign head hi item I label
name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell</p> <p>header: change edition extent handNote typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source
stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName
persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied zone</p> |
| Peut contenir | <p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg
list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset
orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p> |
| Declaration | <pre> element orig { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, </pre> |

```

    att.global.attribute.style,
    att.global.attribute.rendition,
    att.global.attribute.xmlbase,
    att.global.attribute.xmlspace,
    att.global.analytic.attribute.ana,
    att.global.change.attribute.change,
    macro paraContent
}

```

| | |
|----------------|---|
| Exemple | <p>Si on veut privilégier la version originale du texte, <orig> sera utilisé seul:</p> <div style="background-color: #e0f2e0; padding: 5px; border: 1px solid #80c080; margin-top: 10px;"> <p><p>si mes pensées se sont entretenues des occurrences <orig>estrangieres</orig> quelque partie du temps, quelque autre partie je les <orig>rameine</orig> à la promenade, au<orig> vergier</orig>, à la douceur de cette solitude et à moy. </p></p> </div> |
| Exemple | <p>Généralement, <orig> sera associé à la forme corrigée dans un élément <choice>.</p> <div style="background-color: #e0f2e0; padding: 5px; border: 1px solid #80c080; margin-top: 10px;"> <pre> <1>Un bienfait perd sa grâce à le trop <choice> <orig>oublier</orig> <corr>publier</corr> </choice> ; </1> <1>Qui veut qu'on s'en souvienne, il le faut <choice> <orig>publier</orig> <corr>oublier</corr> </choice>. </1> </pre> </div> |

Annexe C.1.123 <p>

| | |
|--|---|
| <p><p> (paragraphe) marque les paragraphes dans un texte en prose. [3.1. 7.2.5.]</p> | |
| Module | core |
| Attributs | Attributs att.declaring (@decls) att.fragmentable (@part) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.linking (@corresp) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.pLike |
| Contenu dans | <p>core: item note q quote said sp stage
 drama: castList
 figures: cell figure
 header: availability change correction editionStmt editorialDecl encodingDesc handNote hyphenation interpretation normalization projectDesc publicationStmt sourceDesc typeNote
 msdescription: accMat acquisition additions binding bindingDesc collation condition decoDesc decoNote handDesc history msContents msDesc objectDesc physDesc provenance recordHist source support supportDesc surrogates typeDesc
 namesdates: person
 textstructure: back body div epigraph front
 transcr: metamark</p> |
| Peut contenir | <p>analysis: pc
 core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear
 drama: castList
 figures: figure table
 gaiji: g
 header: idno
 linking: seg
 msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark
 namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname
 textcrit: app
 transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p> |
| Declaration | <pre> element p { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.linking.attribute.corresp, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declaring.attributes, att.fragmentable.attributes, macro paraContent } </pre> |

| | |
|---------|--|
| Exemple | |
| | <pre><div> <p>'C'était à Mégara, faubourg de Carthage, dans les jardins d'Hamilcar.</p> <p>Les soldats qu'il avait commandés en Sicile se donnaient un grand festin pour célébrer le jour anniversaire de la bataille d'Eryx, et comme le maître était absent et qu'ils se trouvaient nombreux, ils mangeaient et ils buvaient en pleine liberté.</p> </div></pre> |

Annexe C.1.124 <pb/>

| | |
|--|--|
| <pb/> (saut de page) marque le début d'une page de texte dans un document paginé. [3.10.3.] | |
| Module | core |
| Attributs | Attributs att.edition (@ed, @edRef) att.spanning (@spanTo) att.breaking (@break) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.facs (@facs) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.milestoneLike |
| Contenu dans | core: abbr add addrLine address author bibl biblScope cit corr date del editor expan foreign head hi imprint item i label lg list listBibl name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said series sic sp speaker stage term title unclear
drama: castGroup castItem castList role roleDesc
figures: cell figure table
header: authority change edition extent handNote language typeNote
linking: ab seg
msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark
namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName person placeName roleName settlement surname
textcrit: app lem rdg
textstructure: back body byline closer dateline div docDate docImprint docTitle epigraph front imprimatur opener salute signed text titlePage titlePart trailer
transcr: damage fw metamark mod subst supplied surface zone |
| Peut contenir | Elément vide |
| Declaration | <pre>element pb { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.facs.attribute.facs, att.global.change.attribute.change, att.edition.attributes, att.spanning.attributes, att.breaking.attributes, empty }</pre> |
| Exemple | <p>Page numbers may vary in different editions of a text.</p> <pre><p> ... <pb n="145" ed="ed2"/> <!-- Page 145 in edition "ed2" starts here --&gt; ... &lt;pb n="283" ed="ed1"/&gt; <!-- Page 283 in edition "ed1" starts here--&gt; ... &lt;/p&gt;</pre> </pre> |
| Exemple | <p>A page break may be associated with a facsimile image of the page it introduces by means of the @facs attribute</p> <pre><body> <pb n="1" facs="pagel.png"/> <!-- pagel.png contains an image of the page; the text it contains is encoded here --> <p> <!-- ... --> </p> <pb n="2" facs="page2.png"/> <!-- similarly, for page 2 --> <p></pre> |

| | |
|-------------|--|
| | <pre></p> </body></pre> |
| Note | Un élément <pb/> apparaît au début de la page à laquelle il se rapporte. L'attribut global @n donne un numéro ou une autre valeur associée à cette page. Ce sera normalement le numéro de page ou la signature qui y est imprimée, puisque le numéro d'ordre matériel est implicite avec l'élément <pb/> lui-même. L'attribut @type sera employé pour indiquer toutes ses caractéristiques du saut de page, par exemple comme coupure de mot ou non. |

Annexe C.1.125 <pc>

| | |
|--|---|
| <pc> (punctuation character) contient un caractère ou une chaîne de caractères considérés comme un signe de ponctuation unique. [17.1.] | |
| Module | analysis |
| Attributs | Attributs att.segLike (att.datcat (@datcat, @valueDatcat)) (att.fragmentable (@part)) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.segLike |
| Contenu dans | core: abbr add addrLine author bibl biblScope corr date del editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg said sic speaker stage term title unclear
drama: castItem role roleDesc
figures: cell
header: change edition extent handNote typeNote
linking: ab seg
msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark
namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname
textcrit: lem rdg
textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer
transcr: damage fw metamark mod supplied zone |
| Peut contenir | core: abbr add choice corr del expan orig reg sic unclear
gaiji: g
textcrit: app
transcr: damage mod subst supplied |
| Declaration | <pre>element pc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.segLike.attributes, (text model.gLike c model.pPart.edit)* }</pre> |
| Exemple | <pre><phr> <w>do</w> <w>you</w> <w>understand</w> <pc type="interrogative">?</pc> </phr></pre> |

Annexe C.1.126 <persName>

| | |
|---|--|
| <persName> (nom de personne) contient un nom propre ou une expression nominale se référant à une personne, pouvant inclure tout ou partie de ses prénoms, noms de famille, titres honorifiques, noms ajoutés, etc. [13.2.1.] | |
| Module | namesdates |
| Attributs | Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence) att.responsibility (@eef, @resp) att.canonical (@ref, @key)
@full indique si la composante du nom est donnée en intégralité, sous forme d'abréviation ou simplement d'initiale.
Dérivé att.personal |

| | |
|----------------------|---|
| | <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les valeurs autorisées sont:</p> |
| Membre du | model.nameLike.agent model.persStateLike |
| Contenu dans | <p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp respStmt said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName person placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p> |
| Peut contenir | <p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p> |
| Declaration | <pre>element persName { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.datable.iso.attribute.when-iso, att.datable.iso.attribute.notBefore-iso, att.datable.iso.attribute.notAfter-iso, att.datable.iso.attribute.from-iso, att.datable.iso.attribute.to-iso, att.datable.custom.attribute.when-custom, att.datable.custom.attribute.notBefore-custom, att.datable.custom.attribute.notAfter-custom, att.datable.custom.attribute.from-custom, att.datable.custom.attribute.to-custom, att.datable.custom.attribute.datingPoint, att.datable.custom.attribute.datingMethod, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, att.responsibility.attribute.resp, att.canonical.attribute.key, attribute full { "yes" }?, macro.phraseSeq }</pre> |
| Exemple | <pre><persName> <forename>García</forename> <forename>María-Felicità </forename> <surname type="linked">la Malibran</surname>, <roleName>Desdemona </roleName> </persName></pre> |

<person> (personne) fournit des informations sur un individu identifiable, par exemple un participant à une interaction linguistique, ou une personne citée dans une source historique. [13.3.2. 15.2.2.]

| | |
|----------------------|---|
| Module | namesdates |
| Attributs | Attributs att.sortable (@sortKey) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence) att.responsibility (@eert, @resp) |
| Membre du | model.personLike |
| Contenu dans | namesdates: listPerson |
| Peut contenir | core: bibl biblStruct cb gap lb listBibl milestone note p pb
figures: figure
header: idno
linking: ab
msdescription: msDesc
namesdates: persName
transcr: fw metatext space |
| Declaration | <pre>element person { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, att.responsibility.attribute.resp, att.sortable.attributes, (model.pLike+ (model.personPart model.global)*) }</pre> |
| Exemple | <pre><person sex="2" age="adult"> <p>Personne interrogée, de sexe féminin, instruite, née à Shropshire, au ROYAUME-UNI le 12 Janvier 1950, d'occupation inconnue. Parle le français couramment. Statut socio-économique B2.</p> </person></pre> |
| Exemple | <pre><person xml:id="fr_Ovi01" sex="1" role="poet"> <persName xml:lang="en">Ovid</persName> <persName xml:lang="la">Publius Ovidius Naso</persName> <birth when="-0044-03-20"> 20 March 43 BC<placeName> <settlement type="city">Sulmona</settlement> <country key="IT">Italie</country> </placeName> </birth> <death notBefore="0017" notAfter="0018">17 or 18 AD<placeName> <settlement type="city">Tomis (Constanta)</settlement> <country key="RO">Roumanie</country> </placeName> </death> </person></pre> |
| Note | Peut contenir soit une description en prose organisée en paragraphes, soit une suite d'éléments spécifiques relatifs à la démographie extraits de la classe model.personPart . |

Annexe C.1.128 <physDesc>

<physDesc> (description physique) contient la description physique complète d'un manuscrit ou d'une partie d'un manuscrit, éventuellement structurée en utilisant les éléments plus spécialisés appartenant à la classe **model.physDescPart**. [10.7.]

| | |
|----------------------|--|
| Module | msdescription |
| Attributs | Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Contenu dans | msdescription: msDesc |
| Peut contenir | core: p
linking: ab |

| | |
|-------------|---|
| Declaration | <pre> element physDesc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.pLike*, (model.physDescPart_sequenceOptional)) } </pre> |
| Exemple | <pre> <physDesc> <objectDesc form="codex"> <supportDesc material="perg"> <support>Parchment.</support> <extent>i + 55 leaves <dimensions scope="all" type="leaf" unit="inch"> <height>7½</height> <width>5½</width> </dimensions> </extent> </supportDesc> <layoutDesc> <layout columns="2">In double columns.</layout> </layoutDesc> </objectDesc> <handDesc> <p>Written in more than one hand.</p> </handDesc> <decoDesc> <p>With a few coloured capitals.</p> </decoDesc> </physDesc> </pre> |

Annexe C.1.129 <placeName>

| | |
|--|--|
| <placeName> (nom de lieu) contient un nom de lieu absolu ou relatif. [13.2.3.] | |
| Module | namesdates |
| Attributs | <p>Attributsatt.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.canonical (@ref, @key)</p> <p>@type caractérisé l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification appropriée.</p> <p>Dérivé att.typed
de</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;">data.enumerated</div> <p>Les batiment valeurscontinent autorisées sont: empire enseigne pays region rue ville ville</p> |
| Membre du | model.placeNamePart |
| Contenu dans | <p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions altIdentifier collation condition decoNote heraldry material msIdentifier provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> |

| | |
|---------------|---|
| Peut contenir | <p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p> |
| Declaration | <pre>element placeName { att.datable.iso.attribute.when-iso, att.datable.iso.attribute.notBefore-iso, att.datable.iso.attribute.notAfter-iso, att.datable.iso.attribute.from-iso, att.datable.iso.attribute.to-iso, att.datable.custom.attribute.when-custom, att.datable.custom.attribute.notBefore-custom, att.datable.custom.attribute.notAfter-custom, att.datable.custom.attribute.from-custom, att.datable.custom.attribute.to-custom, att.datable.custom.attribute.datingPoint, att.datable.custom.attribute.datingMethod, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.canonical.attribute.key, attribute type { "batiment" "continent" "domaine" "empire" "enseigne" "pays" "region" "rue" "vile" "ville" }?, macro.phraseSeq }</pre> |
| Exemple | <pre><placeName> <settlement>Bordeaux</settlement> <region>Gironde</region> </placeName></pre> |
| Exemple | <pre><placeName> <geogName>Le Massif Armoricain</geogName> <region>Bretagne</region> </placeName></pre> |
| Exemple | <pre><placeName> <measure>2,5 milles</measure> <offset>à l'ouest de la </offset> <settlement>Pointe du Raz</settlement> </placeName></pre> |

Annexe C.1.130 <profileDesc>

| | |
|---|---|
| <p><profileDesc> (description du profil) fournit une description détaillée des aspects non bibliographiques du texte, notamment les langues utilisées et leurs variantes, les circonstances de sa production, les collaborateurs et leur statut. [2.4. 2.1.1.]</p> | |
| Module | header |
| Attributs | Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space)
att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.teiHeaderPart |
| Contenu dans | header: teiHeader |
| Peut contenir | header: langUsage textClass |
| Declaration | <pre>element profileDesc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.profileDescPart*) }</pre> |
| Exemple | <pre><profileDesc> <langUsage> <language ident="fr">français</language> </langUsage> <textDesc n="roman"> <channel mode="w">copie; extraits </channel> <constitution type="single"/> <derivation type="original"/> <domain type="art"/> <factuality type="fiction"/> <interaction type="none"/> <preparedness type="prepare"/> <purpose type="distraction" degree="high"/> <purpose type="information" degree="medium"/> </textDesc> <settingDesc> <setting> <name>Paris, France</name> <time>Fin 19e</time> </setting> </settingDesc> </profileDesc></pre> |

Annexe C.1.131 <projectDesc>

| | |
|---|---|
| <p><projectDesc> (description du projet) décrit en détail le but ou l'objectif visé dans l'encodage d'un fichier électronique, ainsi que toute autre information pertinente sur la manière dont il a été construit ou recueilli. [2.3.1. 2.3. 15.3.2.]</p> | |
| Module | header |
| Attributs | Attributs att.declarable (@default) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) |
| Membre du | model.encodingDescPart |
| Contenu dans | header: encodingDesc |
| Peut contenir | core: p
linking: ab |
| Declaration | <pre>element projectDesc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declarable.attributes, model.pLike+ }</pre> |

Exemple

```

<projectDesc>
  <p>La saisie a été effectuée par notre partenaire Dataactivity. Le texte saisi a été ensuite converti et remis en forme selon les normes du format XML, standard d'échange ou d'affichage de documents permettant de séparer la forme et le contenu et offrant une déclinaison d'outils qui donnent la possibilité d'exploiter un texte comme une véritable base de données. La norme adoptée (DTD) est le TEI (Text Encoding Initiative). </p>
  <p>Affichage et manipulation du texte (mise au format, filtrage, réorganisation) se font sur un serveur Apache à l'aide de l'infrastructure Axkit.</p>
  <p>Le moteur logiciel du site a été développé en Xpathscript et s'appuie sur les travaux de Dominique Quatravaux (Alliance Francophone Pour l'Avancement d'XPathScript) et de Yanick Champoux (support de Libxml via YPathScript).</p>
  <p>Les programmes développés pour le site sont mis à la disposition en open-source sur demande (contacter Alexandre Gefen). </p>
  <p>Les fonctions de recherche plein texte sont fournies par Philologic dans le cadre du partenariat du projet avec ARTFL.</p>
  <p>L'architecture de travail, sous Linux, est destinée à garantir une haute disponibilité et des performances optimales. La liaison avec Internet est assurée par les services informatiques de l'Université de Neuchâtel (SITEL).</p>
</projectDesc>
```

Annexe C.1.132 <provenance>

<provenance> (provenance) contient des informations sur un épisode précis de l'histoire du manuscrit ou de la partie du manuscrit, après sa création et avant son acquisition [10.8.]

Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod)
Contenu dans	msdescription: history
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi i label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: ab seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre> element provenance { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.datable.iso.attribute.when-iso, att.datable.iso.attribute.notBefore-iso, att.datable.iso.attribute.notAfter-iso, att.datable.iso.attribute.from-iso, att.datable.iso.attribute.to-iso, att.datable.custom.attribute.when-custom, att.datable.custom.attribute.notBefore-custom, att.datable.custom.attribute.notAfter-custom, att.datable.custom.attribute.from-custom, att.datable.custom.attribute.to-custom, att.datable.custom.attribute.datingPoint, att.datable.custom.attribute.datingMethod, macro.specialPara }</pre>
Exemple	<pre> <provenance>Listed as the property of Lawrence Sterne in 1788.</provenance> <provenance>Sold at Sothebys in 1899.</provenance></pre>

Annexe C.1.133 <pubPlace>

<pubPlace> (lieu de publication) contient le nom du lieu d'une publication. [3.11.2.4.]	
Module	core
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.canonical (@ref, @key) <p style="margin-left: 20px;"> @role may be used to specify further information about the entity referenced by this name in the form of a set of whitespace-separated values, for example the occupation of a person, or the status of a place. Dérivé att.naming de Statut Optionel Type 1—∞ occurrences de de données data.enumerated séparé par un espace Les impression valeurspubPlace autorisées sont: </p>
Membre du	model.imprintPart model.publicationStmtPart.detail
Contenu dans	core: bibl imprint header: publicationStmt textstructure: docImprint
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expand foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre> element pubPlace { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.canonical.attribute.key, attribute role { list { ("impression" "pubPlace" "vente")+ } }?, macro.phraseSeq } </pre>
Exemple	<pre> <publicationStmt> <publisher>Editions Denoëll</publisher> <pubPlace>Paris</pubPlace> <date>1975</date> </publicationStmt> </pre>

Annexe C.1.134 <publicationStmt>

<publicationStmt> (mention de publication) regroupe des informations concernant la publication ou la diffusion d'un texte électronique ou d'un autre type de texte. [2.2.4. 2.2.]	
Module	header
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	header: fileDesc
Peut contenir	core: address date p pubPlace publisher header: authority availability idno

Declaration	<pre> element publicationStmt { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (((model.publicationStmtPart.agency), model.publicationStmtPart.detail*)+ model.pLike+) } </pre>
Exemple	<pre> <publicationStmt> <publisher>C. Muquardt </publisher> <pubPlace>Bruxelles & Leipzig</pubPlace> <date when="1846"/> </publicationStmt> </pre>
Exemple	<pre> <publicationStmt> <distributor>ATILF (Analyse et Traitement Informatique de la Langue Française) </distributor> <idno type="FRANTEXT">L434</idno> <address> <addrLine>44, avenue de la Libération</addrLine> <addrLine>BP 30687</addrLine> <addrLine>54063 Nancy Cedex</addrLine> <addrLine>FRANCE</addrLine> </address> <availability status="free"> <p>Dans un cadre de recherche ou d'enseignement</p> </availability> </publicationStmt> </pre>
Note	Bien que non imposé par les schémas, un document conforme à la TEI doit donner des informations sur le lieu de publication, l'adresse, l'identifiant, les droits de diffusion et la date dans cet ordre, après le nom de l'éditeur, du distributeur, ou de l'autorité concernée.

Annexe C.1.135 <publisher>

Module	core
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.imprintPart model.publicationStmtPart.agency
Contenu dans	core: bibl imprint header: publicationStmt textstructure: docImprint
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre> element publisher { </pre>

	<pre> att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq } </pre>
Exemple	<pre> <imprint> <pubPlace>Paris</pubPlace> <publisher>Les Éditions de Minuit</publisher> <date>2001</date> </imprint> </pre>
Note	Utiliser la forme développée du nom au moyen duquel l'organisme est habituellement cité, plutôt qu'une abréviation, cette dernière pouvant apparaître sur une page de titre.

Annexe C.1.136 <q>

<q> (séparé du texte environnant par des guillemets) contient un fragment qui est marqué (visiblement) comme étant d'une manière ou d'une autre différent du texte environnant, pour diverses raisons telles que, par exemple, un discours direct ou une pensée, des termes techniques ou du jargon, une mise à distance par rapport à l'auteur, des citations empruntées et des passages qui sont mentionnés mais non employés. [3.3.3.]

Module	core
Attributs	<p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@type peut être utilisé pour indiquer si le passage cité correspond à une parole ou à une pensée ou encore pour le caractériser plus finement.</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les proverbe valeurs autorisées sont:</p>
Membre du	model.qLike
Contenu dans	<p>core: add cit corr del desc head hi item I note orig p q quote ref reg said sic sp stage title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: cell figDesc figure</p> <p>header: change handNote rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: body div epigraph imprimatur salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi I label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre> element q { att.global.attribute.xmlId, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, </pre>

	<pre> att.global.change.attribute.change, attribute type { "proverbe" }?, macro.specialPara } </pre>
Exemple	<pre> <p><p>Si quelque serrure allait mal, il l'avait bientôt démontée, rafistolée, huilée, limée, remontée, en disant :<q>ça me connaît</q>.</p></p></pre>
Exemple	<pre> <p><p>Enfin je me rappelai le pis-aller d'une grande princesse à qui l'on disait que les paysans n'avaient pas de pain, et qui répondit : <q>Qu'ils mangent de la brioche.</q> </p></p></pre>
Note	Peut être utilisé pour indiquer qu'un passage est distingué du texte environnant par des guillemets, pour des raisons non explicites. Lorsqu'il est utilisé ainsi, <q> peut être considéré comme un encodage plus lisible (sucré syntaxique) pour <hi> avec une valeur de @rend indiquant la fonction des guillemets.

Annexe C.1.137 <quote>

<quote> (citation) contient une expression ou un passage que le narrateur ou l'auteur attribue à une origine extérieure au texte. [3.3.3. 4.3.1.]	
Module	core
Attributs	<p>Attributs att.msExcerpt (@defective) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification appropriée.</p> <p>Dérivé att.typed de</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les proverbe valeurs autorisées sont:</p>
Membre du	model.quoteLike
Contenu dans	<p>core: add cit corr del desc head hi item I note orig p q quote ref reg said sic sp stage title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: cell figDesc figure</p> <p>header: change handNote rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: body div epigraph imprimatur salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi I label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre> element quote { </pre>

	<pre> att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.msExcerpt.attributes, attribute type { "proverbe" }?, macro.specialPara } </pre>
Exemple	<div style="background-color: #e0f2e0; padding: 5px;"> <p>C'est sûrement ça qu'on appelle la glorieuse liberté des enfants de Dieu. <quote>Aime et fais tout ce que tu voudras.</quote>Mais moi, ça me démolit.</p> </div>
Note	Si une référence bibliographique est donnée comme source de la citation, on peut les regrouper dans l'élément <cit>.

Annexe C.1.138 <rdg>

	<p><rdg> (leçon) contient une leçon à l'intérieur d'une variante du texte. [12.1.]</p>
Module	textcrit
Attributs	Attributs att.witnessed (@wit) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.rdgLike
Contenu dans	textcrit: app
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre> element rdg { att.global.attribute.xmlId, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.witnessed.attributes, (text model.gLike model.phrase model.inter model.global model.rdgPart)* } </pre>
Exemple	<div style="background-color: #e0f2e0; padding: 5px;"> <p><rdg wit="#fr_wit1">cuens</rdg></p> </div>

Annexe C.1.139 <recordHist>

<p><recordHist> (histoire de la description) donne des informations sur la source de la description et sur les modifications apportées</p>
--

Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	msdescription: adminInfo
Peut contenir	core: p header: change linking: ab msdescription: source
Declaration	<pre>element recordHist { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.pLike+ (source, change*)) }</pre>
Exemple	<pre><recordHist> <source> <p>Derived from <ref target="#fr_IMEV">IMEV 123</ref> with additional research by P.M.W.Robinson</p> </source> <change when="1999-06-23"> <name>LDB</name> (editor) checked examples against DTD version 3.6 </change> </recordHist></pre>

Annexe C.1.140 <ref>

<ref> (référence) définit une référence vers un autre emplacement, la référence étant éventuellement modifiée ou complétée par un commentaire. [3.6. 16.1.]	
Module	core
Attributs	<p>Attributs att.pointing (@target) att.internetMedia (@mimeType) att.declaring (@decls) att.cReferencing (@cRef) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification approprié.</p> <p>Dérivé att.typeof de</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;">data.enumerated</div> <p>Les Gallica valeurs Gallica1 autorise Gallica2 sont: Gallica3 Gallica4</p>
Membre du	model.ptrLike
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope biblStruct cit corr date del desc editor expan foreign head hi item i label monogr name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg relatedItem resp said series sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	analysis: pc

	<p>list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element ref { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.pointing.attributes, att.internetMedia.attributes, att.declaring.attributes, att.cReferencing.attributes, attribute type { "Gallica" "Gallica1" "Gallica2" "Gallica3" "Gallica4" }?, macro paraContent >> tei:constraintSpec [scheme = "isoschematron" ident = "refAtts" """Only one of the attributes @target' and @cRef' may be supplied on """] }</pre>
Schematron	<pre><s:report test="@target and @cRef">Only one of the attributes @target' and @cRef' may be supplied on <s:name/></s:report></pre>
Exemple	<p>Cf. tout particulièrement <code><ref target="#SEC12">la section 12, page 34</ref></code>.</p>
Exemple	<p>Cf. tout particulièrement <code><ref cRef="B1/234">le vers 234 du Livre I</ref></code></p>
Note	Les attributs @target et @cRef sont exclusifs l'un de l'autre.

Annexe C.1.141 <reg>

<reg> (régularisation) contient une partie qui a été régularisée ou normalisée de façon quelconque [3.4.2. 12.]	
Module	core
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence) att.responsibility (@cert, @resp) att.source (@source)
Membre du	model.choicePart model.pPart.transcriptional
Contenu dans	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope choice corr date del editor expan foreign head hi item I label name note orig pb pPlace publisher q quote ref reg said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell</p> <p>header: change edition extent handNote typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName</p>

	<p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied zone</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element reg { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, att.responsibility.attribute.resp, att.source.attribute.source, macro paraContent }</pre>
Exemple	<p>Si on veut attirer l'attention sur le fait que le texte a été régularisé, <reg> est utilisé seul :</p> <pre><1> <reg>Maitre</reg> Corbeau sur un arbre perché, </1> <1> <reg>Tenait</reg> en son bec un fromage. </1></pre>
Exemple	<p>Il est également possible d'identifier l'auteur de la régularisation, et avec les éléments <choice> et <orig>, donner à la fois la lecture originale et la lecture régularisée.:</p> <pre><1> <choice> <orig>Maistre</orig> <reg resp="#LB">Maitre</reg> </choice>Corbeau sur un arbre perché, </1> <1> <choice> <orig>Tenoit</orig> <reg resp="#LB">Tenait</reg> </choice> en son bec un fromage. </1></pre>

Annexe C.1.142 <relatedItem>

<relatedItem> contient ou référence à un autre élément bibliographique ayant une relation quelconque avec l'objet décrit, par exemple comme fais en étant une version alternative. [3.11.2.7.]

Module	core
Attributs	<p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) at</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification ap</p> <p>Dérivé de att.typed</p> <p>Statut Optionnel</p>

		données	data.enumerated
		Les valeurs autorisées sont:	original
Membre du	model.biblPart		
Contenu dans	core: bibl biblStruct header: notesStmt		
Peut contenir	core: bibl biblStruct listBibl ref msdescription: msDesc		
Declaration		<pre>element relatedItem { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute type { "original" }?, (model.biblLike model.ptrLike)? } tei:constraintSpec [ident = "targetorcontent1" scheme = "isoschematron" " If the @target attribute on " " is used, the relatedItem element must be empty" " """A relatedItem element should have either a 'target' attribute or a child element to] }</pre>	
Schematron		<pre><sch:report test="@target and count(child::*) > 0">If the @target attribute on <sch:name/> is used, the relatedItem element must be empty</sch:report> <sch:assert test="@target or child::*">A relatedItem element should have either a 'target' attribute or a child element to indicate the related bibliographic item</sch:assert></pre>	
Exemple		<pre><biblStruct> <monogr> <author>Shirley, James</author> <title type="main">The gentlemen of Venice</title> <imprint> <pubPlace>New York</pubPlace> <publisher>Readex Micropoint</publisher> <date>1953</date> </imprint> <extent>1 microprint card, 23 x 15 cm.</extent> </monogr> <series> <title>Three centuries of drama: English, 1642-1700</title> </series> <relatedItem type="otherForm"> <biblStruct> <monogr> <author>Shirley, James</author> <title type="main">The gentlemen of Venice</title> <title type="sub">a trag-i-comedie presented at the private house in Salisbury Court by Her Majesties servants</title> <imprint> <pubPlace>London</pubPlace> <publisher>H. Moseley</publisher> <date>1655</date> </imprint> <extent>78 p.</extent> </monogr> </biblStruct> </relatedItem> </biblStruct></pre>	

Annexe C.1.143 <rendition>

<rendition> (rendu) donne des informations sur le rendu ou sur l'apparence d'un ou de plusieurs éléments dans le texte source.
[2.3.4.]

Module	header
Attributs	Attributs att.styleDef (@scheme, @schemeVersion) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	header: tagsDecl
Peut contenir	core: abbr address bibl biblStruct choice cit date desc expan foreign hi label list listBibl name q quote ref said stage term title drama: castList figures: table header: idno msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname transcr: subst
Declaration	<pre>element rendition { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.styleDef.attributes, macro.limitedContent }</pre>
Exemple	<pre><tagsDecl> <rendition xml:id="r-center" scheme="css">text-align: center;</rendition> <rendition xml:id="r-small" scheme="css">font-size: small;</rendition> <rendition xml:id="r-large" scheme="css">font-size: large;</rendition> <rendition xml:id="initcaps" scope="first-letter" scheme="css">font-size: xx-large</rendition> </tagsDecl></pre>
Note	La présente édition de ces Principes directeurs ne donne pas de spécifications détaillées sur le contenu de cet élément. On peut l'utiliser pour donner une description du rendu devant être associé par défaut à l'élément indiqué, rédigé en texte libre ou dans un langage plus formel tel que CSS.

Annexe C.1.144 <repository>

<repository> (lieu de conservation) Contient le nom d'un dépôt dans lequel des manuscrits sont entreposés, et qui peut faire partie d'une institution. [10.4.]	
Module	msdescription
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.canonical (@ref, @key)
Contenu dans	msdescription: altIdentifier msIdentifier
Peut contenir	gaiji: g
Declaration	<pre>element repository { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.canonical.attribute.key, macro.xtext }</pre>
Exemple	<pre><msIdentifier> <settlement>Oxford</settlement> <institution>University of Oxford</institution> <repository>Bodleian Library</repository> <idno>MS. Bodley 406</idno> </msIdentifier></pre>

Annexe C.1.145 <resp>

<p><resp> (responsabilité) contient une expression décrivant la nature de la responsabilité intellectuelle d'une personne. [3.11.2.2. 2.2.1. 2.2.2. 2.2.5.]</p>	
Module	core
Attributs	Attributssatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.linking (@corresp) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod)
Contenu dans	core: respStmt
Peut contenir	core: abbr address cb choice date expan foreign gap hi lb milestone name note pb ref term title figures: figure header: idno msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname transcr: fw metamark space subst
Declaration	<pre>element resp { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.linking.attribute.corresp, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.datable.iso.attribute.when-iso, att.datable.iso.attribute.notBefore-iso, att.datable.iso.attribute.notAfter-iso, att.datable.iso.attribute.from-iso, att.datable.iso.attribute.to-iso, att.datable.custom.attribute.when-custom, att.datable.custom.attribute.notBefore-custom, att.datable.custom.attribute.notAfter-custom, att.datable.custom.attribute.from-custom, att.datable.custom.attribute.to-custom, att.datable.custom.attribute.datingPoint, att.datable.custom.attribute.datingMethod, macro.phraseSeq.limited }</pre>
Exemple	<pre><respStmt> <resp>compilateur</resp> <name>Edward Child</name> </respStmt></pre>
Note	Les attributs @key or @ref, issus de la classe att.canonical , peuvent être utilisés pour indiquer le type de responsabilité sous une forme normalisée, en faisant référence directement (par l'utilisation de @ref) ou indirectement (par l'utilisation de @key) à une liste normalisée contenant des types de responsabilité, comme celle qui est maintenue par une autorité de nommage, par exemple la liste http://www.loc.gov/marc/relators/relacode.html à usage bibliographique.

Annexe C.1.146 <respStmt>

<p><respStmt> (mention de responsabilité) indique la responsabilité quant au contenu intellectuel d'un texte, d'une édition, d'un enregistrement ou d'une publication en série, lorsque les éléments spécifiques relatifs aux auteurs, éditeurs, etc. ne suffisent pas ou ne s'appliquent pas. [3.11.2.2. 2.2.1. 2.2.2. 2.2.5.]</p>	
Module	core
Attributs	Attributssatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.respLike
Contenu dans	core: bibl imprint monogr series header: editionStmt titleStmt
Peut contenir	core: name resp namesdates: orgName persName
Declaration	<pre>element respStmt {</pre>

	<pre> att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, ((resp+, model.nameLike.agent+) (model.nameLike.agent+, resp+)) } </pre>
Exemple	<pre> <respStmt> <resp>Nouvelle édition originale</resp> <persName>Geneviève Hasenohr</persName> </respStmt> </pre>
Exemple	<pre> <respStmt> <resp>converti en langage SGML</resp> <name>alan Morrison</name> </respStmt> </pre>

Annexe C.1.147 <revisionDesc>

<revisionDesc> (descriptif des révisions) fournit un résumé de l'historique des révisions d'un fichier. [2.5. 2.1.1.]	
Module	header
Attributs	Attributs att.docStatus (@status) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	header: teiHeader
Peut contenir	core: list header: change
Declaration	<pre> element revisionDesc { att.global.attribute.xmlId, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.docStatus.attributes, (list listChange change+) } </pre>
Exemple	<pre> <revisionDesc> <list> <item> <date when="2003-04-12">12 avril 03</date>Dernière révision par F. B.</item> <item> <date when="2003-03-01">1 mars 03</date> F.B a fait le nouveau fichier.</item> </list> </revisionDesc> </pre>
Note	Les changements les plus récents apparaissent en début de liste

Annexe C.1.148 <role>

<role> (rôle) le nom d'un rôle au théâtre tel qu'il est donné dans la distribution. [7.1.4.]	
Module	drama
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.castItemPart

Contenu dans	drama: castItem
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element role { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	<pre><role xml:id="fr_pr">Le professeur Rubeck</role> <roleDesc>sculpteur</roleDesc></pre>
Note	Il est important de fournir un identifiant signifiant pour l'attribut @xml:id de l'élément <role> : l'identifiant donné sera utilisé pour renseigner l'attribut @who de nombreux autres éléments, et faire ainsi référence à l'élément <role>.

Annexe C.1.149 <roleDesc>

<roleDesc> (description du rôle) décrit le rôle d'un personnage dans une pièce de théâtre. [7.1.4.]	
Module	drama
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.castItemPart
Contenu dans	drama: castGroup castItem
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element roleDesc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	

<roleDesc>valet de chasse</roleDesc>

Annexe C.1.150 <roleName>

<p><roleName> (rôle) contient un composant du nom d'une personne, indiquant que celle-ci a un rôle ou une position particulière dans la société, comme un titre ou un rang officiel. [13.2.1.]</p>	
Module	namesdates
Attributs	<p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification appropriée. Dérivé att.typed de Statut Optionel Type de données data.enumerated</p> <p>Les fonction valeurshonorifique autorisé nobiliaire sont: religieux</p>
Membre du	model.persNamePart
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element roleName { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute type { "fonction" "honorifique" "nobiliaire" "religieux" }?, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	<pre><persName> <forename>Joachim</forename> <surname>Murat</surname>, <roleName>roi de Naples</roleName> </persName></pre>

en général indépendamment de la personne qui le porte.

Annexe C.1.151 <row>

<row> (rangée) contient une rangée d'un tableau. [14.1.1.]	
Module	figures
Attributs	<p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.tableDecoration (@role, @cols)</p> <p>@role (rôle) indique le type des informations contenues dans cette cellule ou dans chaque cellule de cette ligne.</p> <p>Dérivé att.tableDecoration de</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les data valeurs [Valeur par défaut] autorisées sont:</p>
Contenu dans	figures: table
Peut contenir	figures: cell
Declaration	<pre>element row { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.tableDecoration.attribute.cols, attribute role { "data" "label" }?, cell+ }</pre>
Exemple	<pre><row role="data"> <cell role="label">Etudes classiques</cell> <cell>Inoccupé indolent et sans amélioration</cell> </row></pre>

Annexe C.1.152 <said>

<said> (Parole ou pensée.) indique que les passages sont pensés ou qu'ils sont prononcés à haute voix, que cela soit indiqué explicitement ou non dans la source , que ces passages soient directement ou indirectement rapportés par des personnages réels ou fictifs. [3.3.3.]	
Module	core
Attributs	Attributs att.ascribed (@who) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.qLike
Contenu dans	<p>core: add cit corr del desc head hi item l note orig p q quote ref reg said sic sp stage title unclear drama: castList figures: cell figDesc figure header: change handNote rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates textcrit: lem rdg textstructure: body div epigraph imprimatur salute signed titlePart trailer transcr: damage metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi l label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g</p>

	<p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element said { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.ascribed.attributes, macro.specialPara }</pre>
Exemple	<pre><p>Ils l'entendaient murmurer : <said> Morts ! Tous morts ! Vous ne viendrez plus obéissant à ma voix, quand, assise sur le bord du lac, je vous jetais dans la gueule des pépins de pastèques ! Le mystère de Tanit roulait au fond de vos yeux, plus limpides que les globules des fleuves.</said> Et elle les appelait par leurs noms, qui étaient les noms des mois.<said>Siv ! Sivan ! Tamouz, Eloul, Tischri, Schebar ! Ah ! pitié pour moi, Déesse ! </said> </p></pre>
Exemple	<pre><p> < said aloud="true" rend="pre(") post(")">On veut donc plaire à sa petite fille ?... </said>, dit Caroline en mettant sa tête sur l'épaule d'Adolphe, qui la baise au front en pensant : < said aloud="false">Dieu merci, je la tiens! </said>. </p></pre>

Annexe C.1.153 <salute>

	<p><salute> (formule de politesse) contient un dédicace ou une formule de salut qui précède un avant-propos ou autre division du texte; ou bien encore la formule de politesse qui conclut une lettre, une préface, etc. [4.2.2.]</p>
Module	textstructure
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.divWrapper
Contenu dans	<p>core: lg list</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>textstructure: body closer div front opener</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element salute { att.global.attribute.xmlid,</pre>

	<pre> att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro paraContent } </pre>
Exemple	<pre> <salute>Faites toutes mes amitiés à votre femme et recevez, mon cher ami, l'expression de mes sentiments affectueux et dévoués. </salute> </pre>

Annexe C.1.154 <seg>

<seg> (segment quelconque) contient une unité de texte quelconque de niveau 'segment'. [16.3. 6.2. 7.2.5.]	
Module	linking
Attributs	Attributs att.segLike (att.datcat (@datcat, @valueDatcat)) (att.fragmentable (@part)) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.choicePart model.segLike
Contenu dans	core: abbr add addrLine author bibl biblScope choice corr date del editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell header: change edition extent handNote typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied zone
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre> element seg { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.segLike.attributes, macro paraContent } </pre>
Exemple	<pre> <seg>Quand partez-vous ?</seg> <seg>Demain.</seg> </pre>

	<pre><s>C' était à <seg type="toponyme">Mégara</seg>, faubourg de <seg type="topon">Carthage</seg>, dans les jardins d' <seg type="patronyme">Hamilcar</seg>. </s></pre>
Exemple	<pre><seg type="preamble">La magnificence et la galanterie n'ont jamais paru en <seg type="toponyme">France</seg> avec tant d'éclat que <seg type="date">dans les dernières années du règne de <seg type="patronyme">Henri second</seg>. </seg> </seg></pre>
Note	<p>L'élément <code><seg></code> peut être utilisé à la discrétion de l'encodeur pour baliser tout segment du texte intéressant pour un traitement informatique. L'un des usages de cet élément est d'encoder des caractéristiques textuelles pour lesquelles aucun balisage approprié n'est défini par ailleurs. Un autre usage consiste à fournir un identifiant pour un segment vers lequel pointe un autre élément - c'est-à-dire à fournir une cible, ou une partie de cible, pour un élément <code><ptr></code> ou pour un autre élément similaire.</p>

Annexe C.1.155 `<series>`

	<p><code><series></code> (informations sur la série) contient une information sur la série dans laquelle une monographie ou un autre élément bibliographique ont paru. [3.11.2.1.]</p>
Module	core
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.biblPart
Contenu dans	core: bibl biblStruct
Peut contenir	<p>core: biblScope cb editor gap lb milestone note pb ref respStmt title</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: availability idno</p> <p>transcr: fw metamark space</p>
Declaration	<pre>element series { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (text model.gLike title model.ptrLike editor respStmt biblScope idno textLang model.global availability)* }</pre>
Exemple	<pre><series xml:lang="de"> <title level="s">Halbgraue Reihe zur Historischen Fachinformatik</title> <respStmt> <resp>Herausgegeben von</resp> <name type="person">Manfred Thaller</name> <name type="org">Max-Planck-Institut für Geschichte</name> </respStmt> <title level="s">Serie A: Historische Quellenkunden</title> <biblScope>Band 11</biblScope> </series></pre>

Annexe C.1.156 `<settlement>`

Settlement (lieu de peuplement) contient le nom d'un lieu de peuplement comme une île, une ville ou un village, identifiée comme une unité géo-politique ou administrative unique. [13.2.3.]

Module	namesdates
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod)
Membre du	model.placeNamePart
Contenu dans	core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell figDesc header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions altIdentifier collation condition decoNote heraldry material msIdentifier provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre>element settlement { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.datable.iso.attribute.when-iso, att.datable.iso.attribute.notBefore-iso, att.datable.iso.attribute.notAfter-iso, att.datable.iso.attribute.from-iso, att.datable.iso.attribute.to-iso, att.datable.custom.attribute.when-custom, att.datable.custom.attribute.notBefore-custom, att.datable.custom.attribute.notAfter-custom, att.datable.custom.attribute.from-custom, att.datable.custom.attribute.to-custom, att.datable.custom.attribute.datingPoint, att.datable.custom.attribute.datingMethod, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	<pre><placeName> <settlement type="town">Brest</settlement> <region>Bretagne</region> </placeName></pre>

Annexe C.1.157 <sic>

<sic> (du latin, ainsi) contient du texte reproduit quoiqu'il est apparemment incorrect ou inexact [3.4.1.]	
Module	core
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.choicePart model.pPart.transcriptional
Contenu dans	analysis: pc core: abbr add addrLine address author bibl biblScope choice corr date del editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg said sic speaker stage term title unclear

	<p>figures: cell</p> <p>header: change edition extent handNote typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied zone</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element sic { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro paraContent }</pre>
Exemple	<p>Des nuages, des <sic>cyrhus</sic>, des nimbus, des cumulus, tant qu'on en veut, et assurément plus que n'en voulaient le maître et le serviteur.</p>
Exemple	<p>Si on veut seulement attirer l'attention sur ce qui paraît être un problème dans la copie du texte, <sic> est utilisé seul :</p> <p>Tel est le chat Rutterkin des sorcières Margaret et Filippa Flower, qui furent <sic>prûlées</sic>brûlées à Lincoln, le 11 mars 1619, pour avoir envoûté un parent du comte de Rutland.</p>
Exemple	<p>Il est également possible, en utilisant les éléments <choice> et <corr>, de proposer une lecture corrigée :</p> <p>Tel est le chat Rutterkin des sorcières Margaret et Filippa Flower, qui furent<choice> <sic>prûlées</sic> <corr>brûlées</corr> </choice> à Lincoln, le 11 mars 1619, pour avoir envoûté un parent du comte de Rutland.</p>
Exemple	<p>Ouvrage très véridique et mirifique du Sieur Marcus Publius Dataficus du digne fils du seigneur comte, vicomte, duc et archiduc Johannus de Bessinguya<choice> <sic> Percepteur</sic> <corr>Precepteur</corr> </choice> du digne fils du seigneur comte, vicomte, duc et archiduc Johannus de</p>

Annexe C.1.158 <signed>

<p><signed> (signature) contient la dernière salutation, ajoutée à un avant-propos, à une dédicace ou à une autre division du texte. [4.2.2.]</p>	
Module	textstructure
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.divBottomPart model.divTopPart
Contenu dans	core: lg list drama: castList figures: figure table textstructure: back body closer div front opener
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre>element signed { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro paraContent }</pre>
Exemple	<pre><signed>votre fidèle amante, <name>Manon Lescaut.</name> </signed></pre>

Annexe C.1.159 <source>

<p><source> (source) décrit la source des informations contenues dans la description du manuscrit. [10.9.1.1.]</p>	
Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	msdescription: recordHist
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: ab seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	

	<pre> element source { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.specialPara } </pre>
Exemple	<pre> <source>Derived from <ref>Stanley (1960)</ref> </source> </pre>

Annexe C.1.160 <sourceDesc>

<**sourceDesc**> (description de la source) décrit la source à partir de laquelle un texte électronique a été dérivé ou produit, habituellement une description bibliographique pour un texte numérisé, ou une expression comme "document numérique natif " pour un texte qui n'a aucune existence précédente. [2.2.7.]

Module	header
Attributs	Attributs att.declarable (@default) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	header: fileDesc
Peut contenir	core: bibl biblStruct list listBibl p figures: table linking: ab msdescription: msDesc namesdates: listPerson
Declaration	<pre> element sourceDesc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declarable.attributes, (model.pLike+ (model.biblLike model.sourceDescPart model.listLike)+) } </pre>
Exemple	<pre> <sourceDesc> <p>Texte original : le texte a été créé sous sa forme électronique.</p> </sourceDesc> </pre>

Annexe C.1.161 <sp>

<**sp**> (langue orale) monologue dans un texte écrit pour la scène ou un passage présenté sous cette forme dans un texte en prose ou en vers. [3.12.2. 3.12. 7.2.2.]

Module	core
Attributs	Attributs att.ascribed (@who) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.divPart
Contenu dans	core: item note q quote said stage drama: castList figures: cell figure header: change handNote typeNote msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates

	transcr: metamark
Peut contenir	core: cb cit gap l lb lg list milestone note p pb q quote said speaker stage figures: figure table linking: ab namesdates: listPerson transcr: fw metamark space
Declaration	<pre> element sp { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.ascribed.attributes, (model.global*, (speaker, model.global*)?, ((lg model.lLike model.pLike model.listLike model.stageLike model.qLike), model.global*)+) } </pre>
Exemple	<pre> <sp> <speaker> Valère.</speaker> <p>Hé bien ! Sabine, quel conseil me donneras-tu ?</p> </sp> <sp> <speaker> Sabine.</speaker> <p>Vraiment, il y a bien des nouvelles. Mon oncle veut résolument que ma cousine épouse Villebrequin, et les affaires sont tellement avancées, que je crois qu'ils eussent été mariés dès aujourd'hui, si vous n'étiez aimé ... Le bonhomme ne manquera pas de faire loger ma cousine à ce pavillon qui est au bout de notre jardin, et par ce moyen vous pourriez l'entretenir à l'insu de notre vieillard, l'épouser, et le laisser pester tout son soûl avec Villebrequin.</p> </sp> </pre>
Note	L'attribut @who peut être utilisé soit en complément de l'élément <speaker>, soit comme une alternative à cet élément.
Note	Cet élément peut contenir des lignes, des paragraphes, des indications scéniques et des éléments du niveau de l'expression.L'attribut @who peut être utilisé soit en complément de l'élément <speaker>, soit comme une alternative à cet élément.

Annexe C.1.162 <space>

<space> (espace) permet de situer un espace significatif dans le texte édité. [11.5.1.]	
Module	transcr
Attributs	<p>Attributs</p> <p>att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.dimensions (@unit, @quantity) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence)</p> <p>@unit nom des unités utilisées pour la mesure. Dérivé att.dimensions de Statut Optionel Type de données data.enumerated</p> <p>Les cm valeurs mm autorisées sont:</p>
Membre du	model.global.edit

Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine address author bibl biblScope cit corr date del editor expan foreign head hi imprint item i label lg list name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said series sic sp speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castGroup castItem castList role roleDesc</p> <p>figures: cell figure table</p> <p>header: authority change edition extent handNote language typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName person placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app lem rdg</p> <p>textstructure: back body byline closer dateline div docDate docImprint docTitle epigraph front imprimatur opener salute signed text titlePage titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied surface zone</p>
Peut contenir	core: desc
Declaration	<pre>element space { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.dimensions.attribute.quantity, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, attribute unit { "cm" "mm" }?, (model.descLike model.certLike)* }</pre>
Exemple	<p>Lettre à lettre, un texte se forme, s'affirme, s'affermi, se fixe, se fige : une ligne assez strictement horizontale se dépose sur la <space quantity="3" unit="lignes"/>feuille blanche.</p>
Note	<p>Cet élément devrait être utilisé partout où l'on désire signaler un espace inhabituel dans le texte source, par exemple un espace réservé pour un mot à écrire plus tard, pour une rubrication ultérieure, etc. Il n'est pas destiné à être utilisé pour marquer l'espace normal entre des mots par exemple.</p>

Annexe C.1.163 <speaker>

Module	core
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	core: sp
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element speaker { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase,</pre>

	<pre> att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq } </pre>
Exemple	<pre> <sp who="ko"> <speaker>Koch.</speaker> <p>Ne risquez rien du tout, Monique ; rentrez.</p> </sp> <sp who="mo"> <speaker>Monique.</speaker> <p>Rentrer ? comment voulez-vous que je rentre ? J'ai les clés de la voiture.</p> </sp> <sp who="ko"> <speaker>Koch.</speaker> <p> Je rentrerai par mes propres moyens. </p> </sp> <sp who="mo"> <speaker>Monique.</speaker> <p> Vous ? vos moyens ? quels moyens ? Seigneur ! Vous ne savez même pas conduire, vous ne savez pas reconnaître votre gauche de votre droite, vous auriez été incapable de retrouver ce fichu quartier tout seul, vous ne savez absolument rien faire tout seul. Je me demande bien comment vous pourriez rentrer. </p> </sp> <sp who="ko"> <speaker>Koch.</speaker> <p>J'appellerai un taxi.</p> </sp> <list type="speakers"> <item xml:id="fr_mo"/> <item xml:id="fr_ko"/> </list> </pre>
Note	Cet élément est utilisé pour indiquer quel personnage prend la parole dans une pièce de théâtre ; l'attribut who est utilisé pour pointer vers un autre élément qui fournit des informations sur ce personnage. L'un et ou l'autre peuvent être utilisés.

Annexe C.1.164 <stage>

	<stage> (indication scénique) contient tout type d'indication scénique à l'intérieur d'un texte ou fragment de texte écrit pour le théâtre. [3.12.2. 3.12. 7.2.4.]
Module	core
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.stageLike
Contenu dans	core: add corr del desc head hi item lg note orig p q quote ref reg said sic sp stage title unclear drama: castList figures: cell figDesc figure header: change handNote rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates textcrit: lem rdg textstructure: body div epigraph imprimatur salute signed titlePart trailer transcr: damage metamark mod supplied
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi l label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: ab seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre> element stage { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, </pre>

	<pre> macro.specialPara } </pre>
Exemple	<pre> <stage type="setting">La scène est dans une place de ville.</stage> <stage type="exit">, s'en allant.</stage> <stage type="business">(Arnolphe ôte par trois fois le chapeau de dessus la tête d'Alain.)</stage> <stage type="delivery">, à <name>Georgette</name>.</stage> <stage type="setting">(Tous étant rentrés.)</stage> <stage type="delivery">, riant.</stage> <stage type="delivery">, lui montrant le logis d'<name>AGNÈS</name>.</stage> <stage type="delivery">, à part.</stage> <stage type="business">(Frappant à la porte.)</stage> <stage type="delivery">, assis.</stage> <stage type="business">(Il se lève.)</stage> </pre>

Annexe C.1.165 <stamp>

	<stamp> (cachet) Contient un mot ou une expression décrivant un cachet ou une marque du même genre. [10.3.3.]
Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod)
Membre du	model.pPart.msdesc
Contenu dans	core: abbr add addrLine author biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell figDesc header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied
Declaration	<pre> element stamp { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.datable.iso.attribute.when-iso, att.datable.iso.attribute.notBefore-iso, att.datable.iso.attribute.notAfter-iso, att.datable.iso.attribute.from-iso, att.datable.iso.attribute.to-iso, att.datable.custom.attribute.when-custom, att.datable.custom.attribute.notBefore-custom, att.datable.custom.attribute.notAfter-custom, att.datable.custom.attribute.from-custom, att.datable.custom.attribute.to-custom, att.datable.custom.attribute.datingPoint, att.datable.custom.attribute.datingMethod, macro.phraseSeq } </pre>
Exemple	

	<pre><rubric>Apologyticu TTVLLIANI AC IGNORATIA IN XPO IHV<lb/> SI NON LICET<lb/> NOBIS RO<lb/> manii imperii <stamp>Bodleian stamp</stamp> <lb/> </rubric></pre>
Exemple	<pre><rubric>Apologyticu TTVLLIANI AC IGNORATIA IN XPO IHV<lb/> SI NON LICET<lb/> NOBIS RO<lb/> manii imperii <stamp>Bodleian stamp</stamp> <lb/> </rubric></pre>

Annexe C.1.166 <subst>

	<p><subst> (substitution) regroupe une ou plusieurs parties de texte supprimées et une ou plusieurs parties de texte ajoutées, lorsque cette combinaison peut être considérée comme une intervention unique sur le texte. [11.3.1.5.]</p>
Module	transcr
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence)
Membre du	model.pPart.editorial
Contenu dans	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>core: add cb del lb milestone pb</p> <p>transcr: fw</p>
Declaration	<pre>element subst { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, (add del model.milestoneLike)+ >> tei:constraintSpec [ident = "substContents1" scheme = "isoschematron" " must have at least one child add and at least one child del"] }</pre>
Schematron	<pre><s:assert test="child::tei:add and child::tei:del"> <s:name/> must have at least one child add and at least one child del</s:assert></pre>
Exemple	

	<pre>... are all included. <del hand="#RG">It is <subst> <add>T</add> t </subst>he expressed</pre>
Exemple	<pre>that he and his Sister Mifs D - <lb/>who always lived with him, wd. be <subst> very <lb/> <add>principally</add> </subst> remembered in her Will.</pre>
Exemple	<pre><ab>;<subst> <add place="above">ων</add> ο </subst> συνκρύπτι<subst> <add place="above">ων</add> ο </subst> έργαστρηι<subst> <add place="above">ων</add> ο </subst> </ab></pre>
Exemple	<pre><subst> <gap reason="illegible" quantity="5" unit="character"/> <add>apple</add> </subst></pre>

Annexe C.1.167 <supplied>

<supplied> (texte restitué) permet d'encoder du texte restitué par l'auteur de la transcription ou par l'éditeur pour une raison quelconque, le plus souvent parce que le texte du document original ne peut être lu, par suite de dommages matériels ou de lacunes. [11.3.3.1.]

Module	transcr
Attributs	<p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence) att.responsibility (@cert, @resp) att.source (@source)</p> <p>@reason donne la raison pour laquelle on a dû restituer le texte.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type 1–∞ occurrences de de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;">data.word</div> <p>séparé par un espace</p>
Membre du	model.pPart.transcriptional
Contenu dans	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope corr date del editor expan foreign head hi item I label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell</p> <p>header: change edition extent handNote typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied zone</p>

Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element supplied { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, att.responsibility.attribute.resp, att.source.attribute.source, attribute reason { list { data.word+ } }?, macro paraContent }</pre>
Exemple	<div style="border: 1px solid #ccc; padding: 5px;"> <p>Je reste votre ts he de svt <supplied reason="illegible" source="#amanuensis_copy">très humble et très dévoué serviteur </supplied>Jean Martin</p> </div>
Note	<p>Les éléments <damage>, <gap>, , <unclear> et <supplied> peuvent être étroitement associés. Voir la section 11.3.3.2. pour savoir quel élément est approprié à chaque circonstance.</p>

Annexe C.1.168 <support>

	<p><support> (support) contient la description des matériaux, techniques, etc., qui ont servi à fabriquer le support physique du texte du manuscrit. [10.7.1.]</p>
Module	msdescription
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	msdescription: supportDesc
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element support { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change,</pre>

	}
Exemple	<pre><objectDesc> <supportDesc> <support> Rouleau de parchemin avec des rubans de<material>soie</material>. </support> <extent> <dimensions type="binding"> <height unit="mm">155</height> <width unit="mm">95</width> <depth unit="mm">31</depth> </dimensions> </extent> </supportDesc> </objectDesc></pre>

Annexe C.1.169 <supportDesc>

<supportDesc> (description du support) Regroupe les éléments décrivant le support physique du texte du manuscrit. [10.7.1.]	
Module	msdescription
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	msdescription: objectDesc
Peut contenir	core: p header: extent linking: ab msdescription: collation condition support
Declaration	<pre>element supportDesc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.pLike+ (support?, extent?, foliation*, collation?, condition?)) }</pre>
Exemple	<pre><supportDesc> <support> Parchment roll with <material>silk</material> ribbons. </support> </supportDesc></pre>

Annexe C.1.170 <surface>

<surface> définit une surface écrite comme un rectangle décrit par ses coordonnées spatiales, en regroupant éventuellement une ou plusieurs représentations graphiques de cet espace et des zones rectangulaires intéressantes à l'intérieur de celui-ci. [11.1. 11.2.2.]	
Module	transcr
Attributs	Attributs att.declaring (@decls) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	transcr: facsimile surface zone
Peut contenir	core: cb desc gap graphic label lb milestone note pb figures: figure transcr: fw metatmark space surface zone
Declaration	<pre>element surface { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase,</pre>

	<pre> att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declaring.attributes, ((model.global model.labelLike model.graphicLike)*, ((zone line surface surfaceGrp), model.global*)*) } </pre>														
Exemple	<pre> <facsimile> <surface ulx="0" uly="0" lrx="200" lry="300"> <graphic url="Bovelles-49r.png"/> </surface> </facsimile> </pre>														
Note	<p>L'élément <surface> représente un secteur rectangulaire d'une surface physique faisant partie du matériel source. Ce peut être une feuille du papier, la façade d'un monument, un panneau publicitaire, un rouleau de papyrus ou en fait toute surface à deux dimensions. L'espace de coordonnées défini par cet élément peut être considéré comme une grille d'unités horizontales @lrx - @ulx et verticales @uly - @lry. Cette grille se superpose à la totalité de toute image directement contenue par l'élément <surface>. Les coordonnées employées par chaque élément <zone> contenu par cette surface doivent être interprétées en référence à la même grille.</p>														
Annexe C.1.171 <surname>															
	<p><surname> (nom de famille) contient un nom de famille (hérité) par opposition à un nom donné, nom de baptême ou surnom. [13.2.1.]</p> <table border="1"> <tr> <td>Module</td><td>namesdates</td></tr> <tr> <td>Attributs</td><td>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</td></tr> <tr> <td>Membre du</td><td>model.persNamePart</td></tr> <tr> <td>Contenu dans</td><td> core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell figDesc header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied </td></tr> <tr> <td>Peut contenir</td><td> analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied </td></tr> <tr> <td>Declaration</td><td> <pre> element surname { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq } </pre> </td></tr> <tr> <td>Exemple</td><td> <pre> <surname type="combine">Sidonie Gabrielle Colette</surname> </pre> </td></tr> </table>	Module	namesdates	Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)	Membre du	model.persNamePart	Contenu dans	core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell figDesc header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied	Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied	Declaration	<pre> element surname { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq } </pre>	Exemple	<pre> <surname type="combine">Sidonie Gabrielle Colette</surname> </pre>
Module	namesdates														
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)														
Membre du	model.persNamePart														
Contenu dans	core: abbr add addrLine address author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell figDesc header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied														
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied														
Declaration	<pre> element surname { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq } </pre>														
Exemple	<pre> <surname type="combine">Sidonie Gabrielle Colette</surname> </pre>														

Annexe C.1.172 <surrogates>

<p><surrogates> (reproductions) contient des informations sur toute reproduction numérique ou photographique du manuscrit en cours de description, qu'elle soit détenue par l'institution de conservation ou ailleurs. [10.9.]</p>	
Module	msdescription
Attributs	Attributssatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	msdescription: additional
Peut contenir	<p>analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi l label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: ab seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element surrogates { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.specialPara }</pre>
Exemple	<pre><surrogates> <p> <bibl> <title type="gmd">diapositive</title> <idno>AM 74 a, fol.</idno> <date>May 1984</date> </bibl> <bibl> <title type="gmd">b/w prints</title> <idno>AM 75 a, fol.</idno> <date>1972</date> </bibl> </p> </surrogates></pre>

Annexe C.1.173 <table>

<p><table> (tableau) contient du texte affiché sous forme de tableau, en rangées et colonnes. [14.1.1.]</p>	
Module	figures
Attributs	<p>Attributssatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@rows indique le nombre de rangées dans le tableau. Statut Optionel Type de données data.count</p> <p>Note Les rangées sont ordonnées de haut en bas</p> <p>@cols (colonnes) indique le nombre de colonnes dans chaque rangée du tableau. Statut Optionel Type de données data.count</p>

	nombre de colonnes.Dans chaque rangée, les colonnes sont ordonnées de gauche à droite.
Membre du	<code>model.listLike</code>
Contenu dans	<p>core: add corr del desc head hi item I note orig p q quote ref reg said sic sp stage title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: cell figDesc figure</p> <p>header: change handNote rendition sourceDesc typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote provenance source support surrogates</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: back body div epigraph imprimatur salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>core: cb gap graphic head lb milestone note pb</p> <p>figures: figure row</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate epigraph salute signed trailer</p> <p>transcr: fw metamark space</p>
Declaration	<pre>element table { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute rows { data.count }?, attribute cols { data.count }?, ((model.headLike model.global)*, ((row, model.global*)+ ((model.graphicLike), model.global*)+), ((model.divBottom), model.global*)*) }</pre>
Exemple	<pre><table rows="4" cols="4"> <head>Persistance de la neige dans les Alpes suisses (Denzler). </head> <row> <cell role="label">A l'altitude de</cell> <cell role="data">650 m.</cell> <cell role="data">1300m.</cell> <cell role="data">1950m.</cell> <cell role="data">2700m.</cell> </row> <row> <cell role="label">la neige reste</cell> <cell role="data">77 jours.</cell> <cell role="data"> 200 jours.</cell> <cell role="data"> 245 jours.</cell> <cell role="data"> 365 jours.</cell> </row> </table></pre>
Note	Contient un titre facultatif et une suite de rangées.Toute information relative à la restitution sera exprimée avec l'attribut global @rend appliquée au tableau, à la rangée, ou à la cellule selon le cas.

Annexe C.1.174 <tagsDecl>

<tagsDecl> (déclaration de balisage) donne l'information détaillée sur le balisage appliqué à un document . [2.3.4. 2.3.]	
Module	header
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	<code>model.encodingDescPart</code>
Contenu dans	header: <code>encodingDesc</code>
Peut contenir	header: <code>rendition</code>
Declaration	<pre>element tagsDecl { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition,</pre>

	<pre> att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (rendition*, namespace*) } </pre>
Exemple	<pre> <tagsDecl> <rendition xml:id="fr_rend-it">restitué à l'affichage en caractères italiques</rendition> <namespace name="http://www.tei-c.org/ns/1.0"> <tagUsage gi="hi" occurs="467" render="#fr_rend-it"/> <tagUsage gi="title" occurs="45" render="#ff_rend-it"/> </namespace> <namespace name="http://docbook.org/ns/docbook"> <tagUsage gi="para" occurs="10"/> </namespace> </tagsDecl> </pre>

Annexe C.1.175 <taxonomy>

<p><taxonomy> (taxinomie) définit une typologie soit implicitement au moyen d'une référence bibliographique, soit explicitement au moyen d'une taxinomie structurée. [2.3.7.]</p>	
Module	header
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.linking (@corresp) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	header: classDecl
Peut contenir	core: bibl biblStruct desc listBibl msdescription: msDesc
Declaration	<pre> element taxonomy { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.linking.attribute.corresp, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, ((model.glossLike model.descLike)* category+ ((model.biblLike), category*)) } </pre>
Exemple	<pre> <taxonomy xml:id="fr_tax.a"> <category xml:id="fr_tax.a.a"> <catDesc>littérature</catDesc> </category> <category xml:id="fr_tax.a.a.1"> <catDesc>Drame bourgeois</catDesc> </category> <category xml:id="fr_tax.a.a.1.a"> <catDesc>Comédie larmoyante</catDesc> </category> <category xml:id="fr_tax.a.b"> <catDesc>Correspondance</catDesc> </category> <category xml:id="fr_tax.a.b.1.a"> <catDesc>Dernières lettres</catDesc> </category> <category xml:id="fr_tax.a.c."> <catDesc>Littérature européenne -- 16e siècle</catDesc> </category> <category xml:id="fr_tax.a.c.1"> <catDesc>Satire de la Renaissance </catDesc> </category> <category xml:id="fr_tax.a.d"> <catDesc>Récits de voyage</catDesc> </category> <category xml:id="fr_tax.a.d.1"> <catDesc>Récits de la mer </catDesc> </category> </taxonomy> <bibl>indexation selon le système d'indexation RAMEAU, géré par la Bibliothèque nationale de France</bibl> </pre>

Annexe C.1.176 <teiCorpus>

<p><teiCorpus> contient la totalité d'un corpus encodé selon la TEI, comprenant un seul en-tête de corpus et un ou plusieurs éléments TEI dont chacun contient un seul en-tête textuel et un texte. [4. 15.1.]</p>	
Module	core
Attributs	Attributssatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	core: teiCorpus
Peut contenir	core: teiCorpus header: teiHeader textstructure: TEI transcr: facsimile
Declaration	<pre>element teiCorpus { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (teiHeader, ((model.resourceLike+, (TEI teiCorpus)*) (TEI teiCorpus)+)) }</pre>
Exemple	<pre><teiCorpus xmlns="http://www.tei-c.org/ns/1.0"> <teiHeader> <!--[en-tête du corpus]--> </teiHeader> <TEI> <teiHeader> <!--[en-tête du premier texte]--> </teiHeader> <text> <!--[premier texte du corpus]--> </text> </TEI> <TEI> <teiHeader> <!--[en-tête du deuxième texte]--> </teiHeader> <text> <!--[deuxième texte du corpus]--> </text> </TEI> </teiCorpus></pre>
Note	Cet élément doit contenir un en-tête TEI pour le corpus, et une suite d'éléments <TEI>, correspondant à autant de textes. Cet élément est obligatoire quand il est applicable.

Annexe C.1.177 <teiHeader>

<p><teiHeader> (en-tête TEI) fournit des informations descriptives et déclaratives qui constituent une page de titre électronique au début de tout texte conforme à la TEI. [2.1.1. 15.1.]</p>	
Module	header
Attributs	Attributssatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) @type spécifie le type de document auquel l'en-tête TEI se rapporte. Statut Optionnel Type de données data.enumerated
	Les text valeurs [Valeur par défaut] autorisées sont:
Contenu dans	core: teiCorpus textstructure: TEI
Peut contenir	header: encodingDesc fileDesc profileDesc revisionDesc
Declaration	<pre>element teiHeader { att.global.attribute.xmlid,</pre>

```

    att.global.attribute.xmlLang,
    att.global.attribute.render,
    att.global.attribute.style,
    att.global.attribute.rendition,
    att.global.attribute.xmlBase,
    att.global.attribute.xmlSpace,
    att.global.analytic.attribute.analyst,
    att.global.change.attribute.change,
    attribute type { "text" }?,
    ( fileDesc, model.teiHeaderPart*, revisionDesc? )
}

```

Exemple

```

<teiHeader>
  <fileDesc>
    <titleStmt>
      <title>La Parisienne</title>
      <author>Henry BECQUE</author>
    </titleStmt>
    <publicationStmt>
      <distributor>ATILF (Analyse et Traitement Informatique de la Langue Française)
    </distributor>
      <idno type="FRANTEXT">L434</idno>
      <address>
        <addrLine>44, avenue de la Libération</addrLine>
        <addrLine>BP 30687</addrLine>
        <addrLine>54063 Nancy Cedex</addrLine>
        <addrLine>FRANCE</addrLine>
      </address>
      <availability status="free">
        <p>Dans un cadre de recherche ou d'enseignement</p>
      </availability>
    </publicationStmt>
    <sourceDesc>
      <biblStruct>
        <monogr>
          <imprint>
            <publisher>Paris : Fasquelle, 1922.</publisher>
          </imprint>
        </monogr>
      </biblStruct>
    </sourceDesc>
  </fileDesc>
  <profileDesc>
    <creation>
      <date>1885</date>
    </creation>
  </profileDesc>
</teiHeader>

```

Note Un des seuls éléments obligatoires dans tout document TEI.

Annexe C.1.178 <term>

<term> (terme) contient un mot simple, un mot composé ou un symbole, qui est considéré comme un terme technique. [3.3.4.]	
Module	core
Attributs	Attributs att.declaring (@decls) att.sortable (@sortKey) att.cReferencing (@cRef) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.emphLike
Contenu dans	core: abbr add addLine author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear drama: castItem role roleDesc figures: cell figDesc header: authority change edition extent handNote keywords language rendition typeNote linking: ab seg msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: lem rdg textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer transcr: damage fw metamark mod supplied
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear figures: figure gaiji: g header: idno linking: seg msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied

```

element term
{
    att.global.attribute.xmlid,
    att.global.attribute.n,
    att.global.attribute.xmllang,
    att.global.attribute.rend,
    att.global.attribute.style,
    att.global.attribute.rendition,
    att.global.attribute.xmlbase,
    att.global.attribute.xmlspace,
    att.global.analytic.attribute.ana,
    att.global.change.attribute.change,
    att.declaring.attributes,
    att.sortable.attributes,
    att.cReferencing.attributes,
    macro.phraseSeq
}

```

Exemple

<p>SGANARELLE.</p>
<p>Qui est causée par l'âcreté des <term>humeurs</term> engendrées dans la concavité du <term>diaphragme</term>, il arrive que ces <term>vapeurs</term>... Ossabandus, nequeys, nequer, potarium, quipsa milus. Voilà justement ce qui fait que votre fille est muette.</p>

Exemple

D'après la théorie d'Austin, les<term> verbes performatifs</term> seraient ceux qui non seulement décrivent l'action de celui qui les utilise, mais aussi, et en même temps, qui impliqueraient cette action elle-même.

Annexe C.1.179 <text>

<text> (texte) contient un seul texte quelconque, simple ou composite, par exemple un poème ou une pièce de théâtre, un recueil d'essais, un roman, un dictionnaire ou un échantillon de corpus. [4. 15.1.]

Module	textstructure
Attributs	<p>Attributs att.declaring (@decls) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@type caractérise l'élément en utilisant n'importe quel système ou typologie de classification appropriée.</p> <p>Dérivé att.type de</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données</p> <div style="background-color: black; color: black;">data.enumerated</div> <p>Les Art_poétique valeurs Discours autorisé Elogue sont: Elegie Fable Glossaire Histoire Institution Lettre Nouvelle Ode Oeuvres Pastorale Poesie Poesie_gnomique Remontrance Reponse Roman Satire Theatre Traduction Traite chroniques histoire pronostication roman traite</p> <p>@subtype (sous-type) fournit une sous-catégorisation de l'élément, si c'est nécessaire.</p> <p>Dérivé att.type de</p>

	<p>Type de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">data.enumerated</div>
	<pre>Les Banquet valeursOde autorise&esimetre sont: Recit_de_voyage Sonnet Traduction Typographie Vers</pre>
Contenu dans	textstructure: TEI
Peut contenir	<p>core: cb gap lb milestone note pb figures: figure textstructure: back body front transcr: fw metamark space</p>
Declaration	<pre>element text { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declaring.attributes, attribute type { "Art_poetique" "Discours" "Eglogue" "Elegie" "Fable" "Glossaire" "Histoire" "Institution" "Lettre" "Nouvelle" "Ode" "Oeuvres" "Pastorale" "Poesie" "Poesie_gnomique" "Remontrance" "Reponse" "Roman" "Satire" "Theatre" "Traduction" "Traite" "chroniques" "histoire" "pronostication" "roman" "traite" }?, attribute subtype { "Banquet" "Ode" "Prosimetre" "Recit_de_voyage" "Sonnet" "Traduction" "Typographie" "Vers" }?, (model.global*, (front, model.global*)?, (body group), model.global*, (back, model.global*)) }</pre>
Exemple	<pre><text> <front> <docTitle> <titlePart>Souvenir de la nuit du 4</titlePart> </docTitle> </front> <body> <l>Il avait dans sa poche une toupie en buis.</l> </body> </text></pre>

Exemple	<p>Le <body> d'un texte peut être remplacé par un groupe de textes enchâssés, comme dans la structure suivante :</p> <pre data-bbox="552 175 1033 833"><TEI xmlns="http://www.tei-c.org/ns/1.0"> <teiHeader> <!--[en-tête du texte composite]--> </teiHeader> <text> <front> <!--[partie préfatoire du texte composite]--> </front> <group> <text> <front> <!--[partie préfatoire du premier texte]--> </front> <body> <!--[corps du premier texte]--> </body> <back> <!--[annexe du premier texte]--> </back> </text> <text> <front> <!--[partie préfatoire du deuxième texte]--> </front> <body> <!--[corps du deuxième texte]--> </body> <back> <!--[annex du deuxième texte]--> </back> </text> <!--[encore de textes, simples ou composites]--> </group> <back> <!--[annex du texte composite]--> </back> </text> </TEI></pre>
Note	<p>Cet élément ne devrait pas être utilisé pour encoder un texte inséré à un endroit non prévisible à l'intérieur de la structure d'un autre texte, comme par exemple dans un récit qui est enchâssé ou cité dans un autre ; c'est l'élément <floatingText> qui doit être utilisé à cet effet.</p>

Annexe C.1.180 <textClass>

Module Attributs Membre du Contenu dans Peut contenir Declaration	<p>header</p> <p>Attributs att.declarable (@default) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>model.profileDescPart</p> <p>header: profileDesc</p> <p>header: catRef keywords</p> <pre data-bbox="552 1365 959 1657">element textClass { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.declarable.attributes, (classCode catRef keywords)* }</pre>
Exemple	<pre data-bbox="552 1792 1308 1949"><textClass> <keywords scheme="#fr_RAMEAU"> <list> <item>Littérature française -- 20ème siècle -- Histoire et critique</item> <item>Littérature française -- Histoire et critique -- Théorie, etc.</item> <item>Français (langue) -- Style -- Bases de données.</item> </list> </keywords> </textClass></pre>
Exemple	

```

<textClass>
  <catRef target="#fr_forme_prose"/>
</textClass>

```

Annexe C.1.181 <title>

	<p><title> (titre) contient le titre complet d'une oeuvre quelconque [3.11.2.2. 2.2.1. 2.2.5.]</p>
Module	core
Attributs	<p>Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.canonical (@key, @ref)</p> <p>@type caractérise le titre selon une typologie adaptée. Dérivé att.typed de</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les contribution valeur legende autorise titre_court sont: titre_long titre_variante</p> <p>Note Cet attribut est utile pour analyser les titres et les traiter en fonction de leur type ; lorsqu'un tel traitement spécifique n'est pas nécessaire, il n'est pas utile de donner une telle analyse, et le titre entier, sous-titres et titres parallèles inclus, peuvent être encodés dans un élément <title>.</p>
Membre du	model.emphLike
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label monogr name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said series sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition titleStmt typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre> element title { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.canonical.attribute.ref, attribute type { "contribution" "legende" "titre_court" "titre_long" "titre_variante" }?, macro paraContent } </pre>

Exemple	<pre><title>La vie mode d'emploi. Romans.</title></pre>
Exemple	<pre><title>Analyser les textes de communication</title></pre>
Exemple	<pre><title>Mélanges de linguistique française et de philologie et littérature médiévaux offerts à Monsieur Paul Imbs.</title></pre>
Exemple	<pre><title>Les fleurs du Mal de Charles Baudelaire : une édition électronique</title></pre>
Exemple	<pre><p>quand il rentre de ses chantiers de maçonnerie il dit rien, il pose son cul sur une chaise, toujours au même endroit, et il lit <title>l'Humanité.</title></p></pre>
Exemple	<pre><title type="full"> <title type="main">Synthèse</title> <title type="sub">an international journal for epistemology, methodology and history of science</title> </title></pre>
Note	Les attributs @key et @ref, hérités de la classe att.canonical sont utilisés pour indiquer la forme canonique du titre ; le premier donne (par exemple) l'identifiant d'un enregistrement dans un système externe de bibliothèque ; le second pointe vers un élément XML contenant la forme canonique du titre.

Annexe C.1.182 <titlePage>

<titlePage> (page de titre) contient la page de titre d'un texte qui figure dans les parties liminaires. [4.6.]	
Module	textstructure
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.frontPart
Contenu dans	msdescription: msContents textstructure: back front
Peut contenir	core: cb gap graphic lb milestone note pb figures: figure textstructure: byline docDate docImprint docTitle epigraph imprimatur titlePart transcr: fw metamark space
Declaration	<pre>element titlePage { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n,</pre>

```

att.global.attribute.rend,
att.global.attribute.style,
att.global.attribute.rendition,
att.global.attribute.xmlbase,
att.global.attribute.xmlspace,
att.global.analytic.attribute.ana,
att.global.change.attribute.change,
(
    model.global|,
    ( model.titlepagePart ),
    ( model.titlepagePart | model.global )*
)
}

```

Exemple

```

<titlePage>
<docTitle>
    <titlePart type="main"> Histoire du Roi de Bohême</titlePart>
    <titlePart type="sub"> et de ses sept châteaux </titlePart>
</docTitle>
<titlePart>Pastiche.</titlePart>
<byline>Par <docAuthor>Charles Nodier</docAuthor>
</byline>
<epigraph>
    <q> imitatores, servum pecus! </q>
    <bibl>Horat., Epist. I. XIX, 19.</bibl>
</epigraph>
<docImprint>
    <name>PARIS</name>, <name>Delangle Frères</name> Éditeurs-libraires,
    <name>Place de la Bourse</name>
</docImprint>
<docDate>MDCCCLXXX</docDate>
</titlePage>

```

Annexe C.1.183 <titlePart>

<titlePart> contient une section ou division du titre d'un ouvrage telle qu'elle est indiquée sur la page de titre. [4.6.]	
Module	textstructure
Attributs	<p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)</p> <p>@type précise le rôle de cette subdivision du titre. Statut Optionel Type de données data.enumerated</p> <p>Les devise valeurs main autorisées [Valeur par défaut] sont: motto sub subtitle</p>
Membre du	model.pLike.front model.titlepagePart
Contenu dans	textstructure: back docTitle front titlePage
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expand foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre> element titlePart { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, attribute type { "devise" "main" "motto" "sub" "subtitle" }?, } </pre>

	}
Exemple	<pre><docTitle> <titlePart type="main">Cinq semaines en ballon.</titlePart> <titlePart type="desc">Voyage de découvertes en Afrique par 3 anglais.</titlePart> </docTitle></pre>

Annexe C.1.184 <titleStmt>

<p><titleStmt> (mention de titre) regroupe les informations sur le titre d'une œuvre et les personnes ou institutions responsables de son contenu intellectuel. [2.2.1. 2.2.]</p>	
Module	header
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	header: fileDesc
Peut contenir	core: author editor respStmt title
Declaration	<pre>element titleStmt { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (title+, model.respLike*) }</pre>
Exemple	<pre><titleStmt> <title>Le sanctoral du lectionnaire de l'office dominicain (1254-1256)</title> <funder>2008..., École nationale des chartes</funder> <principal>Anne-Élisabeth Urfels-Capot</principal> <respStmt> <resp>responsable des publications</resp> <name>Olivier Canteaut (École nationale des chartes)</name> </respStmt> <respStmt> <resp>2009..., Éditeur électronique : du TEI à l'écran</resp> <name ref="vincent.jolivet@enc.sorbonne.fr">Vincent Jolivet (École nationale des chartes)</name> </respStmt> <respStmt> <resp>2009, Éditeur scientifique</resp> <name ref="pascale.bourgain@enc.sorbonne.fr">Pascale Bourgoin (École nationale des chartes)</name> </respStmt> <respStmt> <resp>2008, Conversion du document bureautique vers TEI</resp> <name ref="frédéric.glorieux@enc.sorbonne.fr">Frédéric Glorieux (École nationale des chartes)</name> </respStmt> </titleStmt></pre>

Annexe C.1.185 <trailer>

<p><trailer> contient un titre de fin ou de bas de page à la fin d'une division du texte. [4.2.4. 4.2.]</p>	
Module	textstructure
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.divBottomPart
Contenu dans	core: lg list drama: castGroup figures: figure table textstructure: back body div front
Peut contenir	analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi l label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear

	<p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element trailer { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (text lg model.gLike model.phrase model.inter model.lLike model.global)* }</pre>
Exemple	<pre><trailer>Explicit pars tertia</trailer></pre>
Exemple	<pre><trailer>Explicit pars tertia</trailer></pre>

Annexe C.1.186 <typeDesc>

	<p><typeDesc> (description des styles de caractère) contient la description des styles de caractères ou d'autres aspects de l'impression d'un incunable ou d'une autre source imprimée. [10.7.2.1.]</p>
Module	msdescription
Attributs	Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.physDescPart
Contenu dans	msdescription: physDesc
Peut contenir	core: p header: typeNote linking: ab
Declaration	<pre>element typeDesc { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, (model.pLike+ (summary?, typeNote+)) }</pre>
Exemple	<pre><typeDesc></pre>

	<pre>15th century</p> </typeDesc></pre>
Exemple	<pre><typeDesc> <summary>Contains a mixture of blackletter and Roman (antiqua) typefaces</summary> <typeNote xml:id="Frak1">Blackletter face, showing similarities to those produced in Wuerzburg after 1470.</typeNote> <typeNote xml:id="Rom1">Roman face of Venetian origins.</typeNote> </typeDesc></pre>

Annexe C.1.187 <typeNote>

<p><typeNote> (note sur les caractères typographiques.) décrit une police particulière ou un autre trait typographique significatif que l'on note dans la description d'une ressource imprimée. [10.7.2.]</p>	
Module	header
Attributs	Attributs att.handFeatures (@scribe, @scribeRef, @script, @scriptRef, @medium, @scope) att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Contenu dans	msdescription: typeDesc
Peut contenir	<p>analysis: pc core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi l label lb lg list listBibl milestone name note orig p pb q quote ref reg said sic sp stage term title unclear drama: castList figures: figure table gaiji: g header: idno linking: ab seg msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element typeNote { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.handFeatures.attributes, macro.specialPara }</pre>
Exemple	<pre><typeNote scope="sole"> Printed in an Antiqua typeface showing strong Italianate influence. </typeNote></pre>

Annexe C.1.188 <unclear>

<p><unclear> (incertain) contient un mot, une expression ou bien un passage qui ne peut être transcrit avec certitude parce qu'il est illisible ou inaudible dans la source. [11.3.3.1. 3.4.3.]</p>							
Module	core						
Attributs	<p>Attributs att.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change) att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence)</p> <table border="1"> <tr> <td>@reason</td> <td>indique pourquoi il est difficile de transcrire le document Statut Optionel</td> </tr> <tr> <td>Type</td> <td>1-∞ occurrences de de données</td> </tr> <tr> <td></td> <td>data.word</td> </tr> </table>	@reason	indique pourquoi il est difficile de transcrire le document Statut Optionel	Type	1-∞ occurrences de de données		data.word
@reason	indique pourquoi il est difficile de transcrire le document Statut Optionel						
Type	1-∞ occurrences de de données						
	data.word						

	<p style="text-align: right;">séparé par un espace</p> <pre><div> <head>Rx</head> <p>500 mg <unclear reason="illegible">placebo</unclear> </p> </div></pre>
	<p>@hand lorsque la difficulté de transcription vient d'une action attribuable à une main identifiable (suppression partielle, etc.), indique quelle est cette main</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.pointer</p>
Membre du	model.choicePart model.pPart.transcriptional
Contenu dans	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add addrLine author bibl biblScope choice corr date del editor expan foreign head hi item l label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell</p> <p>header: change edition extent handNote typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied zone</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address bibl biblStruct cb choice cit corr date del desc expan foreign gap graphic hi label lb lg list listBibl milestone name note orig pb q quote ref reg said sic stage term title unclear</p> <p>drama: castList</p> <p>figures: figure table</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material msDesc stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName listPerson nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element unclear { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmlLang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlBase, att.global.attribute.xmlSpace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.ranging.attribute.atLeast, att.ranging.attribute.atMost, att.ranging.attribute.min, att.ranging.attribute.max, att.ranging.attribute.confidence, attribute reason { list { data.word+ } }?, attribute hand { data.pointer }?, macro paraContent }</pre>
Exemple	<pre><add place="inspace">Envoyez-moi une épreuve <unclear cert="medium">W</unclear> <gap reason="inDéchiffrable"/> </add></pre>

	<p>and from time to time invited in like manner his att<unclear>ention</unclear></p>
	Dans ce cas, les lettres à la fin du mot sont difficiles à lire.
Note	Le même élément est utilisé pour tous les cas d'incertitude portant sur la transcription du contenu d'éléments, qu'il s'agisse de documents écrits ou oraux. Pour les autres aspects concernant la certitude, l'incertitude, et la fiabilité du balisage et de la transcription, voir le chapitre 21..Les éléments <damage>, <gap>, , <unclear> et <supplied> peuvent être utilisés en étroite conjonction. Voir la section pour plus de détails sur l'élément le plus pertinent en fonction des circonstances.

Annexe C.1.189 <watermark>

	<watermark> (filigrane) Contient un mot ou une expression décrivant un filigrane ou une marque du même genre. [10.3.3.]
Module	msdescription
Attributs	Attributsatt.global (@xml:id, @n, @xml:lang, @rend, @style, @rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.linking (@corresp) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.pPart.msdesc
Contenu dans	<p>core: abbr add addrLine author biblScope corr date del desc editor expan foreign head hi item i label name note orig p pubPlace publisher q quote ref reg resp said sic speaker stage term title unclear</p> <p>drama: castItem role roleDesc</p> <p>figures: cell figDesc</p> <p>header: authority change edition extent handNote language rendition typeNote</p> <p>linking: ab seg</p> <p>msdescription: accMat acquisition additions collation condition decoNote heraldry material provenance source stamp support surrogates watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: lem rdg</p> <p>textstructure: byline closer dateline docDate docImprint imprimatur opener salute signed titlePart trailer</p> <p>transcr: damage fw metamark mod supplied</p>
Peut contenir	<p>analysis: pc</p> <p>core: abbr add address cb choice corr date del expan foreign gap graphic hi lb milestone name note orig pb ref reg sic term title unclear</p> <p>figures: figure</p> <p>gaiji: g</p> <p>header: idno</p> <p>linking: seg</p> <p>msdescription: dim dimensions heraldry material stamp watermark</p> <p>namesdates: addName country forename genName geogFeat geogName nameLink offset orgName persName placeName roleName settlement surname</p> <p>textcrit: app</p> <p>transcr: damage fw metamark mod space subst supplied</p>
Declaration	<pre>element watermark { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.linking.attribute.corresp, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, macro.phraseSeq }</pre>
Exemple	<pre><!-- Description des gardes : gardes blanches ; gardes couleurs (marbrées, gaufrées, peintes, dominotées, etc.) généralement suivies de gardes blanches ; dans tous les cas, spécifier le nombre de gardes (début + fin du volume)--><decoNote type="gardes">Gardes (3+2), filigrane <watermark>B</watermark>. </decoNote></pre>

Annexe C.1.190 <zone>

	<zone> définit une zone rectangulaire contenue dans un élément <surface>. [11.1. 11.2.2.]
Module	transcr

	@rendition, @xml:base, @xml:space) att.global.analytic (@ana) att.global.change (@change)
Membre du	model.linePart
Contenu dans	transcr: surface zone
Peut contenir	<p>analysis: pc core: add cb choice corr del gap graphic hi lb milestone note orig pb reg sic unclear figures: figure linking: seg textcrit: app transcr: damage fw metamark mod space supplied surface zone</p>
Declaration	<pre>element zone { att.global.attribute.xmlid, att.global.attribute.n, att.global.attribute.xmllang, att.global.attribute.rend, att.global.attribute.style, att.global.attribute.rendition, att.global.attribute.xmlbase, att.global.attribute.xmlspace, att.global.analytic.attribute.ana, att.global.change.attribute.change, att.coordinated.attributes, (text model.graphicLike model.global surface model.linePart)* }</pre>
Exemple	<pre><surface ulx="14.54" uly="16.14" lrx="0" lry="0"> <graphic url="stone.jpg"/> <zone points="4.6,6.3 5.25,5.85 6.2,6.6 8.19222,7.4125 9.89222,6.5875 10.9422,6.1375 11.4422,6.7125 8.21722,8.3125 6.2,7.65"/> </surface></pre> <p>This example defines a non-rectangular zone: see the illustration in section [[undefined PH-surfzone]].</p>
Exemple	<pre><facsimile> <surface ulx="50" uly="20" lrx="400" lry="280"> <zone ulx="0" uly="0" lrx="500" lry="321"> <graphic url="graphic.png" /> </zone> </surface> </facsimile></pre> <p>This example defines a zone which has been defined as larger than its parent surface in order to match the dimensions of the graphic it contains.</p>
Note	La position de chaque zone pour une surface donnée est toujours définie par rapport au système de coordonnées défini pour cette surface. Tout élément graphique contenu par une zone se représente par toute la zone.

Annexe C.2 Model classes

Annexe C.2.1 model.addrPart

model.addrPart regroupe des éléments comme des noms ou des codes postaux qui peuvent apparaître dans une adresse postale [3.5.2.]	
Module	tei
Utilisé par	address
Membres	model.nameLike[model.nameLike.agent[name orgName persName] model.offsetLike[geogFeat offset] model.persNamePart[addName forename genName nameLink roleName surname] model.placeStateLike[model.placeNamePart[country geogName placeName settlement]] idno] addrLine

Annexe C.2.2 model.addressLike

model.addressLike regroupe des éléments employés pour représenter des adresses postales ou électroniques. [1.]	
Module	tei
Utilisé par	model.pPart.data
Membres	address

Annexe C.2.3 model.biblLike

Module	tei
Utilisé par	cit listBibl model.inter model.personPart relatedItem sourceDesc taxonomy
Membres	bibl biblStruct listBibl msDesc

Annexe C.2.4 model.biblPart

model.biblPart regroupe des éléments qui sont des composantes d'une description bibliographique. [3.11.]	
Module	tei
Utilisé par	bibl
Membres	model.imprintPart[biblScope pubPlace publisher] model.respLike[author editor respStmt] availability bibl edition extent msIdentifier relatedItem series

Annexe C.2.5 model.castItemPart

model.castItemPart regroupe des éléments composants utilisés comme entrée dans une distribution, comme le nom d'un rôle ou le nom d'un acteur.	
Module	tei
Utilisé par	castItem
Membres	role roleDesc

Annexe C.2.6 model.choicePart

model.choicePart regroupe des éléments (autres que <choice>) qui peuvent être utilisés en alternance avec <choice> [3.4.]	
Module	tei
Utilisé par	choice
Membres	abbr corr expan orig reg seg sic unclear

Annexe C.2.7 model.common

model.common regroupe des éléments de niveau fragment - et des éléments de niveau intermédiaire. [1.3.]	
Module	tei
Utilisé par	body castList div epigraph figure
Membres	model.divPart[model.ILike[]] model.pLike[ab p] lg sp model.entryLike model.inter[model.biblLike[bibl biblStruct listBibl msDesc] model.egLike model.labelLike[desc label] model.listLike[list listPerson table] model.oddDecl model.qLike[model.quoteLike[cit quote] q said] model.stageLike[stage] castList]
Note	Cette classe définit l'ensemble des éléments de niveau fragment et de niveau intermédiaire ; de nombreux modèles de contenu y font appel, y compris ceux qui sont relatifs aux divisions textuelles.

Annexe C.2.8 model.dateLike

model.dateLike regroupe des éléments contenant des expressions relatives au temps. [3.5.4. 13.3.6.]	
Module	tei
Utilisé par	imprint model.pPart.data
Membres	date

Annexe C.2.9 model.descLike

model.descLike regroupe des éléments qui contiennent une description de la fonction d'un élément.	
Module	tei
Utilisé par	gap glyph graphic space taxonomy
Membres	desc

Annexe C.2.10 model.divBottom

model.divBottom regroupe des éléments placés à la fin d'une division de texte. [4.2.]	
Module	tei
Utilisé par	body div figure front lg list table
Membres	model.divBottomPart[closer signed trailer] model.divWrapper[byline dateline docDate epigraph salute]

Annexe C.2.11 model.divBottomPart

model.divBottomPart regroupe des éléments qu'on ne peut trouver qu'à la fin d'une division de texte. [4.6.]	
Module	tei
Utilisé par	back model.divBottom
Membres	

Annexe C.2.12 model.divLike

model.divLike regroupe des éléments utilisés pour représenter des divisions structurelles génériques non numérotées.	
Module	tei
Utilisé par	back body div front
Membres	div

Annexe C.2.13 model.divPart

model.divPart regroupe des éléments de niveau paragraphe apparaissant directement dans des divisions [1.3.]	
Module	tei
Utilisé par	macro.specialPara model.common
Membres	model.ILike[] model.pLike[ab p] lg sp
Note	Noter que cette classe d'éléments ne comprend pas les membres de la classe model.inter , qui peuvent apparaître soit à l'intérieur, soit entre des items de niveau paragraphe.

Annexe C.2.14 model.divTop

model.divTop regroupe des éléments apparaissant au début d'une division de texte. [4.2.]	
Module	tei
Utilisé par	body castList div lg list
Membres	model.divTopPart[model.headLike[head] opener signed] model.divWrapper[byline dateline docDate epigraph salute]

Annexe C.2.15 model.divTopPart

model.divTopPart regroupe des éléments qu'on ne trouve qu'au début d'une division de texte. [4.6.]	
Module	tei
Utilisé par	model.divTop
Membres	model.headLike[head] opener signed

Annexe C.2.16 model.divWrapper

model.divWrapper regroupe des éléments qui peuvent être placés au début ou à la fin de n'importe quelle division de texte. [4.2.]	
Module	tei
Utilisé par	model.divBottom model.divTop
Membres	byline dateline docDate epigraph salute

Annexe C.2.17 model.editorialDeclPart

model.editorialDeclPart regroupe des éléments qui peuvent être employés dans l'élément <editorialDecl> et souvent à de nombreuses reprises.	
Module	tei
Utilisé par	editorialDecl
Membres	correction hyphenation interpretation normalization

Annexe C.2.18 model.emphLike

model.emphLike regroupe des éléments qui sont distingués visuellement, et auxquels on peut attribuer une signification sémantique. [3.3.]	
Module	tei
Utilisé par	model.highlighted model.limitedPhrase
Membres	foreign term title

Annexe C.2.19 model.encodingDescPart

model.encodingDescPart regroupe des éléments qui peuvent apparaître plusieurs fois dans l'élément <encodingDesc>.	
Module	tei
Utilisé par	encodingDesc
Membres	charDecl classDecl editorialDecl projectDesc tagsDecl

Annexe C.2.20 model.frontPart

model.frontPart regroupe les éléments du niveau des divisions qui peuvent apparaître dans un <front> ou un <back>. [7.1.]	

Utilisé par	back front
Membres	model.frontPart.drama[castList] titlePage

Annexe C.2.21 model.frontPart.drama

model.frontPart.drama regroupe des éléments qui n'apparaissent comme des divisions que dans les parties liminaires ou finales des textes de théâtre. [7.1.]	
Module	tei
Utilisé par	model.frontPart
Membres	castList

Annexe C.2.22 model.gLike

model.gLike regroupe des éléments utilisés pour représenter différents caractères non-Unicode ou différents glyphs.	
Module	tei
Utilisé par	bibl byline castItem closer date dateline docImprint head idno lem macro . paraContent macro . phraseSeq macro . specialPara macro . xtext opener pc rdg series trailer
Membres	g

Annexe C.2.23 model.global

model.global regroupe des éléments qui peuvent apparaître à un point quelconque dans un texte TEI. [1.3.]	
Module	tei
Utilisé par	address app back bibl body byline castGroup castItem castList cit closer date dateline div docImprint docTitle epigraph figure front head imprint lem lg list macro . paraContent macro . phraseSeq macro . phraseSeq.limited macro . specialPara opener person rdg series sp surface table text titlePage trailer zone
Membres	model.global.edit[gap space] model.global.meta model.milestoneLike[cb fw lb milestone pb] model.noteLike[note] figure metamark

Annexe C.2.24 model.global.edit

model.global.edit regroupe des éléments globalement disponibles qui exécutent une fonction spécifiquement éditoriale. [1.3.]	
Module	tei
Utilisé par	model.global
Membres	gap space

Annexe C.2.25 model.graphicLike

model.graphicLike regroupe des éléments contenant des images, des formules et d'autres objets semblables. [3.9.]	
Module	tei
Utilisé par	facsimile figure glyph model.phrase surface table zone
Membres	graphic

Annexe C.2.26 model.headLike

model.headLike regroupe des éléments employés pour donner un titre ou un intitulé au début d'une division de texte	
Module	tei
Utilisé par	castGroup figure listBibl listPerson model.divTopPart msDesc table
Membres	head

Annexe C.2.27 model.hiLike

model.hiLike regroupe des éléments du niveau de l'expression qui sont typographiquement distincts mais auxquels aucune fonction spécifique ne peut être attribuée. [3.3.]	
Module	tei
Utilisé par	model.highlighted model.limitedPhrase model.linePart
Membres	hi

Annexe C.2.28 model.highlighted

model.highlighted regroupe des éléments du niveau de l'expression qui sont typographiquement distincts. [3.3.]	
Module	tei
Utilisé par	bibl model.phrase
Membres	model.emphLike[foreign term title] model.hiLike[hi]

model.imprintPart regroupe les éléments bibliographiques qui apparaissent à l'intérieur de documents imprimés. [3.11.]	
Module	tei
Utilisé par	imprint model.biblPart
Membres	biblScope pubPlace publisher

Annexe C.2.30 model.inter

model.inter regroupe des éléments qui peuvent apparaître à l'intérieur ou entre des composants semblables au paragraphe. [1.3.]	
Module	tei
Utilisé par	head lem macro.limitedContent macro.paraContent macro.specialPara model.common rdg trailer
Membres	model.biblLike[bibl biblStruct listBibl msDesc] model.egLike model.labelLike[desc label] model.listLike[list listPerson table] model.oddDecl model.qLike[model.quoteLike[cit quote] q said] model.stageLike[stage] castList

Annexe C.2.31 model.ILike

model.ILike regroupe des éléments représentant des composants de la métrique comme des vers.	
Module	tei
Utilisé par	head lg model.divPart sp trailer
Membres	I

Annexe C.2.32 model.labelLike

model.labelLike regroupe des éléments employés pour glosier ou expliquer d'autres parties d'un document.	
Module	tei
Utilisé par	lg model.inter surface
Membres	desc label

Annexe C.2.33 model.limitedPhrase

model.limitedPhrase regroupe des éléments du niveau de l'expression excluant ceux qui sont principalement destinés à la transcription des sources existantes. [1.3.]	
Module	tei
Utilisé par	macro.limitedContent macro.phraseSeq.limited
Membres	model.emphLike[foreign term title] model.hiLike[hi] model.pPart.data[model.addressLike[address] model.dateLike[date] model.measureLike[dim] model.nameLike[model.nameLike.agent[name orgName persName] model.offsetLike[geogFeat offset] model.persNamePart[addName forename genName nameLink roleName surname] model.placeStateLike[model.placeNamePart[country geogName placeName settlement] idno]] model.pPart.editorial[abbr choice expan subst] model.pPart.msdesc[dimensions heraldry material stamp watermark] model.phrase.xml model.ptrLike[ref]

Annexe C.2.34 model.linePart

model.linePart regroupe des éléments qui peuvent figurer dans les zones d'une transcription orientée source dans un élément <sourceDoc>.	
Module	tei
Utilisé par	zone
Membres	model.hiLike[hi] model.pPart.transcriptional[add app corr damage del mod orig reg sic supplied unclear] model.segLike[pc seg] choice zone

Annexe C.2.35 model.listLike

model.listLike regroupe les éléments de type liste. [3.7.]	
Module	tei
Utilisé par	back model.inter sourceDesc sp
Membres	list listPerson table

Annexe C.2.36 model.measureLike

model.measureLike regroupe des éléments qui indiquent un nombre, une quantité, une mesure ou un extrait d'un texte qui porte une signification numérique. [3.5.3.]	
Module	tei
Utilisé par	model.pPart.data
Membres	dim

Annexe C.2.37 model.milestoneLike

model.nameLike regroupe des éléments de type terme utilisés pour représenter des systèmes de référence [3.5. 3.10.3.]

Module	tei
Utilisé par	listBibl model.global subst
Membres	cb fw lb milestone pb

Annexe C.2.38 model.nameLike

model.nameLike regroupe des éléments qui nomment une personne, un lieu ou une organisation, ou qui y font référence à.

Module	tei
Utilisé par	model.addrPart model.pPart.data
Membres	model.nameLike.agent[name orgName persName] model.offsetLike[geogFeat offset] model.persNamePart[addName forename genName nameLink roleName surname] model.placeStateLike[model.placeNamePart[country geogName placeName settlement]] idno
Note	Un ensemble de niveau supérieur regroupant les éléments d'appellation qui peuvent apparaître dans les dates, les adresses, les mentions de responsabilité, etc.

Annexe C.2.39 model.nameLike.agent

model.nameLike.agent regroupe des éléments qui contiennent des noms d'individus ou de personnes morales. [3.5.]

Module	tei
Utilisé par	model.nameLike respStmt
Membres	name orgName persName
Note	Cette classe est utilisée dans le modèle de contenu des éléments qui réfèrent des noms de personnes ou d'organisations.

Annexe C.2.40 model.noteLike

model.noteLike regroupe tous les éléments globaux de type note [3.8.]

Module	tei
Utilisé par	adminInfo biblStruct glyph model.global monogr notesStmt
Membres	note

Annexe C.2.41 model.offsetLike

model.offsetLike regroupe des éléments qui ne peuvent apparaître que sous la forme d'une partie d'un toponyme. [13.2.3.]

Module	tei
Utilisé par	model.nameLike
Membres	geogFeat offset

Annexe C.2.42 model.pLike

model.pLike regroupe des éléments de type paragraphe.

Module	tei
Utilisé par	availability back binding bindingDesc correction decoDesc editionStmt editorialDecl encodingDesc front handDesc history hyphenation interpretation model.divPart msContents msDesc normalization objectDesc person physDesc projectDesc publicationStmt recordHist sourceDesc sp supportDesc typeDesc
Membres	ab p

Annexe C.2.43 model.pLike.front

model.pLike.front regroupe des éléments de type paragraphe qui peuvent apparaître comme des constituants directs des parties liminaires. [4.6.]

Module	tei
Utilisé par	back front
Membres	byline docDate docImprint docTitle epigraph head titlePart

Annexe C.2.44 model.pPart.data

model.pPart.data regroupe des éléments de niveau expression contenant des noms, des dates, des nombres, des mesures et d'autres données semblables [3.5.]

Module	tei
Utilisé par	bibl model.limitedPhrase model.phrase
Membres	model.addressLike[address] model.dateLike[date] model.measureLike[dim] model.nameLike[model.nameLike.agent[name orgName persName] model.offsetLike[geogFeat offset]] model.persNamePart[addName forename genName nameLink roleName surname] model.placeStateLike[model.placeNamePart[country geogName placeName settlement]] idno

model.pPart.edit	regroupe des éléments de niveau expression, utilisés pour de simples interventions éditoriales de corrections et de transcriptions. [3.4.]
-------------------------	---

Module	tei
Utilisé par	bibl model.phrase pc
Membres	model.pPart.editorial[abbr choice expan subst] model.pPart.transcriptional[add app corr damage del mod orig reg sic supplied unclear]

Annexe C.2.46 model.pPart.editorial

model.pPart.editorial	regroupe des éléments de niveau expression, utilisés pour de simples interventions éditoriales utiles dans la transcription comme dans la rédaction. [3.4.]
------------------------------	--

Module	tei
Utilisé par	model.limitedPhrase model.pPart.edit
Membres	abbr choice expan subst

Annexe C.2.47 model.pPart.msdesc

model.pPart.msdesc	regroupe des éléments de niveau expression utilisés pour décrire des manuscrits [10.]
---------------------------	--

Module	tei
Utilisé par	model.limitedPhrase model.phrase
Membres	dimensions heraldry material stamp watermark

Annexe C.2.48 model.pPart.transcriptional

model.pPart.transcriptional	regroupe des éléments de niveau expression, utilisés pour des transcriptions éditoriales de sources pré-existantes [3.4.]
------------------------------------	--

Module	tei
Utilisé par	model.linePart model.pPart.edit
Membres	add app corr damage del mod orig reg sic supplied unclear

Annexe C.2.49 model.persNamePart

model.persNamePart	regroupe des éléments qui font partie d'un nom de personne [13.2.1.]
---------------------------	---

Module	namesdates
Utilisé par	model.nameLike
Membres	addName forename genName nameLink roleName surname

Annexe C.2.50 model.persStateLike

model.persStateLike	regroupe des éléments décrivant les caractéristiques d'une personne, variables mais définies dans le temps, par exemple sa profession, son lieu de résidence ou son nom.
----------------------------	--

Module	tei
Utilisé par	model.personPart
Membres	persName
Note	Il s'agit en général des caractéristiques d'un individu résultant de sa propre action ou de celle d'autrui.

Annexe C.2.51 model.personLike

model.personLike	regroupe des éléments qui donnent des informations sur des personnes et leurs relations.
-------------------------	--

Module	tei
Utilisé par	listPerson
Membres	person

Annexe C.2.52 model.personPart

model.personPart	regroupe des éléments qui font partie de la description d'une personne [15.2.2.]
-------------------------	---

Module	tei
Utilisé par	person
Membres	model.biblLike[bibl biblStruct listBibl msDesc] model.persEventLike model.persStateLike[persName] idno

Annexe C.2.53 model.phrase

model.phrase	regroupe des éléments qui apparaissent au niveau des mots isolés ou des groupes de mots. [1.3.]
---------------------	--

Module	tei
Utilisé par	

Utilisé par	byline castItem closer date dateline docImprint head lem macro paraContent macro.phraseSeq macro.specialPara opener rdg trailer
Membres	model.graphicLike[graphic] model.highlighted[model.emphLike[foreign term title] model.hiLike[hi]] model.lPart model.pPart.data[model.addressLike[address] model.dateLike[date] model.measureLike[dim] model.nameLike[model.nameLike.agent[name orgName persName] model.offsetLike[geogFeat offset] model.persNamePart[addName forename genName nameLink roleName surname] model.placeStateLike[model.placeNamePart[country geogName placeName settlement] idno]] model.pPart.edit[model.pPart.editorial[abbr choice exp subst] model.pPart.transcriptional[add app corr damage del mod orig reg sic supplied unclear]] model.pPart.msdesc[dimensions heraldry material stamp watermark] model.phrase.xml model.ptrLike[ref] model.ptrLike.form model.segLike[pc seg] model.specDescLike
Note	Cette classe d'éléments ne peut se trouver qu'à l'intérieur d'éléments plus vastes de la classe intermédiaire (<i>inter</i>) ou fragment (<i>chunk</i>). Pour les textes en prose, cela signifie que ces éléments peuvent se trouver dans des paragraphes, des entrées de listes, des vers, etc.

Annexe C.2.54 model.physDescPart

model.physDescPart regroupe des éléments spécialisés constituant la description physique d'un manuscrit ou d'une source écrite de même nature	
Module	tei
Utilisé par	physDesc
Membres	accMat additions bindingDesc decoDesc handDesc objectDesc typeDesc

Annexe C.2.55 model.placeNamePart

model.placeNamePart regroupe des éléments qui font partie d'un nom de lieu. [13.2.3.]	
Module	tei
Utilisé par	altIdentifier model.placeStateLike msIdentifier
Membres	country geogName placeName settlement

Annexe C.2.56 model.placeStateLike

model.placeStateLike regroupe des éléments qui décrivent les transformations d'un lieu	
Module	tei
Utilisé par	model.nameLike
Membres	model.placeNamePart[country geogName placeName settlement]

Annexe C.2.57 model.profileDescPart

model.profileDescPart regroupe des éléments que l'on peut utiliser plusieurs fois dans l'élément <profileDesc>.	
Module	tei
Utilisé par	profileDesc
Membres	langUsage textClass

Annexe C.2.58 model.ptrLike

model.ptrLike regroupe des éléments utilisés pour localiser et faire référence à quelque chose. [3.6.]	
Module	tei
Utilisé par	bibl biblStruct cit model.limitedPhrase model.phrase monogr relatedItem series
Membres	ref

Annexe C.2.59 model.publicationStmtPart.agency

model.publicationStmtPart.agency regroupe des éléments qui peuvent apparaître à l'intérieur de l'élément <publicationStmt> de l'En-tête TEI [2.2.4.]	
Module	tei
Utilisé par	publicationStmt
Membres	authority publisher

Annexe C.2.60 model.publicationStmtPart.detail

model.publicationStmtPart.detail regroupe des éléments qui peuvent apparaître à l'intérieur de l'élément <publicationStmt> de l'En-tête TEI [2.2.4.]	
Module	tei
Utilisé par	publicationStmt
Membres	address availability date idno pubPlace

Annexe C.2.61 model.qLike

--

niveau fragment. [3.3.]	
Module	tei
Utilisé par	cit model.inter sp
Membres	model.quoteLike[cit quote] q said

Annexe C.2.62 model.quoteLike

model.quoteLike regroupe des éléments employés pour contenir directement des citations	
Module	tei
Utilisé par	model.qLike
Membres	cit quote

Annexe C.2.63 model.rdgLike

model.rdgLike regroupe des éléments qui contiennent une seule leçon, autre que le lemme, à l'intérieur d'une version du texte [12.1.]	
Module	textcrit
Utilisé par	app
Membres	rdg
Note	Cette classe permet de créer facilement des variantes de l'élément <rdg>, par le biais de personnalisations de la TEI.

Annexe C.2.64 model.resourceLike

model.resourceLike regroupe des éléments non-textuels qui, avec un en-tête et un texte, constitue un document TEI. [1.3.]	
Module	tei
Utilisé par	TEI teiCorpus
Membres	facsimile

Annexe C.2.65 model.respLike

model.respLike regroupe des éléments qui sont utilisés pour indiquer une responsabilité intellectuelle ou une autre responsabilité significative, par exemple dans un élément bibliographique.	
Module	tei
Utilisé par	editionStmt model.biblPart titleStmt
Membres	author editor respStmt

Annexe C.2.66 model.segLike

model.segLike regroupe des éléments utilisés pour une segmentation arbitraire. [16.3. 17.1.]	
Module	tei
Utilisé par	bibl model.linePart model.phrase
Membres	pc seg
Note	Les principes sur lesquels repose la segmentation, ainsi que tout code particulier ou valeur d'attribut utilisée, doivent être définis explicitement dans l'élément <segmentation> de l'élément <encodingDesc> situé dans l'En-tête TEI associé.

Annexe C.2.67 model.stageLike

model.stageLike regroupe des éléments contenant des indications scéniques ou des indications de même nature, définies par le module relatif aux textes de théâtre [7.3.]	
Module	tei
Utilisé par	lg model.inter sp
Membres	stage
Note	Les indications scéniques appartiennent à la classe <i>inter</i> : cela signifie qu'elles peuvent apparaître à l'intérieur d'éléments de niveau composant ou bien entre ces éléments.

Annexe C.2.68 model.teiHeaderPart

model.teiHeaderPart regroupe des éléments de macrostructure qui peuvent apparaître plus d'une fois dans l'en-tête TEI.	
Module	tei
Utilisé par	teiHeader
Membres	encodingDesc profileDesc

Annexe C.2.69 model.titlepagePart

...page. Ensuite, copie des éléments qui peuvent apparaître comme conteneurs directs d'une page de type (<docPage>, <docAuth>, <docImprint> ou <epigraph>) [4.6.]

Module	tei
Utilisé par	titlePage
Membres	byline docDate docImprint docTitle epigraph graphic imprimatur titlePart

Annexe C.3 Attribute classes

Annexe C.3.1 att.ascribed

att.ascribed fournit des attributs pour des éléments transcrivant la parole ou l'action qui peuvent être attribuées à un individu en particulier. [3.3.3. 8.3.]

Module	tei
Membres	change said sp
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@who indique la personne ou le groupe de personnes à qui le contenu de l'élément est attribué.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type 1–∞ occurrences de de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;">data.pointer</div> <p>séparé par un espace</p> <p>In the following example from Hamlet, speeches (<sp>) in the body of the play are linked to <castItem> elements in the <castList> using the @who attribute.</p> <pre><castItem type="role"> <role xml:id="Barnardo">Bernardo</role> </castItem> <castItem type="role"> <role xml:id="Francisco">Francisco</role> <roleDesc>a soldier</roleDesc> </castItem> <!-- ... --> <sp who="#Barnardo"> <speaker>Bernardo</speaker> <l n="1">Who's there?</l> </sp> <sp who="#Francisco"> <speaker>Francisco</speaker> <l n="2">Nay, answer me: stand, and unfold yourself.</l> </sp></pre> <p>Note Pour un discours transcrit, identifiera typiquement un participant ou un groupe participant ; dans d'autres contextes, pointera vers n'importe quel élément <person> identifié.</p>

Annexe C.3.2 att.breaking

att.breaking fournit un attribut pour indiquer si un élément est considéré ou pas comme marquant la fin d'un mot orthographique, comme le fait une espace. [3.10.3.]

Module	tei
Membres	cb lb milestone pb
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@break indique si l'élément qui porte cet attribut peut être considéré comme une espace blanc indiquant la fin d'un mot orthographique.</p> <p>Statut Recommandé</p> <p>Type de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;">data.enumerated</div> <p>Sampleyes values include no l'élément qui porte cet attribut peut être considéré comme indiquant la fin d'un mot orthographique</p> <p>maybe l'élément qui porte cet attribut ne peut être pas considéré comme indiquant la fin d'un mot orthographique</p> <p>values include no maybe l'encodage ne prends aucune position sur la question.</p> <p>In the following lines from the "Dream of the Rood", linebreaks occur in the middle of the words <i>lādost</i> and <i>reord-berendum</i>.</p> <pre><ab> ...epesa tome iu icpæs þeporden pita heardoft . leodum la<lb break="no"/> ðost ærpan ichim lifes þeȝ rihtne ȝerymde reord be<lb break="no"/> rendum hƿat me þaȝepeorðode puldres ealdor ofer... </ab></pre>

Annexe C.3.3 att.cReferencing

att.cReferencing provides an attribute which may be used to supply a *canonical reference* as a means of identifying the target of a pointer.

Module	tei
Membres	ref term
Attributs	<p>Attributs @cRef</p> <p>(référence canonique) précise la cible du pointeur en fournissant une référence canonique issue d'un modèle défini par un élément <refsDecl> dans l'En-tête TEI.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.text</p> <p>Note Le résultat de l'application de l'algorithme pour la résolution des références canoniques (décrit à la section 16.2.5). Ce sera une référence URI valide pour la cible prévue. La <refsDecl> à utiliser peut être indiquée à l'aide de l'attribut @decls. Actuellement ces Principes directeurs ne permettent que l'encodage d'une unique référence canonique pour tout élément <ptr> donné.</p>

Annexe C.3.4 att.canonical

att.canonical fournit des attributs qui peuvent être utilisés pour associer une représentation telle qu'un nom ou un titre à l'information canonique concernant l'objet nommé ou auquel il est fait référence.

Module	tei
Membres	att.naming [att.personal]
Attributs	<p>Attributs @key</p> <p>fournit un moyen, défini de façon externe, d'identifier l'entité (ou les entités) nommé(es), en utilisant une valeur codée d'un certain type.</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.text</p> <div style="background-color: #e0f2e0; padding: 10px;"> <pre><author> <name key="name_427308" type="organisation">[New Zealand Parliament, Legislative Council]</name> </author></pre> </div> <p>@ref</p> <p>(référence) fournit un moyen explicite de localiser une définition complète de l'entité nommée au moyen d'un ou plusieurs URLs.</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.pointer</p> <p>séparé par un espace</p> <div style="background-color: #e0f2e0; padding: 10px;"> <pre><name ref="http://viaf.org/viaf/109557338" type="person">Seamus Heaney</name></pre> </div>

	<p>Note La valeur doit pointer directement vers un ou plusieurs éléments XML au moyen d'un ou plusieurs URIs, séparés par un espace. Si plus d'un URI est fourni, cela implique que le nom identifie plusieurs entités distinctes.</p>
--	---

Annexe C.3.5 att.coordinated

att.coordinated attributs utilisables pour les éléments pouvant être positionnés dans un système de coordonnées à deux dimensions.	
Module	transcr
Membres	zone
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@ulx donne la valeur x de l'abscisse du coin supérieur gauche d'un rectangle. Statut Optionel Type de données data.numeric</p> <p>@uly donne la valeur y de l'ordonnée du coin supérieur gauche d'un rectangle. Statut Optionel Type de données data.numeric</p> <p>@lrx donne la valeur x de l'abscisse du coin inférieur droit d'un rectangle. Statut Optionel Type de données data.numeric</p> <p>@lry donne la valeur y de l'ordonnée du coin inférieur droit d'un rectangle. Statut Optionel Type de données data.numeric</p>

Annexe C.3.6 att.datable

att.datable fournit des attributs pour la normalisation d'éléments qui contiennent des mentions d'événements datés ou susceptibles de l'être	
Module	tei
Membres	date
Attributs	Attributs att.datable.w3c (@when, @notBefore, @notAfter) att.datable.iso (@when-iso, @notBefore-iso, @notAfter-iso, @from-iso, @to-iso) att.datable.custom (@when-custom, @notBefore-custom, @notAfter-custom, @from-custom, @to-custom, @datingPoint, @datingMethod)

Annexe C.3.7 att.datable.custom

att.datable.custom provides attributes for normalization of elements that contain datable events to a custom dating system (i.e. other than the Gregorian used by W3 and ISO). [13.3.6.]	
Module	namesdates
Membres	att.datable[date]
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@when-custom supplies the value of a date or time in some standard form. Statut Optionel Type de données 1–∞ occurrences de data.word</p> <p>séparé par un espace</p> <p>The following are examples of custom date or time formats that are not valid ISO or W3C format normalizations, normalized to a different dating system</p> <pre><p>Alhazen died in Cairo on the <date when="1040-03-06"></pre>

```

450 AN
</date>.</p>
<p>The current world will end at the
<date when="2012-12-21"
      when-custom="13.0.0.0">end of B'ak'tun 13</date>.
</p>
<p>The Battle of Meggido
(<date when-custom="Thutmose_III:23">23rd year of reign
of Thutmose III</date>).</p>
<p>Esidorus bixit in pace annos LXX plus minus sub
<date when-custom="Ind:4-10-11">die XI mensis Octobris
indictione IIII</date>
</p>

```

Not all custom date formulations will have Gregorian equivalents. The @when-custom attribute and other custom dating are not constrained to a datatype by the TEI, but individual projects are recommended to regularize and document their dating formats.

@notBefore-custom

specifies the earliest possible date for the event in some custom standard form.

Statut Optionel

Type 1-∞ occurrences de
de
données

data.word

séparé par un espace

@notAfter-custom

specifies the latest possible date for the event in some custom standard form.

Statut Optionel

Type 1-∞ occurrences de
de
données

data.word

séparé par un espace

@from-custom

indicates the starting point of the period in some standard form.

Statut Optionel

Type 1-∞ occurrences de
de
données

data.word

séparé par un espace

```

<event xml:id="FIRE1"
      datingMethod="#julian"
      from-custom="1666-09-02"
      to-custom="1666-09-05">
<head>The Great Fire of London</head>
<p>The Great Fire of London burned through a large
part
of the city of London.</p>
</event>

```

@to-custom

indicates the ending point of the period in some standard form.

Statut Optionel

Type 1-∞ occurrences de
de
données

data.word

séparé par un espace

@datingPoint

supplies a pointer to some location defining a named point in time with reference to which the datable item is understood to have occurred

Statut Optionel

Type
de
données

data.pointer

@datingMethod

supplies a pointer to a <calendar> element or other means of interpreting the values of the custom dating attributes.

Statut Optionel

Type
de
données

data.pointer

Containing the originall, Antiquity, increade, moderne
estate, and defcription of that Citie, written in the
yeare
<date when-custom="1598"
calendar="#julian"
datingMethod="#julian">1598</date>. by John Stow
Citizen of London.

Annexe C.3.8 att.datable.iso

att.datable.iso fournit des attributs pour la normalisation, selon la norme ISO 8601, d'éléments contenant des évènements datables. [3.5.4. 13.3.6.]

Module	namesdates
Membres	att.datable[date]
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@when-iso précise une date exacte pour l'évènement selon la forme normalisée ISO 8601, c'est-à-dire aaaa-mm-jj. Statut Optionel Type de données data.temporal.iso</p>

Les exemples qui suivent sont des mentions de date, d'heure, de temps au format ISO qui ne sont *pas* normalisées au format W3C

```
<date when-iso="1996-09-24T07:25+00">le 24 sept. 1996,  
à 3 h 25 du matin.</date>  
<date when-iso="1996-09-24T03:25-04">le 24 sept. 1996,  
à 3 h 25 du matin.</date>  
<time when-iso="1999-01-04T20:42-05">le 4 janvier 1999  
à 8 h.42 du soir </time>  
<time when-iso="1999-W01-1T20,70-05">le 4 janvier 1999  
à 8 h.42 du soir </time>  
<date when-iso="2006-05-18T10:03">quelques minutes  
après 10 heures du matin, le mardi 18  
mai.</date>  
<time when-iso="03:00">3 h. du matin.</time>  
<time when-iso="14">aux alentours de deux heures.  
</time>  
<time when-iso="15,5">trois heures et demi.</time>
```

Tous les exemples de l'attribut @when dans la classe **att.datable.w3c** sont également valides en ce qui concerne cet attribut

Il aime à être ponctuel . J'ai dit<q>
<time when-iso="12">autour du midi</time>
</q>, et il est apparu à <time when-iso="12:00:00">midi
</time>à l'heure pile.

La deuxième occurrence de <time> a pu être encodée avec l'attribut @when , puisque 12:00:00 est une marque de temps en accord avec la spécification du W3C XML Schema Part 2: Datatypes Second Edition. La première occurrence ne l'est pas.

@notBefore-iso	précise la première date possible pour l'évènement selon la forme normalisée, c'est-à-dire aaaa-mm-jj. Statut Optionel Type de données data.temporal.iso
-----------------------	--

@notAfter-iso	précise la dernière date possible pour l'évènement selon la forme normalisée, c'est-à-dire aaaa-mm-jj. Statut Optionel Type de données data.temporal.iso
----------------------	--

@from-iso	Indique le point de départ de la période sous une forme normalisée Statut Optionel Type
------------------	---

	<p style="text-align: right;">données data.temporal.iso</p> <p>@to-iso Indique le point final de la période sous une forme normalisée Statut Optionel Type de données data.temporal.iso</p>
Note	La valeur de @when-iso doit être une représentation normalisée de la date, de la durée ou d'une combinaison de date et de durée, dans l'un des formats spécifiés dans ISO 8601, selon le calendrier grégorien.
Note	<p>Si les attributs @when-iso et @dur-iso sont tous les deux spécifiés, les valeurs doivent être interprétées comme indiquant un intervalle de temps au moyen de son point de départ (ou date) et de sa durée. C'est à dire,</p> <pre style="background-color: #e0f2e0; padding: 5px;"><date when-iso="2007-06-01" dur-iso="P8D"/></pre> <p>indique la même période temporelle que</p> <pre style="background-color: #e0f2e0; padding: 5px;"><date when-iso="2007-06-01/P8D"/></pre> <p>En fournissant une forme dite "régularisée", il n'est rien affirmé sur la correction ou l'incorrection de la forme dans le texte source ; la forme régularisée est simplement celle qui est choisie comme forme principale afin de réunir les variantes de forme sous une seule rubrique.</p>

Annexe C.3.9 att.datable.w3c

	<p>att.datable.w3c fournit des attributs pour la normalisation d'éléments qui contiennent des mentions d'événements datés ou susceptibles de l'être</p> <table border="1"> <tr> <td>Module</td><td>tei</td></tr> <tr> <td>Membres</td><td>att.datable[date]</td></tr> <tr> <td>Attributs</td><td> Attributs @when spécifie une date exacte pour un événement sous une forme normalisée, par ex. aaaa-mm-jj. Statut Optionnel Type de données data.temporal.w3c </td></tr> </table> <pre style="background-color: #e0f2e0; padding: 5px; margin-top: 20px;"> <p> <date when="1945-10-24">24 Oct 45</date> <date when="1996-09-24T07:25:00Z">24 septembre 1996 à 3h 25 du matin</date> <time when="1999-01-04T20:42:00-05:00">4 janvier 1999 à 8h de l'après-midi.</time> <time when="14:12:38">14 h 12 minutes et 38 secondes</time> <date when="1962-10">octobre 1962</date> <date when="--06-12">12 juin</date> <date when="--01">premier du mois</date> <date when="--08">Août</date> <date when="2006">MMVI</date> <date when="0056">56 ap. J.-C.</date> <date when="-0056">56 av. J.-C.</date> </p> </pre> <p style="background-color: #e0f2e0; padding: 5px; margin-top: 20px;"> Shakespeare meurt dix jours plus tard, à Stratford-on-Avon, Warwickshire, dans l'Angleterre protestante et dans le calendrier julien, le <date calendar="#Julian" when="--04-23">mardi 23 avril ancien style</date>, c'est-à-dire le <date calendar="#Gregorian" when="--04-23">3 mai</date> dans le calendrier grégorien. </p>	Module	tei	Membres	att.datable[date]	Attributs	Attributs @when spécifie une date exacte pour un événement sous une forme normalisée, par ex. aaaa-mm-jj. Statut Optionnel Type de données data.temporal.w3c
Module	tei						
Membres	att.datable[date]						
Attributs	Attributs @when spécifie une date exacte pour un événement sous une forme normalisée, par ex. aaaa-mm-jj. Statut Optionnel Type de données data.temporal.w3c						

```

<opener>
  <dateline>
    <placeName>Paris,</placeName>, ce <date when="--12-
11"
      notBefore="1699-12-31"
      notAfter="1799-12-31">11 décembre 17.. </date>
    </dateline>
    <salute>à Madame De Rosemonde.,</salute>
  </opener>

```

<p>@notBefore</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.temporal.w3c</p> <p>@notAfter</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.temporal.w3c</p>	
--	--

Annexe C.3.10 att.datcat

<p>att.datcat provides the @dcr:datatype and @dcr:ValueDatcat attributes which are used to align XML elements or attributes with the appropriate Data Categories (DCs) defined by the ISO 12620:2009 standard and stored in the Web repository called ISOcat at http://www.isocat.org/. [9.5.2. 18.3.]</p>	
Module	tei
Membres	att.segLike[pc seg]
Attributs	<p>@datcat contains a PID (persistent identifier) that aligns the given element with the appropriate Data Category (or categories) in ISOcat.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.pointer</p> <p>séparé par un espace</p> <p>@valueDatcat contains a PID (persistent identifier) that aligns the content of the given element or the value of the given attribute with the appropriate simple Data Category (or categories) in ISOcat.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.pointer</p> <p>séparé par un espace</p>
Exemple	<p>In this example @dcr:datatype relates the feature name to the data category "partOfSpeech" and @dcr:valueDatcat the feature value to the data category "commonNoun". Both these data categories reside in the ISOcat DCR at www.isocat.org, which is the DCR used by ISO TC37 and hosted by its registration authority, the MPI for Psycholinguistics in Nijmegen.</p> <pre> <fs xmlns:dcr="http://www.isocat.org/ns/dcr"> <f name="POS" dcr:datatype="http://www.isocat.org/datcat/DC-1345" fVal="#commonNoun" dcr:valueDatcat="http://www.isocat.org/datcat/DC-1256"/> </fs> </pre>

Annexe C.3.11 att.declarable

<p>att.declarable fournit des attributs pour ces éléments de l'en-tête TEI qui peuvent être choisis indépendamment au moyen de l'attribut @decls. [15.3.]</p>	
Module	tei
Membres	availability bibl biblStruct correction editorialDecl hyphenation interpretation langUsage listBibl listPerson normalization projectDesc sourceDesc textClass

	<p>@default</p> <p>Indique si oui ou non cet élément est affecté par défaut quand son élément parent a été sélectionné.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.truthValue</p>
	<p>Les true valeurs autorisées sont: cet élément est choisi si son parent est choisi</p> <p>cet élément ne peut être sélectionné qu'explicitement, à moins qu'il ne soit le seul de ce type, auquel cas il est sélectionné si son parent a été choisi [Valeur par défaut]</p>
Note	Les règles régissant l'association d'éléments déclarables avec des parties individuelles d'un texte TEI sont entièrement définies au chapitre 15.3.. Un seul élément d'un type particulier peut avoir un attribut @default avec une valeur true.

Annexe C.3.12 att.declaring

<p>att.declaring fournit des attributs pour les éléments qui peuvent être associés indépendamment à un élément particulier déclarable dans l'en-tête TEI, ignorant ainsi la valeur dont cet élément devrait hériter par défaut [15.3.]</p>	
Module	tei
Membres	ab back body div facsimile front graphic lg msDesc p ref surface term text
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@decls identifie un ou plusieurs éléments déclarables dans l'en-tête TEI, qui sont destinés à s'appliquer à l'élément portant cet attribut et à son contenu.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données 1–∞ occurrences de data.pointer</p> <p>séparé par un espace</p>
Note	Les règles régissant l'association d'éléments déclarables avec des parties individuelles d'un texte TEI sont entièrement définies au chapitre 15.3..

Annexe C.3.13 att.dimensions

<p>att.dimensions fournit des attributs pour décrire la taille des objets physiques</p>	
Module	tei
Membres	att.damaged att.editLike[att.transcriptional]
Attributs	<p>Attributs att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence)</p> <p>@unit noms des unités utilisées pour la mesure.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les cm valeurs suggérées comprennent (centimètres) (millimètres) in (pouces) lines lignes de texte chars (characters) caractères du texte</p> <p>@quantity spécifie la longueur dans les unités indiquées</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.numeric</p>

Annexe C.3.14 att.divLike

<p>att.divLike fournit un jeu d'attributs communs à tous les éléments qui offrent les mêmes caractéristiques que des divisions</p>	
Module	tei
Membres	div lg
Attributs	Attributs att.fragmentable (@part)

att.docStatus provides attributes for use on metadata elements describing the status of a document.

Module	tei
Membres	bibl biblStruct change revisionDesc
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@status</p> <p>describes the status of a document either currently or, when associated with a dated element, at the time indicated.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Exemples</p> <pre>approved candidate cleared deprecated draft [Valeur par défaut] embargoed expired frozen galley proposed published recommendation submitted unfinished withdrawn</pre>
Exemple	<pre><revisionDesc status="published"> <change when="2010-10-21" status="published"/> <change when="2010-10-02" status="cleared"/> <change when="2010-08-02" status="embargoed"/> <change when="2010-05-01" status="frozen" who="#MSM"/> <change when="2010-03-01" status="draft" who="#LB"/> </revisionDesc></pre>

Annexe C.3.16 att.editLike

att.editLike fournit des attributs décrivant la nature d'une intervention savante encodée ou de tout autre interprétation.

Module	tei
Membres	att.transcriptional
Attributs	Attributs att.dimensions (@unit, @quantity) (att.ranging (@atLeast, @atMost, @min, @max, @confidence)) att.responsibility (@cert, @resp) (att.source (@source))

Annexe C.3.17 att.edition

att.edition fournit des attributs identifiant l'édition source dont provient une quelconque caractéristique encodée.

Module	tei
Membres	cb lb milestone pb
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@ed</p> <p>(édition) fournit un identifiant arbitraire pour l'édition source dans laquelle la caractéristique associée (par exemple, une page, une colonne ou un saut de ligne) apparaît à ce point du texte.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type 1–∞ occurrences de de données data.word</p> <p>séparé par un espace</p> <p>@edRef</p> <p>(edition reference) provides a pointer to the source edition in which the associated feature (for example, a page, column, or line break) occurs at this point in the text.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type 1–∞ occurrences de de données data.pointer</p>

Exemple	<pre><l>Of Mans First Disobedience,<lb ed="1674"/> and<lb ed="1667"/> the Fruit</l> <l>Of that Forbidden Tree, whose<lb ed="1667 1674"/> mortal tast</l> <l>Brought Death into the World,<lb ed="1667"/> and all<lb ed="1674"/> our woe,</l></pre>
Exemple	<pre><listBibl> <bibl xml:id="stapledon1937"> <author>Olaf Stapledon</author>, <title>Starmaker</title>, <publisher>Methuen</publisher>, <date>1937</date> </bibl> <bibl xml:id="stapledon1968"> <author>Olaf Stapledon</author>, <title>Starmaker</title>, <publisher>Dover</publisher>, <date>1968</date> </bibl> </listBibl> <!-- --> <p>Looking into the future aeons from the supreme moment of the cosmos, I saw the populations still with all their strength maintaining the<pb n="411" edRef="#stapledon1968"/>essentials of their ancient culture, still living their personal lives in zest and endless novelty of action, ... I saw myself still preserving, though with increasing difficulty, my lucid con-<pb n="291" edRef="#stapledon1937"/>sciousness;</p></pre>

Annexe C.3.18 att.fragmentable

att.fragmentable groups structural elements which may be fragmented, usually as a consequence of some overlapping hierarchy.	
Module	tei
Membres	att.divLike[div lg] att.segLike[pc seg] ab l p
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@part specifies whether or not its parent element is fragmented in some way, typically by some other overlapping structure: for example a speech which is divided between two or more verse stanzas, a paragraph which is split across a page division, a verse line which is divided between two speakers.</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les Y valeurs autorisées sont: N (yes) the element is fragmented in some (unspecified) respect I (no) either the element is not fragmented, or no claim is made as to its completeness [Valeur par défaut] M (initial) this is the initial part of a fragmented element F (medial) this is a medial part of a fragmented element F (final) this is the final part of a fragmented element</p>

Annexe C.3.19 att.global.analytic

att.global.analytic fournit des attributs globaux complémentaires pour associer des analyses ou des interprétations spécifiques avec des portions de texte appropriées. [17.3.]	
Module	analysis
Membres	att.global
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@ana (analyse) indique un ou plusieurs éléments contenant des interprétations de l'élément qui porte l'attribut @ana.</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données 1–∞ occurrences de data.pointer</p> <p>séparé par un espace</p> <p>Note Quand on donne de multiples valeurs, celles-ci peuvent refléter, soit des interprétations multiples et divergentes d'un texte</p>

Annexe C.3.20 att.global.change

att.global.change supplies the @change attribute, allowing its member elements to specify one or more states or revision campaigns with which they are associated.

Module	transcr
Membres	att.global
Attributs	<p>Attributs @change</p> <p>points to one or more <change> elements documenting a state or revision campaign to which the element bearing this attribute and its children have been assigned by the encoder.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type 1–∞ occurrences de de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;">data.pointer</div> <p>séparé par un espace</p>

Annexe C.3.21 att.global.facs

att.global.facs attributs utilisables pour les éléments correspondant à tout ou partie d'une image, parce qu'ils contiennent une représentation alternative de cette image, généralement mais pas nécessairement, une transcription. [11.1.]

Module	transcr
Membres	att.global
Attributs	<p>Attributs @facs</p> <p>(fac-similé) pointe directement vers une image ou vers une partie d'une image correspondant au contenu de l'élément.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type 1–∞ occurrences de de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;">data.pointer</div> <p>séparé par un espace</p>

Annexe C.3.22 att.global.linking

att.global.linking définit un ensemble d'attributs pour décrire les liens hypertextuels.

Module	linking
Membres	att.global
Attributs	<p>Attributs @corresp</p> <p>(correspond) pointe vers des éléments qui ont une correspondance avec l'élément en question.</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type 1–∞ occurrences de de données</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px;">data.pointer</div> <p>séparé par un espace</p> <pre> <group> <text xml:id="t1-g1-t1" xml:lang="mi"> <body xml:id="t1-g1-t1-body1"> <div type="chapter"> <head>He Whakamaramatanga mo te Ture Hoko, Riihi hoki, i nga Whenua Maori, 1876.</head> <p>...</p> </div> </body> </text> <text xml:id="t1-g1-t2" xml:lang="en"> <body xml:id="t1-g1-t2-body1" corresp="#t1-g1-t1-body1"> <div type="chapter"> <head>An Act to regulate the Sale, Letting, and Disposal of Native Lands, 1876.</head> <p>...</p> </div> </body> </text> </group> </pre>

same document in a different language. The correspondence is indicated using @corresp. The language is indicated using `xml:lang`, whose value is inherited; both the tag with the @corresp and the tag pointed to by the @corresp inherit the value from their immediate parent.

```
<!-- In a placeography --><place xml:id="LOND1"
  corresp="#LOND2 #GENI1">
  <placeName>London</placeName>
  <desc>The city of London...</desc>
</place>
<!-- In a literary personography -->
<person xml:id="LOND2"
  corresp="#LOND1 #GENI1">
  <persName type="lit">London</persName>
  <note>
    <p>Allegorical character representing the city of
      <ref target="LOND1.xml">London</ref>.
    </p>
  </note>
</person>
<person xml:id="GENI1"
  corresp="#LOND1 #LOND2">
  <persName type="lit">London's Genius</persName>
  <note>
    <p>Personification of London's genius. Appears as an
      allegorical character in mayoral shows.
    </p>
  </note>
</person>
```

In this example, a `<place>` element containing information about the city of London is linked with two `<person>` elements in a literary personography. This correspondence represents a slightly looser relationship than the one in the preceding example; there is no sense in which an allegorical character could be substituted for the physical city, or vice versa, but there is obviously a correspondence between them.

Annexe C.3.23 att.handFeatures

att.handFeatures fournit des attributs décrivant les caractéristiques de la main par laquelle un manuscrit est écrit. [11.3.2.1.]

Module	tei
Membres	<code>handNote</code> <code>typeNote</code>
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@scribe donne un nom normalisé ou un autre identifiant pour le scribe reconnu comme responsable de cette main.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données <code>data.name</code></p> <p>@scribeRef points to a full description of the scribe concerned, typically supplied by a <code><person></code> element elsewhere in the description.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données <code>data.pointer</code> séparé par un espace</p> <p>@script caractérise la calligraphie ou le style d'écriture particuliers utilisés par cette main, par exemple <i>écriture anglaise</i>, <i>de chancellerie</i>, <i>italienne</i>, etc.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données <code>data.name</code> séparé par un espace</p> <p>@scriptRef points to a full description of the script or writing style used by this hand, typically supplied by a <code><scriptNote></code> element elsewhere in the description.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données <code>data.pointer</code> séparé par un espace</p> <p>@medium décrit la teinte ou le type d'encre, par exemple <i>brune</i>, ou un autre outil d'écriture, par exemple un <i>crayon</i>.</p> <p>Statut Optionel</p>

	<p>de données data.enumerated</p> <p>séparé par un espace</p>
@scope	<p>Spécifie la fréquence d'apparition de cette main dans le manuscrit.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les sole valeurs autorisées: il n'y a que cette main dans le manuscrit. sont: cette main est utilisée dans la majeure partie du manuscrit. minor cette main est utilisée occasionnellement dans le manuscrit.</p>

Annexe C.3.24 att.internetMedia

att.internetMedia fournit des attributs pour spécifier le type de ressource informatique selon une taxinomie normalisée.	
Module	tei
Membres	att.media[graphic] ref
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@mimeType (type de média MIME) spécifie le type MIME (multipurpose internet mail extension) applicable.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.word</p> <p>séparé par un espace</p>
Exemple	<p>In this example @mimeType is used to indicate that the URL points to a TEI XML file encoded in UTF-8.</p> <pre><ref mimeType="application/tei+xml; charset=UTF-8" target="http://sourceforge.net/p/tei/code/HEAD/tree/trunk/P5/Source/guidelines-en.xml"/></pre>
Note	Cette classe d'attributs fournit des attributs pour décrire une ressource informatique, en général disponible sur internet, selon les taxinomies normalisées. Actuellement une seule taxinomie est reconnue : le système "Multipurpose Internet Mail Extensions Media Type". Ce système de typologie des types de média est défini par l'Internet Engineering Task Force dans RFC 2046. La liste des types est maintenue par l'Internet Assigned Numbers Authority.

Annexe C.3.25 att.media

att.media provides attributes for specifying display and related properties of external media.	
Module	tei
Membres	graphic
Attributs	<p>Attributs att.internetMedia (@mimeType)</p> <p>@width Where the media are displayed, indicates the display width</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.outputMeasurement</p> <p>@height Where the media are displayed, indicates the display height</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.outputMeasurement</p>

Annexe C.3.26 att.msExcerpt

att.msExcerpt (extrait d'un manuscrit) fournit des attributs pour décrire les extraits d'un manuscrit. [10.6.]	

Membres	msContents quote
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@defective indique si le passage décrit est fautif, i.e. incomplet en raison d'une lacune ou d'une détérioration.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.xTruthValue</p> <p>Valeur false par défaut</p>
Note	Dans le cas d'un incipit, indique si l'incipit est considéré comme fautif, c'est-à-dire qu'il présente les premiers mots du texte tels qu'ils ont été conservés, et non pas les premiers mots de l'oeuvre elle-même. Dans le cas d'un explicit, indique si l'explicit est considéré comme fautif, c'est-à-dire qu'il présente les mots finaux du texte tels qu'ils ont été préservés, et non pas ce qu'auraient été ces mots si le texte de l'oeuvre avait été complet.

Annexe C.3.27 att.naming

att.naming fournit des attributs communs aux éléments qui font référence à des personnes, lieux, organismes, etc., nommés.	
Module	tei
Membres	att.personal
Attributs	<p>Attributs att.canonical (@key, @ref)</p> <p>@role may be used to specify further information about the entity referenced by this name in the form of a set of whitespace-separated values, for example the occupation of a person, or the status of a place.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>séparé par un espace</p>

Annexe C.3.28 att.pointing

att.pointing définit un ensemble d'attributs utilisés par tous les éléments qui pointent vers d'autres éléments au moyen d'une ou de plusieurs références URI.	
Module	tei
Membres	catRef ref
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@target précise la cible de la référence en donnant une ou plusieurs références URI</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.pointer</p> <p>séparé par un espace</p> <p>Note Une ou plusieurs références URI syntaxiquement valides, séparée par un espace. Puisqu'un espace est employé pour séparer des URIs, aucun espace n'est autorisé à l'intérieur d'un URI. Si un espace est requis dans un URI, il faut le représenter avec une séquence d'échappement, comme par exemple TEI%20Consortium.</p>

Annexe C.3.29 att.ranging

att.ranging provides attributes for describing numerical ranges.	
Module	tei
Membres	att.dimensions[att.damaged att.editLike[att.transcriptional]]
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@atLeast donne une estimation de la valeur minimum pour la mesure.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.numeric</p> <p>@atMost donne une estimation de la valeur maximum pour la mesure.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type</p>

	données	data.numeric
@min		lorsque la mesure résume plus d'une observation, fournit la valeur minimum observée.
	Statut	Optionel
	Type de données	data.numeric
@max	lorsque la mesure résume plus d'une observation, fournit la valeur maximum observée.	
	Statut	Optionel
	Type de données	data.numeric
@confidence	specifies the degree of statistical confidence (between zero and one) that a value falls within the range specified by @min and @max, or the proportion of observed values that fall within that range.	
	Statut	Optionel
	Type de données	data.probability
Exemple	<pre>The MS. was lost in transmission by mail from <del rend="overstrike"> <gap reason="illegible" extent="one or two letters" atLeast="1" atMost="2" unit="chars"/> Philadelphia to the Graphic office, New York.</pre>	

Annexe C.3.30 att.resourced

att.resourced provides attributes by which a resource (such as an externally held media file) may be located.	
Module	tei
Membres	graphic
Attributs	Attributs @url (adresse URL) specifies the URL from which the media concerned may be obtained. Statut Requis Type de données data.pointer

Annexe C.3.31 att.responsibility

att.responsibility provides attributes indicating who is responsible for something asserted by the markup and the degree of certainty associated with it. [3.4. 17.3. 13.1.1.]	
Module	tei
Membres	att.editLike[att.transcriptional] att.textCritical
Attributs	Attributs att.source (@source) @cert (certitude) donne le degré de certitude associée à l'intervention ou à l'interprétation. Statut Optionel Type de données data.certainty
	@resp (responsable) indique l'agent responsable de l'intervention ou de l'interprétation, par exemple un éditeur ou un transcriveur. Statut Optionel Type de données 1–∞ occurrences de data.pointer séparé par un espace

```

Blessed are the
<choice>
  <sic>placemakers</sic>
  <corr resp="#editor" cert="high">peacemakers</corr>
</choice>; for they shall be called the children of God.

```

Annexe C.3.32 att.segLLike

att.segLLike fournit des attributs pour des éléments utilisés pour une segmentation arbitraire.

Module	tei
Membres	pc seg
Attributs	Attributs att.datcat (@datcat, @valueDatcat) att.fragmentable (@part)

Annexe C.3.33 att.sortable

att.sortable provides attributes for elements in lists or groups that are sortable, but whose sorting key cannot be derived mechanically from the element content. [9.1.]

Module	tei
Membres	bibl biblStruct idno item list listBibl listPerson msDesc person term
Attributs	Attributs @sortKey supplies the sort key for this element in an index, list or group which contains it. Statut Optionel Type de données data.word
<div style="border: 1px solid green; padding: 5px; margin-top: 20px;"> Je me suis procuré une <termterm> pour dévisser les écrous qui attachent le canot à la coque du Nautilus. Ainsi tout est prêt. </div>	
Note La clé de tri est utilisée pour déterminer la séquence et le regroupement d'entrées dans un index. Elle fournit une séquence de caractères qui, lorsqu'ils sont triés avec les autres valeurs, produisent l'ordre souhaité ; les détails de construction d'une clé de tri dépendent des applications. La structure d'un dictionnaire diffère souvent de l'ordre de collation des jeux de caractères lisibles par la machine ; dans des dictionnaires de langue anglaise, une entrée pour '4-H' apparaîtra souvent alphabétiquement sous 'fourh', et McCoy peut être classé alphabétiquement sous 'maccocy', tandis que A1, A4 et A5 apparaîtront tous dans un ordre alphanumérique entre 'a-' et 'AA'. La clé de tri est exigée si l'orthographe de l'entrée du dictionnaire n'est pas suffisante pour déterminer son emplacement.	

Annexe C.3.34 att.source

att.source provides attributes for pointing to the source of a bibliographic reference. [3.3.3. 8.3.4.]

Module	tei
Membres	att.responsibility[att.editLike]att.transcriptional] att.textCritical]
Attributs	Attributs @source provides a pointer to the bibliographical source from which a quotation or citation is drawn. Statut Optionel Type de données data.pointer séparé par un espace
Exemple	<div style="border: 1px solid green; padding: 5px; margin-top: 20px;"> <p> <!-- ... --> </div>

```

    tells us, `quote source="#mcc_2012"><`COLLABORATION` is a
    problematic and should be a contested term.</quote>
<!-- ... -->
</p>

```

Exemple

```

<p>
<!-- ... -->
<quote source="#chicago_15_ed">Grammatical theories
    are in flux, and the more we learn, the less we
    seem to know.</quote>
<!-- ... -->
</p>
<!-- ... -->
<bibl xml:id="chicago_15_ed">
    <title level="m">The Chicago Manual of Style</title>,
    <edition>15th edition</edition>.
    <pubPlace>Chicago</pubPlace>;
    <publisher>University of Chicago Press</publisher>
    <date>2003</date>),
    <biblScope unit="page">p.147</biblScope>.

</bibl>

```

Annexe C.3.35 att.spanning

att.spanning fournit des attributs pour les éléments qui délimitent un passage de texte par des mécanismes de pointage plutôt qu'en entourant le passage. [1.3.1.]

Module	tei
Membres	cb lb metamark milestone mod pb
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@spanTo indique la fin d'un passage introduit par l'élément portant cet attribut.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.pointer</p> <p>Schéma @spanTo attribute must point to an element following the current element</p> <pre> <sch:rule context="tei:*[@spanTo]"> <sch:assert test="id(substring(@spanTo,2)) and following::* [@xml:id=substring(current()/@spanTo,2)]">The element indicated by @spanTo (<sch:value- of select="@spanTo"/>) must follow the current element <sch:name/></sch:assert></sch:rule> </pre>
Note	Le passage est défini comme courant depuis le début du contenu de l'élément pointeur (s'il y en a un) jusqu'à la fin du contenu de l'élément pointé par l'attribut @spanTo (s'il y en a un), dans l'ordre du document. Si aucune valeur n'est fournie pour l'attribut, il est entendu que le passage est de même étendue que l'élément pointeur.

Annexe C.3.36 att.styleDef

att.styleDef groups elements which specify the name of a formal definition language used to provide formatting or rendition information.

Module	tei
Membres	rendition
Attributs	<p>Attributs</p> <p>@scheme identifie la langue employée pour décrire le rendu</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données data.enumerated</p> <p>Les valeurs autorisées sont:</p> <ul style="list-style-type: none"> css langage CSS (Cascading Stylesheet) xsl Langage XSL (Extensible Stylesheet)Formatting Objects free description en texte libre non structuré. other langue de description de l'interprétation définie par l'utilisateur

	<p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.versionNumber</p> <p>Schematron</p> <pre><sch:rule context="tei:*[@schemeVersion]"> <sch:assert test="@scheme and not(@scheme = 'free')"> @schemeVersion can only be used if @scheme is specified. </sch:assert></sch:rule></pre>
--	---

Annexe C.3.37 att.translatable

att.translatable fournit les attributs utilisés pour indiquer le statut d'une partie traduisible d'un document ODD.	
Module	tei
Membres	desc
Attributs	<p>Attributs @versionDate</p> <p>spécifie le nom de la version ou le numéro de la source dont la version traduite a été tirée.</p> <p>Statut Optionel</p> <p>Type de données data.temporal.w3c</p>

Annexe C.3.38 att.witnessed

att.witnessed supplies the attribute used to identify the witnesses supporting a particular reading in a critical apparatus. [12.1.]	
Module	textcrit
Membres	rdg
Attributs	<p>Attributs @wit</p> <p>(témoin ou témoins) contient une liste comprenant un ou plusieurs pointeurs qui désignent les témoins attestant d'une leçon donnée.</p> <p>Statut Optionnel</p> <p>Type de données 1–∞ occurrences de data.pointer</p> <p>séparé par un espace</p> <p>Note Si l'apparat ne contient que des leçons relatives à un seul témoin, cet attribut peut être systématiquement omis. Cet attribut peut figurer à la fois dans un apparat qui réunit des variantes de leçons dans la transcription d'un témoin isolé et à l'intérieur d'un apparat qui réunit des leçons provenant de différents témoins. On peut donner des descriptions supplémentaires ou des versions alternatives d'abréviations référencées de témoins comme contenu d'un élément enfant <wit>.</p>

Annexe C.4 Macros

Annexe C.4.1 data.certainty

data.certainty Définit la gamme des valeurs d'attribut exprimant un degré de certitude	
Module	tei
Utilisé par	
Declaration	data.certainty = "high" "medium" "low" "unknown"

Note Le degré de certitude peut être exprimé par l'une des valeurs symboliques prédefinies high, medium, ou low. Pour une indication précise, **data.probability** peut être utilisé en remplacement ou en complément.

Annexe C.4.2 data.count

data.count définit la gamme des valeurs des attributs exprimant une valeur entière et non négative utilisé pour des calculs.	
Module	tei
Utilisé par	<p>Elément:</p> <ul style="list-style-type: none"> • handDesc/@hands • table/@rows

Declaration	<pre>data.count = xsd:nonNegativeInteger</pre>
Note	Seules des valeurs positives entières sont autorisées.

Annexe C.4.3 data.duration.iso

Module	tei
Utilisé par	
Declaration	<pre>data.duration.iso = token { pattern = "[0-9.,DHMPRSTWYZ/:+\\-]+"</pre>
Exemple	<pre><time dur-iso="PT0,75H">trois quarts d'une heure</time></pre>
Exemple	<pre><date dur-iso="P1,5D">une journee et demie</date></pre>
Exemple	<pre><date dur-iso="P14D">une quinzaine</date></pre>
Exemple	<pre><time dur-iso="PT0.02S">20 ms</time></pre>
Note	Une durée est exprimée par une suite de paires alphanumériques, précédée par la lettre P ; la lettre donne l'unité et peut être Y (année), M (mois), D (jour), H (heure), M (minute), ou S (seconde), dans cet ordre. Les nombres sont des entiers sans signe, à l'exception du dernier, qui peut comporter une décimal (en utilisant soit . soit , pour la virgule ; la dernière possibilité est préférable). Si un nombre est 0, alors la paire alphanumérique peut être omise. Si les paires alphanumériques H (heure), M (minute), ou S (seconde) sont présentes, alors le séparateur T doit précéder la première paire alphanumérique 'time'. Pour des détails complets, voir ISO 8601 <i>Data elements and interchange formats – Information interchange – Representation of dates and times</i> .

Annexe C.4.4 data.duration.w3c

Module	tei
Utilisé par	
Declaration	<pre>data.duration.w3c = xsd:duration</pre>
Exemple	<pre><time dur="PT45M">quarante-cinq minutes</time></pre>
Exemple	<pre><date dur="P1DT12H">une journee et demie</date></pre>

Exemple	<pre><date dur="P7D">une semaine</date></pre>
Exemple	<pre><time dur="PT0.02S">20 ms</time></pre>
Note	<p>Une durée est exprimée par une suite de paires alphanumériques, précédée par la lettre P ; la lettre donne l'unité et peut être Y (année), M (mois), D (jour), H (heure), M (minute), ou S (seconde), dans cet ordre. Les nombres sont des entiers non signés à l'exception du dernier, qui peut comporter une décimale (en utilisant soit . soit , pour la virgule ; la dernière possibilité est préférable). Si un nombre est 0, alors la paire alphanumérique peut être omise. Si les paires alphanumériques H (heure), M (minute), ou S (seconde) sont présentes, alors le séparateur T doit précéder la première paire alphanumérique 'time'. Pour des détails complets, voir W3C specification.</p>

Annexe C.4.5 data.enumerated

data.enumerated définit la gamme de valeurs des attributs exprimant un nom XML extrait d'une liste de possibilités documentées	
Module	tei
Utilisé par	<p>Elément:</p> <ul style="list-style-type: none"> • ab/@type • add/@place • add/@type • addName/@type • author/@role • biblScope/@unit • biblScope/@type • cit/@type • damage/@agent • date/@type • del/@type • dim/@type • dim/@unit • div/@type • div/@subtype • editor/@role • figure/@type • fw/@place • fw/@type • g/@type • geogName/@type • head/@type • idno/@type • lg/@type • lg/@subtype • list/@type • listBibl/@type • metamark/@place • milestone/@unit • milestone/@type • name/@type • note/@place • note/@type • orgName/@type • persName/@full • placeName/@type • pubPlace/@role • q/@type • quote/@type • ref/@type • relatedItem/@type • roleName/@type • row/@role • space/@unit • teiHeader/@type • text/@type • text/@subtype • title/@type • titlePart/@type
Declaration	<pre>data.enumerated = data.name</pre>
Note	<p>Les attributs utilisant ce type de données doivent contenir un mot qui suit les règles de définition d'un nom XML valide (voir http://www.w3.org/TR/REC-xml/#dt-name): par exemple ils ne peuvent pas contenir des blancs ni commencer par des chiffres. Normalement, la liste des possibilités documentées est fournie (ou</p>

Annexe C.4.6 data.language

data.language définit la gamme des valeurs d'attributs exprimant une combinaison particulière du langage humain avec un système d'écriture. [6.1.]	
Module	tei
Utilisé par	Elément: • language/@ident
Declaration	<pre>data.language = xsd:language ""</pre>
Note	<p>Les valeurs pour cet attribut sont les 'étiquettes' de langue définies dans la norme BCP 47. Actuellement, la norme BCP 47 intègre les normes RFC 4646 et RFC 4647 ; à l'avenir, d'autres documents de l'IETF pourront leur succéder en tant que meilleure pratique. Une 'étiquette de langue', pour la norme BCP 47, est formée par l'assemblage d'une suite de composants ou de <i>sous-étiquettes</i> reliés par un trait d'union (-, U+002D). L'étiquette est composée des sous-étiquettes suivantes, dans l'ordre indiqué. Chaque sous-étiquette est facultative, à l'exception de la première. Chacune ne peut avoir qu'une occurrence, sauf les quatrième et cinquième (variante et extension), qui sont répétables.</p> <p>langue Code de langue enregistré par l'IANA. Il est presque toujours identique au code de langue alphabétique ISO 639-2, s'il y en a un. La liste des sous-étiquettes de langue enregistrées est disponible à : http://www.iana.org/assignments/language-subtag-registry Il est recommandé d'écrire ce code en minuscules.</p> <p>écriture Code ISO 15924 pour l'écriture. Ces codes sont constitués de 4 lettres, et il est recommandé d'écrire la première lettre en majuscule, les trois autres en minuscules. La liste canonique des codes est maintenue par le Consortium Unicode, et elle est disponible à : http://unicode.org/iso15924/iso15924-codes.html. L'IETF recommande d'omettre ce code, sauf s'il est nécessaire pour établir une distinction.</p> <p>région Soit un code de pays ISO 3166, soit un code de région UN M.49 enregistré par l'IANA (tous les codes de ce type ne sont pas enregistrés : par exemple, ne sont pas enregistrés les codes UN pour des regroupements économiques ou les codes de pays pour lesquels il existe déjà un code de pays alphabétique ISO 3166-2). Le premier est constitué de 2 lettres, et il est recommandé de l'écrire en majuscules. La liste des codes est disponible à : http://www.iso.org/iso/en/prods-services/iso3166ma/02iso_3166-code-lists/index.html. Le second est constitué de 3 chiffres ; la liste des codes est disponible à : http://unstats.un.org/unsd/methods/m49/m49.htm.</p> <p>variante Variante enregistrée par l'IANA. Ces codes sont utilisés pour indiquer des variantes additionnelles et bien établies, qui définissent une langue ou ses dialectes et qui ne sont pas couverts par d'autres sous-étiquettes existantes.</p> <p>extension Une extension a la forme d'une lettre unique, suivie d'un trait d'union, lui-même suivi de sous-étiquettes additionnelles. Ces dernières existent pour tenir compte d'une future extension de la norme BCP 47, mais à l'heure actuelle de telles extensions ne sont pas utilisées.</p> <p>usage privé Une extension utilisant la sous-étiquette initiale de la lettre x (i.e., commençant par x-) n'a pas d'autre signification que celle négociée entre les parties impliquées. Ces sous-étiquettes doivent être utilisées avec beaucoup de prudence, car elles interfèrent avec l'interopérabilité que l'utilisation de la norme RFC 4646 vise à promouvoir. Pour qu'un document qui utilise ces sous-étiquettes soit conforme à la TEI, un élément <language> correspondant doit être présent dans l'en-tête TEI.</p> <p>Il y a deux exceptions au format ci-dessus. Premièrement, il y a des codes de langue dans le registre de l'IANA qui ne correspondent pas à la syntaxe ci-dessus, mais qui sont présents car ils ont été 'hérités' de spécifications antérieures.</p> <p>En second lieu, une étiquette complète de langue peut consister seulement en une sous-étiquette d'usage privé. Ces étiquettes commencent par x- ; il n'est pas nécessaire qu'elles suivent les autres règles établies par l'IETF et acceptées par les présents Principes directeurs. Comme toutes les étiquettes de langue qui utilisent des sous-étiquettes d'usage privé, la langue en question doit être documentée dans un élément correspondant <language> dans l'en-tête TEI.</p> <p>Les exemples incluent :</p> <pre>sn Shona zh-TW Taïwanais zh-Hant-HK Chinois de Hong Kong écrit dans l'écriture traditionnelle en-SL Anglais parlé au Sierra Leone pl Polonais es-MX Espagnol parlé au Mexique es-419 Espagnol parlé en Amérique latine</pre> <p>La W3C Internationalization Activity a publié une introduction à la norme BCP 47 dont la lecture peut être utile : Language tags in HTML and XML.</p>

Annexe C.4.7 data.name

data.name définit la gamme des valeurs d'attribut exprimant un nom XML	
Module	tei
Utilisé par	data.enumerated
Declaration	<pre>data.name = xsd:Name</pre>

Note	Les attributs utilisant ce type de données doivent contenir un seul mot, qui suit les règles de définition d'un nom XML valide (voir http://www.w3.org/TR/REC-xml/#dt-name) : par exemple ils ne peuvent contenir de blancs ou commencer par des chiffres.
-------------	---

Annexe C.4.8 data.numeric

data.numeric définit la gamme des valeurs d'attributs utilisées pour des valeurs numériques	
Module	tei
Utilisé par	
Declaration	<pre>data.numeric = xsd:double token { pattern = "(\-?[\d]+/\-?[\d]+)" } xsd:decimal</pre>
Note	<p>Toute valeur numérique, représentée en nombre décimal, notée en virgule flottante ou en fraction. Pour représenter un nombre en virgule flottante, exprimé en notation scientifique, 'E notation', une variante de la 'notation exponentielle' peut être utilisée. Dans ce format, la valeur est exprimée par deux nombres séparés par la lettre E. Le premier facteur, le significande (parfois appelé mantisse) est donné sous forme décimale, tandis que le second est un entier. La valeur est obtenue en multipliant la mantisse par 10 fois le nombre indiqué par l'entier. Ainsi la valeur représentée en notation décimale 1000.0 pourrait être représentée en notation scientifique 10E3.</p> <p>Une valeur exprimée en fraction est représentée par deux nombres entiers séparés par une barre oblique (/). Ainsi, la valeur représentée en notation décimale 0.5 pourrait être représentée en fraction par la chaîne de caractères 1/2.</p>

Annexe C.4.9 data.outputMeasurement

data.outputMeasurement définit la gamme de valeurs exprimant les dimensions d'un objet destiné à être affiché	
Module	tei
Utilisé par	
Declaration	<pre>data.outputMeasurement = token { pattern = "[\+]? \d+(\.\d+)? (% cm mm in pt pc px em ex gd rem vw vh vm)" }</pre>
Exemple	<pre><figure> <head>Le logo TEI</head> <graphic height="600px" width="600px" url="http://www.tei-c.org/logos/TEI-600.jpg"/> </figure></pre>
Note	Ces valeurs peuvent être reportées directement sur des valeurs utilisées par XSL-FO et CSS. Pour les définitions des unités, voir ces spécifications ; à ce jour la liste la plus complète est dans un CSS3 working draft.

Annexe C.4.10 data.pattern

data.pattern (regular expression pattern) définit la gamme des valeurs d'attributs exprimant une expression régulière	
Module	tei
Utilisé par	
Declaration	<pre>data.pattern = token</pre>

Note	'Une expression régulière, souvent appelée <i>modèle</i> , est une expression qui décrit un jeu de chaînes de caractères. Elles sont généralement utilisées pour donner une brève description d'un jeu, sans avoir à en lister tous les éléments. Par exemple, le jeu contenant les trois chaînes de caractères <i>Handel</i> , <i>Händel</i> , et <i>Haendel</i> peut être décrit comme le modèle H(ä ae?)ndel (ou on peut dire que H(ä ae?)ndel équivaut à chacune des trois chaînes)' wikipedia
-------------	--

Annexe C.4.11 data.pointer

data.pointer définit la gamme des valeurs d'attributs utilisées pour fournir un pointeur URI unique sur une autre ressource, soit dans le document courant, soit dans un autre document	
Module	tei
Utilisé par	<p>Elément:</p> <ul style="list-style-type: none"> • <code>catRef/@scheme</code> • <code>g/@ref</code> • <code>keywords/@scheme</code> • <code>metamark/@target</code>

Declaration	<pre>data.pointer = xsd:anyURI</pre>
Note	La gamme des valeurs valides syntaxiquement est définie par RFC 3986 <i>Uniform Resource Identifier (URI): Generic Syntax</i>

Annexe C.4.12 data.probability

data.probability définit la gamme des valeurs d'attributs exprimant une probabilité.	
Module	tei
Utilisé par	
Declaration	<pre>data.probability = xsd:double { minInclusive = "0" maxInclusive = "1" }</pre>
Note	Le degré de probabilité est exprimé par un nombre réel entre 0 et 1 ; 0 représentant <i>certainement faux</i> et 1 <i>certainement vrai</i> .

Annexe C.4.13 data.replacement

data.replacement defines attribute values which contain a replacement template.	
Module	tei
Utilisé par	
Declaration	<pre>data.replacement = text</pre>

Annexe C.4.14 data.temporal.iso

data.temporal.iso définit la gamme des valeurs d'attribut qui sont capables d'exprimer une valeur temporelle comme une date, une période, ou une combinaison des deux qui se conforment au standard international <i>Data elements and interchange formats – Information interchange – Representation of dates and times</i>	
Module	tei
Utilisé par	
Declaration	<pre>data.temporal.iso = xsd:date xsd:gYear xsd:gMonth xsd:gDay xsd:gYearMonth xsd:gMonthDay xsd:time xsd:dateTime token { pattern = "[0-9.,DHMPRSTWYZ/:+\\-]+"</pre>
Note	S'il est vraisemblable que la valeur utilisée soit destinée à être comparée à d'autres valeurs, alors une indication du fuseau horaire devrait toujours être incluse, et seule la représentation <i>dateTime</i> devrait être employée. Pour toutes les représentations pour lesquelles l'ISO 8601 décrit à la fois un format <i>basique</i> et un format <i>étendu</i> , ce guide d'encodage recommande l'emploi du format <i>étendu</i> . Même si l'ISO 8601 permet d'écrire à la fois 00:00 et 24:00 pour minuit, ce guide d'encodage déconseille vivement d'écrire 24:00.

Annexe C.4.15 data.temporal.w3c

data.temporal.w3c définit la gamme des valeurs d'attributs propre à exprimer une valeur temporelle comme une date, une période, ou une combinaison des deux conformément aux spécifications <i>XML Schema Part 2: Datatypes Second Edition</i> du W3C.	
Module	tei
Utilisé par	Elément: <ul style="list-style-type: none"> • docDate/@when
Declaration	<pre>data.temporal.w3c = xsd:date xsd:gYear xsd:gMonth xsd:gDay xsd:gYearMonth xsd:gMonthDay xsd:time xsd:dateTime</pre>
Note	S'il est probable que la valeur utilisée doive être comparée à d'autres, alors une indication de fuseau horaire sera toujours incluse, et seule la représentation de <i>dateTime</i> sera employée.

data.text définit la gamme des valeurs d'attributs exprimant une chaîne de caractères Unicode, y compris des espaces blancs.

Module	tei
Utilisé par	
Declaration	<pre>data.text = string</pre>

Annexe C.4.17 data.truthValue

data.truthValue définit la gamme des valeurs d'attributs exprimant la vérité d'une proposition.

Module	tei
Utilisé par	
Declaration	<pre>data.truthValue = xsd:boolean</pre>
Note	Ce type de données ne s'applique que dans les cas où l'incertitude est inappropriée ; c'est-à-dire si l'attribut concerné peut avoir une valeur autre que vrai ou faux, par ex. inconnu, ou inapplicable, il devrait alors y avoir la version étendue de ce type de données : data.xTruthValue.

Annexe C.4.18 data.version

data.version définit la gamme des valeurs d'attribut exprimant un numéro de version TEI.

Module	tei
Utilisé par	Elément: <ul style="list-style-type: none">• TEI/@version
Declaration	<pre>data.version = token { pattern = "[\d]+(\.[\d]+){0,2}" }</pre>
Note	La valeur de cet attribut devrait suivre le format proposé par le Consortium Unicode pour identifier les versions (http://unicode.org/versions). Un numéro de version ne contient que des chiffres et des points. Le numéro initial identifie le numéro majeur de la version. Un deuxième et un troisième numéro sont aussi disponibles pour la numérotation facultative des versions mineures ou sous-mineurs.

Annexe C.4.19 data.versionNumber

data.versionNumber defines the range of attribute values used for version numbers.

Module	tei
Utilisé par	
Declaration	<pre>data.versionNumber = token { pattern = "[\d]+[a-z]*[\d]*(\.[\d]+[a-z]*[\d]*){0,3}" }</pre>

Annexe C.4.20 data.word

data.word définit la gamme des valeurs d'attributs exprimant un seul mot ou signe

Module	tei
Utilisé par	Elément: <ul style="list-style-type: none">• gap@reason• supplied@reason• unclear@reason
Declaration	<pre>data.word = token { pattern = "(\p{L} \p{N} \p{P} \p{S})+" }</pre>
Note	Les attributs employant ce type de données doivent contenir un 'mot' simple ne contenant que des lettres, des chiffres, des signes de ponctuation, ou des symboles : ils ne peuvent donc pas inclure d'espace.

Annexe C.4.21 data.xTruthValue

data.xTruthValue (extended truth value) définit la gamme des valeurs d'attributs exprimant une vérité potentiellement inconnue.

Module	tei
Utilisé par	
Declaration	

	<code>data.attValue = xsd:boolean unknown inapplicable</code>
Note	Dans le cas où l'incertitude n'est pas adaptée, employer plutôt le type de données <code>data.TruthValue</code> .

Annexe C.4.22 macro.anyXML

macro.anyXML définit un modèle de contenu dans lequel tous les éléments XML sont autorisés.	
Module	tagdocs
Utilisé par	macro.anyXML
Declaration	<pre>macro.anyXML = element * - (tei:* teix:egXML) { attribute * { text }*, (text macro.anyXML)* }</pre>

Annexe C.4.23 macro.limitedContent

macro.limitedContent (contenu du paragraphe) définit le contenu des éléments textuels qui ne sont pas utilisés pour la transcription des contenus existants. [1.3.]	
Module	tei
Utilisé par	desc figDesc rendition
Declaration	<pre>macro.limitedContent = (text model.limitedPhrase model.inter)*</pre>

Annexe C.4.24 macro.paraContent

macro.paraContent (contenu de paragraphe.) définit le contenu de paragraphes et d'éléments semblables. [1.3.]	
Module	tei
Utilisé par	ab add corr damage del hi imprimatur l mod orig p ref reg salute seg sic signed supplied title titlePart unclear
Declaration	<pre>macro.paraContent = (text model.gLike model.phrase model.inter model.global lg)*</pre>

Annexe C.4.25 macro.phraseSeq

macro.phraseSeq (suite de syntagmes.) définit un ordre de données et d'éléments syntagmatiques. [1.4.1.]	
Module	tei
Utilisé par	abbr addName addrLine author biblScope country docDate edition editor expan extent foreign forename fw genName geogFeat geogName heraldry label material name nameLink offset orgName persName placeName pubPlace publisher role roleDesc roleName settlement speaker stamp surname term watermark
Declaration	<pre>macro.phraseSeq = (text model.gLike model.phrase model.inter model.global)*</pre>

Annexe C.4.26 macro.phraseSeq.limited

macro.phraseSeq.limited (séquence d'expression délimitée) définit un ordre de données de caractère et ces éléments de niveau d'expression qui ne sont pas typiquement utilisées pour transcrire des documents existants. [1.4.1.]	
Module	tei
Utilisé par	authority language resp
Declaration	<pre>macro.phraseSeq.limited = (text model.limitedPhrase model.global)*</pre>

Annexe C.4.27 macro.specialPara

macro.specialPara (contenu "spécial" de paragraphe) définit le modèle de contenu des éléments tels que des notes ou des items de liste, contenant soit une suite d'éléments de niveau composant soit qui ont la même structure qu'un paragraphe, contenant une suite d'éléments du niveau de l'expression et de niveau intermédiaire. [1.3.]	
Module	tei
Utilisé par	accMat acquisition additions cell change collation condition decoNote handNote item metamark note provenance q quote said source stage support surrogates typeNote

```

macro.xtextfa - 
(
  text
  model.gLike
  model.phrase
  model.inter
  model.divPart
  model.global
)*

```

Annexe C.4.28 macro.xtext

macro.xtext (texte étendu) définit une suite de caractères et d'éléments gaiji	
Module	tei
Utilisé par	collection dim institution repository
Declaration	<pre>macro.xtext = (text model.gLike)*</pre>

Notes

¹ « Numéro spécial : TEI Text Encoding Initiative », dir. Jacques ANDRE, Rennes, n° 24, juin 1996. ↩

² Louise Labé, Lyon, Jean de Tournes, 1555 (d'après un exemplaire original disponible sur le site « Gallica » de la Bibliothèque de France) ↩

³ [Elie VINET ?], Poitiers, Enguilbert de Marnef, 1556 (d'après un exemplaire reproduit sur Gallica, et un autre, daté de 1557, de la Médiathèque François-Mitterrand de Poitiers en ligne sur le site des BVH) ↩

⁴ François Rabelais, Paris, Chrétien Wechel, 1546 (BVH), et Paris, Michel Fezandat, 1552 (Gallica).

Nous avons travaillé en parallèle sur deux exemplaires de cette édition : celui de la Bibliothèque nationale de France (Rés. Y2 2162) et la reproduction en ligne de l'exemplaire de la collection Gordon (Université de Virginie, R 258) ; les variantes constatées (et encodées) nous ont permis de découvrir que ce dernier représentait un état du texte inconnu jusqu'à présent.

↪

⁵ Située entre l'édition « diplomatic » intégrale (qui connaît une gamme variable de principes) et l'édition régularisée. Pour plus de détails, cf. les principes éditoriaux de la base Epistemon sur le site des BVH. ↩

⁶ Le Laboratoire LI-RFAI (dir. Jean-Yves Ramel) et le consortium Navidomass (projet ANR 2007-2009). ↩

⁷ Voir le protocole TEI et plus particulièrement les deux chapitres « Manuscripts Description » et « Representation of Primary Sources » <http://www.tei-c.org/release/doc/tei-p5-doc/fr/html/index-toc.html> ↩

⁸ Voir « Le codage des caractères » en fin de manuel. ↩

⁹ Afin de s'assurer de la validité d'un fichier TEI par rapport à l'encodage XML et aux choix de balisages d'un projet, on emploie un schéma. Ce schéma est une grammaire établissant les règles d'imbrication possibles entre balises. Des projets TEI différents ont souvent des schémas spécifiques. Cf. <http://guides-reperes.mutec-shs.fr/node/58> ↩

¹⁰ Tous les termes anglais seront en italique à l'exception des exemples. ↩

¹¹ Selon Jacques André, « le principe de base est "à chacun son métier..." : aux auteurs de travailler sur le "contenu" de leurs œuvres et aux typographes ou maquettistes de régler les problèmes de forme... » Voir *Cahiers Gutenberg*, article cité, p. 16. ↩

¹² Les identifiants peuvent être notés dans le header. ↩

¹³ Sur le sujet, nous conseillons les travaux de Jacques André qui nous ont fortement inspirés, particulièrement « Numérisation et codage de livres anciens », *Le document numérique*, spécial « Numérisation et patrimoine », vol. 7, no 3-4, 2003. Voir le site personnel de Jacques André : <http://jacques-andre.fr/japublis/> ↩

¹⁴ Mais cela peut être indispensable pour le traitement de bases de données textuelles ou l'utilisation d'outils comme XTF. ↩

¹⁵ La normalisation des noms de personnes et de lieux peut s'effectuer grâce aux index régularisés sur une plate-forme de travail adéquate. ↩

¹⁶ Il est même possible de réaliser une prosopographie grâce à un encodage XML/TEI. Cf. <http://www.tei-c.org/release/doc/tei-p5-doc/en/html/ND.html>. ↩

¹⁷ Voir le chapitre 13 dans les Guidelines <http://www.tei-c.org/release/doc/tei-p5-doc/en/html/ND.html>. ↩

¹⁸ Dans le cas de références complètes, nous conseillons d'autres éléments imbriqués comme <date>, <editor>, <imprint>, <publisher>, <pubPlace>, etc. ↩

¹⁹ Cf. la partie TeiHeader de ce manuel. ↩

²⁰ L'encodage complet de la page de titre des *Discours* est étudié dans la section "Page de titre et pièces liminaires" ↩

²¹ Les ordinateurs codent les lettres et autres caractères sous forme de nombres. Il existe plusieurs systèmes de codage pour couvrir toutes les langues en usage. Unicode est un standard qui attribue spécifiquement un numéro unique à chaque caractère quel que soit le logiciel et quelle que soit la langue. ↩

